



ITALIA

Bibione & Lignano
sabbia d'oro
TOGETHER!

North Adria... Your Sea!



HOTEL • APARTHOTEL • APARTMENTS • VILLAS • THERMAE • WELLNESS

VERSION HU - PL - CZ

NEW



MARINAZZURRA RESORT

the floating oasis

SEE
PAGE
60



NEW

Bibione

LINO delle FATE

ECO VILLAGE RESORT
★★★★

new destination - nature 100%

SEE PAGE 54



linodellefateresort.com

17 km la spiaggia più lunga d'Europa

Bibione
& Lignano
sabbiadoro
TOGETHER!



Come raggiungerci



A23-A4-A22
Latisana
Portogruaro



Állomás-Stacja kolejowa-Stanica
Latisana
Portogruaro



Repülőtér-Lotnisko-Letisko
Venezia Marco Polo
Trieste FVG
Treviso Antonio Canova



HU EUROPA LEGHOSSZABB STRANDJA 17 KM

Az Superadria minden szépségével és varázsával kínálja **Bibionét és Lignanot együtt!** Egy teljesen új javaslat, mely egyesíti a legjobb szállodákat és apartmanokat ezen népszerű tengerparti üdülőhelyeken, melyek a legnépszerűbbek az Adria északi részén.

Végre nyugodtan választhatja ki igényeinek és költségvetésének függvényében, hogy hol és hogyan szeretné nyaralását tölteni, a minden részletében alapos és egyedi **17 km hosszú strand** bármely részén.

A tökéletes nyaralás az egész család részére, ahol napozhatnak, játszhatnak a természetben, sportolhatnak és felfedezhetik az ország gazdag történelmét és kultúráját.

PL 17 KM NAJDŁUŻSZA PLAŻA W EUROPIE

Superadria oferuje cacie piękno i urok **Bibione i Lignano razem!** Całkowicie nowy projekt, który łączy w sobie najlepsze hotele i apartamenty z tych popularnych nadmorskich miejscowości, najbardziej popularne w Północnej Adriatyku.

Wreszcie możesz wybrać ze spokojem, jak i gdzie spędzić wakacje, według upodobań, potrzeb i budżetu. Z ponad **17 km od plaży**, dokładna w każdym szczególe.

Idealne wakacje dla całej rodziny, gdzie można opalać się, grać zanurzone w przyrodzie, uprawiać sport i odkryć kraj o bogatej historii i kulturze.

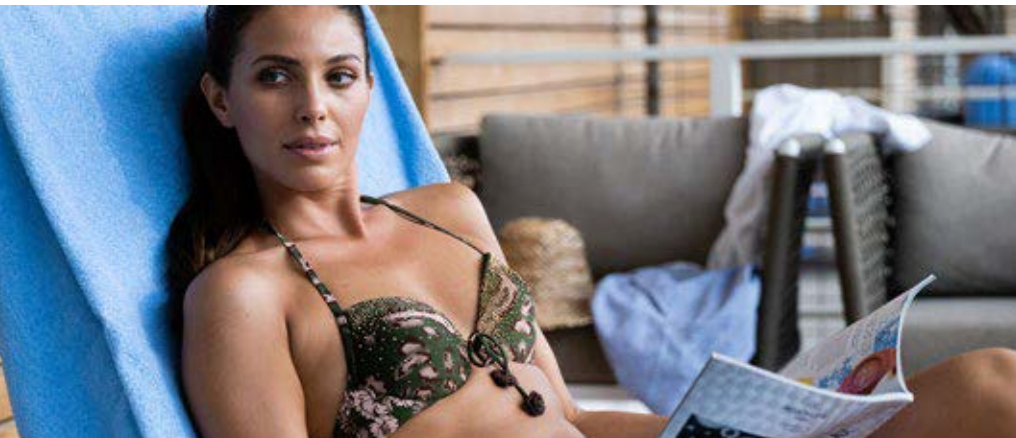
CZ 17 KM NEJDELŠÍ PLÁŽ V EVROPE

Superadria Vám nabízí veškerou krásu a šarm **Bibione a Lignano poprvé spolu!** Zcela nová nabídka, která sdružuje nejlepší hotely, rezidence a apartmány obou známých přímořských letovisek, mezi nejoblíbenějších na severním Jadranu.

Nyní se můžete rozhodnout, jak a kde se ubytovat, v závislosti od Vašeho vkusu, požadavků či finančního rozpočtu. Více než **17 kilometrů dlouhá pláž**, pečlivě upravená v každém detailu.

Ideální dovolená pro celou rodinu, na které se můžete plně oddávat slunečním paprskům, ponořit se do zeleně okolní přírody, sportovat a zároveň objevit krajinu s bohatou historií a kulturou.

Come usare il catalogo



HOL TALÁLHATÓ / GDZIE ZNALEŹĆ OBIEKTY / JAK NAJDU



OPEN



OPEN



HU A katalógus elején, a belső fülön található a szolgáltatások listája.

PL Na początku katalogu, na wewnętrznej zakładce, znajduje się opis usług.

CZ Na začátku katalogu je mapa s umístěním všech objektů.

HU A katalógus végén található a térkép az összes épülettel.

PL Na końcu katalogu znajduje się mapa, na której zaznaczono są wszystkie obiekty.

CZ Na konci katalogu, na vnitřní straně, je legenda.

HU HOGYAN HASZNÁLJUK A KATALÓGUST

A katalógus 3 részből áll:

- az **első részben** meglátal minden információt, témákra bontva, hogy hogyan tölthetik nyaralásukat Bibioneban és Lignanoban, valamint a foglalás minden előnyét az Superadria-al.
- a **második részben** az összes bibionei és lignano szállodára, aparthotelre és resortra vonatkozó információk találhatóak
- a **harmadik részben** az apartmanokra, villákra és üdülőközpontokra vonatkozó információk találhatóak zónákra bontva: Bibione Lido dei Pini, Bibione Spiaggia, Bibione Lido del Sole, Bibione Pineda, Lignano Riviera, Lignano Pineta és Lignano Sabbiadoro; minden zóna más színrel jelölve.

A 54. oldaltól kiválaszthatóak a zónák és az épületek, ahol a nyaralásukat szeretnék eltölteni. A katalógus mellékleteként megtalálja az árlistát az ajánlatainkkal és akcióinkkal, hogy nyaralását még előnyösebbé tegyűk.

PL JAK KORZYSTAĆ Z KATALOGU

Katalog składa się z 3 sekcji:

- w **pierwszej części** znajdują Państwo wszystkie informacje, uporządkowane tematycznie, związane tym, w jaki sposób można spędzić wakacje w Bibione i Lignano oraz wszystkie korzyści wynikające z rezerwacji z Superadria.
- w **drugiej części** zostały wymienione wszystkie informacje dotyczące struktur takich jak Hotel, Aparthotel i Resort w Bibione i Lignano.
- w **trzeciej części** znajdują Państwo opis struktur gościnnych niebędących obiektami hotelowymi, które zostały podzielone ze względu na obszar: Bibione Lido dei Pini, Bibione Spiaggia, Bibione Lido del Sole, Bibione Pineda, Lignano Riviera, Lignano Pineta i Lignano Sabbiadoro; każda obszar jest oznaczony kolorem.

Począwszy od strony 54 można wybrać obszar i strukturę goszczącą, w której mogą Państwo spędzić wakacje. Dodatkowo do katalogu jest załączony cennik obejmujący oferty i promocje pomyślane tak, aby uczynić Państwa wakacje jeszcze bardziej okazjnymi.

CZ JAK ČÍST KATALOG

Katalog se skládá ze 3 částí:

- V **první části** najdete všechny informace, rozdělené podle témat, o tom, jak strávit dovolenou v Bibione a v Lignano a všechny výhody vyhrazené pro klienty Superadria.
- Ve **druhé části** jsou uvedeny všechny informace týkající se Hotelů, Aparthotelů a Resortů v Bibione a Lignano
- Ve **třetí části** najdete ostatní ubytovací zařízení rozděleny podle oblastí: Bibione Lido dei Pini, Bibione Spiaggia, Bibione Lido del Sole, Bibione Pineda, Lignano Riviera, Lignano Pineta a Lignano Sabbiadoro; jednotlivé zóny jsou barevně rozlišeny.

Od strany 54 si můžete vybrat oblast a typ ubytovacího zařízení pro vaši dovolenou. Součástí katalogu je i ceník se speciálními nabídkami.

AZ ÉPÜLETEK ÉRTELMEZÉSE JAK ODCZYTYWAĆ OBIEKTY PŘEČÍST UBYTOVACÍ OBJEKTY

178

Hivatkozási szám
Numer odniesienia
Referenční číslo



E-43/44

Elhelyezkedés a térképen
Pozycja na mapie
Umístění na mapě

HU Minden épület rendelkezik egy hivatkozási számmal, ezek a számok a térképen való elhelyezkedés megtalálásában segítenek.

PL Każdy obiekt ma przypisany numer odniesienia, współrzędne alfanumerycznej służą do odszukania pozycji obiektu na mapie.

CZ Každý ubytovací objekt má referenční číslo, alfanumerické údaje slouží ke zjištění polohy na mapě.

Superadria semmiféle felelősséget nem vállal az esetleges sajtóhibákért, vagy a katalógus megjelenése után eszközölt módosított apartman-leírásokért. Az ingatlankon bétséjét ábrázoló fényképeket pusztán jeltészképpen, mintaként közöljűk.

Superadria nie ponosi odpowiedzialności za błędy w druku lub w opisach mieszkań, które uległy zmianie od czasu publikacji katalogu. Zdjęcia z wnętrza są tylko przykładowe.

Superadria nenese odpovědnost za tiskové chyby nebo za popisy bytů upravených po zveřejnění katalogu. Zveřejněné fotografie interiéru ubytovacích zařízení slouží pouze jako vzor.

Indice generale

06 EUROPA TOURIST GROUP

08 SOCIAL NETWORK

09 HOGYAN FOGLALD
LE NYARALÁSOD
JAK ZAMÓWIC WAKACJE
JAK REZERVOVAT

12 SUPERADRIA PLUS

14 SPECIAL OFFERS

15 TĘNGERPART MINDEN
ÉVSZAKBAN
*NAD MORZEM WE WSZYSTKICH PORACH ROKU
K MOŘI V KAŽDÉM ROČNÍM OBDOBÍ*

18 INGATLANBEFEKTETÉSEK
KĄCIK NIERUCHOMOŚCI
PRODEJ A NÁKUP NEMOVITOSTÍ

21 VÁLASSZA KI NYARALÁSÁT
WYBIERZ SWÓJ URLOP
VYBER SI SVOU DOVOLENOU

24 A VÉGTELEN TĘNGERPART
NIEKOŃCZĄCA SIĘ PLAŻA
NEKONEČNÁ PLÁŽ

28 A GYEREKEK NYARALÁSA
WAKACJE DLA DZIECI
DOVOLENÁ PRO DETI

32 EGY ÉLHETŐ TERMÉSZET
CIESZYĆ SIĘ PRZYRODĄ
UŽÍTE SI PŘÍRODU

34 BELFÖLDI RÉGIÓ FELFEDEZÉSE
ODKRYĆ MIEJSCOWOŚCI W POBLIŻU
OBJEVTE VNITROZEMÍ

40 ÉTEL ÉS BOR
JEDZENIE I WINO
JÍDLA A VÍNO

42 AZ EGÉSZSÉGÉRT
ZA TWOJE ZDROWIE
PRO ZDRAVÍ

44 WELLNESS ÉS SPA
WELNESS & SPA

48 SPORT ÉS KERÉKPÁR
SPORT I ROWER
SPORT A KOLO

52 SHOPPING & FUN

54 HOTEL, APARTHOTEL
& RESORT

114 ÉPÜLETEK BIBIONEBAN
OBIEKTY W BIBIONE
OBJEKTY V BIBIONE

233 ÉPÜLETEK LIGNANOBAN
OBIEKTY W LIGNANO
OBJEKTY V LIGNANO

280 TÉRKÉP
MAPA





Summary: Bibione

HU Ezeken az oldalakon az Superadria összes ajánlata megtalálható. A hálzak abc sorrendben vannak feltüntetve, melyek előtt az oldalszám található a pontos leírásokkal. **Jó böngészést!**

PL Te strony pokazują wszystkie obiekty z oferty Superadria. Kwatery, wymienione w kolejności alfabetycznej, są poprzedzone numerem strony, w której są opisane. **Dobrego wyboru!**

CZ Na těchto stránkách jsou zobrazeny všechny zařízení, které nabízí Superadria. Ubytovací zařízení jsou uvedeny v abecedním pořadí a předchází jim číslo stránky, ve které jsou popsány. **Dobrá volba!**

LOCATION INFO:

BIBIONE:

- Lido dei Pini
- Bibione Spiaggia
- Lido del Sole
- Bibione Pineda
- Bibione Marinella

LIGNANO:

- Lignano Riviera
- Lignano Pineta
- Lignano Sabbiadoro



PAGE/LOCATION/NAME

HOTELS & APARTHOTELS

- 54 ● Lino delle fate
- 66 ● Savoy Beach Hotel & Thermal SPA
- 78 ● Holiday Aparthotel
- 82 ● Imperial Aparthotel
- 72 ● Laguna Park Hotel
- 88 ● Hotel Luna
- 110 ● Marco Polo Villaggio
- 92 ● Olimpia Hotel e Aparthotel
- 96 ● Pineda Aparthotel
- 104 ● Planetarium Resort Villaggio

VILLAGGI

- 171 ● Ai Ginepri
- 197 ● Alemagna
- 194 ● Azzurro
- 153 ● Capistrano
- 222 ● Clio
- 119 ● Club dei Pini
- 189 ● Danubio
- 149 ● Dei Fiori
- 148 ● Dei Gelsomini
- 115 ● Delle Meduse
- 147 ● Delle Orchidee
- 172 ● Euro Residence Club
- 141 ● Loriana
- 161 ● Maja
- 110 ● Marco Polo
- 118 ● Marina
- 184 ● Michelangelo
- 183 ● Nautilus
- 193 ● Olimpia
- 206 ● Paradiso
- 104 ● Planetarium
- 118 ● Principe
- 195 ● Quadrifoglio
- 183 ● San Siro
- 160 ● Selene

PAGE/LOCATION/NAME

- 159 ● Splendido
- 123 ● Tamerix

APPARTAMENTI

- 217 ● Abbazia
- 180 ● Acapulco Residenza
- 167 ● Acquaverde
- 186 ● Adria
- 125 ● Al Mare
- 230 ● Al Parco Residenza
- 137 ● Albanella
- 196 ● Alemagna
- 188 ● Alice
- 228 ● Alisei e Cristina
- 179 ● Andrea Doria I
- 207 ● Angela e Pordenone
- 188 ● Angolo
- 121 ● Anna
- 152 ● Antares
- 185 ● Aprilia
- 199 ● Asiago
- 169 ● Atlante
- 116 ● Atollo
- 151 ● Auriga
- 150 ● Auriga del Sol e Solarium
- 181 ● Aurora
- 129 ● Ausonia al Mare
- 175 ● Azzurra
- 186 ● Betania
- 157 ● Betulle
- 142 ● Bibione Beach
- 114 ● Biloba
- 204 ● Boschetto
- 174 ● Bristol
- 134 ● Ca' Laurana
- 135 ● Calypso
- 126 ● Candia e Ca' Cividale
- 114 ● Carina

PAGE/LOCATION/NAME

- 136 ● Carla, Elena e Riviera
- 232 ● Casa Miniscalchi
- 182 ● Clessidra
- 136 ● CO.BI.TA e Perosa
- 182 ● Delfino
- 138 ● Della Luna
- 190 ● Delle Terme Residenza
- 146 ● Eco Palace-Mare
- 144 ● Elios, Aquarius e Raffaella
- 137 ● Eridano
- 201 ● Erica
- 178 ● Ferrari
- 213 ● Fiordalisi e Sant'Acqua
- 216 ● Florida
- 168 ● Foyer
- 124 ● Frontemare Bibione Spiaggia
- 177 ● Furlan
- 224 ● Gemini
- 221 ● I Cerchi Residenza
- 134 ● Helvethia
- 162 ● Laguna e S. Elena Sud
- 164 ● Laguna Grande
- 174 ● Laguna Piccola
- 219 ● Larice e Ambra
- 169 ● Lavinia ed Emilio
- 227 ● Le Acacie Residenza
- 202 ● Le Altane Residenza
- 229 ● Le Caravelle
- 215 ● Leo Residenza
- 198 ● Lido del Sole Beach
- 115 ● Lussinpiccolo
- 170 ● Lyons Nord e Sud
- 135 ● Maracaibo
- 200 ● Maria Pia e Delfino
- 122 ● Marina Grande
- 165 ● Mariella
- 156 ● Massimo
- 189 ● Moschettieri

PAGE/LOCATION/NAME

- 220 ● Narcisi
- 151 ● Nasse
- 205 ● Oasi
- 224 ● Panda
- 117 ● Passeggiata Lido dei Pini
- 176 ● Piazza Treviso
- 185 ● Piazzale Po
- 211 ● Pineda Beach
- 218 ● Pinewood
- 168 ● Dei Pini
- 133 ● Rosanna
- 145 ● Sara
- 130 ● Sequoia
- 154 ● Sirio A / Antares
- 176 ● Sirio / Pesci
- 210 ● Sistema
- 187 ● Smeralda
- 213 ● Splendid e Salisburgo
- 161 ● Solarium
- 144 ● Tonin A & B
- 226 ● Torcello
- 140 ● Torre del Sole
- 214 ● Torre Panorama
- 130 ● Tre C
- 226 ● Tuia
- 132 ● Urano
- 163 ● Valbella Residenza
- 166 ● Viale Aurora
- 181 ● Villa Angela
- 157 ● Ville Frediana e Anna
- 143 ● Villa Mecchia
- 155 ● Villa Simona
- 154 ● Villa Sonia
- 131 ● Villa Stefano

Lignano

PAGE/LOCATION/NAME

VILLE E VILLINI

225 ● Agavi
 208 ● Airone
 120 ● Angela A e B
 133 ● Angela Pianeti
 117 ● Amalfi e Diana
 120 ● Bahamas
 127 ● Battiston
 175 ● Ca' Rossa
 158 ● Capri e Aquila
 178 ● Carla e Caterina
 156 ● Cocco e Manuela
 141 ● Dargilla
 126 ● Delsa
 225 ● Dogi Sud
 196 ● Dora e le Pinetine
 217 ● Dune
 146 ● Elisabetta
 145 ● Giusi, Maria e Campiello
 216 ● Ilonka
 131 ● Kiba
 199 ● Lido del Sole
 177 ● Livenza
 210 ● Lucina
 123 ● Maitè
 139 ● Marina
 200 ● Monica
 232 ● Nautilus
 209 ● Nord
 228 ● Park Hotel
 223 ● Pineda
 128 ● Regina A & B
 208 ● Riki
 129 ● San Marco

PAGE/LOCATION/NAME

212 ● Silva
 158 ● Silvia
 212 ● Tellina
 139 ● Tiziana
 127 ● Valeria
 179 ● Verde

PAGE/LOCATION/NAME

HOTELS & RESORTS

60 ● Marina Azzurra Resort
 98 ● Green Village Eco Resort

VILLAGGI

259 ● Alex
 257 ● Azalea
 261 ● Giardino
 260 ● Holiday Village
 240 ● Laura
 255 ● Le Palme
 262 ● Tamerici

APPARTAMENTI

269 ● Alideco
 252 ● Alisei Residenza
 233 ● Althea Residenza
 263 ● Bianco e Nero Residenza
 268 ● Cristallo Residenza
 273 ● Dal Moro
 251 ● Dei Fiori
 254 ● Due Perle Residenza
 275 ● Gaby
 233 ● Gardenia
 234 ● La Meridiana Residenza
 243 ● Lara
 274 ● Las Palmas
 270 ● Magnolie
 266 ● Marco Polo Residenza
 272 ● Monica Residenza
 278 ● Olimpo Residenza (Punta Faro)
 267 ● Ore Felici Residenza
 261 ● Orsa Maggiore Residenza
 269 ● Park Residenza

PAGE/LOCATION/NAME

279 ● Porta del Mare (Punta Faro)
 264 ● Puerto do Sol Residenza
 235 ● Rubin Residenza
 271 ● Torre Bianca Residenza
 273 ● Torre Jumeira Residence
 249 ● Valgardena
 237 ● Verdemare
 275 ● Visconti
 276 ● Zero5.Zero5

VILLE E VILLINI

245 ● Alba e Alessandra
 258 ● Annamaria
 237 ● Beethoven
 241 ● Betty
 253 ● Borgo Veneziano
 253 ● Capinera
 243 ● Daniela
 244 ● Elisabeth
 256 ● Eliana
 241 ● Emilia
 236 ● Erica
 250 ● Fungo
 247 ● Gloria
 252 ● Isolina
 248 ● Liana
 251 ● Liliana
 255 ● Luisa
 270 ● Lucia
 250 ● Margot
 258 ● Marte
 240 ● Missana
 239 ● Negri
 239 ● Ralph

256 ● Rosanna
 236 ● Sabrina
 249 ● Salvador
 235 ● Schiller
 238 ● Stefania
 246 ● Summer Villas
 242 ● Tiziano
 242 ● Tre Pini



Professionisti al tuo servizio



CERTIFIED
UNI EN ISO 9001

CERTIFICATE
N. IT02/0065

LA NOSTRA PRIMA AGENZIA

IL NOSTRO PRIMO
EUROPARTY



16.000 +

FÉRŐHELY
MIEJSCE NOCLEGOWE
LŰŻKA



2.600 +

APARTMANOK, VILLÁK ÉS ÜDÜLŐHÁZAK
APARTAMENTY, DOMKI I REZYDENCJE
APARTMÁNY, VILY A REZORTY



10

HOTEL, APARTHOTEL
& RESORT

HU EGY PROFI CSAPAT SZ ÖNÖK SZOLGÁLATÁBAN

Az Europa Group SPA **53 éves tapasztalatának köszönhetően a turisztikai és ingatlan szektorban**, garantálja az utasok és a befektetők felé nyújtott asszisztenciát és szolgáltatásokat.

A teljes szervezeti felépítés az UNI-EU-ISO 9001:2015 Nemzetközi Szabványnak megfelelő tanúsítvánnyal rendelkezik; azzal a kifejezett céllal, hogy fejlesszük és javítsuk a Szervezeti és Irányítási Rendszerünket, mely a **Minőségen** alapul, mint viszonyítási pont és végső célunk, hogy minden Vendégünk **elégedettségi** szintjét növeljük.

Az Europa Tourist Group az a csoport, mely képes kezelni az ingatlan piac minden szakaszát: tervezés, kivitelezés, korszerűsítés, értékesítés és az ingatlan eszközök kezelése.

PL TEAM SPECJALISTÓW DO PAŃSTWA DYSPOZYCJI

Spółka Europa Group Spa, dzięki ponad **53 letniemu doświadczeniu w sektorze turystyki i nieruchomości**, to gwarancja profesjonalnej obsługi i usług skierowanych do turystów i inwestorów.

Ciała struktura organizacyjna jest Certyfikowana w pełnym poszanowaniu Międzynarodowych Norm UNI-EN-ISO 9001:2015, wytyczone zostało wyraźne zadanie wdrożenia, rozwoju i ulepszenia efektywności Systemu Zarządzania i Organizacji w oparciu o pojęcie **Jakości** jako punktu odniesienia oraz zmierzające do zwiększenia stopnia **zadowolenia** wszystkich naszych klientów.

Europa Tourist Group zajmuje się biznesem nieruchomościami we wszystkich jego fazach: projektowanie, budowa, modernizacja, sprzedaż i administracja nieruchomości.

CZ TEAM ODBORNÍKŮ K VAŠIM SLUŽBÁM

Společnost Europa Group SPA, na základě zkušeností získaných v průběhu **53 let v oblasti cestovního ruchu a nemovitosti**, je zárukou **spolehlivé asistence a profesionálních služeb pro turisty a investory**.

Čelá organizační struktura certifikovaná v plném souladu s mezinárodní normou UNI-EN-ISO 9001: 2015, za výhradním účelem provádění, rozvíjení a zlepšování účinnosti řídicího a organizačního systému založeného na konceptu **kvality**, má za cíl neustále zvyšovat úroveň **spokojenosti** všech svých zákazníků.

Europa Tourist Group, team schopný operovat na reálním trhu ve všech fázích: návrh, výstavba, rekonstrukce, prodej a správa nemovitostí.

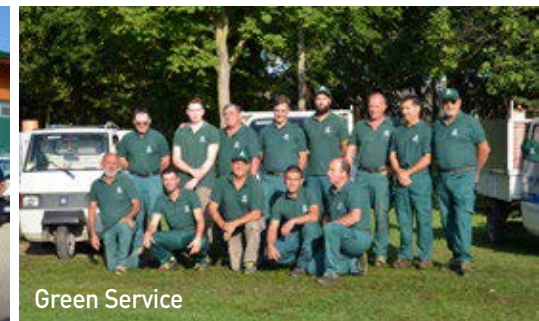
• UNO STAFF SEMPRE AL TUO SERVIZIO! 



Booking Centre



Assistance Service



Green Service



Cleaning Service



Laundry Service

HU A Superadria Srl (Tour operator engedélyszám 421169/06 Velence) már 1989 - óta foglalkozik szállodák, aparthotelek, üdülőhelyek, apartmanok vezetésével az észak adriai tengerparton: Bibione, Lignano. Több évtizedes tapasztalatunk és jelenlétünk a legfontosabb európai országokban, mint Tour Operatorok, garantálják megbízhatóságunkat és szakmai komolyságunkat. **A Superadria az Europa Tourist Group tagja.** Superadria: a minőség és az ár tekintetében a legmegfelelőbb nyaralási javaslat!

PL Superadria S.r.l. jest tour operatorem, Lie. 421169/06 w prowincji Wenecji, obecny w europejskim rynku od 1989 z bezpośrednim zarządzaniem apartamentami, hotelami, rezydencjami na północnym Adriatyku: Bibione i Lignano. Nasze wieloletnie doświadczenie i obecność jak tour operatorem na najwajniejszych europejskich krajach, potwierdzają nasz profesjonalizm i powagę. **Superadria jest członkiem Europy Touristic Group** i proponuje urlopy z wysoką jakością za rozsądną cenę.

CZ Superadria srl je společnost-Tour Operator, Lic.421169 / 06 Provincie Benátky, přítomná na evropském trhu od roku 1989, která přímo řídí více než 15.000 lůžek v rámci hotelů, aparthotelů, rezidencí, vil a turistických středisek na severu Jadranu: v Bibione av Lignano. Naše dlouholeté zkušenosti a působení jako Tour Operator v nejdůležitějších evropských zemích jsou důkazem vysoké spolehlivosti a profesionality. **Superadria je členem Europa Tourist Group- team** zkušených odborníků v projektování, výstavbě, marketingu a správě nemovitostí. Superadria, ta pravá kvalitní dovolená za správnou cenu.



**OPEN ALL YEAR ROUND
WINTER AND SUMMER
8:30 TO 19:00**

**BOOKING CENTRE
BIBIONE & LIGNANO**

**+39 0431.430143
www.superadria.com**

Europa Tourist Group sempre più social!



FOLLOW US ON



@SuperadriaBibioneLignano



Superadria.com

SUBSCRIBE TO OUR
NEWSLETTER
www.superadria.com

HU Iratkozzon fel hírlevelünkre, hogy naprakész legyen a Superadria friss híreiről, különleges ajánlatainkról és azokról az újdonságokról, amelyek a következő nyaralása alatt várják Önt Bibione és Lignano strandjain.

PL Zapisz się do naszego newslettera, aby być na bieżąco z nowościami ze świata Superadria, z naszymi specjalnymi ofertami i wiadomościami, które czekają na Ciebie na plażach Bibione i Lignano podczas Twoich następnych wakacji.

CZ Zaregistrujte se k odběru naší newsletter, pokud chcete být pravidelně informováni o novinkách Superadria, o našich speciálních nabídkách a novinkách, které na vás čekají na plážích Bibione a Lignano během příštích prázdnin.



www.superadria.com

Come prenotare la tua vacanza



HOGYAN FOGLALD LE **NYARALÁSOD** / JAK ZAMÓWIĆ **WAKACJE** / JAK SI REZERVOVAT **DOVOLENOU**



Quality
PER UNA MIGLIORE SCELTA DI QUALITÀ

GUARDA LE CASETTE



HU MINŐSÉG

A teljesebb értékelés és a bibionei ajánlataink standardjának biztosítékaként az apartmanokat, avillákat és az apartmanházakat az iroda által a vendégeknek biztosított szolgáltatások, az ingatlanok jellemzői, környezetük, valamint a berendezés és a felszereltség alapján a "Marchio di Qualità" minőségjelzéssel osztályozzuk. Emellett az új minősítési rendszer nagy figyelmet szentel arra, hogy a lakóegységeket a környezetvédelem jegyében üzemeltessék. További információkat a www.superadria.com internetes honlapunkon talál.

PL JAKOŚĆ

Celem dokonania pełniejszej oceny oraz dostarczenia gwarancji standardu naszych ofert w Bibione, apartamenty, wille oraz kompleksy rezydencjalne są klasyfikowane poprzez oznakę jakości "Marchio di Qualità", przyznawanej na podstawie usług zapewnianych klientom, cech charakterystycznych nieruchomości, otoczenia w którym one się znajdują, umeblowania oraz wyposażenia. Nowy sposób certyfikacji zwraca dodatkowo wiele uwagi na zarządzanie nieruchomościami w sposób, który jest przyjazny dla środowiska. Dodatkowe informacje znajdują się na naszej stronie internetowej www.superadria.com.

CZ PRO LEPŠÍ VÝBĚR KVALITY

Pro komplexnější posouzení a zajištění kvalitního standardu naší nabídky v Bibione a Lignane, apartmány, vily a obytné komplexy, jsou označeny "Znakem kvality", v závislosti od služeb, které agentura poskytuje klientům. Nová certifikace klade velký důraz i na provoz nemovitostí v souladu s životním prostředím. Pro více informací prosím navštivte naše webové stránky www.superadria.com.

Speciale: arrivi flessibili!

HU KÜLÖNLEGES: STRESSZ NÉLKÜLI ÉRKEZÉSEK

Annak érdekében, hogy rugalmasabbá tegyük az érkezési és távozási időpontokat és hogy elkerüljük a bosszantó szombati sorokat, foglaljon különböző dátumokkal ellenőrizze superadria.com weboldalunkat.

PL SPECJALNE: PRZYJAZDY BEZ STRESU!

Aby zorganizować wakacje z elastycznymi datami i uniknąć sobotnich kolejek, zarezerwuj w różne dni, konsultując się z naszą stroną superadria.com

CZ SPECIÁLNÍ NABÍDKA: PŘÍJEZDY BEZ STRESU

Pokud se chcete vyhnout nepříjemným sobotním frontám a zajistit si flexibilní dovolenou, zarezervujte si různé dny na našem webu superadria.com



SHORT
STAY

Offerta: soggiorni brevi in appartamento

HU AJÁNLAT: RÖVID TARTÓZKODÁS APARTMANBAN

Szeretne csak egy hétvégét eltölteni nálunk? Keresse fel honlapunkat superadria.com

PL OFERTA: KRÓTKIE POBYTY W APARTAMENCIE

Czy chcesz spędzić z nami tylko weekend? Sprawdź na stronie superadria.com

CZ NABÍDKA: KRÁTKÉ POBYTY V APARTMÁNU

Chcete k nám přijet jen na víkend? Podívejte se na naši webovou stránku superadria.com

SEE
PAGE
16

Offerta speciale: vivi con noi tutto l'anno!

HU SPECIÁLIS AJÁNLAT: ÉLJ VELÜNK EGÉSZ ÉVBEN!

Minden vendégünk részére belépő a termálfürdőbe és kirándulások, hogy felfedezhessék a hátszágot. Újdonságokért és frissítésekért keresse fel weboldalunkat: superadria.com

PL OFERTA SPECJALNA: Z NAMI CAŁY ROK!

Baseny termalne i wycieczki do odkrywania naszego zaplecza, dla wszystkich naszych klientów. Aby uzyskać informacje, odwiedź stronę internetową superadria.com

CZ SPECIÁLNÍ NABÍDKY : BUĎ S NÁMI BĚHEM CELÉHO ROKU!

Termální bazény a výlety do našeho vnitrozemí, pro všechny klienty. Pro jakékoli novinky nebo aktualizace navštivte web superadria.com

Piccoli amici in vacanza

HU KIS BARÁTAINK VAKÁCIÓN

Kis háziállataid mindig szívesen látott vendégek az állatbarát épületeinkben! Ahhoz, hogy minőségi szolgáltatást nyújthassunk, foglalásonként **€ 40,00/** háziállat hozzájárulást kérünk apartmanokban és **€ 15/20,00** (háziállat) naponta szállodában

PL MAŁE PRZYJACIELE W WAKACJIE

Twoje małe zwierzęta są mile widziane w naszych obiektach przyjaznych dla zwierząt! Aby zaoferować Państwu wysokiej jakości usługę, prosimy o wkład w wysokości **€ 40,00/zwierzę** za pobyt w apartamencie i **15/20,00 €** (za zwierzę) za dzień w hotelu

CZ ČTYŘNOHÝ KAMARÁDI NA DOVOLENÉ

Vaše malé domácí zvířátka jsou vítáni v našich turistických strukturách pet-friendly! Abychom vám nabídli kvalitní servis, požadujeme poplatok v hodnote **€ 40,00** (za jednoho domácího miláčka) na pobyt v bytě a **15/20,00 €** (za zvíře) na den v hotelu

Noleggio Router



HU WiFi router kölcsönzés (korlátlan Giga)

5,00 € naponta (minimum érték 35,00 €) + 50,00 € kaució
Elérhető a készlet erejéig

PL Wynajem router WiFi (nielimitowany Giga)

5,00 € za dzień (minimalna kwota 35,00 €) + kaucja 50,00 €
Dostępne do wyczerpania zapasów

CZ Pronájem WiFi routeru (neomezený počet Giga)

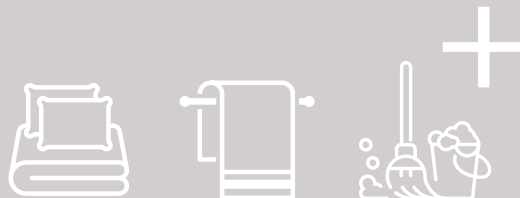
5,00 € na den (minimální částka 35,00 €) + záloha 50,00 €
K dispozici do vyčerpání zásob



1 X FREE +

Kezdő ágynemű és törölköző szett ingyenes
Pierwszy komplet bielizny pościelowej i ręczników już w cenie
Ložní prádlo a ručníky 1. Dodání zdarma

10	Appartamenti Carina	162	Appartamenti Betania
11	Appartamenti Biloba	169	Residenza Delle Terme
12	Appartamenti Lussinpiccolo B	170	Villaggio Marco Polo
15	Appartamenti Atollo	186	Residenza Le Altane
17	Villaggio Marina	187	Appartamenti Erica
19	Villaggio Club Dei Pini	189	Appartamenti Oasi
22	Appartamenti Anna	190	Villaggio Paradiso
24	Appartamenti Marina Grande	211	Residenza Leo
39	Ville Regina A e B	225	Residenza I Cerchi
52	Villa Kiba	226	Villaggio Clío
64	Appartamenti Calypso A e B	239	Residenza Le Acacie
67	Appartamenti Albanella	244	Residenza Al Parco
69	Appartamenti Eridano	399	Casa Miniscalchi
77	Appartamenti Torre Del Sole	514	Villa Erica
78	Appartamenti Tonin A e B	528	Villa Sabrina
80	Appartamenti Villa Mecchia	535	Villa Stefania
90	Villaggio Orchidee	542	Villa Negri
91	Villaggio Dei Gelsomini	544	Villaggio Laura
92	Villaggio Dei Fiori	546	Villa Missana
93	Appartamenti Auriga Del Sol e Solarium	624	Villa Salvador
95	Appartamenti Antares	626	Ville Alba e Alessandra
96	Appartamenti Villa Sonia	630	Ville Summer Villas
97	Villaggio Capistrano	632	Villa Gloria
99	Appartamenti Villa Simona	636	Villa Liana
101	Villaggio Planetarium	673	Residenza Due Perle
106	Villa Frediana	687	Villaggio Alex
112	Villaggio Splendido	700	Villaggio Tamerici
113	Villaggio Selene	704	Villaggio Holiday Village
117	Appartamenti Laguna Grande	728	Residenza Ore Felici
124	Appartamenti Acquaverde	750	Residenza Torre Bianca
129	Appartamenti Lyons Nord e Sud	756	Residenza Monica
130	Villaggio Ai Ginepri	757	Residence Torre Jumeira
143	Appartamenti Ferrari	767	Residenza Zero5.Zero5
148	Residenza Acapulco	768/A	Residenza Olimpo
161	Appartamenti Smeralda A e B	768/D	Residenza Porta Del Mare
		769	Appartamenti Laguna



Servizio biancheria e pulizie

HU A végtakarításon kívül, kérésre és előfoglalással kínálunk ágynemű huzat és törölköző bérletét és / vagy extra szolgáltatásként hét közbeni takarítást:
 ▶ ágynemű huzat garnitúra: € 11,00 / fő / csere
 ▶ törölköző garnitúra: € 10,00 / fő / csere
 ▶ extra szolgáltatást egy külsős cég végzi helyszíni elérhetőséggel, hét közbeni takarítás (a főzősarok kivételével): € 50,00 / egy légtérű / € 55,00 két légtérű / € 60,00 három légtérű / € 70,00 négy légtérű apartmanok vagy villák / € 85,00 kétszintes villa

Egyes szálláshelyeken a kezdő ágynemű és törölköző készletet az ár már tartalmazza (ingyenes promóció)!

Valamint néhány apartman házunknál zsetonos mosoda található mosógéppel és szárító géppel; számos zsetonos mosoda található Bibione és Lignano városokban.

PL Oprócz końcowej sprzątania, oferujemy na życzenie pościel i ręczniki i / lub dodatkową usługę sprzątania w ciągu tygodnia:

- ▶ komplet bielizny pościelowej: € 11,00 za osobę za zmianę
- ▶ komplet ręczników: € 10,00 za osobę za zmianę
- ▶ Dodatkowa usługa sprzątania mieszkania w środku tygodnia, (z wyjątkiem kuchni): € 50,00 garsoniera / € 55,00 dwupokojowy apartament / € 60,00 trzypokojowy apartament / € 70,00 czteropokojowy apartament lub willa / € 85,00 willa na dwóch piętrach

W niektórych obiektach pierwszy komplet bielizny pościelowej i ręczników są już w cenie (bezpłatnie)!

Poza tym w niektórych rezydencjach dostępne są pralnie samoobsługowe z pralką i suszarką; pralnie samoobsługowe są jednak dostępne w centrum w Bibione i Lignano.

CZ Krome uklidu pri odjezdu vam nabizime - v pripade, ze o tuhle sluzbu pozadate - pronajem povlečení a rucniku a take uklid behem pobytu:
 ▶ 1 set povlečení: 11,00 EUR / osoba/ vymena
 ▶ 1 set rucniku: 10,00 EUR / osoba/ vymena
 ▶ uklid behem pobytu krome kuchynskeho kouta: € 50,00 garsonka / € 55,00 bilokal / € 60,00 trilokal / € 70,00 kvadrilokal nebo vila (uklid realizuje externi firma) / € 85,00 dvoupodlažni vilka

Nektera ubytovací zařízení mají povlečení a rucniky v cene (zdarma jako bonus)!

Nektera nase ubytovací zařízení disponují prackou a susičkou na zetoný nebo mince. Take v ulicích Bibione a Lignana naleznete pracovní fungující na zetoný.

Noleggio

A FOGLALÁSKOR KÉRHETŐ EXTRA SZOLGÁLTATÁSOK
NA ŻĄDANIE W MOMENCIE REZERWACJI / POŻĄDAT PŘI REZERVACI

- ▶ **Fürdőkáád** / Wanienka dla dzieci / Dětská vanička € 3,00 / day°
- ▶ **Etetőszék** / Krzesetko dla dzieci / Vysoká dětská židlička € 3,00 / day°
- ▶ **Pelenkázó** / Stół do przewijania
Podložka na přebalování dítěte € 3,00 / day°
- ▶ **Babakocsi** / Wózek spacerowy / Dětský kočárek € 3,00 / day°
- ▶ **Kiságy** / Lóžeczko / Dětská postýlka € 5,00 / day
- ▶ **Grill + 1 zsák faszén (3 kg)**
Grill + 1 worek węgla drzewnego (3 kg)
Gril + 1 pytel dřevěného uhlí (3 kg) € 3,00 / day°
(minimum / minimalna kwota / minimální částka € 15,00)
- ▶ **Extra zsák faszén (3 kg)** / Extra worek węgla drzewnego (3 kg)
Extra pytel dřevěného uhlí (3 kg) € 6,00

° Kaució / Kaucja / Záloha 20,00 Euro



Servizio lavanderia

MOSODA AHOL JELEZVE VAN
PRALKA NA ŽETONY / PRADELNA, KDE JE K DISPOZICI

- ▶ **Mosógép** / Pralka / Pračka € 6,00 1 zseton / žeton / coin
- ▶ **Szárító** / Suszarka / Sušička € 6,00 1 zseton / žeton / coin

+ PLUS diamo più valore alla tua vacanza

TÖBB ÉRTÉKET ADUNK A NYARALÁSODNAK / WIĘKSZA WARTOŚĆ TWOIM WAKACJOM / DÁVÁME VYŠŠÍ HODNOTU VAŠÍ DOVOLENÉ



Spiaggia

- HU** ▶ Ingyenes strandszerviz
- ▶ Shuttle busz
- ▶ Animáció a strandon
- ▶ Akadálymentes strand
- ▶ Nemdohányzó tengerpart
- PL** ▶ Bezpłatny serwis plażowy
- ▶ Transfer na plażę
- ▶ Animacja na plaży
- ▶ Plaża bez barier
- ▶ Plaża dla niepalących
- CZ** ▶ Místo na pláži zdarma
- ▶ Kyvadlový autobus
- ▶ Animace na pláži
- ▶ Pláž bez bariér
- ▶ Pláže pro nekuřáky



Cani

- HU** ▶ Kutystrand
- ▶ Állatbarát épület
- ▶ Ajándék vakáció csomag
- PL** ▶ Plaże dla psów
- ▶ Obiekty przyjazne zwierzętom
- ▶ Bezpłatny zestaw wakacyjny
- CZ** ▶ Pláže pro psy
- ▶ Struktury pet friendly
- ▶ Set dovolené zdarma



Escursioni

- HU** ▶ Történelmi-kulturális kirándulások
- ▶ Kirándulás a Tagliamento folyó mentén az Emerald River nevű hajónkon, élelőzenével és ebédrel a fedélzeten
- ▶ A gazdag hátsószak felfedezése idegenvezetővel és jellegzetes helyi kóstolókkal
- ▶ Ingyenes belépő a Val Grande területére: egy védett természeti oázis, egy varázslatos és magával ragadó élmény, amely megmarad az emlékezetben.
- PL** ▶ Wycieczki historyczno-kulturowe
- ▶ Wycieczka wzdłuż rzeki Tagliamento na pokładzie naszej łodzi Emerald River z muzyką na żywo i lunchem w cenie
- ▶ Zorganizowane wycieczki z przewodnikiem po naszych pięknych okolicach z degustacją typowych smakołyków i napojów regionalnych
- ▶ Bezpłatny wstęp do Val Grande: chroniona naturalna oaza, w której można zanurzyć się w niezapomnianym magicznym doświadczeniu.
- CZ** ▶ Smluvní poznávací výlety za historií a kulturou
- ▶ Výlet po řece Tagliamento na palubě naší lodi Emerald River s živou hudbou a obědem v ceně
- ▶ Prohlídky s průvodcem našeho bohatého vnitrozemí s ochutnávkami místních specialit
- ▶ Volný vstup do Val Grande: chráněná přírodní oáza, kouzelný a pohlcující zážitek, který se vám vryje do paměti.



Booking

- HU** ▶ 24 órás segítségnyújtás
- ▶ többnyelvű operátorok
- ▶ Online foglalás
- PL** ▶ Pomoc 24 godziny na dobę
- ▶ Wielojęzyczny personel
- ▶ Zamówienia online
- CZ** ▶ Hodinová pomoc
- ▶ Multijazyčný operátoři
- ▶ Booking online



Euro Party Fun

- HU** ▶ Animáció, Miniclub
- ▶ Europarty: meghívó egy vidéki bulira (29. oldal)
- ▶ Esti programok
- ▶ Kedvezményes vidámparkok
- PL** ▶ Animacja, Miniclub
- ▶ Europarty: zaproszenie na imprezę na wsi (str. 29)
- ▶ Wieczorne przedstawienia
- ▶ Parki rozrywki
- CZ** ▶ Animace, Dětský klub
- ▶ Europarty: pozvánka na večírek (str. 29)
- ▶ Večerní představen
- ▶ Zábavní parky se slevami



Biancheria e pulizie

- HU** ▶ Takarítás turnusváltáskor
- ▶ Ágynemű és törölköző bérlése
- ▶ Ingyenes kezdő ágynemű és törölköző készlet a szerződéses épületekben (11. oldal)
- ▶ Hét közbeni takarítás kérésre
- PL** ▶ Koncowe sprzątanie
- ▶ Wypożyczenie pościeli
- ▶ Pierwszy komplet bielizny pościelowej i ręczników we skazanych obiektach (strana 11)
- ▶ Sprzątanie w środku tygodnia na życzenie
- CZ** ▶ Závěrečný úklid
- ▶ pronájem prádla
- ▶ První dodávka ložního prádla zdarma v dohodnutých strukturách (strana 11)
- ▶ Úklid uprostřed týdne na vyžádání



Gourmet

- HU** ▶ Együttműködő éttermek Bibione-ban, Lignano-ban és a szárazföldön
▶ Gourmet házhozszállítás, download App GOPEPE (App Store o Play Store) (40. oldal)
- PL** ▶ Restauracje w Bibione, Lignano i okolicach
▶ Dostawa Gourmet do domu, download App GOPEPE (App Store o Play Store) (str. 40)
- CZ** ▶ Zvýhodnené restaurace v Bibione, Lignano a vnitrozemí
▶ Donášková služba, download App GOPEPE (App Store o Play Store) (s. 40)



Salute

- HU** ▶ Egészségügyi ellátás (43. oldal)
▶ Elsősegély állomás (Április – Szeptember)
▶ Dialízis központ
▶ Egészségügyi központ - Bibione Thermae
- PL** ▶ Opieka zdrowotna (str. 43)
▶ Punkty pierwszej pomocy (Kwiecień – Wrzesień)
▶ Centrum dializy
▶ Centrum medyczne - Bibione Thermae
- CZ** ▶ Zdravotní péče (str. 43)
▶ První pomoc (Duben – Září)
▶ Dialyzační centrum
▶ Lékařské centrum - Bibione Thermae



Sport & Bike

- HU** ▶ Kedvezményes kerékpár és felszerelés bérlése
▶ Hajók bérlése a Marina Azzurra Resortban (63. oldal)
▶ Kedvezmény a Green Fee-hez (49. oldal)
▶ Szervezett sporttevékenységek
▶ Víz csatlakozás kerékpároknak és gyalogosoknak Lignano-Bibione-Valle Vecchia (51. oldal)
- PL** ▶ Wypożyczalnia rowerów i akcesoriów
▶ Wypożyczalnia todzi w Marina Azzurra Resort (str. 63)
▶ Rabaty na Green Fee (str. 49)
▶ Sport w specjalnych cenach
▶ Potączenie tramwajem wodnym dla rowerów i pieszych Lignano-Bibione-Valle Vecchia (pag. 51)
- CZ** ▶ Speciální cena za půjčení kola a výbavy
▶ Půjčovna člunů v letovisku Marina Azzurra (str. 63)
▶ Sleva na green fee (str. 49)
▶ Slevy na sportovní aktivity
▶ Vodní spoj pro cyklisty a chodce Lignano-Bibione-Valle Vecchia (strana 51)



Wellness

- HU** ▶ Spa és wellness kezelések kedvezményes áron
▶ A medencék és a wellness részleg egész évben nyitva tart
▶ Tartózkodás az NHS és Krankenkasse együttműködésével
- PL** ▶ Zabiegi spa i wellness w specjalnych cenach
▶ Baseny i strefa wellness czynne przez cały rok
▶ Pobyty związane z krajową służbą zdrowia i Krankenkasse
- CZ** ▶ Lázeňská léčba a wellness procedury za speciální ceny
▶ Celoročně otevřené bazény a wellness centrum
▶ Smluvně dohodnuté s národním zdravotním systémem a Krankenkasse



Shopping

- HU** ▶ Europa Card: Bevásárlás és szórakozás kedvező áron.
- PL** ▶ Europa Card: Shopping i rozrywka w przystępnych cenach
- CZ** ▶ Europa Card: Nakupování a zábava za výhodné ceny



RENT A BIKE

Bibione & Lignano - Bike & Go!

bikeandgo.it

HU Bérelje ki kerékpárját egy igazán kedvezményes áron (€ 50,00 kaució / kerékpár fizetendő).

Újdonság: kérjen e-biciklit és fedezze fel a háterszágunkat.

PL Wypożycz rower w korzystnej cenie (wymagana jest kaucja w wysokości 50,00 € za rower).

Nowość: zamów swój ebike i odkryj piękno naszego terytorium.

CZ Půjčte si kolo za výhodnou cenu (je vyžadována záloha 50,00 € za kolo).

Novinka: požádejte o svůj ebike a objevte krásy našeho území

Special offer summer



PH: Giovanni Tagini

-15%

SPECIALE ADVANCE BOOKING*

-10%

HU Foglалjon előre, hogy a legjobb árat kaphassa! Különleges ajánlatok **akár 15% kedvezménnyel** a szállodában, resortban, vagy apartmanban lefoglalt nyaralásának árából.

PL Zarezerwuj z wyprzedzeniem, aby uzyskać najlepszą cenę! **Oferty specjalne do 15% rabatu** na pobyt w hotelu, ośrodku lub apartamencie

CZ Zarezervujte si předem a získejte tu nejlepší cenu! **Speciální nabídky až s 15% slevou** na ceně vaší dovolené v hotelu, resortu nebo apartmánu.

* AZ AJÁNLATOK NEM ÖSSZEONHATÓAK VAGY KIEGYENLÍTHETŐEK MÁS AJÁNLATOKKAL! | OFERTY NIE KUMULUJĄ SIĘ ORAZ SĄ BEZZWROTNE | NABÍDKY SE NEDAJÍ KUMULOVAT

SPECIAL
OFFER

LONG STAY SUMMER*

HOTELS, APARTHOTELS,
APARTMENTS, VILLAS

HU **8% kedvezmény** 21 éjszakás tartózkodással
10% kedvezmény 28 éjszakás tartózkodással

PL **8% rabatu** w przypadku pobytu na 21 nocy
10% rabatu w przypadku pobytu na 28 nocy

CZ **8% sleva pro ty**, kteří stráví pobyt 21 nocí
10% sleva pro ty, kteří stráví pobyt 28 nocí

* AZ AJÁNLATOK NEM ÖSSZEONHATÓAK VAGY KIEGYENLÍTHETŐEK MÁS AJÁNLATOKKAL! | OFERTY NIE KUMULUJĄ SIĘ ORAZ SĄ BEZZWROTNE | NABÍDKY SE NEDAJÍ KUMULOVAT

HU Az ajánlat érvényességi idejéről a **superadria.com** weboldalunkon tájékozódhat.

PL Sprawdź na naszej stronie **superadria.com** okresy ważności oferty

CZ Doby platnosti nabídky najdete na našem webu **superadria.com**

Al mare in tutte le stagioni



MERRY
CHRISTMAS



HU Karácsonyi falu Bibione és Lignano városában

- ▶ Jellegzetes termékek kóstolása és értékesítése
- ▶ Gyermekprogramok
- ▶ Előadások

PL Świąteczna wioska w Bibione i Lignano

- ▶ Degustacja i sprzedaż typowych produktów
- ▶ Programy dla dzieci
- ▶ Spektakle

CZ Vánoční trhy v Bibione a Lignano

- ▶ Ochutnávka a prodej typických produktů
- ▶ Aktivity pro děti
- ▶ Představení



HU A téli tenger vonzereje már önmagában is megér egy látogatást, akkor miért is ne jöjünk megcsodálni egy korroboráló tengerparti sétával egybekötve, amikor a tengerparti strand csendes és az egyedüli zajt csak a hullámok csapják? Ha sőt a nap egy kerékpárral tett kirándulás egyedülálló színekből és illatokból álló élményt nyújt. A test és a lélek felmelegítéséről és revitalizálásáról a **Bibione Terme** melegvízes fürdői gondoskodnak. Mi lehetne jobb alkalom, hogy ezeken a helyeken szálljanak meg, kihalaszna a különleges ajánlatokat, amelyek elkísérik a történelemben és kultúrában gazdag környék felfedezésére? December igen kellemes meglepetéseket tartogat, mivel a bibionei és lignanói Karácsony színek és díszek ezreiben pompázik, valamint karácsonyi vásárokkal és jégpályákkal kel életre.

PL Urok morza w chłodniejszych miesiącach niesie ze sobą wyjątkowe wrażenia które można na nowo odkryć spacerując nad morzem, gdy plaża jest cicha a jedynym dźwiękiem jest sugestywna fala. Jeśli świeci słońce, jazda na rowerze zarezerwuje wyjątkowe emocje kolorów i zapachów. **Thermy w Bibione**, na ogrzewanie i ożywienie ciała i umysł, z ich ciepłymi wodami są źródłem prawdziwego poczucia dobrostanu. Jaka lepsza okazja, aby zatrzymać się w tych miejscach, korzystając ze specjalnych ofert, aby odkryć okolicę bogatą w historię i kulturę?

Miesiąc grudnia, rezerwuje przyjemnych niespodzianek, ponieważ w czasie Bożego Narodzenia Bibione i Lignano ożywają tysiącem światel, dekoracji, jarmarków bożonarodzeniowych i lodowisk.

CZ Kouzlo moře v chladnějších měsících v sobě skrývá jedinečné pocity, které si můžete vychutnat na procházce podél mořského pobřeží, kdy je pláž klidná a jediným hlukem je sugestivní šumění vln. Pokud svítí slunce, projížďka na kole nabídne emoce plně barev a vůní, zatímco pro zahřátí a oživení těla i myslí jsou tu lázně **Bibione s termální** teplou vodou, které jsou jedinečným zdrojem pohody. Jaká je lepší příležitost k pobytu v těchto místech a k využití speciálních nabídek, které vás doprovodí při objevování okolí s bohatou historií a kulturou?

Měsíc prosinec si ponechává všechny záznaky svátků, protože v předvánočním čase Bibione a Lignano ožívají barvami tisíce světél, výzdobou, vánočními trhy a ledovými kluzišti.

Speciale: vivi tutto l'anno con noi

Az ajánlat érvényességi idejéről a **superadria.com** weboldalunkon tájékozódhat
Sprawdź na naszej stronie **superadria.com** okresy ważności oferty
Dobu platnosti nabídky najdete na našem webu **superadria.com**

SPECIAL
OFFER

HOTEL SAVOY BEACH HOTEL & THERMAL SPA & APARTHOTEL OLIMPIA

HU *SPECIÁLIS KEDVEZMÉNY SZÁLLODÁBAN ÉS APARTHOTELBEN

Minden egyhetes tartózkodás esetén az alábbi szolgáltatásokat nyújtjuk Vendégeinknek:

- Napi belépő a termálfürdőde és a wellness részlegbe (kivéve kedden és december 25-én)
- Ingyenes belépő a Portogruaro-i püspöki palotában megrendezett művészeti kiállításokra és a Veneto régió tipikus aperitifjére
- Zenés gála vacsora (Hotel Savoy)
- Ingyenes bicikli a készlet erejéig
- Ingyenes Nordic Walking felszerelés a készlet erejéig (Hotel Savoy)
- Ingyenes belépő a Val Grande területére: egy védett természeti oázis, egy varázslatos és magával ragadó élmény, amely megmarad az emlékezetben

PL *OFERTA SPECJALNA DLA HOTELU I APARTHOTELU

Dla każdego tygodniowego pobytu są oferowane następujące usługi:

- Codzienne wejście na baseny termalne oraz do strefy wellness (za wyjątkiem każdego wtorku oraz 25.12)
- Bezpłatny wstęp na wystawy sztuki organizowane w pałacu biskupim Portogruaro i typowy aperitif regionu Veneto
- Uroczysta kolacja w muzycznej oprawie (Hotel Savoy)
- Rowery do dyspozycji klientów, za darmo, aż do wyczerpania oferowanych ilości
- Kijki Nordic Walking do dyspozycji klientów, za darmo, aż do wyczerpania oferowanych ilości (Hotel Savoy)
- Bezpłatny wstęp do Val Grande: chroniona naturalna oaza, w której można zanurzyć się w niezapomnianym magicznym doświadczeniu

CZ *SPECIÁLNÍ NABÍDKA V HOTELU a APARTHOTELU

Pro každý týden pobytu jsou zahrnuty následující služby:

- Denní vstup do termálních bazénů a wellness centra (kromě úterý a 25.12.)
- Volný vstup na výstavy umění pořádané v biskupském paláci v Portogruaru a typický místní aperitiv
- Jedna slavnostní večeře s hudební zábavou (Hotel Savoy)
- Kola k dispozici klientům zdarma, až do vyčerpání
- Nordic Walking hůlky k dispozici klientům zdarma, až do vyčerpání (Hotel Savoy)
- Volný vstup do Val Grande: chráněná přírodní oáza, kouzelný a pohlcující zážitek, který se vám vryje do paměti

* AZ AJÁNLATOK NEM ÖSSZEVONHATÓAK VAGY KIEGYENLÍTHETŐEK MÁS AJÁNLATOKKAL! | OFERTY NIE KUMULUJĄ SIĘ ORAZ SĄ BEZZWROTNE | NABÍDKY SE NEDAJÍ KUMULOVAT

SPECIAL
OFFER

SPECIALE SAVOY BEACH HOTEL & THERMAL SPA

HU *A termál medencébe szóló belépőt minden esteben tartalmazza az ár, 7 éjszakánál kevesebb tartózkodás esetén is (kivéve kedden és december 25-én).

PL *Wstęp na baseny termalne w cenie, również dla pobytów krótszych niż 7 noclegów (z wyjątkiem każdego wtorku oraz 25.12.).

CZ *Vstup do termálních bazénů je vždy v ceně, i pro pobyty kratší než 7 nocí (kromě úterý a 25.12.).

 FREE

Speciale: riscoprire l'inverno

EGÉSZ ÉVBEN NYITVA LÉVŐ ÉPÜLETEK / OBIEKTY OTWARTE PRZEZ CAŁY ROK / ZAŘÍZENÍ OTEVŘENO PO CELÝ ROK

SPECIAL
OFFER

LONG STAY*



169 **RESIDENZA DELLE TERME**

92 **VILLAGGIO DEI FIORI**

700 **VILLAGGIO TAMERICI**

750 **TORRE BIANCA**

HU *HOSSZÚ TARTÓZKODÁSRA SZÓLÓ KÜLÖNLEGES AJÁNLATAINK APARTMANOKBAN!

4, 6 vagy 8 hetes tartózkodás apartmanban és csak a felét fizeti!

Átalány-hozzájárulás a költségekhez (fűtés, víz, gáz) helyszíni fizetéssel:

€ 30,00 / nap – kétlégterű apartmanokban,

€ 37,50 / nap – három légterű apartmanokban

€ 45,00 / nap – négy légterű apartmanokban

PL *OFERTA SPECJALNA NA DŁUGIE POBYTY W APARTAMENCIE

Jeżeli zamówisz apartament na 4, 6 albo 8

tygodni płacisz tylko za pół pobytu!

Ceny ogrzewania, wody i gazu za bezpłatny

termin, są dodatkowo płatne na miejscu

€ 30,00 / dzień w dwupokojowym apartamencie

€ 37,50 / dzień w trzypokojowym apartamencie

€ 45,00 / dzień w czteropokojowym apartamencie

CZ *SPECIÁLNÍ NABÍDKA PRO DLOUHODOBÉ POBYTY V APARTMÁNECH

Ubytujte se v apartmánu na 4, 6 nebo 8 týdnů a zaplatíte jen polovinu!

Pausální příspěvek výdajů za spotřebu

(topení, voda, plyn) za bezplatné období se platí na místě:

€ 30,00 / den za bilokál

€ 37,50 / den za kvadrilokál

€ 45,00 / den za trilokál

SPECIAL
OFFER

APARTMENTS

BIBIONE

FIORI

VILLAGGIO

See page: 149

TERME

RESIDENZA

See page: 190

MINISCALCHI

CASA

See page: 232

LIGNANO

GREEN VILLAGE

VILLE

See page: 98

DUE PERLE

APPARTAMENTI

See page: 254

TAMERICI

VILLAGGIO

See page: 262

TORRE BIANCA

APPARTAMENTI

See page: 271

PORTA DEL MARE

RESIDENCE

See page: 279

HU *SPECIÁLIS KEDVEZMÉNY APARTMANOKBAN

Minden egyhetes tartózkodás esetén az alábbi szolgáltatásokat nyújtjuk Vendégeinknek:

- Ingyenes belépő a Portogruaro-i püspöki palotában megrendezett művészeti kiállításokra és a Veneto régió tipikus aperitifjére.
- Ingyenes, napi belépő 2 fő részére a termálfürdő medencéibe (kivéve kedden és december 25-én)
- Ingyenes belépő a Val Grande területére: egy védett természeti oázis, egy varázslatos és magával ragadó élmény, amely megmarad az emlékezetben.

PL *OFERTA SPECJALNA DLA APARTAMENTU

Dla każdego tygodniowego pobytu są

oferowane następujące usługi:

- Bezpłatny wstęp na wystawy sztuki organizowane w pałacu biskupim Portogruaro

i typowy aperitif regionu Veneto..

- Codzienne darmowe wejście dla 2 osób na baseny termalne (za wyjątkiem każdego wtorku oraz 25.12)
- Bezpłatny wstęp do Val Grande: chroniona naturalna oaza, w której można zanurzyć się w niezapomnianym magicznym doświadczeniu.

CZ *SPECIÁLNÍ NABÍDKA V APARTMÁNU

Pro každý týden pobytu jsou zahrnuty následující služby:

- Volný vstup na výstavy umění pořádané v biskupském paláci v Portogruaru a typický místní aperitiv.
- Celodenní vstup zdarma pro 2 osoby do termálních bazénů (kromě úterý a 25.12)
- Volný vstup do Val Grande: chráněná přírodní oáza, kouzelný a pohlcující zážitek, který se vám vryje do paměti.

* AZ AJÁNLATOK NEM ÖSSZEVOHATÓAK VAGY KIEGYENLÍTHETŐEK MÁS AJÁNLATOKKAL! | OFERTY NIE KUMULUJĄ SIĘ ORAZ SĄ BEZZWROTNE | NABÍDKY SE NEDAJÍ KUMULOVAT



tel. +39.0431.430144
email: europa@europare.com



www.europare.com

HU INGATLANBEFEKTETÉSEK

Az Europa Group 1972 óta a professzionalitása, a komolysága és az elkötelezettsége, amelyet ügyfelei számára biztosít, köszönhető a Bibione és Lignano üdülőhelyeken végzett ingatlanközvetítési és értékesítési szektorban szerzett tapasztalatnak.

Mérlegeli azt az elképzelést, hogy lakást, vagy villát szeretne vásárolni, vagy eladni a tengerparton? Vagy egy olyan ingatlanbefektetés lehetőségét, amely garantálja az éves biztos jövedelmet és idővel újraértékelhető? Akkor lépjen kapcsolatba ingatlanügynökeinkkel főirodánkban vagy a Bibione-i és Lignano-i fiókirodáinkban minden nap (szombaton és ünnepnapokon is) 08.30 és 12.30 óra között, valamint 15:00 és 19:00 között, így a helyszínen megtekintheti az ajánlatok széles skáláját minden típusú igényre, minőségre és árra.

PL KĄCİK NIERUCHOMOŚCI

Od 1972 roku profesjonalizm, powaga i zaangażowanie, jakie Europa Group rezerwuje dla swoich klientów, są wynikiem doświadczenia w sektorze pośrednictwa i sprzedaży nieruchomości na terenie Bibione i Lignano. Czy myślisz o kupnie lub sprzedaży mieszkania lub domu nad morzem? A może dokonać inwestycji w

nieruchomości, która zagwarantuje Ci roczny i pewny dochód oraz perspektywę wzrostu jego wartości w czasie?

W takim razie skontaktuj się z naszymi agentami nieruchomości w naszej siedzibie lub oddziałach w Bibione i Lignano, codziennie, także w soboty, niedziele i święta w godzinach od 08.30 do 12.30 oraz od 15.00 do 19.00, a będziesz mógł zobaczyć, na miejscu, szeroką gamę rozwiązań mieszkaniowych odpowiadającą wszelkim potrzebom, jakości i cenie.

CZ PRODEJ A NÁKUP NEMOVITOSTÍ

Profesionalita, spolehlivost a obětavost, které Europa Group od roku 1972 věnuje svým klientům, jsou výsledkem zkušeností v oblasti zprostředkování prodeje a koupě nemovitostí v letoviscích Bibione. Uvažujete o koupi nebo prodeji bytu nebo vily u moře? Nebo možnost investice do nemovitosti, která vám zaručí roční příjem, jistý a časem přehodnocený?

Pak se obraťte na naše realitní makléře v naší kanceláři nebo na pobočkách v Bibione a Lignano každý den (včetně sobot a svátků) od 08:30 do 12:30 a od 15:00 do 19:00 a budete si moci prohlédnout širokou škálu nabídek přímo na místě pro každý typ potřeby, kvality a ceny.



BIBIONE VIA DELLE COLONIE 6

HU Hamarosan épülő 7 emeletes épület, mindössze 200 m-re a tengerparttól, 200 m-re Bibione Terme gyógyfürdőtől és 300 m-re a sétálóutcától. Az épület 42 lakásból fog állni, a két- és háromszobás lakások némelyike tengerre néző kilátással, akár 2 fürdőszobával és fedett parkolóhelyekkel. Minden lakás hőszivattyús légkondicionálással, független rendszerrel, elegáns kivitelezéssel és nagy erkélyekkel lesz felszerelve.

A medence, a szolárium és a napelemek a legfelső szinten kapnak helyet. Személyre szabott fizetési és finanszírozási lehetőségek.

Már lehetséges az előzetes foglalás az új Bibione-i ingatlan megvásárlására.

PL Wkrótce powstanie rezydencja turystyczna składająca się z 7 pięter, zaledwie 200 metrów od plaży, 200 metrów od Termy Bibione Terme i 300 metrów od deptaka.

Kompleks będzie się składał z 42 apartamentów, niektóre z widokiem na morze, o różnych typach mieszkań. Apartamenty dwupokojowe i trzypokojowe również z dwiema łazienkami i zadaszonymi miejscami parkingowymi.

Wszystkie mieszkania zostaną wyposażone w systemy klimatyzacji z pompą ciepła, niezależne systemy, eleganckie wykończenia i duże balkony. Basen, solarium i panele fotowoltaiczne zostaną zlokalizowane na ostatnim piętrze.

Personalizowane płatności i możliwości finansowania.

Można już przystąpić do zakupu twojej nowej nieruchomości w Bibione.

CZ Brzy bude postavena reziidenční turistická rezidence, pouhých 200 metrů od pláže, 200 metrů od lázní Bibione Terme a 300 metrů od pěšího centra. Komplex bude tvořit 42 bytů, některé s výhledem na moře, dvoupokojové a třípokojové apartmány se dvěma koupelnami. Všechny byty budou vybaveny klimatizací a nezávislým topením, elegantními úpravami a velkými terasami. Bazén, solárium a solární panely budou umístěny v nejvyšším patře. Personalizované a možnosti financování.

Rezervace na koupi vaší nové nemovitosti v Bibione jsou nyní otevřeny.



—
ALL YEAR
ROUND!
—

—
FOR
SALE!
—

LIGNANO VIA CASA BIANCA 4A

HU Green Village: sorházak vagy ikerházak, önálló fűtés, légkondicionálás, nagy privát és elkerített kertek, független rendszerek, garázsok vagy fedett parkolóhelyek, A energiasztály, napelemek, lehetőség a szomszédos Green Village Resort szálloda szolgáltatásainak igénybevételére.

Egész évben használható...

Méretük 170 m²-től 327 m²-ig, beleértve a közös részeket is.

Kulcsrakészek és teljesen berendezettek.

Információért és árákért tekintse meg az [europare.com](http://www.europare.com) weboldalt.

PL Green Village: domy w zabudowie szeregowej lub bliźniaczej, termoniezależne, klimatyzowane, duże ogrody prywatne i ogrodzone, niezależne systemy, garaż lub zadaszone miejsca parkingowe, klasa energetyczna A, panele fotowoltaiczne, możliwość korzystania z usług sąsiedniego hotelu Green Village Resort.

Możliwość stosowania przez cały rok...

Rozmiary od 170 m². handlowe do 327 m². handlowe.

Już do dostawy i w pełni umeblowane.

Informacje i ceny można znaleźć na stronie: www.europare.com

CZ Green Village: řadové vily nebo dvojdomky, s nezávislým topením, s klimatizací, velké soukromé a oplocené zahrady, garáže nebo krytá parkovací stání, energetická třída A, solární panely, možnost využití služeb přílehlého hotelu Green Village Resort .

Celoročně použitelné ...

Plochy od 170 metrů čtverečních do 327 m² .

Rychlé předání a kompletně zařízeno.

Informace a ceny najdete na stránkách [europare.com](http://www.europare.com)

LIGNANO VIA MEZZASACCA ang. VIALE CENTRALE

HU Villaggio Tamerici: sorházak, mindössze 350 méterre a strandtól, önálló fűtés, légkondicionálás, saját elkerített kertek, független rendszerek, garázsok vagy fedett parkolóhelyek, A energiasztály, napelemek, úszómedence, szolárium.

Egész évben használható...

Kulcsrakészek és teljesen berendezettek.

Információért és árákért tekintse meg az [europare.com](http://www.europare.com) weboldalt.

PL Villaggio Tamerici: domy szeregowe, zaledwie 350 metrów od plaży, termoniezależne, klimatyzowane, prywatne i ogrodzone ogrody, niezależne systemy, garaż lub zadaszone miejsca parkingowe, klasa energetyczna A, panele słoneczne, solarium. Możliwość stosowania przez cały rok....

Już do dostawy i w pełni umeblowane.

Informacje i ceny można znaleźć na stronie: www.europare.com

CZ Turistický komplex Tamerici: Turistický komplex Tamerici: řadové domy, pouhých 350 metrů od pláže, nezávislé topení, s klimatizací, soukromé a oplocené zahrady, garáž nebo krytá parkovací stání, energetická třída A, solární panely, bazény, solárium. Celoročně využitelné ..

Rychlé předání a kompletně zařízeno.

Informace a ceny naleznete na: www.europare.com

OCCASIONI IMMOBILIARI SUL MERCATO DELL'USATO!

INGATLAN LEHETŐSÉGEK A HASZNÁLT PIACON!
OFERTA NIERUCHOMOŚCI
MOŽNOSTI NEMOVITOSTÍ NA TRHU!



tel. +39.0431.430144
email: europa@europare.com

www.europare.com



—
MADE IN
ITALY!
—

PH: Giovanni Tagini



PH: Giovanni Tagini



Scegli con noi la tua vacanza ideale!



RELAX



SPORT



EVENTS



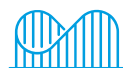
WELLNESS



PETS



NATURE



FUN



ART



HISTORY & CULTURE



KIDS



BIKE



GOURMET

PH: Giovanni Tagini

HU BIBIONE & LIGNANO

VÁLASSZA KI VELÜNK AZ IDEÁLIS NYARALÁSÁT

Egy nyaralás a kényelem vagy a szórakozás jegyében, velünk megtalálhatja a legjobb lehetőségeket, melyek minden igényt kielégítenek. Merüljön el a természetben, mely körbeöleli és egy felejthetetlen látvány nyújt, melyben mindig főszereplők lesznek. Merüljön el egy olyan területben, melynek történelme és kultúrája a legszebb a világon, kezdve a varázslatos Velencénél. Vegyen részt a kulturális, sport és színházi eseményeken, melyekkel kifejezetten Önre és családjára gondoltunk. Mártozzon meg a Bibione Thermae meleg vizében és hagyja magát kényeztetni a szakértő kezek által.

PL BIBIONE & LIGNANO

WYBIERZ Z NAMI IDEALNE WAKACJE

Wakacje pod znakiem wellness lub zabawy, z nami znajdziesz najlepsze rozwiązanie i spełnić wszelkie potrzeby. Zatrąć się w naturze, która tagodnie ogarnia cię i daje niezapomniane widowisko, w którym zawsze jesteś bohaterem. Zanurz się w obszarze o wyjątkowej historii i kulturze z najpiękniejszych miast na świecie, poczynawszy od magii Wenecji. Wydarzenia kulturalne, sport i rozrywki najwyższej jakości zostaje zaprojektowane dla Ciebie i Twojej rodziny. Weź kąpiel w gorących wodach termalnych w Bibione Thermae i pozwól się rozpieszczać przez ręce naszych specjalistów kosmetycznych.

CZ BIBIONE & LIGNANO

VYBERTE SI S NAMI VAŠI IDEÁLNÍ DOVOLENOU

Dovolená ve znamení relaxu nebo zábavy, u nás najdete to nejlepší řešení pro uspokojení Vašich potřeb. Zažijte krásu nádherného Jaderského moře a jeho zlatisté pláže, nechte se unášet mimořádnou krásou přírody. Ponořte se do jedinečného prostoru plného historie a kultury, vychutnejte si jedno z nejkrásnějších měst na světě, magické Benátky a nechte se unést kulturními, sportovními a zábavními událostmi organizovanými speciálně pro Vás a Vaši rodinu. Můžete si zaplavat v teplých termálních vodách Bibione Thermae a nechte se hýčkat v našem wellness centre.

7 spiagge 1 unica costa!

100%
QUALITY



LIGNANO SABBIAORO



LIGNANO PINETA



LIGNANO RIVIERA

HU HÉT STRAND ÉS EGYETLEN EGY TENGERPART

A lenyűgöző Tagliamento folyó által összekötött Bibione és Lignano 17 km hosszan elnyúló, hét igen magas minőségű strandot kínál. Minden területnek sajátos morfológiája és jellegzetessége van, amely képes vakációs igényeidet kielégíteni.

Bibione, a zöld oázis

Bibioneban a természet az igaz főszereplő. A városba lépve a valódi béke szigetére, a **Lido dei Pini**-hez érünk, amely gazdag élő-és állatvilággal büszkélkedhet, valamint négy lábú kedvenceink számára a Pluto strandot is itt találjuk. Az igazán központi helyen elterülő **Bibione Spiaggia**, amelyet a központi úttól egy éjjel is kivilágított kerékpárút választ el, tengerre néző szórakozóhelyekkel, számos üzlettel, bárral és étteremmel tarkított, a legigényesebb turisták várakozásait is kielégítő sétáló központot kínál. A homokos strand a **Lido del Sole**-n enyhén keskenyedik, de ugyanakkor a tágas tér ideálissá teszi a kisgyerekes családok részére. A belváros híres zeneszerzőkről elnevezett étellel teli utcái üzletekben, szórakozóhelyekben és bárokban gazdag. A nyugatabbra található részen terül el a **Pineda**, ahol a tenger a lagúnával találkozik, és a természetimádó turisták részére valódi paradicsomot kínál.

Lignano, ahol arany a homok

Lignano-ban, **Sabbiadoro** a legnagyobb aranyszínű és finom

homokos tengerparti strand. A város lüktető központjában számos üzletet, bár és éttermet találunk, ahol az utcák estéenként életre kelnek és fiatalokkal telnek meg. A leghíresebb diszkóknak helyet adó **Pineta-t** a tengeri fenyvesek zöldje veszi körül, és különleges, spirál alakú formájának köszönhetően is valóban egyedülálló. A jellegzetes "vonat" üzletet, fagylatozókat és megannyi más vásárlási és szórakozási lehetőséget foglal magában. Aki nyugalmat keres, ezt megtalálja a legmegnyugtatóbb területen a **Riviera-ban**, ahol a természettel szoros kapcsolatban élhet a fenyves egyedülálló illataiba és színeibe merülő tág tereken.

PL 7 PLAŽ I JEDNA LINIA BRZEGOWA!

Potáczone z fascynującą rzeką Tagliamento, Bibione i Lignano oferują siedem plaż wysokiej jakości rozpowszechnione wzdłuż 17 km linii brzegowej. Każda ze stref ma swoją własną charakterystykę i morfologię w stanie spełnić swój pomysł wakacji.

Bibione, Oaza zieleni

Natura jest absolutnym bohaterem w Bibione. Wjeżdżając do miasta można dostać się na **Lido dei Pini**, oaza spokoju, który posiada bardzo bogatą faunę i florę oraz plażę Pluto przystosowaną dla czworonożnych przyjaciół. Centralne **Bibione Spiaggia**, oddzielone od głównej ulicy długą ścieżką rowerową oświetloną też w nocy, oferuje centrum dla pieszych z wieloma sklepami,

kawiarniami i restauracjami, które zadowolą nawet najbardziej wymagających turystów. W **Lido del Sole**, plaża jest trochę krótsza idealna dla rodzin z dziećmi. W części zachodniej jest **Bibione Pineda**, gdzie morze spotyka się z laguną, tworząc prawdziwy raj dla miłośników turystyki przyrodniczej.

Lignano, gdzie piasek jest złoty

W **Lignano Sabbiadoro** plaża pokryta jest drobnym złotym piaskiem. Jest sercem miejscowości, z licznymi sklepami, kawiarniami i restauracjami, gdzie młodzie ludzi, wychodząc na ulice w nocą ją ozywają. Siedziba z najbardziej znanych klubów nocnych, **Lignano Pineta** jest otoczony zielonymi sosnami i jest naprawdę unikatowe ze względu jego spiralnego kształtu i z charakterystycznym "pociągami" składający się z sklepów, lodziarni i wiele możliwości zakupów i rozrywki. Dla tych, którzy poszukują spokoju, znajdują swój raj w **Lignano Riviera**, najbardziej relaksujące miejsce do życia w bliskim kontakcie z przyrodą, zanurzone w zapachach i kolorach lasu sosnowego.

CZ SEDM PLAŽÍ NA JEDNOM POBŘEŽÍ

Propojené řekou Tagliamento, Bibione a Lignano nabízejí sedm plaží rozložených podél 17 km dlouhého pobřeží. Každá z nich má svou vlastní charakteristickou morfologii čím jsou schopny uspokojit různé představy o dovolené.



BIBIONE LIDO DEI PINI



BIBIONE SPIAGGIA



BIBIONE LIDO DEL SOLE



BIBIONE PINEDA

Bibione, zelená oáza

Hlavním hrdinou v Bibione je příroda. Vstupem do města se dostanete do části **Lido dei Pini**, oázy klidu, bohaté na rozmanitou faunu a flóru s pláží Pluto pro všechny čtyřnohé miláčky. Centrální část **Bibione Spiaggia**, oddělená od hlavní ulice dlouhou cyklistickou promenádou osvětlenou i v noci, moderní bary a lokály s výhledem na moře, pěší zónou s množstvím obchodů a restaurací, které uspokojí i ty nejnáročnější turisty. O něco kratší ale rozlehlá pláž **Lido del Sole** je zase ideální pro klidnější dovolenou s dětmi. Ani zde však na příjemnější večera nechybí

kavárny, bary a obchody. A na konec, v západní části se rozpíná pláž **Pineda**, místo kde se moře setkává s lagunou a vytváří tak skutečný ráj pro milovníky přírody.

Lignano, kde písek je zlatý

V Lignano je srdcem lokality část **Sabbiadoro** - pláž s jemným zlatavým pískem, množstvím obchodů, barů a restaurací, kde ulice v noci ožívají a naplňují se mladými lidmi. Zelenými borovicemi obklopena **Pineta**, mimo jiné sídlo nejoblíbenějších diskoték, je skutečně unikátní díky specifické konformace v tvare spirály.

Charakteristický tzv. "Vlak" nabízí množství obchodů, stánků se zmrzlinou a mnoho příležitostí k nakupování a zábavě. Příznivci odpočinku a relaxace najdou svůj kus ráje v neklidnější části **Riviera**, ponořené do vůni a barev unikátního borovicového lesa.

Na těchto stránkách jsou zobrazeny všechny zařízení, které nabízí Evropa Tourist Group. Ubytovací zařízení jsou uvedeny v abecedním pořadí a předchází jim číslo stránky, ve které jsou popsány. Dobrá volba!

LIGNANO
SABBIADORO

LIGNANO
PINETA

LIGNANO
RIVIERA

LIDO
DEI PINI

BIBIONE
SPIAGGIA

LIDO
DEL SOLE

BIBIONE
PINEDA



La spiaggia infinita

Bibione



HU A VÉGTELEN TENERPART

Biztonságos tenger az egész családnak. Bibione és Lignano strandjai bármilyen igényt kielégítenek. A lassan mélyülő tenger, mely a gyermekek paradicsoma, ahol teljes biztonságban játszhatnak. A Kék Zászló, több, mint 20 éve igazolja a víz tisztaságát és a környezetvédelem fontos része.

A széles és teljes egészében déli fekvésű Bibione-i strand lehetővé teszi a pihentető napozást a nélkül, hogy napozó ágyával a nap sugarait kelljen követniük. Míg **Lido dei Pini** és **Bibione Pineda** részén a mediterrán cserjések uralkodnak, addig a **Lido del Sole** részt a nyugalom járja át, **Bibione Spiaggia** rész pedig a szórakozásé. Lignano-ban választhatnak a mindig nyüzsgő és eseménydús **Sabbiadoro** rész, a gyönyörű tengeri fenyőkkel gazdag **Pineta** rész, valamint a **Riviera** rész között, ahol a színes, illatos természet várja a nyaralni vágyókat.

FARO DI BIBIONE



TERME DI BIBIONE



VALLEVECCHIA





Lignano
sabbadoro

PL NIEKOŃCZĄCA SIĘ PLAŻA

Cudowna i bezpieczna plaża dla całej rodziny.

Bibione & Lignano posiadają zorganizowane plaże do każdego wymagania. Lekko spadzisty morze, to raj dla dzieci które mogą bezpiecznie bawić się.

Plaża Bibione, szeroka i w pełni narażona na południe, pozwala opalać się w relaksu. Obszary **Lido dei Pini** i **Bibione Pineda**, gdzie zielony roślinności śródziemnomorskiej króluje, towarzyszy spokojny plaży w **Lido del Sole** i movida w centrum **Bibione Spiaggia**. W Lignano można wybrać pomiędzy obszarami **Sabbiadoro**, zawsze żywy i urozmaicony, **Pineta**, gdzie sosny są scenaria pięknej okolicy, a **Riviera** na wakacje zanurzone w zapachach i kolorach natury.

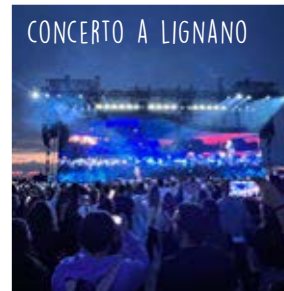
CZ NEKONEČNÁ PLÁŽ

Nádherná a bezpečná pláž pro celou rodinu.

Bibione a Lignano mají pláže zorganizované, čisté a kvalitně vybavené, kde si naplno vychutnáte vaši letní pohádku. Moře, s mírně se svažujícím dnem, je rájem pro děti, které se tak bezstarostně a bezpečně mohou hrát. Pláž Bibione, široká a celá orientována na jih, vám umožní nerušeně chytat bronz, aniž byste museli přemísťovat plážové lehátko a neustále se otáčet za slunečními paprsky. Plážové části **Lido dei Pini** a **Bibione Pineda**, v nichž kraluje bohatá středomořská zeleň, doplňuje na jedné straně klidný ráz pláže **Lido del Sole** a na druhé letní chaos centrální části **Bibione Spiaggia**.

V Lignano si můžete vybrat mezi částí **Sabbiadoro** - plně zábavy a kulturních akcí, **Pineta**-typická svými vzácnými borovicemi a **Riviera** pro dovolenou zahalenou do vůně a barvy přírody.

CONCERTO A LIGNANO



TERRAZZA A MARE
DI LIGNANO



FARO DI LIGNANO



HU ELLENŐRZÖTT MINŐSÉG

Bibione és Lignano egén több, mint 20 éve lobog a Kék Zászló, mely a maximális elismerést jelenti a víz minőségéről, a strandok tisztaságáról, a turisztika szolgáltatásokról. Egy másik elismerés melyet Bibione és Lignano megkapott a Zöld Zászló, mely az olasz gyermekorvosok kitüntetése, melyet azok az olasz tengerparti családbarát üdülőhelyek kapnak, melyek a gyermekek minden igényeinek megfelelnek.

PL CERTYFIKOWANA JAKOŚĆ

Na niebie Bibione i Lignano stoi ponad dwudziestu kolejnych lat Błękitna Flaga, najwyższą nagrodą dla jakości wody, czystości plaży, udogodnień i usług turystycznych. Bibione i Lignano dostali też Zieloną Flagę, nagroda przyznawana przez Włoskich pediatrów uznająca to miejsce jako szczególnie odpowiednie dla rodzin z dziećmi.

CZ CERTIFIKOVANÁ KVALITA

Ve větru obou přímořských letovisek Bibione a Lignano vlaje více než dvacet let po sobě modrá vlajka, což je nejvyšší ocenění za kvalitu vody, čistotu pláže, turistických zařízení a služeb. Další úspěch dosáhli Bibione a Lignano udělením Zelené vlajky, důležitého certifikátu uznaného italskými pediatry pro lokality vyhovující rodinám a potřebám dětí s nejlepšími plážemi v Itálii.

Servizi spiaggia



Bibione



Respira il mare!

HU BIBIONE, GARANTÁLT NYUGALOM

A modern felszereltségű Bibione-i hosszú partszakasz a tökéletes hely a napozásra, úszásra, homokban játszásra vagy pedig a part menti sétákra, tökéletes biztonságban, köszönhetően a 6 elsősegély állomásnak és a kiváló mentőszolgálatnak. Azok számára, akik szeretnék minden nap egy kis testmozgást végezni, a strandon animáció és rengeteg sportolási lehetőség található, a kisebbeknek **baby és mini-club** áll a rendelkezésükre. Bibione azonban azok számára is tökéletes, akik teljes kényelemben szeretnék eltölteni nyaralásukat: a nagy strandon mindenki számára vannak elkülönített területek.

PL BIBIONE, GWARANCJA SPOKOJU

Bibione z dużym wybrzeżem, jest idealnym miejscem do opalania, wziąć długie kąpiele, bawić się w piasku lub spacerować nad morzem z najnowocześniejszymi urządzeniami oraz w bezpieczeństwie, dzięki 6 stacji pierwszej pomocy i doskonałej ratownictwa. Dla tych, którzy chcą zrobić trochę ruch, codziennie są zajęcia na plaży i mnóstwo miejsca do uprawiania sportu razem, natomiast dla dzieci dostępne są **baby klub i mini klub** z rozrywkami i usługami. Bibione jednak, jest to również idealne dla tych, którzy wolą spędzić relaksujące wakacje: plaża jest duża i obszary są wydzielone dla każdego.

HU Bibione Lélegezd a tengert! Bibioneban a tengerparton 2019-től csak az arra kijelölt helyeken lehet dohányozni.

PL Oddychaj morza Bibione! Bibione przypomina, że od 2019 r. Nie można palić na plaży i pod parasolem, ale tylko w dedykowanych strefach.

CZ Dýchejte moře Bibione! Bibione vám připomíná, že od roku 2019 nemůžete kouřit na pláži a pod deštníkem, ale pouze ve vyhrazených zónách

CZ BIBIONE, ZÁRUKA KLIDU

Bibione je díky svému rozsáhlému pískovému pobřeží ideálním místem pro plavání, opalování, hry na zlatavém písku či bezstarostné procházky u moře s nejmodernějším vybavením a maximální bezpečností díky 6 stanicím první pomoci a vynikající záchranné službě. Pro ty, kteří mají chuť každý den na pohybovou aktivitu, existují animace a široké prostory na pláži, kde je dostatek místa na hry a sport, zatímco pro nejmenší jsou k dispozici **baby klub** a **mini klub** s asistenčními a zábavnými službami. Bibione je také ideální pro ty, kteří chtějí strávit pohodovou dovolenou: pláž je velká a jsou zde vyhrazeny prostory pro všechny.

Free beach shuttle

Bibione

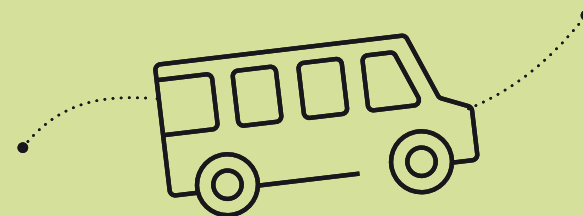
HU 8.00 órától 19.00-ig Ingyenes busz járatok indulnak minden fél órában azok a vendégek részére akik az alábbi apartmanoknál szállnak meg (érkezés a 30.sektorhoz). Szolgáltatás igénybevétele május közepétől - szeptember közepéig.

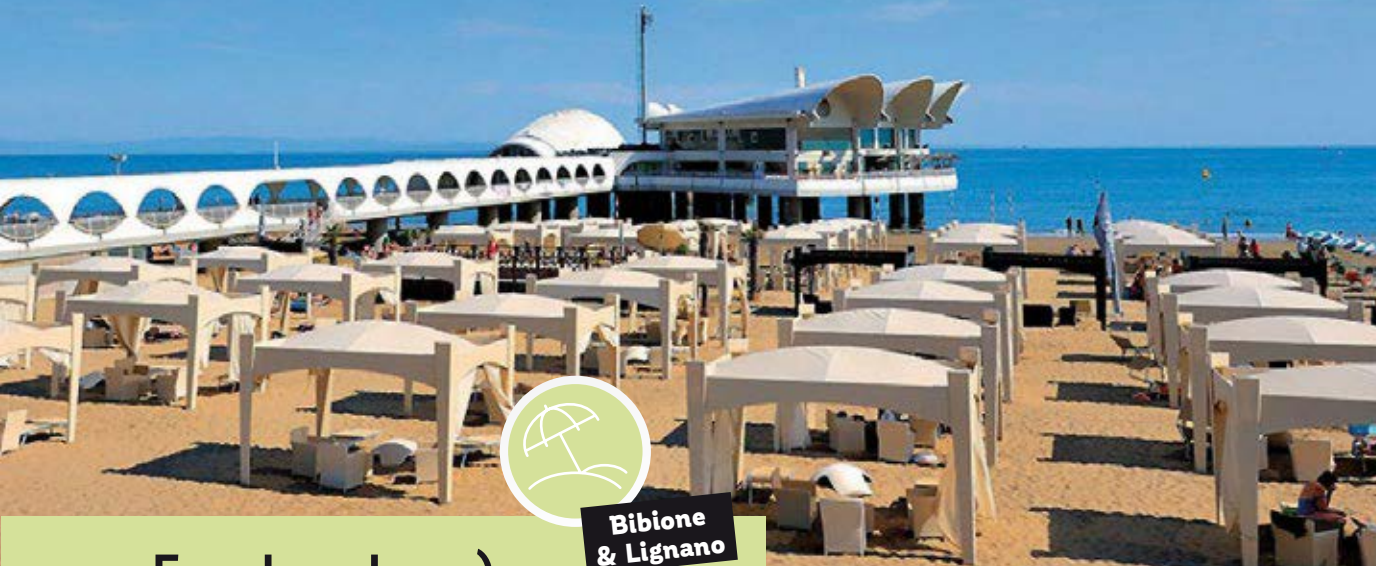
PL Transfer na plażę od godz. 8.00 do 19.00. W sezonie letnim, co pół godziny, z najbliższej położonych przystanków autobusowych odjeżdża bezpłatny autobus na plażę (do nowego sektora nr 30 w Bibione Spiaggia). Dotyczy gości zamieszkujących w następujących obiektach. Szolgáltatás igénybevétele május közepétől - szeptember közepéig.

CZ Služba funguje zdarma každou pulhodu a doveze vas pohodlně na novou pláž (sektor c. 30) pro klienty následovních struktur z různých nástupných míst. Služba v provozu od pulky Kvetna do pulky Září.

75 Villaggio Loriana	131 Villaggio Euro Residence Club
90 Villaggio delle Orchidee	136 Villa Ca' Rossa
91 Villaggio dei Gelsomini	153 Villaggio San Siro
92 Villaggio dei Fiori	154 Villaggio Nautilus
97 Villaggio Capistrano	155 Villaggio Michelangelo
101 Villaggio Planetarium Resort	157 Appartamenti Piazzale Po
110 Villaggio Maja	166 Appartamenti I Moschettieri
112 Villaggio Splendido	167 Villaggio Danubio
113 Villaggio Selene	168 Villaggio Azzurro
114 Appartamenti Solarium	170 Villaggio Marco Polo
115 Appartamenti Laguna e S. Elena Sud	173 Villaggio Quadrifoglio
116 Residence Valbella	175 Villaggio Olimpia

Bibione





Bibione
& Lignano

Free beaches :)

HU Az Superadria minden vendégének ingyenesen biztosítja a strandszervizt (Lignano: fix és nem módosítható strandhelyek).

PL Superadria oferuje swoim klientom bezpłatny serwis plażowy (Lignano: state i niemodyfikowalne miejsce na plaży).

CZ Superadria nabízí svým zákazníkům za účelem promoce bezplatný plážový servis (Lignano: stálé místo na pláži).

HU LIGNANO, A SZÓRAKOZÁS OÁZISA

Lignano-i **Beach Village**, mely helyet ad a szórakozásnak, üdülőhely a tengerparton színpaddal, fitness-el, mini klub-al és kosárlabda pályával. Szeles napokon ideális a **Wind Village**, egy felszerelt hely, ahol a szörfözést élvezhetik profi személyzettel, miközben a **Beach Arena** a fizikai sportok paradicsoma, ahol izgalmas versenyeket rendeznek a homokos strandon. A gondtalan pihenéshez a Lignano-i strand mentőszolgálatot biztosít 9-től 19-ig non – stop és a felügyelet az esti órákban is folytatódik.

PL LIGNANO, OAZA ZABAWY

Czas na zabawę w Lignano **Beach Village**, ośrodek przy plaży z anfiatrem, centrum fitness, mini klubem i boiskiem do koszykówki. Podczas wietrznych dni idealne jest **Wind Village**, wyposażona stacja, gdzie można uprawiać windsurfing z profesjonalnym personelem, zamiast **Beach Arena**, to raj dla sportowców gdzie uprawiać aktywności fizycznej w turniejach na piasku. Aby bawić się w spokoju, plaża w Lignano zapewnia także usługi ratownictwa morskiego od 9.00 do 19.00 non-stop i ciągły nadzór w godzinach wieczornych.

CZ LIGNANO, OÁZA ZÁBAVY

Ideální místo pro zábavu je Lignano **Beach Village**: resort na pláži vybaven jevištěm, fitness centrem, mini klubem a basketbalovým hřištěm. Zatímco v případě větrného počasí si můžete ve **Wind Village** vychutnat windsurfing pod dohledem profesionálního personálu, pro milovníky sportu je zde **Beach Arena**, skutečný ráj pro praktikování fyzické aktivity a zajímavých turnajů na písku. Abyste si mohli vychutnat zábavu zcela bez starostí, pláž Lignano nabízí záchrannou službu na pobřeží od 9-19 non-stop i nepřetržitý dohled ve večerních hodinách.



Bibione
& Lignano



IN VACANZA CON IL CANE? CERTAMENTE!

HU NYARALÁS A KUTYÁVAL? TERMÉSZETESEN!

Bibione és Lignano külön részt hozott létre a tengerparton (Lignano: fix és nem módosítható strandhelyek), melyet kifejezetten a kutyáknak és gazdáiknak szentel. Itt a kutyák és családjuk teljes nyugalomban tölthetik nyaralásukat. A szolgáltatás júniustól szeptemberig biztosított, melyhez egymástól távol elhelyezett napernyők, ágyak, póráz, zuhanyzók és higiénias tasakok tartoznak. Így az állatok közvetlen ezen területen fürödhetnek. Továbbá a Bibione-i strandon júniustól augusztusig számos tevékenységet rendeznek képzett személyzettel.

PL URLOP Z PSEM? OCZYWIŚCIE!

W Bibione i Lignano są dedykowane konkretne obszary plaży dla najlepszego przyjaciela człowieka (Lignano: state i niemodyfikowalne miejsce na plaży). Tutaj psy i ich rodzin mogą spędzić wakacje nad morzem razem i w spokoju. Serwis zapewnia szeroko rozstawione parasole, leżaki, smycze, prysznic i torebki na nieczystości. Następnie zwierzęta mogą pływać w wodzie naprzeciwko sektora. Od czerwca do sierpnia, organizowane są również wiele działań tematycznych jak szkolenia psów oraz kursy agility.

CZ NA DOVOLENOU SE PSEM? URČITĚ!

Bibione a Lignano mají speciální oblasti na pláži vyhrazené pro nejlepšího přítele člověka (Lignano: stálé místo na pláži). Rodiny tak mohou v klidu strávit dovolenou u moře spolu se svými čtyřnohými mazlíčky. Tato služba na vždy čistě a hygienicky nezávadné pláži poskytuje široce rozložené slunečníky a lehátka, vodítka, sprchy a hygienické sáčky. Zvířata mohou plavat ve vodě příslušející vyhrazené zóně, kde od června do srpna probíhají bezplatné kurzy na výcvik psů prováděné kvalifikovaným personálem.



HU A szállodáinkban és apartoteleinkben megszálló kis vendégeinket egy szimpatikus kisvonat elviszi egy vidéki nagy, felszerelt játszótérre játszani.

PL Sympatyczna ciuchcia zawiezie dzieci goszczone w naszych hotelach i apartotelach do duzego placu zabaw w oprawie wiejskiej zieleni, gdzie beda one mogly sie swietnie bawic.

CZ Sympatický vláček odveze nejmenších zákazníků našich hotelů a apartotelů za zábavou do velkého parku v přírodě.

La vacanza dei bambini

HU A GYEREKEK NYARALÁSA

Bibionében és Lignanóban számos lehetőség biztosítja a szórakozást, amelyeket pontosan úgy terveztek, hogy vidámsággal és biztonságban töltsd a nyaralást. Animátorok csoportja tevékenységekben gazdag programot kínál a gyermekek, valamint a felnőttek számára a tengerparti strandon véget nem érő játékokkal, kreatív tevékenységekkel, táncokkal és versenyekkel. A nap folyamán nagyon sok sportolási lehetőséget is kínálnak, mint stretchinget, vízi aerobikot, aerobikot és a láb-alhas-fenék erősítést, míg a Mini és Baby Club-ban a legkisebbek játszhatnak, táncolhatnak és játszhatnak színházasdit. A két tengerparti város kabarét, kis show-kat és rajzfilmeket vetítő programokat szerveznek, hogy a napot a lehető legjobban zárhassuk.

Az Europa Tourist Group szállodáit és apartmanszállodáit a Villaggio Planetarium Resort-tal és a Villaggio Marco Polo-val együtt úgy tervezték, hogy családok részére az összes komfortot biztosítani tudják, biztonságos és nyugodt nyaralást garantálva a legkisebb vendégek... és természetesen az anyukák és apukák számára is.

PL WAKACJE DLA DZIECI

W Bibione i Lignano zabawa jest gwarantowana dzięki wielu propozycjom, aby spędzić szczęśliwe i bezpieczne wakacje. **Bogaty program zajęć** na plaży dla dzieci i dorosłych w każdym wieku, jak gry, warsztaty kreatywne, zabawa taneczna i turnieje. W ciągu dnia, oferowane są również aktywności sportowe, takich jak stretching, aerobik w wodzie, aerobik i GAG, podczas w Baby i Mini Club, dzieci mogą angażować się w gry, tańce, Babi dance i spektakle. Aby zakończyć wieczór miłym akcentem, dwa kurorty nadmorskie organizują też kabaret, małe koncerty i spektakle oraz filmy animowane dla najmłodszych.

Hotele i Apartotele Europa Tourist Group wraz z Villaggio Planetarium Resort i Villaggio Marco Polo, zostały organizowane ze wszystkimi udogodnieniami, dla bezpieczeństwa i spokoju swoich młodych gości.

CZ DOVOLENÁ DĚTEM UŠITÁ NA MÍRU

V Bibione a v Lignano je o dobrou náladu postaráno díky četným programům vytvořeným na míru pro příznivce bezstarostné a hlavně veselé dovolené. Animační team **nabízí pestrý program aktivit** na pláži pro děti a pro dospělé všech věkových kategorií, hry, workshopy, tance a turnaje. V průběhu dne nechybí samozřejmě ani sportovní nabídky jako je strečink, vodní aerobik, aerobik či G.A.G. Ti nejmenší se v Baby a Mini klubu mohou zapojit do her, dětských diskoték a tanečních vystoupení. A večer můžete zakončit kabaretem, zábavnou show nebo kresleným filmem.

Hotely a Apartotele Europa Tourist Group, spolu s resorty Villaggio Planetarium Resort a Marco Polo, byly navrženy tak, aby poskytl vše potřebné pro klidnou a bezpečnou dovolenou jak svým malým návštěvníkům ... tak jejím rodičům.



Bibione

E ANDIAMOCI IN BICI

HU Azon Vendégeink **TISZTELETÉRE**, akik a bibionei apartmanjainkban tartózkodnak, egy vidéki zenés mulatság táncsal, animációval, spagettivel, borral és üdítővel. Az ingyenes meghívót érkezéskor adjuk vendégeinknek, mely az egész család részére szól. A mulatság május közepétől szeptember közepéig kerül megrendezésre.

PL Począwszy od około połowy maja do połowy września zapraszamy państwa na specjalny festyn. Spotkanie odbywa się na wolnym powietrzu, wśród zieleni. Ugościmy was z typowym włoskim spaghetti, lampką wina a dzieci sokiem. **BEZPŁATNY** kupon dla całej rodziny uprawniający do wejścia, otrzymanie państwo, po przybyciu w agencji wydającej klucze.

CZ **ZDARMA** pro naše klienty ubytované v apartmánech v Bibione nabízíme pozvánku na párty v přírodě, s hudbou, tancem, špagetami, vínem a nealkoholickými nápoji. Tato pozvánka platí pro celou rodinu a je předávána při příchodu. Oslava se koná zpravidla od poloviny května do poloviny září.



L'animazione

HU ANIMÁCIÓS PROGRAMOK

Bibione és Lignano strandjai minden évben sok gyermeket fogadnak és a tengerparton számos animációs és miniklub, versenyek, sport tevékenység és oktatóműhely működik ... tiszta szórakozás baby tánccal és csoportos játékokkal.

PL PROGRAM ANIMACYJNY

Plaże w Bibione i Lignano co roku przyjmują wiele dzieci, a tuż przy plaży organizowane dla nich jest animacje i miniklub, turnieje, zabawy ruchowe i warsztaty edukacyjne chwile czystej zabawy z baby dance i zabawy grupowe.

CZ ANIMAČNÍ ORIENTAČNÍ PROGRAM

Pláže w Bibione a Lignano přivítají každý rok mnoho dětí a právě na pláži se konají animační aktivity a miniklub, turnaje, fyzické aktivity a vzdělávací činnosti... zábavné momenty s baby dance a skupinovými hrami.



Alcune attività

Mini Club

3-9 év / lat / let

- ▶ Játékok - Gry - Zábavné aktivity
- ▶ Műhelyek - Pracownia - Dĺlny
- ▶ Bábszínház - Teatr lalek
- ▶ Loutkové divadlo
- ▶ Kézműves foglalkozás / Art Attack
- ▶ Pop Corn
- ▶ Baby Tánc / Baby Dance
- ▶ Baby Show

Junior Club

10-16 év / lat / let

- ▶ Színiiskola / Kurs recytatorski
- ▶ Divadelní škola
- ▶ Tánciskola / Kurs taneczny / Taneční škola
- ▶ Versenyek / Turnieje / Turnaje
- ▶ Előadások / Spektakle/ Představení

Day animation

Napközbeni

animáció Animacja dzienna

Denní zábavní

- ▶ Színiiskola / Kurs recytatorski
- ▶ Divadelní škola

- ▶ Tánciskola / Kurs taneczny / Taneční škola
- ▶ Versenyek / Turnieje / Turnaje
- ▶ Előadások / Spektakle/ Představení

Sports Animation

Sportos animáció

Animacja sportowa

Sport zábava

- ▶ Nyújtás / Stretching
- ▶ Vízi aerobik / Vodny aerobik / Water Gym
- ▶ Aerobic / Aerobik / Aerobic
- ▶ G.A.G./ Gimnastyka G.A.G. / Gymnastic
- ▶ Tanfolyamok / Kursy / Kurzy
- ▶ Versenyek / Turnieje / Turnaje

Evening Shows

Esti animáció / Animacja

wieczorna / Večerní zábava

- ▶ Kabaré / Cabaret
- ▶ Musical
- ▶ Variety Show
- ▶ Választások / Wybory / Volbam
- ▶ Tematikus ünnep / Imprezy tematyczne
- ▶ Tématické večíry

▶ Lino delle Fate [csak/tylko/pouze Mini Club]

▶ Villaggio Planetarium Resort

▶ Savoy Beach Hotel & Thermal SPA

▶ Laguna Park Hotel

▶ Hotel Luna [c/o Imperial]

▶ Imperial Aparthotel

▶ Holiday Aparthotel

▶ Villaggio Marco Polo [csak/tylko/pouze Mini Club]

▶ Green Village [csak/tylko/pouze Mini Club]

JÚNIUSTÓL SZEPTEMBER KÖZEPÉIG / OD CZERWCA DO POŁOWY WRZESNIA / OD ČERVENA DO PŮLKY ZÁŘÍ



DA NON PERDERE



I parchi divertimento

HU EGY ALTERNATÍVA A STRANDOLÁS MELLETT A TÉMAPARKOK ÉS A SZÓRAKOZÁS

Lignanóban számos szabadidőpark van, köztük az Aquasplash, ahol minden látványosság egy kalanddal ér fel, mint amelyet a Parco Avventura Unicef 8 magasban lévő akrobatikus útvonala kínál. A legkisebbeknek készült szabadidőpark a Parco Junior és a Gommosi, míg a Parco Zoo Punta Verde egy több mint 150 állatfaj közel 1.000 egyedét bemutató oázis. Bibionében a Parco Rio Arcobaleno a zöld kellős közepén található megannyi felfedezésre váró látványossággal. Az innovatív Skate Park, amely lehetővé teszi e tudományág minden rajongója és a sport szerelmesei számára a fejlődést. Este pedig mindenki a lignanói Strabilia vidámparkban vagy a bibionei Adriatico vidámparkban élvezi a nyaralás vidám pillanatait. Számos szabadidőpark az Europa Card-dal áll szerződésben.

PL PARKI TEMATYCZNE I ROZRYWKI SĄ WAŻNĄ ALTERNATYWĄ DLA PLAŻY

Lignano ma kilka, w tym Aquasplash, gdzie każda atrakcja jest nowa przygoda, a także Adventure Park UNICEF który posiada 8 tras zawieszonych. Przeznaczone dla dzieci są Park Junior i Gommosi podczas Park Zoologiczny Punta Verde jest oazą, która liczy ponad 1000 zwierząt z ponad 150 gatunków. Innowacyjny Skate Park, który umożliwiał wykonywanie trików wszystkim pasjonatom i miłośnikom sportu tej dyscypliny. A wieczorem do wesołego miasteczka z Strabilia w Lignano i Luna Park Adriatico w Bibione!

CZ VHDNOU ALTERNATIVOU K PLÁŽI JSOU TEMATICKÉ A ZÁBAVNÍ PARKY.

Podél pláže jak v Bibione tak v Lignano mají děti k dispozici po celý rok zábavné hřiště se skluzavkami, houpačkami a dřevěnými zámky. A to není všechno. O dobrou náladu se postarají i četné zábavní parky pro celou rodinu. Lignano jich má 8, včetně prvního vodního parku v Itálii - Aquasplash, kde je každá atrakce novým zážitkem, stejně jako dobrodružný park Unicef. A pro ty nejmenší Junior Park a nafukovací park Gommosi. Zoologická zahrada Punta Verde je živá oáza s více než 1000 zvířaty více než 150 druhů. Inovativní Skate Park pro všechny fanoušky a sportovce, kteří milují tuto disciplínu.

A večer zábava pro malé i velké v lunaparku Strabilia Lignano a Adriatico Bibione. Mnohé parky jsou v seznamu Europa Karty.

Una natura da vivere

FARO, BIBIONE



HU EGY ÉLHETŐ TERMÉSZET

Bibione és Lignano csatornákkal és nádasokkal tarkított lagúnától kezdve a fából és nádból készült régi halászházakig felbecsülhetetlen értékű természeti kincseket tudhat magáénak, melyeket a lehető legnagyobb gondoskodással óv. Észak-Olaszország egyik legdúsabb fenyvese mediterrán növényvilágával valóban csodálatos látványt nyújt. Lignanóban érdemes meglátogatnia a híres íróról, Ernest Hemingway-ről elnevezett béke szigetét, a **Hemingway Parkot**, aki itt tartózkodása során számos értékes emléket és fényképet hagyott számunkra örökül. Emellett érdemes **felkeresni Bibione** az 1900-as évek elején felépített régi világitótornyát a Tagliamento folyó közelében, ahová az egész családdal tett kellesmes séta vagy kerékpározás után jutunk el. A két várost összekötő **Tagliamento folyó torkolata** különböző ökoszisztémákból származó növényekben és virágokban gazdag lenyűgöző területet. A tenger és a szárazföld közti csodálatos terület, a **Maranói-lagúna** kivételes szépsége lehetőséget kínál arra, hogy két természetvédelmi területet is felkeressünk: a **Valle Canal Novo-t** és a **Stella folyó torkolatát**. Különleges védett terület a Tagliamento és a Livenza folyók által határolt lagúna természetvédelmi területe, a több mint 4 km hosszú termőterületté átalakított lecsapolt földszakasz, ahol csodálatos mocsári madarak és növények bújnak meg.

PL CIESZYĆ SIE PRZYRODĄ

Bibione i Lignano zachowują naturalne skarby bezcennej wartości, z **Valgrande**, dolina do wędkowania 360 hektarów, do **laguny** z jej kanałami i trzciną do „**casoni**”, stare domy rybaków wykonanych z trzciny i drewna. **Las sosnowy**, jeden z najbardziej wspaniałych z północnych Włoch, oferuje wspaniałe spektakle z jej śródziemnomorską florą. Warto odwiedzić **park Hemingwaya** w Lignano, oaza spokoju poświęconej słynnemu pisarzowi, który tutaj przeszedł, pozostawiając cenne wspomnienia i zdjęcia a starożytną **latarnię Bibione**, zbudowana na początku '900 roku w pobliżu rzeki Tagliamento, gdzie warto przyjąć na miły spacer lub jeździć rowerem z całą rodziną. W okolicy w otoczeniu lasu sosnowego, **ujście rzeki Tagliamento**, oferuje sugestywny terytorium, peten roślin i kwiatów z różnych ekosystemów. Widok rzadkiej urody jest podana przez **Lagunę Marano**, piękna okolica pomiędzy morzem a łądem, gdzie można zwiedzić dwa rezerwaty naturalne, **Valle Canal Novo** i **ujścia rzeki Stella**. Szczególny obszar chroniony jest oaza **Valle Vecchia**, między Tagliamento i Livenza, dtugi pas ziemi odzyskany i zrekultywowany, w którym znajdują schronienie piękne ptaki i rośliny bagienne.



Bibione az egyedüli olyan turista központ Európában, amely megkapta az EMAS védjegyét, a helyiek környezeti problémák kezelésénél tanúsított figyelmének garanciájaként, a terület fejlesztése érdekében kifejtett, folyamatos munka elismerésére.

Bibione jest pierwszym nadmorskim kurortem, który otrzymał międzynarodowy rejestrację w systemie EMAS za zrównoważone rozwoju w zakresie ochrony środowiska i zaangażowanie w ciągłe doskonalenie terytorium.

Bibione je prvním turistickým střediskem, které získalo mezinárodní registraci EMAS v oblasti udržitelného rozvoje na ochranu životního prostředí a závazek k neustálému zlepšování území.

CZ NÁDHERNÍ PŘÍRODA

Bibione a Lignano v sobě ukrývají přírodní poklady nevyčísitelné hodnoty uchovávané s velkou péčí: od **laguny Valgrande** se svými kanály až po starobylé rybářské domy z rákosu a dřeva, nazývané **casoni**. **Borový les** pineta se jeho středomořskou flórou je jeden z nejrozlehlejších v severní Itálii a nabízí skutečně nádhernou podívanou. Za zmínku stojí i **park Hemingwaye** v Lignano, oáza klidu věnovaná slavnému spisovateli, který touto oblastí procházel a zanechal zde vzácné upomínkové předměty a fotografie. Maják v Bibione, postavený zač. 19. st v **blízkosti řeky Tagliamento**, obklopen borovým hájem s bohatou středomořskou a alpskou flórou, černými borovicemi, liliemi a vzácnými orchidejemi se stal oblíbenou pěší a cyklistickou metou.

Ústí řeky Tagliamento, která spojuje tyto dvě přímořská letoviska, nabízí sugestivní obraz území bohatého na rostliny a květiny z různých ekosystémů s mimořádnou vegetací.

Pohled na ojedinělý tvůrčí talent přírody nabízí **Laguna Marano**, překrásná oblast mezi mořem a pevninou, kde můžete navštívit dvě přírodní rezervace, **Valle Canal Novo** a **ústí řeky Stella**. Ojedinělá chráněná oblast je **Valle Vecchia**, oáza mezi řekami Tagliamento a Livenza, útočiště krásných ptáků a bahenních rostlin.



Oasi Val Grande

HU OASI NATURALE VAL GRANDE

Bibione – Egy elvarázsolt völgy

Bibione szívében található a **Val Grande**, amely **360 hektáron** terül el és a terület egyik leglenyűgözőbb természeti helyszínét képviseli. Ez a védett oázis, amelyet **nádasok, víztükrök** és buja növényzet jellemez, tökéletes menedéket nyújt mindazok számára, akik nyugalmat és meghitt kapcsolatot keresnek a természettel. Az ösvények mentén a táj folyamatosan változik: a számos vízfelület partjaitól, amelyeket **vízmadarak**, például kócsagok és flamingók népesítenek be, egészen az erdőkig, ahol hüllők és kétlábúak, dámszarvasok, rókák és sok más emlős él, miközben a csendet csak a szél zúgása töri meg. A völgy 2024 óta látogatható és hangulatos útnak kínál, amelyeket önállóan, gyalog, vagy kerékpárral, illetve az Armonia Viaggi által kínált számos **szervezett kirándulásokon** részt véve **gyalog, kerékpárral**, vagy **kajakkal** lehet felfedezni, egyedülálló panorámákat kínálva, valamint lehetőséget nyújtva arra, hogy elmerüljünk a rendkívüli biodiverzitásban.

Ez a védett terület egy fontos régészeti lelőhelynek is otthont ad (**Villa Mutteron dei Frati**), amely egy egykor a tengerparton álló római kori villa megidéző bizonyítéka és amely egy olyan vezetett túra keretében látogatható, amely egy csodálatos titkos kertben egy ezeréves történelembe helyezi a látogatót.

A Val Grande arra invitál, hogy hagyja magát elvarázsolni a természet érintetlen szépségétől és felejtethetetlen pillanatokat éljen át egy paradicsomi zugban, ahol a **természet az igazi úr**.

PL OAZA NATURALISTYCZNA VAL GRANDE Bibione – zaczarowana dolina

W sercu Bibione **Val Grande** rozciąga się na obszarze **360 hektarów** i stanowi jedno z najbardziej fascynujących przyrodniczo miejsc w okolicy. Ta chroniona oaza, charakteryzująca się trzcinami, stawami i bujną roślinnością, jest idealnym schronieniem dla osób poszukujących spokoju i głębokiego kontaktu z naturą. Wzdłuż ścieżek krajobraz często się zmienia: od brzegów licznych zbiorników wodnych, zamieszkałych przez **ptaki wodne**, takie jak czaple i flamingi, do lasów, w których od zawsze żyły gady i ptazy, jelenie, lisy i wiele innych ssaków, gdzie jedynie szelest wiatru zakłóca ciszę.

Dolina jest otwarta dla publiczności od 2024 roku i oferuje atrakcyjne trasy, które można zwiedzać samodzielnie, pieszo, na rowerze lub wybierając jedną z licznych **wycieczek z przewodnikiem** proponowanych przez Armonia Viaggi **pieszo, na rowerze lub kajakiem**, oferując wyjątkowe widoki i możliwość zanurzenia się w niezwyklej różnorodności biologicznej.

W tym chronionym rezerwacie znajduje się również ważne stanowisko archeologiczne (**Villa Mutteron dei Frati**), sugestywne świadectwo rzymskiej willi położonej niegdyś nad brzegiem morza, którą można zwiedzać podczas wycieczki z przewodnikiem, która zanurza odwiedzającego w tysiącletnią historię we wspianym tajemniczy ogród.

Val Grande zaprasza do przeniesienia się przez **nieskażone piękno miejsca, w którym króluje przyroda**, oferując niezapomniane chwile w zakątku raj.

CZ PŘÍRODNÍ REZERVACE VAL GRANDE - Bibione - Kouzelné údolí

V srdci Bibione se na ploše **360 hektarů** rozkládá údolí **Val Grande**, které představuje jedno z nejuchvatnějších přírodních míst této oblasti. Tato chráněná oáza s **rákosovými porosty, vodními plochami** a bujnou vegetací je dokonalým útočiskem pro ty, kdo hledají klid a hluboký kontakt s přírodou. Podél cest a stezek se krajina neustále mění: od břehů četných vodních ploch, které obývají **vodní ptáci**, jako jsou volavky a plameňáci, až po lesy, kde odjakživa žijí plazi a obojživelníci, daňci, lišky a mnoho dalších savců. Ticho zde přerušuje jen šumění větru.

Údolí je od roku 2024 přístupné veřejnosti a nabízí sugestivní trasy, které lze prozkoumat samostatně, pěšky či na kole, a nebo se můžete zúčastnit **výletů** s průvodcem, které nabízí Armonia Viaggi (**pěšky, na kole nebo na kajaku**) Ponořte se do mimořádné biologické rozmanitosti!

V této chráněné rezervaci se nachází také významné archeologické naleziště (**Villa Mutteron dei Frati**), sugestivní svědectví o římské vile. Vila se kdysi nacházela na nábřeží a návštěvníka vtáhne do tisícileté historie v nádherné tajné zahradě. Vilu lze navštívit pouze prostřednictvím prohlídky s průvodcem.

Val Grande vás zve, abyste se nechali unést nedotčenou krásou místa, kde **vládne pouze příroda**, a které nabízí nezapomenutelné chvíle v koutku ráje.

Oasi La Brussa

HU A Cona sziget egy természetvédelmi terület mely az Isonzó folyó torkolatánál található, Gorizia tartományban, ami magában foglalja a Friuli Venezia Giulia madárvilágát is, különös tekintettel azokra a fajokra, melyek ezen a vidéken találnak menedéket a téli időszakra vagy a szaporodáshoz. A terület híres a növényvilágáról is és a környezeti sokszínűségéről, régóta elismerten a legjobb terület Olaszországban madársleshez.

PL Wyspa della Cona jest chronionym obszarem naturalnym u ujścia Isonzo, w prowincji Gorizia. Rezerwat, znany także pod względem flory i różnorodności środowisk oraz od dawna uznany najlepszym obszarem we Włoszech dla obserwacji ptaków.

CZ Ostrov Cona je chráněnou přírodní oblastí na ústí řeky Isonzo, v provincii Gorizia, který je domovem ptactva z Friuli Venezia Giulia, zejména v průběhu jejich migrace protože zde mají bezpečné útočisko na přezimování nebo rozmnožování. Rezervace, která je vyhledávána i z hlediska flory a rozmanitosti životního prostředí, je už léta známá jako nejlepší oblast v Itálii pro pozorování ptáků.

Dintorni tra arte e cultura

VENEZIA



Venezia Orientale Distretto Turistico



www.veneziaorientaledistrettoturistico.it

GLOBAL VILLAGE VENEZIA ORIENTALE



app.europatouristgroup.com

HU A KÖRNYÉK MŰVÉSZETE ÉS KULTÚRÁJA

Olaszország művészeti és kulturális öröksége igen gazdag. Veneto és Friuli Venezia Giulia tartomány ezeréves történelmével kitűnő példa erre. Aki másképpen szeretne eltölteni egy napot, Bibionéból és Lignanóból indulva pár kilométert megtéve máris ókori emlékek és nagy vonzerejű helyek között mártózhat meg a múltban, melyek valódi szabadtéri múzeummal alakítják át ezt a területet.

Veneto, a dózsák földje

Bibione-hoz és Lignano-hoz közel található **Velence**, amely építészeti sajátosságával, csatornáival és dicsőséges múltjával sokak számára a világ legszebb és legromantikussabb városa. Minden évben a világ minden tájáról érkező turisták millióit fogadja, akik itt művészetet, kultúrát, történelmet találnak, valamint páratlan hangulatot találnak. A szárazföld belseje felé haladva érkezünk meg **Veronába**, amelyet Shakespeare "Rómeó és Júlia" darabja színhelyéül választott. Ezen kívül itt található a római kori amfiteátrum, az Aréna, amely mindmáig igen fontos koncertek és operaelőadások színtere. Mindenféleképpen érdemes meglátogatni Veneto tartomány északi részén található, jellegzetes középkori szerkezetű **Portogruaro** kisvárosát is, ahol árkádok sorát

és történelmi épületeket csodálhatunk meg, valamint a római kor fontos központját, **Concordia Sagittaria-t** is felkereshetjük, amely őrzi még a római kor csodálatos régészeti leleteit.

Friuli Venezia Giulia, közép-európai varázs

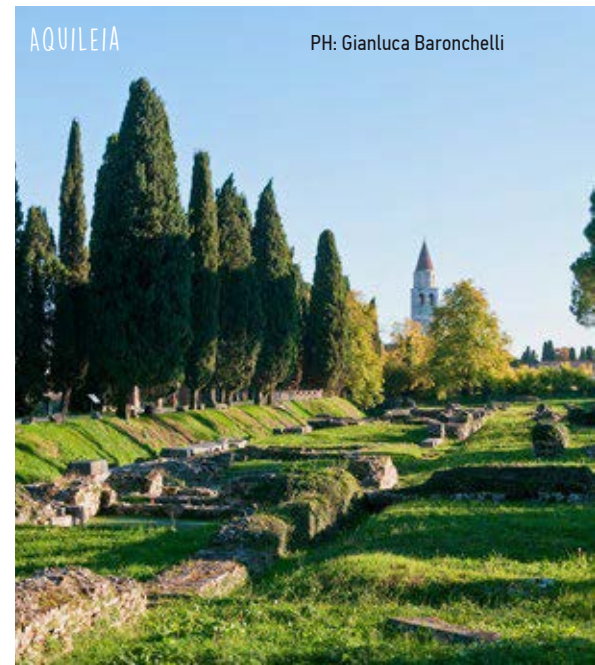
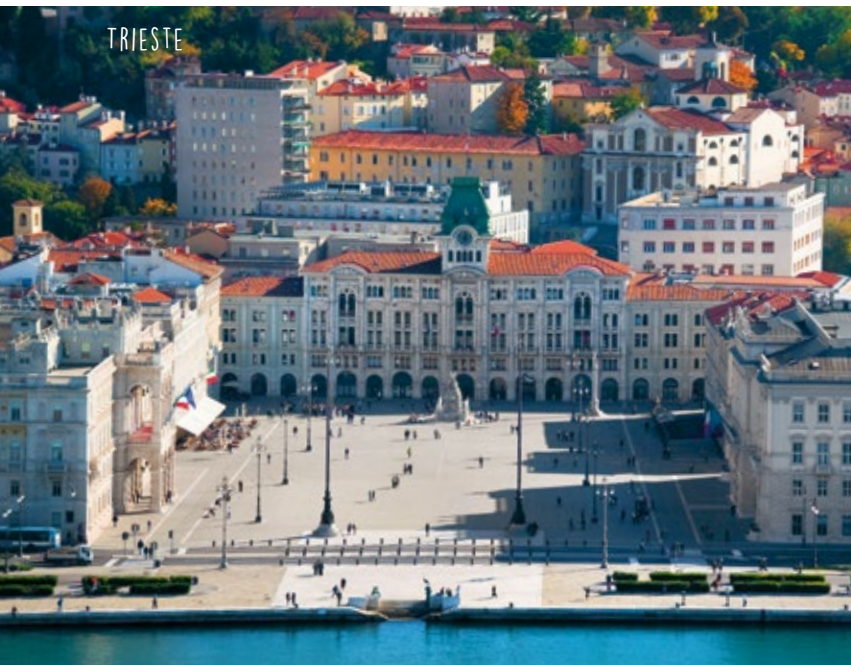
Trieszt az Osztrák-Magyar Monarchia első legfontosabb kikötője volt: hangulatát a bécsi stílusú kávézók mindmáig őrzik. A karsztos vidéket is áthatja a történelem, hiszen az I. világháború szomorú színtere volt. Aki szereti a művészetet, nem hagyhatja ki az **Udine-i** Egyházközségi Múzeumot, és a venetói festő freskóit őrző Tiepolo Képtárat. A várost uraló XI. századból való goriziai Kastély mind a mai napig látogatható, belsejében a **Goriziai** Középkori Múzeum található. A Julius Cézár által Forum Iulii néven alapított ókori kisváros, **Cividale del Friuli** a longobárd királyság fontos központja volt, és mind a mai napig érintetlenül őrzi épületeinek középkori stílusát. **Aquileia** is igen fontos terület volt a római korban, ma ismert régészeti terület. A manapság nemzetközi kiállításoknak otthont adó **Villa Manin di Passariano-ban** Napóleon is töltött pár hónapot. Végül a palmanova-i erőd-város a nem szokványos kilencágú csillag alaprajzával tűnik ki a többi város közül.

PL SZTUKA I KULTURA W POBLIŻU

Włochy posiadają bogatą tradycję kulturalną i artystyczną. Obszary regionów Veneto i Friuli-Wenecja Julijska są dobrym przykładem z ich tysiącletniej historii. Dla tych, którzy chcą spędzić alternatywny dzień, zaledwie kilka kilometrów z Bibione i Lignano Sabbiadoro, aby znaleźć się całkowicie zanurzone w przeszłości, w starożytnych świadectwach i miejscach pełnych uroku, że przekształca ten obszar w muzeum na świeżym powietrzu.

Veneto, ziemia Dożów

Bibione znajduje się w pobliżu **Wenecji**, dla wielu jest jednym z najpiękniejszych i najbardziej romantycznych miast na świecie, z charakterystyczną architekturą, jej kanałami i wspaniałą historią. Wenecja wita miliony turystów z całej planety, którzy tutaj znajdują sztukę, kulturę, historię i atmosferę, która nie ma sobie równych. Idąc w głąb łądu można dostać się do **Werony**, wybrane miasto przez Szekspira za jego "Romeo i Julia" i siedziba Areny, starożytny amfiteatr z czasów rzymskich, gdzie nadal organizowane są ważne koncerty i opery. Warto odwiedzić nawet **Portogruaro**, miasto na północ Veneto z charakterystyczną średniowieczną strukturą oraz



TRIESTE

UDINE

AQUILEIA

PH: Gianluca Baronchelli

Concordia Sagittaria, ważnym centrum w czasach rzymskich, który wciąż zachowuje wspaniałe znaleziska archeologiczne.

Friuli-Wenecja Julijska, Środkowoeuropejski urok

Triest z jego portem był głównym wylotem morskim Imperium Austro-Węgierskiego, które nadal zachowuje atmosferę w kawiarniach w wiedeńskim stylu. Najnowsza historia przenika nawet w obszarach Carso, smutny teatr pierwszej wojny światowej. Miłośnicy sztuki nie mogą przegapić Muzeum Diecezjalne i galerii Tiepolo w **Udine**, gdzie są zachowane freski malarza weneckiego. Pochodzący z XI wieku jest Zamek **Gorizia** z widokiem na miasto, który nadal może być odwiedzany jak też wewnętrzny Muzeum Średniowiecza Gorizi oraz Muzeum Wielkiej Wojny.

Cividale del Friuli, założone przez Juliusza Cezara z nazwą Forum Julii i dziś dziedzictwa UNESCO, był ośrodkiem królestwa Longobardii, i nadal zachowuje styl średniowiecznych budynków.

Aquileia był również ważnym obszarem w czasach rzymskich, a dziś jest znanym stanowiskiem archeologicznym. W **Willi Manin w Passariano**, siedziba dziś wystaw międzynarodowych, przebywał przez kilka miesięcy, nawet Napoleon. Wreszcie, miasto-twierdza **Palmanova** różni się od wszystkich innych gmin na jego niezwykłej mapy tworzącej wielokątną gwiazdę

CZ JEDINEČNÉ UMĚNÍ A HISTORIE

Itálie je jednou ze zemí s nejkrásnějším a nejbohatším uměleckým a kulturním dědictvím. Příkladem jsou rovněž oblasti regionů Veneto a Friuli Venezia Giulia s jejich tisíciletou historií. Ti, které fascinují stopy dávné minulosti, se jen několik kilometrů z Bibione či z Lignana mohou ocitnout doslova v muzeu pod širým nebem.

Benátsko, sídlo Dóžecí

Bibione se nachází v blízkosti **Benátek**, jedno z nejkrásnějších a nejromantičtějších míst na světě, se svou typickou architekturou, kanály a slavnou historií. Každoročně vítá miliony turistů z celého světa, aby jim představila své umění, kulturu, historii ale hlavně atmosféru, která se nikde a ničím nedá napodobit. Jižněji směrem do vnitrozemí se dostanete do **Verony**,

romantického města Romea a Julie s nejvýznamnějším amfiteátremské římské doby- Arena, kde se dodnes konají koncerty a představují opery nejznámějších italských a mezinárodních hudebních skladatelů.

Blíže k pobřeží stojí za návštěvu i **Portogruaro**, středověké městečko se svými vstupními městskými branami a historickým náměstím, nebo **Concordia Sagittaria**, jedno z významných center římské doby s dodnes zachovalými archeologickými nálezy.

Friuli Venezia Giulia, středoevropský šarm

Terst se svým přístavem bylo hlavním námořním přístupem Rakousko-Uherska, které dnes připomíná už jen příjemná atmosféra vídeňské kávy. Novodobější historii dokumentuje smutné divadlo z první světové války v oblasti Carso. Milovníci umění by si neměli nechat ujít Diecézní muzeum v **Udine** a Tiepolovu galerii, kde jsou zachovalé fresky benátského malíře. Až do jedenáctého století sahají kořeny hradu města **Gorizia**, dodnes zpřístupněného veřejnosti, který je zároveň i sídlem Středověkého Muzea.

Starobylé město **Cividale del Friuli**, které založil Julius Caesar s názvem Forum Julii, si dodnes zachovalo styl středověkých staveb. Významnou oblastí římské doby je i **Aquileia** s důležitými archeologickými nalezišti. **Villa Manin di Passariano**, dnes sídlo mezinárodních výstav, se v minulost stala na několik měsíců útočištěm Napoleona. A v neposlední řadě je třeba zmínit pevnost **Palmanova** s ojedinelým půdorysem ve tvaru 9-cípové hvězdy.

Musei da visitare

HU MILYEN MÚZEUMOT LÁTOGASSUNK MEG

A Bibionét és Lignanót körülvevő műemlékekben gazdag ragyogó városok csodálatos múzeumokat kínálnak, amelyek a terület történelmét, kultúráját és hagyományait kísérik végig.

Aquileia: Santa Maria Assunta Bazilika és Múzeum

A Santa Maria Assunta patriarchális bazilika értékes mozaikjával és az 1000 évekből való harangtoronyával az ókor nemzetközi fontosságát bizonyítja. Ezen kívül, ebben a múzeumban őrzik az ásatások során fellelt összes régészeti emléket és sírleletet.

Concordia Sagittaria és Portogruaro: Concordiai Nemzeti Múzeum

Az ókor két értékes települését, a mai venetói kisvárosokat összekötő Portogruaro-ban található Concordiai Nemzeti Múzeum az ókori római légiós támaszpontban, Lulia Concordia-ban előkerült leleteket őrzi.

Passariano di Codroipo: Villa Manin

Az utolsó velencei dózse, Ludovico Manin a Passariano di Codroipo venetói villában található hajléka mind a mai napig látogatható. Az állandó kiállításon túl itt találjuk a pár hónapot itt időzött Napóleon szobáját, valamint számos nemzetközi szintű kiállítást csodálhatunk meg.

Sesto al Reghena: Santa Maria in Sylvis Apátság

A Santa Maria in Sylvis bencés apátság épületében XIV. századi középkori freskókat találunk, míg a kriptában a VIII. század longobárd művészet egyik remekművét, Szent Anasztázia urnáját csodálhatjuk meg.

Cividale del Friuli: Ipogeo Celtico és a longobárd Tempietto

Az ókori Forum Lulii, amelyről az egész tartomány a nevét kapta, tekintélyt parancsoló művészeti és építészeti tanúbizonyságról tesz szert: a föld alatt kivájt titokzatos Ipogeo Celtico vonzereje páratlan: a feltételezések szerint eredetileg temetkezésre szolgált, míg a longobárd Tempietto a longobárd építészet legfontosabb és legjobban megmaradt emlékének egyike.

Treviso: Carraraiak háza

A Trevisoi Carraraiak háza ismert középkori palota, mely ma már otthont ad fontos konferenciáknak, szemináriumoknak, bemutatóknak és nemzetközi kiállításoknak.

Palmanova: Hadtörténeti Múzeum

A csillag alakú város érdekes Hadtörténeti Múzeumnak ad otthont, amelynek kiállítási tárgyai a katonai építészeti igazi gyöngyszemei. A múzeum az erőd-város történetét járja végig 1539. évi alapításától kezdődően napjainkig.

Velence: Peggy Guggenheim Gyűjtemény és a Szent Márk Bazilika

Velence nem csak egy megigéző város, hanem olyan nemzetközi hírvé múzeumoknak is ad otthont, mint a Palazzo Venier dei Leoni palotában található Peggy Guggenheim Gyűjtemény, amely a XX. század első felében született európai és egyesült államokbeli főbb műalkotások közül mutat be néhányat. Nem feledkezhetünk meg a város nyugati és keleti építészeti stílusokat ötvöző székesegyházáról, a Szent Márk Bazilikáról, valamint Olaszország egyik legismertebb szimbólumáról, a harangtoronyról sem.

PL MUZEA DO ZWIEDZANIA

Piękne miasta sztuki wokół Bibione i Lignano oferują piękne muzea, które prześledzą historię, kulturę i tradycje tego obszaru.

Aquileia: Bazylika Matki Bożej Wniebowziętej i muzeum

Patriarchalna bazylika Matki Bożej Wniebowziętej z pięknymi mozaikami i freskami, jest świadectwem historii starożytnej o znaczeniu międzynarodowym. W muzeum są też zachowane wszystkie meble i artefakty znalezione podczas wykopalisk.

Concordia Sagittaria i Portogruaro: Muzeum Narodowy Concordii

Szlachetne miejsca dla historii starożytnej, dwa miasta w Veneto mają wspólnego Muzeum Narodowym Concordii, z siedzibą w Portogruarze który mieści znaleziska odzyskane w rzymskiej kolonii Lulii Concordii.

Passariano di Codroipo: Villa Manin

Rezydencja ostatniego doży Wenecji, Ludovico Manin, willa w stylu weneckim w Passariano można jeszcze odwiedzać. Oprócz stałej ekspozycji, która obejmuje również sypialnię Napoleona, który przebywał tu przez kilka miesięcy.

Sesto al Reghena: Opactwo Santa Maria in Sylvis

Opactwo Benedyktynów Santa Maria w Sylvis zachowuje średnio-wieczne freski z XIV wieku i w krypcie można podziwiać urnę Sw. Anastasii, wybitny przykład sztuki Longobardii VIII wieku.

Cividale del Friuli: Celtyckie katakumby i kościółek longobardii

Starożytny Forum Julii, z którego bierze swoją nazwę od regionu, przedstawia artystyczną i architektoniczną przeszłość szacunku: celtyckie katakumby, środowisko wykopane w ziemi i owiane tajemnicą, ma niepowtarzalny urok. Kościółek longobardii, to jeden z najważniejszych i najlepiej zachowanych przykładów architektury Longobardii.

Treviso: Dom Carraresi

Przypominamy Dom Carraresi z Treviso słynny średniowieczny pałac teraz gospodarzem ważnych konferencji, seminarium, i wystaw międzynarodowych.

Palmanova: Muzeum Historyczno-Wojskowe

W Palmanova znajduje się ciekawy muzeum Historyczno-Wojskowe, którego eksponaty odkrywają historię miasta-twierdzy, prawdziwy klejnot architektury wojskowej, od jej powstania w 1593 roku do dziś.

Wenecja: Peggy Guggenheim Collection i Bazylika Sw. Marka Wenecja to nie tylko miasto z wielkim urokiem, ale jest także siedzibą muzeów światowej sławy, takich jak Peggy Guggenheim Collection w Patacu Venier dei Leoni, który zbiera niektóre z najważniejszych



BASILICA
DI SAN MARCO
VENEZIA



CORDOVADO
PH: Giovanni Tagini

dízel štuki evropskej i amerikaňskej prvej potovie XX vieku. Nie wspotinajúc o Bazylie Sw. Marka, katedra miasta, ktoré tacy architektoniczne style wšchodne i zachodne, oraz dzwonnice, jeden z najbardziej znanych włoskich symboli.

CZ MUZEA V OKOLÍ

Důkazem bohaté historie, kultury a tradice regionů Veneto a Friuli Venezia Giulia jsou historická města se svými muzei a architektonickými památkami, vzdálené jen několik kilometrů od Bibione a Lignano.

Bazilika a muzeum Santa Maria Assunta - Aquileia

Patriarchální bazilika mezinárodního významu Santa Maria Assunta se vzácnými mozaikami a zvonice z roku 1000. V muzeu jsou také uloženy předměty a artefakty nalezené při vykopávkách.

Národní muzeum Concordia Concordia Sagittaria a Portogruaro

Dvě lokality, svědectví antické historie, mají společné Národní muzeum Concordia se sídlem v Portogruare, ve kterém jsou vystaveny vykopávky najdené v starověké římské kolonii Iulia Concordia.

Villa Manin - Passariano di Codroipo

Sídlo posledního benátského dóžete Ludovica Manin. V benátské vile, dodnes otevřené veřejnosti, se konají výstavy mezinárodního významu. Kromě stálé expozice, je možné navštívit i pokoj Napoleona, který zde pobyl několik měsíců.

Opatství Santa Maria in Sylvia - Sesto al Reghena

Benediktinské opatství Santa Maria in Sylvia ochraňuje ve svých interiérech středověké fresky ze čtrnáctého století. V kryptě je možné obdivovat sarkofág sv. Anastázie, vzácný příklad longobardského umění z osmého století.

Ipogeo Celtico e Tempietto Longobardo - Cividale del Friuli

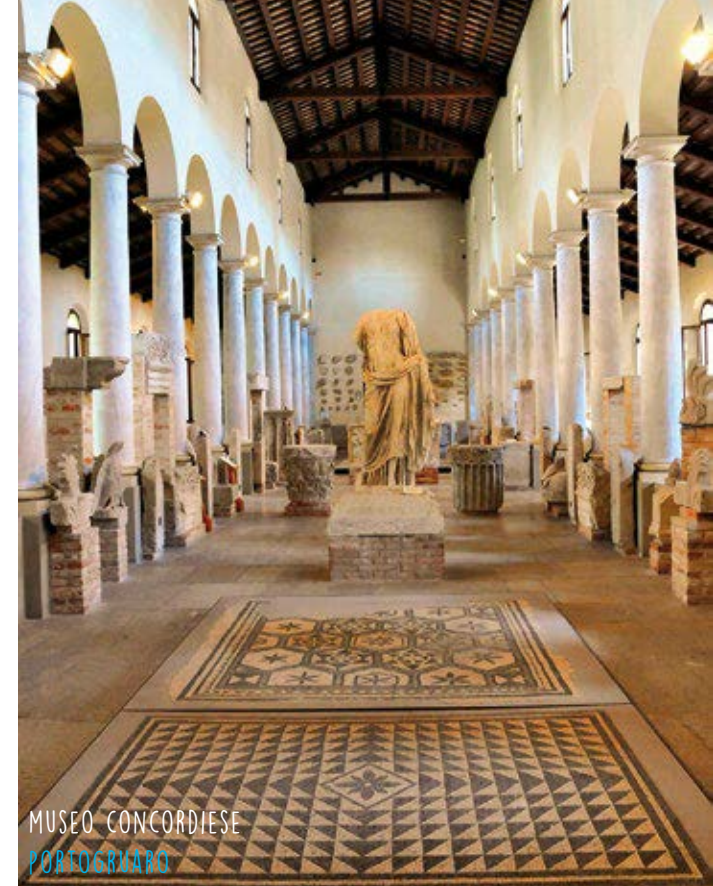
Starověké Forum Julii, od něhož se odvozuje i název regionu, je příkladem umělecké a architektonické minulosti s velkým respektem: Celtic Hypogaeum vydolované pod povrchem země a zahaleno tajemstvím má své jedinečné kouzlo. Předpokládá se, že sloužilo na pohřební účely, zatímco chrám je jedním z nejvýznamnějších a nejlépe dochovaných svědectví longobardské architektury.

Treviso: Casa dei Carraresi

Dáváme do pozornosti dům Carraresi v Trevisu, středověký palác, v současnosti známý jako místo konání mnoha důležitých konferencí, seminářů a mezinárodních výstav.

Vojenské historické muzeum - Palmanova

Město ve tvaru hvězdy je zajímavé vojenské muzeum, opravdový klenot armády, jehož exponáty odrážejí vývoj historie města-pevnosti od jeho založení v roce 1593 až dodnes.



MUSEO CONCORDIESE
PORTOGRUARO

Peggy Guggenheim Collection a Basilica Sv. Marka - Benátky

Fascinující Benátky jsou sídlem mnoha mezinárodně uznávaných muzeí jako například Peggy Guggenheim Collection v paláci Venier dei Leoni, které soustřeďuje některé z hlavních děl evropského a amerického umění první poloviny dvacátého století. Nemluvě o symbolu města - katedrále sv. Marka - vzácné ukázce kombinace architektonických stylů a jeho zvonice, jeden z neznámějších symbolů Itálie.

We love our surroundings

FERRYBOAT EXCURSION
ALONG THE RIVER TAGLIAMENTO
BETWEEN VENETO AND FRIULI VENEZIA GIULIA



PH: Giovanni Tagini



PH: Giovanni Tagini

PORTOGUARO
SPECIAL

HU A **Tagliamento** folyó legdélibb szakaszán kezdődik az Europa Tourist Group új kirándulása, amely magában foglalja a navigációt az elegáns **Emerald River** hajón, amely a nevét a Tagliamento folyó jellegzetes smaragd színéről kapta. Egy 40 x 10 m -es hajó három fedélzeti részre elosztva, két zárt és egy nyitott terasszal és bárral. **Az Emerald River hajó elhagyja a Marina Azzurra Resort kikötőjét**, majd felhajózik a folyón Pertegada magasságába. A körutazást kellemes zene kíséri és izletes térsztaételeket kóstolhat meg tenger gyümölcseivel. Lépjen az Emerald River fedélzetére, hajózzon a Tagliamento folyón és hagyja magát elragadni az utazás leghitelesebb érzelmektől.

Portogruaro: A hangulatos történelmi központ a hajózható Lemene folyó partja mentén kanyarog, ahonnan a velencei stílusú épületek és a középkori oszlopok néznek. Fenséges a gótikus stílusú városháza, az ősi malmok és a Halpiaci Oratórium. Nem szabad kihagyni egy fényképet a harangtoronyról, amely a harmadik legdélkebb torony Olaszországban. Novemberben az ősi Fiera delle Oche e degli Stivali megidézi a miniatűr Velence pompáját és intenzív kereskedelmi tevékenységét.

PL Na południe od rzeki **Tagliamento** rozpoczyna się nowa wycieczka popisana przez Europa Tourist Group, która obejmuje nawigację na pokładzie eleganckiej łodzi **Emerald River**, jak charakterystyczny szmaragdowy kolor wody rzeki Tagliamento, łódź 40 x 10 m ułożona na trzech pokładach, dwa zamknięte i jeden otwarty z tarasem i barem. **Łódź Emerald River opuszcza Marina Azzurra Resort**, a następnie płynie na wysokość Pertegady. Podczas rejsu będzie Wam towarzyszyć przyjemna muzyka i będziecie mogli skosztować pysznego dania z makaronu z owocami morza. Wejdź na pokład Emerald River, popłynij rzeką Tagliamento i daj się otulić najbardziej autentycznym emocjom podróży.

Portogruaro: Urocze stare miasto wzdłuż brzegów żeglownej rzeki Lemene, z widokiem na budynki w stylu weneckim i średniowieczne kolumnady. Jego gotycki ratusz, starożytne młyny i Oratorium Targu Rybnego są majestatyczne. Nie można przegapić zdjęcia dzwonnicy, trzeciej najbardziej pochylonej we Włoszech. W listopadzie starożytny Jarmark Gęsi i Butów przywołuje splendor tej miniaturowej Wenecji i jej intensywną działalność handlową.

CZ Nová exkurze Europa Tourist Group začíná v nejnižším úseku řeky **Tagliamento**, jejíž součástí je navigace na palubě elegantní lodi **Emerald River**, jejíž název je odvozen od charakteristické smaragdové barvy vody řeky Tagliamento, loď o 40 x 10 m se třemi palubami, dvě uzavřené a jedna otevřená s terasou a barem. **Člun Emerald River opouští kotviště resortu Marina Azzurra** a poté pluje po řece směrem k Pertegadě. Během plavby vás bude provázet příjemná hudba a budete moci ochutnat vynikající těstoviny s plody moře. Nastupte na palubu lodě Emerald River, plujte po řece Tagliamento a nechte se obklopit těmi nejautentičtějšími emocemi cesty

Portogruaro: Přitažlivé historické centrum se vine podél břehů splavné řeky Lemene, na které vyhlíží budovy v benátském stylu a středověké kolonády. Jeho radnice v gotickém stylu, starověké mlyny a oratorium Rybí trh jsou velkolepé. Nezapomeňte vyfotit věž se zvonnicí, třetí nejšikmější v Itálii. V listopadu prastarý veletrh hus a bot evokuje náheru těchto miniaturních Benátek a její intenzivní obchodní aktivitu.

LA NOSTRA AGENZIA VIAGGI

Servizi Armonia Viaggi



VENEZIA



VAL GRANDE – BIBIONE

HU SZOLGÁLTATÁSOK ARMONIA VIAGGI. Bízva magát tapasztalatunkra és szervezve meg velünk utazását az északi – adriai tengerpartunkra. Lépjen kapcsolatba iródnakkal, a **Armonia Viaggi –val**, ahol a legjobb lehetőségek ajánljuk egy kényelmes és gyors utazáshoz.

- Belföldi és külföldi repülő / vasút / hajó jegyek árusítása
- Szállásfoglalás és autókölcsönzés világszerte
- Szervezett kirándulások, egyéni és csoportos hajóutak
- Kiegészítő szolgáltatások (utazási biztosítás, vízum ügyintézés, koncertjegyek árusítása, stb.)
- Kirándulások busszal és hajóval
- Buszok, hajók bérlése
- Általános információk

PL USŁUGI BIURA ARMONIA VIAGGI. Zorganizuj wyjazd na nasze plaże z nami i... skontaktuj się z naszym biurem **Armonia Viaggi Srl**. Wszystkie najlepsze rozwiązania na wygodną i szybką podróż.

- Krajowe i międzynarodowe bilety lotnicze/ kolejowe / morskie
- Zamówienie na usługi hotelowe oraz samochodu na całym świecie
- Wycieczki organizowane, rejsy indywidualne oraz grupowe
- Dodatkowe usługi (ubezpieczenie, wiza turystyczna, bilety na spektakle i koncerty i wiele więcej...)
- Jednodniowe wycieczki autobusem i statkiem
- Wynajem autobusów turystycznych oraz statków
- Informacje ogólne

CZ SLUŽBY ARMONIA VIAGGI. Spolehněte se na naše zkušenosti a zabezpečte si vaši cestu směrem k našim plážím našim prostřednictvím: kontaktujte naši cestovní kancelář **Armonia Viaggi Srl**. Nabídneme vám nejlepší alternativy rychlého a pohodlného cestování.

- Prodej vnitrostátních a mezinárodních jízdenek na vlaky, letadla a lode
- Rezervace hotelu a pronájem aut po celém světě
- Organizované skupinové a individuální cestování, plavby lodí
- Doplnkové služby / cestovní pojištění, vybavení viz, vstupenky na kulturní akce.../
- Celodenní výlety autobusem nebo lodí
- Pronájem autobusu nebo lode
- Obecné informace



UFFICIO VIAGGI / REISEBÜRO / TRAVEL AGENCY
Corso del sole, 208 - 30028 Bibione (VE)
Tel. +39 0431 430092 - Fax +39 0431 439095
www.armoniaviaggi.it

TAGLIAMENTO

	Adulti Erwachsene Adults €	Bambini (4-14) Kinder (4-14) Children (4-14) €	Bambini (0-3) Kinder (0-3) Children (0-3) €
Escursione "Emerald River" lungo il fiume Tagliamento <i>Schiffausflug "Emerald River" auf dem Fluss Tagliamento</i> <i>Ferryboat excursions "Emerald river" along the river Tagliamento</i>	28,00	18,00	gratis

VENEZIA

Crociera a Venezia - solo trasporto <i>Kreuzfahrt nach Venedig - nur Transport</i> <i>Cruise to Venice - only transport</i>	65,00	45,00	15,00
--	-------	-------	-------

Crociera a Venezia - con guida <i>Kreuzfahrt nach Venedig - mit Stadtbesichtigung</i> <i>Cruise to Venice - with guide</i>	70,00	50,00	15,00
---	-------	-------	-------

Escursione a Venezia <i>Ausflug nach Venedig</i> <i>Excursion to Venice</i>	70,00	50,00	15,00
--	-------	-------	-------

Venezia e l'isola di Murano <i>Venedig und Murano Insel</i> <i>Venice and Murano Island</i>	80,00	60,00	15,00
--	-------	-------	-------

TRIESTE

Trieste e le Grotte di Postojna <i>Trieste und Hoehle von Postojna</i> <i>Trieste and the Postojna caves</i>	80,00	Bambini (5-12) Kinder (5-12) Children (5-12) 60,00	Bambini (0-4) Kinder (0-4) Children (0-4) 15,00
---	-------	---	--

OASI NATURALISTICA VAL GRANDE BIBIONE

Oasi naturalistica Val Grande Bibione - esplorando una valle incantata - ingresso con guida <i>Naturreservat Val Grande Bibione - Ein verzaubertes Tal erkunden</i> <i>- Eintritt mit Führung</i> <i>Val Grande Nature Reserve Bibione - Exploring an Enchanted Valley</i> <i>- Entrance + Guided Tour</i>	20,00	Bambini (6-11) Kinder (6-11) Children (6-11) 15,00	Bambini (0-5) Kinder (0-5) Children (0-5) gratis
---	-------	---	---

Irányárak / Ceny prowizoryczne / Provizorní ceny

BIBIONE + LIGNANO BY SUPERADRIA

La dieta mediterranea



<http://wbpp.it/q/?823>

LA NOSTRA CUCINA
A CASA TUA!
Leckere Menüs direkt ins Haus!
Tasty meals delivered at your home!

HU MEDITERRÁN DIÉTA

Bibionétól és Lignanótól pár kilométerre helyi gyümölcsöt és konyhakerti növényt termesztnek, melyek az olasz enogasztrónómiai hagyomány kiváló példái: ahhoz, hogy megismerjük a mediterrán diéta valódi ízeit, mindet meg kell kóstolnunk.

Collio területétől indulva Veneto tartományig a Prosecco útján e két tengerparti üdülőhely szárazföldi része számtalan egyedi ízű bor, többek között a Picolit és a Ramandolo, vagy a Lison Pramaggiore fehér és vörös borait adó szőlőültetvény területe.

A terület éttermeinek asztaláról nem hiányozhat a Felső-Adria szardínai típusú hala, a pesce azzurro. A mind igen ízletes, friss és egészséges halakat különböző változatban készítik.

A Veneto és Friuli tartományok gazdag népi hagyományához kötődő jellegzetes népi konyha egyszerű és természetes fogásokból áll, és tökéletesen illik olyan helyi kiváló termékekhez, mint a friuli San Daniele sonka vagy a Montasio sajt.

PL DIETA ŚRÓDZIEMNOMORSKA

Kilka kilometrów od Bibione i Lignano się zbierają owoce i warzywa w 0 km, wyjątkowe przykłady tradycyjnego włoskiego jedzenia i wina, aby odkryć prawdziwy smak diety śródziemnomorskiej.

Począwszy od ziem Collio aż do Veneto z drogi Prosecco, gębi łądu tych dwóch nadmorskich kurortów jest pełny winnic, które produkują wiele win niepowtarzalnego smaku, w tym Picolit i Ramandolo lub czerwone i białe wino z Lison Pramaggiore. Danie na stołach restauracji w okolicach jest niebieski ryb Górnego Adriatyku. Świeże, pyszne i dobre dla zdrowia, można je zauważyć w wielu wersjach, wszystkie bardzo smaczne.

Typowa kuchnia popularna jest wykonana z dań prostych i oryginalnych związanych z bogatą tradycją chłopską wschodniego Veneto idealnie komponuje się z lokalnymi specjalnościami, jak szynka z San Daniele del Friuli i ser Montasio.

HU A legjobb gourmet... házhozszállítva! Fáradt vagy a tengerparton napozással eltöltött hosszú nap után?

A **GOPEPE applikáció** letöltésével ingyenes házhoz szállítással kérheti pizzáját és ételét apartmanjába, vagy a strandra! **Rendelje meg, amit szeretne, a többiről a GOPEPE gondoskodik: gyors kiszállítás Bibionében.**

PL Usługa Gourmet Express. Zmęczenie czujesz po całym dniu słońca i morza? Pobierając aplikację GOPEPE możesz otrzymać pizzę i jedzenie z darmową dostawą bezpośrednio do domu lub na plażę! **Zamów co chcesz, GOPEPE zajmie się resztą: szybka dostawa w Bibione.**

CZ Služba Gourmet Express. Stažením aplikace GOPEPE si můžete objednat pizzu a jídlo s bezplatným doručením přímo k vám domů nebo na pláž! **Objednejte si co chcete, o zbytek se postará GOPEPE: rychlé dodání v Bibione.**

CZ STŘEDOMOŘSKÁ KUCHYŇ...BEZ KILOMETRŮ

Díky lokálnímu pěstování rozmanitých druhů ovoce a zeleniny si můžete v Bibione a v Lignanu vychutnat kulinářské speciality pravé středomořské kuchyně.

Vnitrozemské oblasti regionů Veneto a Friuli Venezia Giulia jsou bohatě poseté vinicemi, které produkují červené a bílé víno jedinečné chuti jako Picolit či Ramandolo. Přední gurmánskou specialitou jsou čerstvé a na mnoho způsobů připravené ryby Jaderského moře. Neodolatelná souhra rozmanitých chutí a aromat, hotový balzám pro zdraví a mlsný jazyček.

Lidová kuchyně se váže na typickou rolnickou regionální tradici a je zastoupena jednoduchými a originálními pokrmy perfektně doplňovaných místními specialitami jako šunka San Daniele a sýr Montasio.



PRODOTTI AGRICOLI ETGROUP

HU Az Europa Tourist Group tulajdonában lévő, bibionei székhelyű Azienda Agricola gazdaságban temérdek, tipikusan helyi konyhakerti **növényt és gyümölcsöt termesztenek**, amelyeket vendégeink szállodáink hívogató svédasztalos büféiben ízlelhetnek meg! Áprilisban kezdünk a híres fehér spárgával, ezt követi a cukkini, uborka, paradicsom, padlizsán és a burgonya, majd júniusban és júliusban az ízletes őszibarack és szilva, valamint a frissítő, Bibione meleg napsütése által érlelt finom görög- és sárgadinnye, amelyeket rögtön az előtt szednek le, hogy a vendégeink asztalára kerüljenek. Az ETGROUP évek óta az Integrált Kártevőtírtás eljárást alkalmazza a kártevők biológiai ellenőrzésével. A mezőgazdaság jellegzetes termékeit a Via Pineda Destra 11. szám alatt található Mezőgazdasági Szövetkezetben vásárolhatják meg.

PL W gospodarstwie rolnym, własnością Europa Tourist Group, z siedzibą w Bibione, uprawia się **mnóstwo warzyw i owoców typowych tego obszaru**, które nasi goście mogą kosztować w kuszących bufetach naszych hoteli! Startujemy w Kwietniu z cenionym białym szparagiem, w dalszej kolejności pojawiają się cukinie, ogórki, pomidory, bakłażany, ziemniaki... W końcu w czerwcu i lipcu serwowane są słodkie brzoskwinie i śliwki, a także orzeźwiający arbuzy i melony, jeszcze bardziej smaczne w wyniku dojrzenia w ciepłym słońcu Bibione. ETGroup stosuje od lat system integrowanej ochrony roślin, wdrażając zasady ekologicznej kontroli. Warzywa i owoce mogą być zakupione w Bibione w Rolniczej Spółdzielni, znajdującej się na Via Pineda Destra nr 11.

CZ Na místní farmě, ve vlastnictví Europa Tourist Group v Bibione se pěstují **různé druhy zeleniny a ovoce typické pro lokalitu**, které si naši hosté mohou plně vychutnat během celé sezóny! Začíná se v dubnu s vyhledávaným bílým chřestem, pokračující přes cukety, okurky, rajčata, lilky, brambory až po sladké broskve, švestky a osvěžující vodní melouny a dýně, dozrálé pod horkým letním bibionským sluncem a sebraná bezprostředně před jejich podáváním našim hostům. Naším posláním je pěstovat to, co sami jíme, a nabídnout našim hostům to, co vy-pěstujeme! Naši zákazníci si mohou zakoupit typické místní produkty v prodejně Zemědělské Společnosti, na ulici Pineda 11, která nabízí široký výběr ovoce a zeleniny vypěstovaných drobnými místními farmáři.

Il sistema sanitario

IL MARE
FA BENE!

Bibione & Lignano

HU Bibione-i és Lignano-i nyaralását teljes biztonságban töltheti el, a kiváló egészségügyi rendszerének köszönhetően, amit ez a két város nyújt:

- Elsősegély állomások májustól szeptemberig
- Helikopteres mentőszolgálat
- Modern kórházak mindössze néhány kilométerre
- Orvosi felügyelet a strandokon, folyamatos segítségnyújtás a tengerparton is májustól szeptemberig.

PL Twój pobyt w Bibione i Lignano będzie całkowicie bezpieczny dzięki doskonałemu systemowi opieki zdrowotnej, który oferuje te dwa miasta:

- Punkty pierwszej pomocy czynne od maja do września
- ratownictwo helikopterem
- Nowoczesne szpitale oddalone o kilka kilometrów
- Usługach medycznych na plażach, dla ciągłej pomocy również na plaży od maja do września

CZ Váš pobyt v Bibione a Lignano bude v naprostém bezpečí díky vynikajícímu zdravotnímu systému, který obě města nabízejí:

- Provoz pohotovostní služby první pomoci aktivní od května do září
- Záchraná služba pro vrtulníky
- Nejmodernější nemocnice vzdálené několik kilometrů
- Plážová lékařská pomoc ,asistence na pláži od května do září

HU AZ EGÉSZSÉGÉRT

Bibione és Lignano olyan felszereltséggel rendelkezik, hogy egész szezonban folyamatos egészségügyi ellátást tud nyújtani. Nyáron szezonális sürgősségi szolgáltatással rendelkeznek, míg a legközelebbi kórházak Portogruaróban (Venezia) és Latisanában (Udine) körülbelül 20-30 percnyi útra található. A tengerparti strandokon különböző orvosi rendelő és bőrgyógyász található.

Bibionében és Lignanóban szakképzett személyzettel és **élenjáró** berendezésekkel felszerelt modern nyári **hemodialízis** központ található.

PL USŁUGI DLA ZDROWIA

Bibione i Lignano są przygotowane do świadczenia opieki zdrowotnej, przez cały sezon. Latem mają sezonową usługę pierwszej pomocy, a najbliższe szpitale są w Portogruaro (Wenecja) i Latisana (Udine), około 20-30 minut jazdy. Na plażach istnieje wiele klinik i dermatologów są gotowi wam pomóc.

Bibione i Lignano oferują letni **zaawansowany centrum hemodializy** z wykwalifikowanym personelem oraz nowoczesnymi sprzętami.

CZ ZDRAVOTNÍ ASISTENCE

Bibione a Lignano se svým vybavením poskytují zdravotní péči turistům v průběhu celé sezóny. Přímo v letoviscích jsou k dispozici střediska první lékařské pomoci, zatímco nejbližší nemocnice jsou ve městech Portogruaro (Benátky) a Latisana (Udine), vzdálených jen 20-30 minut cesty autem. Na plážích se nachází několik ambulančních stanic a dermatologové, vždy připraveni pomoci s malými nepříjemnostmi, které se při pobytu na pláži mohou přihodit.

V Bibione a v Lignano je v létě k dispozici **moderně vybavené centrum hemodializy** s odborným a vysoce kvalifikovaným personálem.

LA SALUTE È SMART

Bibione



saluteinvacanza.aulss4.veneto.it

HU Az intelligens egészség

Látogasson el a „Salute in vacanza” portálra a teljes egészségügyi kérdésekért.

PL Zdrowie jest smart!

Odwiedź portal „Salute in vacanza”, aby uzyskać informacje na temat wszystkich kwestii zdrowotnych.

CZ Zdraví je smart

Navštivte portál „Salute in vacanza”, kde najdete informace o všech zdravotních problémech.



Általános orvos
Medycyna ogólna
Všeobecné lékařství



Kórházak
Szpitale
Nemocnice



Sürgősségi ellátás
Pogotowie
Pohotovostní místnost



Gyógyszertárak
Apteki
Lékárny



ARIA PURA

Bibione



HU “Respira il Mare”

Bibione emlékeztet arra, hogy 2019-től a strandon és a napernyő alatt nem lehet dohányozni, csak az erre kijelölt helyeken.

PL Oddycha Morskim Powietrzem

Bibione przypomina, że od 2019 r. palenie będzie zabronione na plaży i pod parasolem, tylko w wyznaczonych miejscach.

CZ K moři za zdravím

Od roku 2019 není možné v Bibione kouřit na pláži a pod slunečníkem, ale pouze na vyhrazených místech.



SALUTE ALLE TERME

Bibione



HU Egészségesen a termál fürdőnél

Bibione fürdői a nyugalom szigete, ahol valami konkrétat lehet tenni az egészség érdekében a főbb nemzetközi és olasz egészségügyi intézményekkel szerződésben álló jótékony kúráknak köszönhetően.

PL Zdrowie i Termy

Termy z Bibione to miejsce na relaks gdzie zrobić coś konkretnego do opieki zdrowotnej dzięki korzystnym kuracjom związanym z głównymi włoskimi i międzynarodowymi instytucjami zdrowotnymi.

CZ Za zdravím do lázní

Lázeňské centrum v Bibione je ideálním místem k relaxaci a podpore zdraví díky nabízeným léčebným kúram smluvně dohodnutými s některými italskými i mezinárodními zdravotními institucemi.



SENZA BARRIERE

Bibione & Lignano



HU Kortlátok nélkül

Hozzáférhető nyaralás mindeki részére a Bibione-i és Lignano-i strandokon, számos olyan szolgáltatással, melyeket a fogyatékkal élő és a csökkent mozgásképességű vendég vehetnek igénybe, mint a könnyen hozzáférhető strand bár, vizesblokkok, a járólapok melletti napernyők, a különleges helyek és JOB székek.

PL Bez Barier

Wakacje dostępne dla wszystkich na plażach Bibione i Lignano, z wieloma dedykowanymi usługami dla naszych gości niepełnosprawnych, takich jak bar i toalety na plaży łatwo dostępne, parasole znajdujące się w pobliżu wybiegów, specjalne boiska i krzesła JOB.

CZ Bez bariér

Prázdniny na plážích v Bibione a Lignano jsou přístupné všem, s nabídkou mnoha specializovaných služeb pro naše hosty se zdravotním postižením nebo se sníženou pohyblivostí, jako jsou snadno přístupné plážové bary, sociální zařízení, slunečníky v blízkosti uličky a speciální židle.

Benessere alle terme fronte mare

365:



BIBIONE THERMAE

www.bibioneterme.it - Tel. +39 0431 441111

NEW SPA
ESTATE!



HU WELLNESS A GYÓGYFÜRDŐBEN

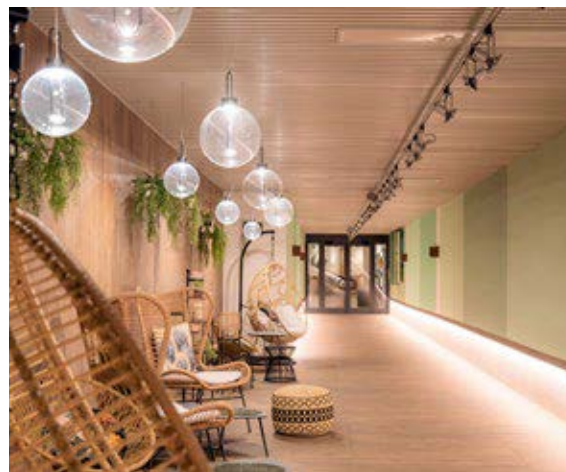
A nagy kiterjedésű fenyves kellős közepén egész évben nyitva álló, és közvetlenül az Adriai tenger egyik legszebb és legnagyobb tengerparti strandjára néző Bibione Thermae-t a jó közérzet elérésére szolgáló központként hozták létre. Bibione Thermae-ben megtalálhatjuk azt az örömet, hogy formában érezzük magunkat, mivel szakképzett személyzet áll rendelkezésünkre, amely **egészségügyi** problémáinkra, **relaxációs és wellness** igényeinkre képes meghatározni a legmegfelelőbb kezelési és rehabilitációs módszert. A Bibione Thermae tökéletes összhangot nyújt a termálkúra, hélioterápia és a klímaterápia között.

A termál- és rehabilitációs kúrán túl, élenjáró szépségszalon, termálvizes nagy medencepark hidromasszázsral, felnőtteknek és gyermekek részére egyaránt szóló vízijátékkal, nyitott és fedett medencék, szauna, gőzfürdő, szolárium, és éttermi szolgáltatás áll rendelkezésünkre.

A termálleltesítmény terápiás kezeléseinek tulajdonságát és hatékonyságát az **olasz Egészségügyi Minisztérium** is elismeri. Termálkezelés: inhalációs kezelés, iszap, balneoterápia, barlangterápia, masszázskelés, fizio-kinetoterápia, hidrokineziterápia, érrendszeri betegségek rehabilitációja, orvosi és diagnosztikai vizsgálatok.

PL DOBRE SAMOPOCZUCIE W TERMACH

Bibione Thermae, otwarte przez cały rok, jest zanurzone w rozległym lasie piniowym i wychodzi bezpośrednio na jedną z najpiękniejszych i najszerzych plaż nad Adriatykiem, centrum to zostało pomyślane jako miejsce, w którym można osiągnąć całkowity relaks i odprężenie. Bibione Thermae jest ośrodkiem termalnym nowoczesnym i świetnie wyposażonym, mogącym zaoferować turystom oraz statym odwiedzającym każdy rodzaj kuracji lub zabiegu termalnego. W Bibione Thermae odnajdą Państwo przyjemność z bycia w doskonałej formie, w otoczeniu wykwalifikowanego personelu, który jest w stanie dobrać sposoby kuracji i rehabilitacji



SAVOY

BEACH HOTEL & THERMAL SPA



HU A Savoy Beach Hotel & Thermal SPA a termál központtal egy kényelmes földalatti galéria révén áll közvetlen összeköttetésben, amely így lehetővé teszi számunkra, hogy már meleg fürdőköppenybe burkolózva jussunk el a medencékhez vagy a szépségszalomba.

PL Savoy Beach Hotel & Thermal SPA jest bezpośrednio połączone podziemnym galerią z centrum termalnym, dzięki temu można wygodnie dojść do beauty farm lub na basen piaszczem kąpielowym.

CZ Savoy Beach Hotel & Thermal Spa je propojen s lázeňským centrem prostřednictvím pohodlného podzemního galerie, díky kterému se dostanete k bazénům či do beauty farm již zahalení do měkkoučkého župana.

najbardziej odpowiednie i dostosowane do Państwa **problemów zdrowotnych**, czy **potrzeb relaksacyjnych**. Bibione Thermae stawia sobie za cel uzyskanie doskonałej harmonii pomiędzy kuracją termalną, helioterapią, a klimatoterapią.

Oprócz **kuracji termalnych i rehabilitacyjnych**, ośrodek dysponuje, super nowoczesną beauty farm, parkiem z dużymi basenami termalnymi (baseny są kryte lub znajdują się na zewnątrz), saunami, łaźnią turecką, hydromasażem, solarium oraz ustugami gastronomicznymi.

Właściwości i skuteczność terapeutyczna kuracji w opisywanym ośrodku termalnym zostały **uznane przez Włoskie Ministerstwo**

Zdrowia. Kuracje termalne: zabiegi inhalacyjne, terapie błotne, balneoterapia, terapie jaskiniowe, terapia masażem, fizjoterapia kinetyczna, kinezyterapia wodna, rehabilitacja naczyniowa, wizyty lekarskie i badania diagnostyczne.

CZ NOVÉ A MODERNÍ LÁZNĚ

Bibione Thermae, otevřeno po celý rok, obklopené rozsáhlým borovicovým hájem a s výhledem na jednu z největších a nejkrásnějších jadranských pláží, jsou koncipovány jako **oáza klidu a relaxu**. Moderní a plně vybavené lázeňské centrum poskytující turistům a návštěvníkům každý typ péče pod dohledem kvalifikovaného

personálu představuje dokonalou harmonií termální, klimatické a světelné léčby, jejichž vlastnosti a léčebná účinnost byly **uznány Ministerstvem zdravotnictví**. **Kromě lázeňské léčby a rehabilitace jsou** k dispozici, beauty farm, rozsáhlý park s vnějšími i vnitřními termálními bazény s hydromasáží a vodními hrami pro dospělé i pro děti, sauny, turecké lázně, solárium a restaurační služby.

Léčebné kúry: inhalace, bahenní koupele, jeskynní terapie, masáže, fyziokinezioterapie, hydrokinezioterapie, cévní rehabilitace, lékařské prohlídky a diagnostické testy.

La SPA: uno spazio rivitalizzante

APERTO TUTTO L'ANNO



www.bibioneterme.it - Tel. +39 0431 441111



HU EGY ÚJ REVITALIZÁLÓ TÉR

Pontosan Bibione szívében, ahol a tenger kékje a fenyves zöld színével találkozik kerül el az egészséget és a wellness szolgáltató oázis. Egy revitalizáló létesítményről van szó, az ókori spak („Salus per Aquam”, azaz „víz általi egészség”) modern újraértelmezése, amelyekről már a rómaiak is elsőként megértették, hogy a fürdő nem csak a test jó közérzetének ideális helye, hanem a lelket is pihenteti. Pontosan a megelőzés és a „formába hozás”, mint holisztikai értelemben vett terápiás eszköz miatt hozták létre a „Bibione Thermae” Spát, ahol az egyénre fordított figyelmességet tekintik a legfontosabb küldetésnek. A fürdő tervezésekor az ókori Róma termáiból merítették ihletet: valóban minden emeleten más-más koncepció alapján hozták létre a termál medencéket.

A szakmaiságnak, a szerzett tapasztalatoknak, a vendégek felé mutatott nyitottságnak, a nyújtott szolgáltatások magas minőségének, a modern technológiának köszönhetően olyan, mintha a „wellness bölcsőjébe” lépnénk be. Olyan dimenzióba, amely a mindennapi élet frenetikus ritmusát lassítja, és értékes időt aján-

dékoz számunkra, hogy újra felfedezhessük a nyugalom örömét és a magunkkal való törődést, és miközben megtartjuk és javítjuk fizikumunkat újra visszatálunk a test és a lélek közti harmóniához. Az eredeti fürdő a minőségi szolgáltatásokhoz ma már elengedhetetlen high tech alapvető szükségességét és linearitását a Bibione Thermae Spa exkluzív módszereit értelmező és megvalósító szakember tapasztalatával és intelligenciájával egészíti ki. Az elegáns spa vendégei részére egy új, természetes alapanyagokból álló, tartósítószerrel nélküli kozmetikai termékcsaládot kínál, amely a fenyves és a tenger esszenciáit idézi fel.

PL SPA: NOWA PRZESTRZEŃ DLA ODNOWY

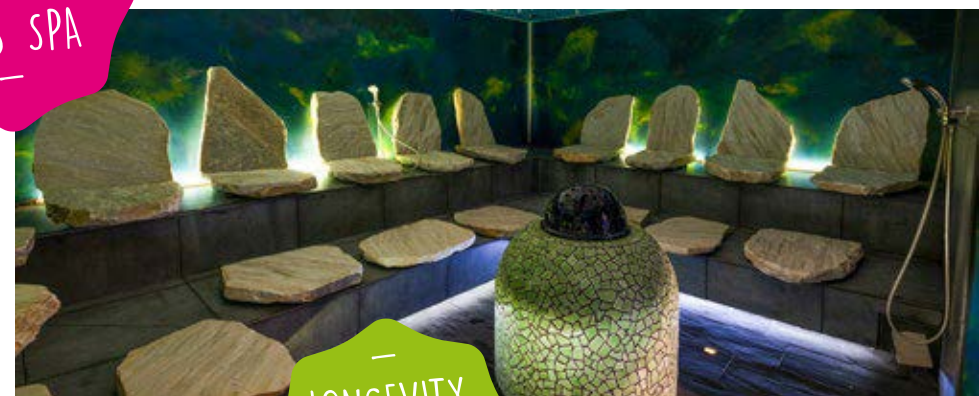
Właśnie w sercu Bibione, gdzie błękit nieba spotyka się z zielenią lasu piniowego, powstała oaza zdrowia i relaksu. Przestrzeń ta pozwala odżyć, jest to współczesne odczytanie niedysiejszych SPA, tzw. „Salus per Aquam”, już sami Rzymianie, jako pierwsi, zdawali sobie sprawę, że uczęszczanie do nich stanowiło nie tylko idealny sposób na odprężenie ciała, ale także na usykanie relaksu umy-

stowego. To właśnie w celach prewencyjnych oraz tzw. „remise en forme” w charakterze narzędzia terapeutycznego w ujęciu holistycznym, zostało zrealizowane SPA „Bibione Thermae”, gdzie uwaga zwrócona na Osobę jest uznwana na absolutnie najważniejszą misję. Dzięki profesjonalnemu podejściu oraz zgromadzonemu doświadczeniu, a także gościnności, z jaką przyjmujemy gości oraz wysokiej jakości oferowanych usług i nowoczesnym technologiom, pobyt tutaj to jak zanurzenie w „kapsule relaksu i odprężenia”, co pozwala na wyhamowanie z frenetycznego codziennego pośpiechu. To prawdziwy prezent w postaci cennego czasu, który pozwoli Państwu odkryć na nowo przyjemność, która płynie ze spokoju oraz zadbać o własną osobę poprzez utrzymanie lub poprawienie formy fizycznej, a także odnalezienie zachwianej harmonii między ciałem a umysłem.

W pełni oryginalne SPA łączy w sobie istotność i linearność high tech, dziś niezbędne celem zapewnienia najwyższej jakości świadczonych usług, gwarantowanych także dzięki wiedzy i inteligencji wykwalifikowanego personelu, który interpretuje i wprowadza w życie najwyższą jakość usług dostępnych w SPA Bibione Thermae.



SPECIAL
KIDS SPA



LONGEVITY
SPA
NEW 2025

Eleganckie SPA oferuje swoim gościom nową linię kosmetyki naturalnej, bez konserwantów, która przywołuje esencje lasu piniowego i morza.

CZ NOVÝ PROSTOR K REGENERACI

Přímo v centru Bibione, kde se modrá barva moře setkává se zelení borového lesa, vznikla oáza klidu a relaxu.

Nové regenerační centrum, moderní reinterpretace starověkých lázní, "Salus per Aquam", jejichž návštěva je nejen zdrojem energie pro tělo ale i balzámem pro unavenou mysl, tak jak to už dávno pochopili staří Římané, klade vysoký důraz při poskytování terapeutických služeb na komplexní pohled na člověka, včetně jeho duševních potřeb a prevence.

Specialisté vytvořili řady přírodní a exkluzivní kosmetiky, která připomíná podstatu borovicového lesa a moře. Lázeňští hosté tak mohou vyzkoušet na vlastní kůži speciální přípravky a zábaly šité na míru pro individuální potřeby. Kromě tureckých lázní, bio sauny a finské sauny kde předvádějí své umění mistři Aufguss, si můžete

odpočinout v bylinné nebo v hypersolné lázni s příchutí mentolu a eukalyptu. Zde jsou poskytovány exkluzivní služby plantární reflexologie a kraniosakrální terapie, lymfodrenáže, aromaterapie, masáže horkými kameny a horkou čokoládou, kompletní wellness program s japonskými masážemi Shiatsu a Watsu a ájurvédské masáže až po starověkou indickou tradiční medicínu. Nespornou perlou lázní je Hammam, místo, kde se můžete zregenerovat a dopřát si úplnou relaxaci na vyhříváném mramoru a ponořit se do teplé očistné páry. V tomto prostředí nastává přirozená exfoliace pokožky. Díky profesionalitě a nabytým zkušenostem, otevřenosti vůči hostům, vysoké kvalitě nabízených služeb a moderní technologii, jako by ste vstoupili do "kolébky klidu", zapomenete na hektické tempo každodenního života a s radostí si dopřejete potěšení z odpočinku a harmonie mezi tělem a myslí.

Elegantní SPA nabízí svým hostům i novou řadu přírodní kosmetiky bez konzervačních látek, a jak jinak, s esencemi borového lesa a moře.



Sport da vivere

BIBIONE BEACH FITNESS
SEPTEMBER



BEACH VOLLEY MARATHON
BIBIONE
MAY-SEPTEMBER



PARA BEACH – WORLD CHAMPIONSHIP SERIES OPEN
BIBIONE
MAY



36° MEETING SPORT E SOLIDARIETÀ
LIGNANO
JULY



LIGNANO
BIKE MARATHON
OCTOBER



HU SPORT, AMIT MEG KELL ÉLNE

Akár nézed, akár úszod a sportot Bibione és Lignano mindig képesek meglepni. Enyhe éghajlatának is köszönhetően mindkét város nemzetközi sport vonatkozásai pontjává vált. Találunk itt elsőrangú sportlétesítményeket, melyeket országos és olimpiai bajnokok egyaránt választanak felkészülésükhöz. Uszodák, atlétikai pályák, lovardák, futball- és tenispályák, hogy csak párat soroljunk fel a megannyi létesítményből, ahol azt a sportot űzheted, amelyiket csak akarod. Lignanóban az **olimpiai uszoda** teljes és profi felkészülést tesz lehetővé zöld fenyvessel körülvéve, ezen kívül fedett és klimatizált medencékkel rendelkezik, míg a **Beach Arena** ideális a leglátványosabb homokon űzött sportokhoz. A két város egész évben elsőrangú **nemzetközi sporteseményeknek** adnak otthont és kész, hogy eltűvöljön. Bibionében és Lignanóban mindig akad sportesemény, amit megnézhetsz, de te magad is sportolhatsz!

PL SPORT NA ŻYWO

Widza lub sportowca, Bibione i Lignano będą zawsze cię zaskoczyć. Dzięki łagodnemu klimatowi, oba ośrodki stały się międzynarodowym punktem odniesienia dla sportu. Tutaj znajdziesz obiekty sportowe najwyższej klasy, także wybrane przez mistrzów olimpijskich lub drużyn za ich sportową szkolenie. Baseny, bieżnie, jazda konna, boiska do piłki nożnej i korty tenisowe to tylko niektóre z obiektów, w których można uprawiać wszelkie sporty. Kryty **Basen olimpijski** w Lignano pozwala trenować się profesjonalnie, podczas **Beach Arena** jest idealne do uprawiania sportów najbardziej spektakularnych na piasku. Przez cały rok, dwa miasta organizują **międzynarodowe imprezy sportowe** na najwyższym poziomie. W Bibione i Lignano jest zawsze dużo sportu do oglądania i uprawiania!

CZ UŽIT SI SPORT NAPLNO

Ať už jako divák nebo sportovce, Bibione a Lignano vás vždy překvapí. Díky svému mírnému podnebí se obě střediska staly celoročními centry sportovních soustředění a akcí na mezinárodní úrovni. Najdete zde prvotřídní sportovní zařízení, některé výhradně zvolené národními atlety či olympijskými vítězi k jejich tréninkové přípravě. Bazény, běžecké tratě, koňská manéž, fotbalové hřiště a tenisové kurty jsou jen některé ze zařízení, kde můžete provozovat sporty jaké jen chcete. Za zmínku stojí komplex krytých a klimatizovaných **olympijský bazénů** Lignano určených ke kompletní a profesionální přípravě či **Beach Arena** ideální místo pro pozoruhodné a neobvyklé sporty na písku. V Bibione a v Lignano si můžete sport dokonale užít, aktivně i pasivně!

GOLF CLUB LIGNANO

www.golflignano.it

GREENER
THAN EVER!

—
GREEN FEE
—



SPECIAL
OFFER



KEDVEZMÉNYES ÁRAK VENDÉGEINKNEK

Minden ügyfelünknek, akik a Bibionei és Lignanoi szálláshelyeinket veszik igénybe, kedvezményt biztosítunk a Green Fee belépőből.

SPECJALNE CENY DLA NASZYCH KLIENTÓW

Dla wszystkich klientów, którzy przebywają w naszych strukturach w Lignano i Bibione, otrzymują zniżkę na Green Fee z Lignano.

SPECIÁLNÍ CENY PRO NAŠE ZÁKAZNÍKY

Všichni hosté pobývající v našich zařízeních v Lignano nebo v Bibione mají slevu na sazby Green Fee.

HU Lignanoi Golf Club és szálláslehetőségek

A 18 lyukú Golf Club Lignano a Lignano Pineta tágas tengerparti strandjától egy kilométerre, míg Bibionétól 5 percre kerül el. A szomszédos nagy hírnévű Green Village Resort-ban is megszállhatnak, amely vendégei számára szállodában vagy apartotelben kínál elszállásolást. Emellett, a pár lépésre lévő, a "Bibione Thermae" Termálfürdővel közvetlen összeköttetéssel rendelkező, elegáns Savoy Beach Hotel & Thermal SPA-Bibione csodálatos tengerre néző elhelyezkedésével várja Önöket. Ezen kívül az Europa Tourist Group kizárólagos partnere, a Golf Club Lignano, képes minden golfrajongó számára olyan szállást biztosítani, akik a sportos nyaralást modern termálközpont által nyújtott pihenéssel, vagy Veneto megye keleti részének gazdag szárazföldi területének felkeresésével szeretnék összekötni.

PL Klub golfowy Lignano i obiekty noclegowe

Golf Club Lignano z 18-stoma dółkami golfowymi jest położony w odległości jednego kilometra od obszernej plaży w Lignano Pineta oraz 5 minut od Bibione. Możecie znaleźć gościnność w przyległym i prestiżowym Green Village Resort, który oferuje swoim klientom pobyt w hotelach oraz apartotelach. Dodatkowo kilka kroków dalej elegancki Savoy Beach Hotel & Thermal SPA-Bibione, połączone bezpośrednio z Ośrodkiem Termalnym "Bibione Thermae", ugości Was w wyjątkowym położeniu naprzeciw morza. Europa Tourist Group, ekskluzywny partner Golf Club Lignano, jest dodatkowo w stanie zagwarantować każde rozwiązanie goszczące wszystkim pasjonatom golfa, którzy pragną połączyć sportowe wakacje z relaksem nowoczesnego centrum termalnego oraz ze zwiedzaniem bogatego łądu.

CZ Lignano Golf Club a ubytování

Golfový Klub Lignano s 18 jamkami se nachází jeden kilometr od pláže Lignano Pineta a jen 5 minut cesty autem od Bibione. Ubytovat se můžete v přilehlém a prestižním Green Village Resort, který nabízí svým klientům ubytování v hotelu nebo v apartotelu, nebo v nedalekém elegantním Savoy Beach Hotel & Thermal Spa-Bibione přímo propojeném s lázeňským centrem „Bibione Thermae“, který vás okouzlí svou úžasnou polohou přímo u pláže. Europa Tourist Group, exkluzivní partner golfového klubu Lignano je schopna uspokojit všechny milovníky golfu, kteří chtějí zkombinovat sportovní dovolenou s relaxací v moderních lázních nebo návštěvou zajímavých míst ve vnitrozemí tohoto regionu.

VIRGINIA RANCH

Via Canedo 2 - Precenico
www.virginiaranch.it

BRUSSA HORSE OASI

strada Brussa 218 - Località Brussa
www.brussahorseoasi.it



BEVERLY HILL SPORTING CENTRE

Via Capricorno Est 2 - Bibione
www.beverlyhillsportingcentre.it



365 OPEN ALL YEAR ROUND

PISCINA BELLA ITALIA

Viale Centrale 29 - Lignano Sabbiadoro



FITNESS BIBIONE & LIGNANO

Viale della Laguna 14 - Bibione
Corso delle Nazioni 79 - Lignano





Vacanza in movimento



HU KERÉKPÁROZZUNK!

Ahhoz hogy Bibionét és Lignanót felfedezzük, és nyugodt stresszmentes nyaralást töltsünk el érdemes kipróbálnunk a számtalan kerékpárút egyikét. Kilométer hosszú kerékpárutak a világtótoronyhoz és a fenyveshez tett kiránduláshoz, vagy Vallecchiaában és Brussában a Tagliamento folyóhoz, vagy éppen Aprilia Marittimától egészen Lignano belvárosáig vezető csodálatos útvonal kínál lehetőséget. Ne hagyja ki a reggeli Fat Sand kerékpár kirándulást, egy speciális kerékpáron, mellyel könnyebben tud a homokban pedálozni.

GYALOGOLJUNK!

Aki inkább sétálni szeret nagyon sok, kifejezetten sportos sétára, walkingra és gyaloglásra tervezett útvonalat talál. Bibionében a Világtótoronyhoz vezető 11 és 18 km-es körútvonal lélegzetelállító látványt és lehetőséget nyújt, hogy felfedezzük a várost körülvevő virágzó természetet. A Tagliamento folyó különleges, a mediterrán bozót jellegzetes fajfajta is őrzi, míg Vallesina útvonalai mentén rózsás flamingókkal, mókusokkal és hattyúkkal találkozhatunk. Térképek és a terület naprakész útvonalai állnak rendelkezésedre.

PL LET'S GO CYCLING!

Aby odkryć Bibione i Lignano i na wakacje bez stresu samochodu, idealne jest do poruszania się wzdłuż wielu ścieżek rowerowych. Od trasy z widokiem na morze do latarni morskiej i lasu sosnowego; od pięknej trasy w Vallecchia i Brussa do rzeki Tagliamento, od Aprilia Marittima do centrum Lignano ... kilometry dróg rowerowych, które łączą dwie miejscowości, a także stale rośnie. Nie przegap porannych wycieczek z Fat Sand Bike, specjalny rower, z którym łatwo jeździć po piasku.

LET'S GO WALKING!

Dla tych, którzy wolą iść na pieszo, jest tak wiele szlaków turystycznych przeznaczonych specjalnie do spacerów, walkingu i marszów. W Bibione tor kołowy z latarni 11 i 18 km, oferuje przepiękny widok i pozwala odkryć piękną przyrodę, która otacza ośrodek. Rzeka Tagliamento zachowuje również gatunków drzew charakterystycznych flory Śródziemnomorskiej a wzdłuż dróg Vallesiny byście mogli spotkać flamingów, wiewiórek i tabędzi. Dostępne są aktualizowane mapy i trasy obszaru.

CZ LET'S GO CYCLING!

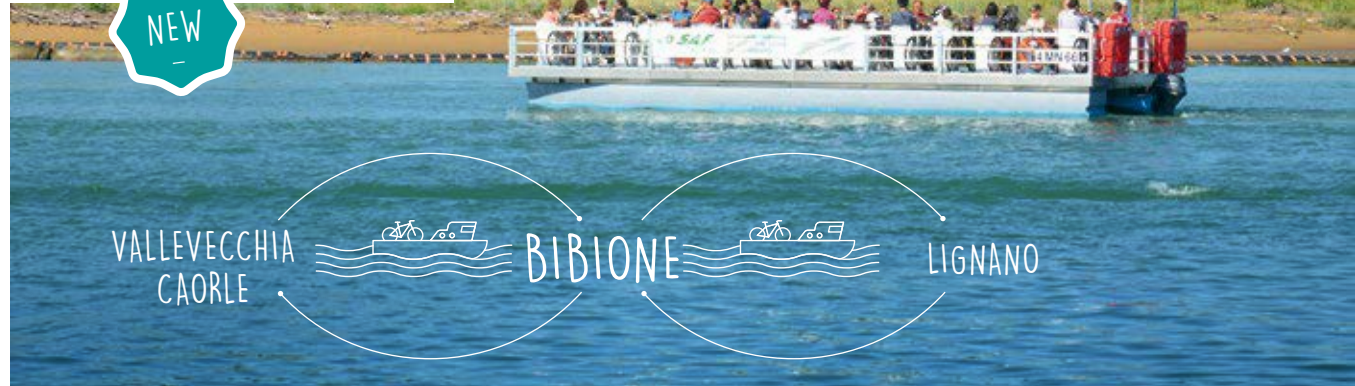
Chcete-li lépe poznat Bibione a Lignano, na kole po cyklostezkách je ten nejlepší způsob. Nabídka je opravdu rozmanitá: podél moře až k majáku nebo k borovým lesům; od Vallecchia e Brussa až po řeku Tagliamento, od Aprilia Marittima do centra Lignano ... kilometry a kilometry cyklostezek, které spojují dvě letoviska. A netřeba si nechat ujít ani ranní jízdu s Fat Sand Bike, speciální kolo na jízdu na písku.

LET'S GO WALKING!

I ti, kteří dávají přednost pěší turistice si zde přijdou na své a ve společnosti palem a oleandrů i zapomenou na únavu z chůze. V Bibione okruh 11 a 18 km kolem majáku nabízí překrásný výhled a umožní vám pozorovat přírodu, která obklopuje resort. Řeka Tagliamento vám představí typické dřeviny Středomoří a na procházce po Vallesine vás pozdraví plameňáci, veverky či labutě. Při toulkách za tajemstvími okolí jsou oblíbené i ranní pěší turistiky s výbavou a bezplatným odborným doprovodem. K dispozici mapy a aktualizované trasy oblasti.



PH: Federico Isacchi



HU X RIVER: BIBIONE-LIGNANO

Ezzel a kényelmes kompszolgáltatással végigmehetnek az Adriai tengerpart leghosszabb kerékpár útján átkelve a Tagliamento folyón annélkül, hogy a kerékpárról leszállnának.

A szolgáltatás minden nap igénybe vehető (kivéve rossz idő esetén), egy modern hajóval, mely akár 25 személy és 25 kerékpár szállítására alkalmas.

Fontos tudni, hogy igénybe vehetik még:

- mozgáskorlátozottak
- babakocsival
- kutyák pórázán

A legközelebbi jegypénztár a Világítótoronynál található, 20 méterre a kerékpárút végétől.

X LAGOON: BIBIONE-VALLEVECCHIA-CAORLE

az új kompjárt, amely lehetővé teszi a kerékpárosok és gyalogosok számára, hogy átkeljenek a Bibione és Caorle partjait elválasztó lagúnán. A hajó maximum 40 fő és 40 kerékpár kapacitással indul Bibione Pineda -ból (Porto Baseleghe móló), majd megáll Vallev ecchia -ban (móló a Vallev ecchia Környezetvédelmi Múzeum közelében) és végül Caorle -ban (Isola dei Pescatori móló a Riello folyón / Saetta). Caorle -ból a hajó visszatér Bibione -ba, mindig megállva Vallev ecchia -ban.

Útvonal: Bibione Pineda - Porto Baseleghe móló / Vallev ecchia - móló a Vallev ecchia Környezetvédelmi Múzeum közelében / CAORLE - Isola dei Pescatori rakpart a Riello / Saetta folyón.

PL X RIVER: BIBIONE-LIGNANO

Dzięki temu wygodnemu statkowi możesz jeździć na rowerze wzdłuż najdłuższej ścieżki rowerowej na wybrzeżu Adriatyku po drugiej strony rzeki Tagliamento nie wysiadając z roweru.

Ustuga jest wykonywana codziennie (z wyjątkiem z tej pogody), obsługiwana nowoczesną łodzią, która może przewozić do 25 osób + 25 rowerów.

Ważne jest, że mogą uzyskać do niego dostęp:

- osoby niepełnosprawne
- wózki spacerowe
- psy na smyczy

Najbliższy sprzedawca znajduje się w Latarni morskiej, 20 metrów od końca ścieżki rowerowej.

X LAGOON: BIBIONE-VALLEVECCHIA-CAORLE

nowa ustuga przejazdu łodzią, która umożliwi rowerzystom i pieszym przeprawę przez lagunę oddzielającą wybrzeża Bibione i Caorle. Łódź o maksymalnej pojemności 40 osób i 40 rowerów odplywa z Bibione Pineda (molo Porto Baseleghe), a następnie zatrzymuje się w Vallev ecchia (molo w pobliżu Muzeum Środowiska Vallev ecchia) i wreszcie w Caorle (molo Isola dei Pescatori na rzece Riello / Saetta). Z Caorle łódź wraca do Bibione, zawsze zatrzymując się w Vallev ecchia.

Trasa: Bibione Pineda - Porto Baseleghe / molo Vallev ecchia - molo w pobliżu Vallev ecchia / Muzeum Środowiska CAORLE - molo Isola dei Pescatori na rzece Riello / Saetta.

CZ X RIVER: BIBIONE-LIGNANO

S tímto pohodlným trajektem se můžete vydat na nejdelší cyklistickou stezku na pobřeží Jaderského moře přes řeku Tagliamento, aniž byste sestoupili z vašeho kola.

Služba je prováděna každý den (s výjimkou špatného počasí) moderní lodí, která pojme až 25 osob + 25 jízdních kol.

Je důležité zdůraznit, že mají přístup i:

- lidé se zdravotním postižením
- kočárky
- psi na vodítku

Nejbližší prodejna lístenek se nachází u Majáku, 20 metrů od konce cyklostezky.

X LAGOON: BIBIONE-VALLEVECCHIA-CAORLE

nová služba pro cyklisty a chodce přepravy lodí přes lagunu, která odděluje pobřeží Bibione a Caorle. Člun s maximální kapacitou pro 40 osob a 40 kol odplouvá z Bibione Pineda (přístaviště Porto Baseleghe) a poté se zastaví ve Vallev ecchia (přístaviště poblíž Muzea životního prostředí Vallev ecchia) a nakonec v Caorle (přístaviště Isola dei Pescatori na řece Riello / Saetta). Z Caorle se loď vrátí do Bibione, vždy zastaví ve Vallev ecchia.

Trasa: Bibione Pineda - Porto Baseleghe / Vallev ecchia - přístaviště poblíž muzea životního prostředí / CAORLE - přístaviště Isola dei Pescatori na řece Riello / Saetta.



VANTAGGI EUROPA CARD



HU A kártya kizárólag a Bibioneban és Lignanoban megszálló vendégeink részére szól, mellyel kedvezmények vehetők igénybe számos létesítményben és üzletben, melyek kapcsolatban állnak irodánkcal.

PL Życząc Państwu udanego pobytu w naszej miejscowości turystycznej, doręczamy Państwu "Europa Card", karta która, pozwoli skorzystać ze zniżek w wielu strukturach i sklepach.

CZ Rádi bychom Vám popřáli příjemný pobyt v našem turistickém letovisku Bibione a Lignano a zároveň Vám chceme představit "Europa Card", karta striktně vyhrazena pro naše zákazníky, která Vám umožní využít slevy v různých zařízeních a podnicích, s námi smluvně dohodnutými.



Shopping ed eventi

HU SHOPPING ÉS RENDEZVÉNYEK

A tengernél eltöltött nap után jól esik, ha egy kis vásárlást engedélyezünk magunknak a belváros utcáin. Bibione és Lignano valóban igen sok, minden ízlésnek és minden pénztárcának megfelelő üzletet kínál. A késő estig nyitva tartó boltok márkás ruhákat, kézműves kreációkat, és természetesen prêt-à-porter kollekciókat is kínál anélkül, hogy az ajándék- és berendezési tárgyakról, a legkisebbeknek szóló tárgyakról, és az értékes szuvenírekről elfeledkeznénk.

Pár kilométerre Olaszország két egyik legnagyobb outletét találjuk: a több mint 90 üzlettel rendelkező palmanovai Outlet Village-et és a több mint 100 üzletet számláló Noventa di Piave-i outletet.

PL SHOPPING I WYDARZENIA

Po dniu spędzonym na plaży, fajnie jest wybrać się na zakupy, przy ulicach w centrum miasta! Bibione i Lignano oferują tak wiele wspaniałych sklepów z propozycjami na każdy gust. Otwarte do późna w nocy, oferują markowe kolekcje, kreacje wykonane ręcznie i oczywiście mody prêt a porter, nie wspominając o propozycjach przedmiotów i matych i cennych pamiątek.

Blisko znajdują się dwa z największych outlet w Włoszech: Outlet Village w Palmanova, który liczy ponad 90 sklepów i Noventa di Piave, z ponad 100 dostępnych sklepów.

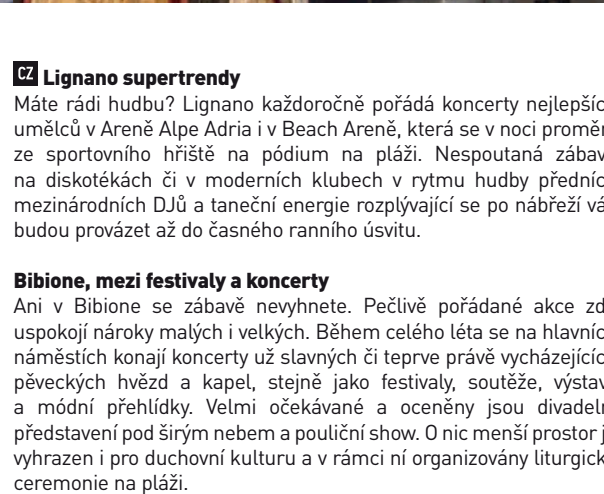
CZ NÁKUPY A PODUJETÍ

Po dni stráveném na pláži je příjemné potulovat se po obchodních uličkách! Bibione a Lignano mají v záloze množství obchodů pro všechny chutě a všechny kapsy. Otevřené do pozdních nočních hodin nabízejí značkové kolekce, módu prêt a porter, suvenýry, upomínkové a dárkové předměty.

O pár kilometrů dál se nacházejí dva z největších italských outletů: Palmanova Outlet Village, který má více než 90 obchodů a Noventa di Piave, s více než 100 prodejními místy.



www.superadria.com



HU Szupertrendi Lignano

Szereted a zenét? Lignano minden évben az éppen legcoolabb művészek koncertjét kínálja az Arena Alpe Adria és a Beach Arena területén, amelyek éjjelente sportpályából vonzó tengerparti színpaddá változnak át. A diszkóklubban és a legdivatosabb szórakozóhelyeken hajnalig tart a szórakozás a legfontosabb nemzetközi dj-k által kevert zene ritmusára táncolva.

Bibione, fesztiválok és koncertek között

Bibionében igen sok és gondosan kiválogatott események közül válogathatunk, amelyek kicsik és nagyok igényét egyaránt képesek kielégíteni. Egész nyáron egymást érik a koncertek a főbb tereken híres művészekkel és feltörekvő zenekarokkal, de fesztiválokat, pályázatokat és orgonabemutatókat is láthatunk. Nagy várakozás övezi és igen kedveltek a színházi szemlék és utcai előadások. A spiritualitás is teret kap a tengerparton megrendezett vallási szertartásokkal.

PL Lignano supertrendy

Kochasz muzykę? Lignano corocznie organizuje koncerty artystów najfajniejszych w Arena Alpe Adria i w Beach Arena, która w nocy zamienia się w fascynującą scenę na plaży. Zabawa do białego rana w modnych klubach i lokalach, gdzie tańczyć w rytm muzyki z międzynarodowymi DJ-ami.

Bibione, między festiwalami i koncertami

W Bibione propozycje są wiele i dokładnie przemyślane, aby dopasować do gustów młodych i starszych. Przez całe lato, cykl koncertów w głównych placach, stają się sceną dla znanych artystów i zespołów, a także festiwalu i konkursów. Bardzo oczekiwane i doceniane są też spektakle teatralne w ulicy oraz funkcje religijne na plaży.

CZ Lignano supertrendy

Máte rádi hudbu? Lignano každoročně pořádá koncerty nejlepších umělců v Areně Alpe Adria i v Beach Areně, která se v noci promění ze sportovního hřiště na pódium na pláži. Nespoutaná zábava na diskotékách či v moderních klubech v rytmu hudby předních mezinárodních DJů a taneční energie rozplývající se po nábřeží vás budou provázet až do časného ranního úsvitu.

Bibione, mezi festivaly a koncerty

Ani v Bibione se zábavě nevyhnete. Pečlivě pořádané akce zde uspokojí nároky malých i velkých. Během celého léta se na hlavních náměstích konají koncerty už slavných či teprve právě vycházejících pěveckých hvězd a kapel, stejně jako festivaly, soutěže, výstavy a módní přehlídky. Velmi očekávané a oceněny jsou divadelní představení pod širým nebem a pouliční show. O nic menší prostor je vyhrazen i pro duchovní kulturu a v rámci ní organizovány liturgické ceremonie na pláži.

LINO DELLE FATE

ECO VILLAGE RESORT
★★★★

destination 100% nature

HOTEL & APARTHOTEL

Bibione - Via Lattea, 1



HU LINO DELLE FATE ECO VILLAGE RESORT egy hely, ami már régóta kedves nekünk, egy ötlet, egy egyedülálló természetes szív, melynek célja a terület újjászületése páratlan színvonalú életmóddal. Egy olyan hely, amelyet először egy álom inspirált, egy álmot, mely valósággá vált és az első ECO-VILLAGE RESORT létrehozását eredményezte. Vágyunk az volt, hogy életet biztosítsunk egy stratégiai és egyedülálló projektnek a felső-adriai régióban, megőrizve annak identitását és légkört, ami áthatja ezt a természetes szépségű környezetet. A természettel való kapcsolat egy egyszerű, de kifinomult környezetben található egy 25 hektáros csodálatos mediterrán területen. Az egész üdülőhely **autómentes**: a vendégek biztonságosan közlekednek gyalog, vagy kerékpárral, a személyzet tagjai pedig elektromos járművekkel közlekednek.

CLUBHOUSE: a Lino delle Fate Eco Village Resort központi szíve. A földszinten van a recepció, az étterem és a lounge bár, az első és a második emeleten a szállodai szobák és lakosztályok, finom, mégis alapvető etnikai stílusban berendezve. A Clubhouse-tól néhány lépésre található az úszómedencepark, kellemes oázis, ahol feltöltődhetünk.

BUNGALÓK: Minden bungalow független, és a mesés teraszokkal rendelkezik, kilátással a nagy kertre. Minden terasz az elegáns és hangulatos függönyöknek köszönhetően biztosítja vendégeinknek a páratlan intimitását. Nagy kanapékkal és kényelmes

párnákkal vannak berendezve, amelyek összhangban vannak az Eco-Resortot körülvevő gyönyörű természet színeivel. A kavicsos ösvények a különböző házakat választják el egymástól és a közös területekhez vezetnek egy egyedi ösvényen az őshonos növények és a lágy világítás között, ideális egy romantikus sétára, miközben a csillagokat csodálhatjuk. Egy egyedülálló hely a test és a lélek kapcsolódására.

MEDECNÉK: Zöld környezetben mindössze pár lépésre a szobájtól találhatóak a medencék, mely kirstálytisza víztükörrel várja vendégeinket. Az 1.000 m² vízfelületű központi medence 3 részre van felosztva; felnőtt medence (130 cm mély), hidromasszázs medence (90 cm mély), valamint a gyermek medence (30 cm mély) vízi játékokkal. A medencék padlója természetes eredetű kőből vannak kirakva. Továbbá köszönhetően egy geotermikus forrásnak kényelmesen pihenhetnek a kellemes hőmérsékletű vízben. A nagy szolárium, részben tengeri homokkal borítva, amely mozgáskorlátozottak számára is elérhető, puha törülközőkkel fedett nyugágyakkal és nádtetős napernyőkkel valamint elegáns gazebokkal berendezett. Egy ideális hely a napozáshoz, vagy olvasáshoz és pihenéshez.



 OPEN APRIL - NOVEMBER



A MEDITERRÁN BIODIVERZITÁS PARK: A Lino delle Fate Eco Village Resort mediterrán biodiverzitás parkja egy 16 hektáron elterülő zöld terület, amely bemutatja a Bibione területén élő természeti fajok valódi gazdagságát. Éppen emiatt beszélünk Biodiverzitásról, mert a még mindig a vadon élő állomány örökségére emlékeztet, annak ellenére, hogy az ember által termelt környezeti változások miatt elkerülhetetlenül egyszerűsödik. A park gazdag növényntani öröksége bemutatja a fontosabb helyi mediterrán virágfajtaikat. 40 különböző helybeli növényfajról van szó, melyekhez a búzavirág, a tárnics, a lilium, a varjúháj, a pusztai árvalányhaj, a búbos lonc, stb. tartoznak. Az állatvilág is nagy szerepet játszik a Lino delle Fate parkjában, több, mint 50 madárfaj képviseli magát, ideértve a különböző bagolyfajokat, a zöld harkályt, a seregélyt, a búbos bankát, a csilpcsalpfüzikét stb.; 4 féle hullófajta, köztük a kígyó, a fali gyík, a zöld gyík és a sikló. Az itt élő emlősökhöz azonban a sündisznót, a nyulat a menyétet, a nyestet és a vakondot sorolhatjuk. A Biodiverzitás Park egy természetes és tájképi szempontból is csodálatos hely, egy érzelmi és dinamikus tér, nagy kommunikációs gépezettel, amely a legkevésbé kíváncsiakat is a természet megismerésére, feltárására és ezek átélésére ösztönöz.

HU SZOBÁK FELSZERELTSÉGE: Értékes, fehérített fából készült Made in Italy berendezés, bambuszból készült hipoallergén padló, SAT TV, széf, hajszárító, telefon, Lino Delle Fate medence szett: puha fürdőköpeny és medence törülköző, Bibione Thermae SPA vendégszett, szobapapucs, minibár válogatott snackkel, üdítők és alkoholtartalmú italok, ingyenes WI-FI, napi takarítás konyhasarok (ahol van) kivételével és ágynemű csere.

Primula: Franciaágyas szoba (kb. 29 m²) és kis nappali fotelágygal, tágas, medencére és kertre néző berendezett erkély (kb. 8,5 m²).

Ginestra: Franciaágyas szoba (kb. 32 m²) és kis nappali 2 fotelágygal, tágas, medencére és kertre néző berendezett erkély (kb. 8,5 m²).

Fiordaliso Suite: Kétlégtérű lakosztály (kb. 50 m²) franciaágyas szobával és nappali kétszemélyes kanapéval, felszerelt konyhasarok hűtővel, fagyasztó rekeszsel és mikrohullámú sütővel, medencére és kertre néző berendezett fedett erkély (kb. 17,50 m²).

Orchidea Suite: Tágas három légtérű lakosztály (kb. 69 m²) és világos nappali kétszemélyes kanapéval, Tágas szoba franciaágygal, Szoba két egyszemélyes ágygal, 2 fürdőszoba, mindkettő zuhanykabinnal, felszerelt konyhasarok hűtővel és mikrohullámú sütővel, Asztallal és napozóágyakkal berendezett panorámás napozó terasz (kb. 42 m²).

BUNGALÓK: Teljes egészében borovi és vörös fenyőből épült, elegáns elegáns Made in Italy berendezés, bambuszból készült modern padló, SAT TV, széf, hajszárító, ingyenes WI-FI, medence törülköző, takarítás és ágyneműcsere 2 naponta a konyhasarok kivételével. Mosógépek, szárítók és vasaló áll rendelkezésre a klubház alagsorában.

Pino Nero Kétlégtérű: Kétlégtérű bungalow (kb. 40 m²) 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, tágas szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, konyhasarok indukciós kerámia főzőlappal, hűtővel és mikrohullámú sütővel, fürdőszoba zuhanykabinnal, berendezett kertre néző fedett terasz (kb. 17 m²).

Leccio Három Légtérű: Három légtérű bungalow (kb. 48 m²) 5-7 fő részére: fényes nappali kétszemélyes kanapéval, tágas szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, konyhasarok indukciós kerámia főzőlappal, hűtővel és mikrohullámú sütővel, fürdőszoba zuhanykabinnal, berendezett kertre néző fedett terasz (kb. 20 m²).



PL LINO DELLE FATE ECO VILLAGE RESORT Ośrodek Lino delle Fate Eco-Village to wyjątkowe naturalne serce, które ma na celu odrodzenie terytorium o niezrównanej jakości podczas wakacji. To doprowadziło do narodzin pierwszego naszego Ośrodka ECO-VILLAGE RESORT. Lino delle Fate Eco-Village Resort to idealne ekskluzywne miejsce dla tych, którzy szukają ciszy, intymności i chcą odpocząć w kontakcie z nieskażoną przyrodą, którzy kochają morze i lagunę i jej kolory. Lino delle Fate EcoResort będzie zbudowany na powierzchni 25.000 m² cudownej śródziemnomorskiej makii ale jednocześnie blisko morza. Cały ośrodek jest **wolny od samochodów**: goście mogą bezpiecznie poruszać się pieszo lub rowerem, a personel korzysta z samochodów elektrycznych.

CLUBHOUSE: jest bijącym sercem Lino delle Fate Eco Village Resort. Na parterze znajduje się recepcja, restauracja i bar, na pierwszym i drugim piętrze hotel z pokojami i apartamentami, urządzone w wyrafinowanym, ale niezbędnym stylu etnicznym. Kilka kroków od Clubhouse znajdziesz park basenowy, przyjemną oazę do regeneracji pomiędzy kąpielą w basenie a kąpielą stonieczną.

BUNGALOWY: Wszystkie bungalowy są niezależne i wyposażone w bajeczne tarasy z widokiem na duży ogród. Każdy taras, dzięki eleganckiej i sugestywnej grze zaston, zapewni naszym gościom prywatność i intymność. Są one wyposażone w duże sofy i wygodne poduszki, które przywołują kolory pięknej przyrody otaczającej nasze Eco-Resort. Ścieżki zwirowe dzielą różne domki i prowadzą do wspólnych obszarów, przez unikalną ścieżkę sensoryczną między rodzimymi roślinami i tagodnym oświetleniem, idealne na romantyczny spacer podziwiając gwiazdy. Unikalna przestrzeń na relaks dla ciała i umysłu.

BASENY: Komfort i relaks będą częścią regeneracyjnego wypoczynku w Lino delle Fate eco-village resort, dzięki wspinałom lustrum krystalicznej wody, otoczone zielenią, kilka kroków od twojego pokoju. Będziesz cieszyć się centralnym basenem dla dorosłych (1,30 cm głębokości) podzielonym na trzy obszary na powierzchni 1000 metrów kwadratowych wody; basenem z hydromasażem (90 cm głębokości) wyposażonym w leżaki; wodospadami oraz hydromasażem dla wyjątkowych doznań dla zmysłów. Dzieci będą się dobrze bawić w basenie (30 cm głębokości) z pięknymi atrakcjami wodnymi.



**FUNNY ANIMATION...
 ONLY FOR CHILDREN**



Dno basenów będzie z naturalnego kamienia. Ponadto, aby zaspokoić potrzeby naszych gości, dzięki naturalnemu źródłu geotermicznemu woda będzie przyjemnie klimatyzowana. Duże solarium częściowo pokryte piaskiem morskim dostępne również dla osób niepełnosprawnych, wyposażone jest w leżaki z miękkimi ręcznikami plażowymi, parasola oraz eleganckie gazebo. Idealne miejsce aby cieszyć się słońcem lub czytać i się zrelaksować.

PARK BIORÓŻNORODNOŚCI: Śródziemnomorski Park Bioróżnorodności w Lino delle Fate Eco Village Resort to obszar zielony o powierzchni 16 hektarów. Jest on położony na siedlisku, które może się poszczycić różnorodnym dziedzictwem przyrodniczym, dzięki któremu na terytorium Bibione występują obecnie duża różnorodność dzikich gatunków. Właśnie z tego powodu używamy określenia bioróżnorodność, wskazuje ono nadal na dużą zasobność gatunkową, pomimo zachodzenia nieuniknionych procesów, które niosą ze sobą zmiany środowiskowe wywołane przez człowieka. Park Bioróżnorodności to miejsce, w którym można w pełni podziwiać naturę oraz krajobraz, jednak to przede wszystkim przestrzeń przepiękna emocjami i witalnością, to ogromny przekaznik, „prawdziwy zbiorowy łąd”, który potrafi wzbudzić, nawet wśród osób najmniej ciekawych, nieodpartą chęć, aby go zbadać, poznać i przeżyć.



Primula



Ginestra



Pino Nero



Leccio

PL WYPOSAŻENIE POKOI: Cenne meble Made in Italy z białego drewna, hipoalergiczna bambusowa podłoga drewniana, TV SAT, sejf, suszarka do włosów, telefon, zestaw na basen: miękkie szlafroki i ręczniki kąpielowe, zestaw SPA Bibione Thermae, pantofle, minibar z wyborem znaków, napojów bezalkoholowych i napojów alkoholowych, bezpłatne WI-FI, codzienne sprzątanie z wyjątkiem aneksu kuchennego (gdzie obecne) i zmiana pościeli.

Primula: Sypialnia z łóżkiem małżeńskim (ok. 29 m²) i matym salonem z rozkładanym fotelem oraz obszernym balkonem z widokiem na basen i ogród (ok. 8.5 m²).

Ginestra: Sypialnia z łóżkiem małżeńskim (ok. 32 m²) i matym salonem z 2 rozkładanymi fotelami oraz obszernym balkonem z widokiem na basen i ogród (ok. 8.5 m²).

Fiordaliso Suite: Dwupokojowy Suite (ok. 50 m²) dla 2-4 osób: sypialnia z łóżkiem małżeńskim i aneks kuchenny wyposażony w lodówkę z zamrażarką i mikrofalówkę, Umeblowany zadaszony balkon/taras (ok. 17,50 m²) z widokiem na basen i ogród.

Orchidea Suite: Obszerny trzypokojowy Suite (ok. 69 m²) dla 4-6 osób: oświetlony living z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, obszerna sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łóżkami pojedynczymi, 2 łazienki z kabiną prysznicową, aneks kuchenny wyposażony w lodówkę z zamrażarką i mikrofalówkę, panoramyczny taras słoneczny umeblowany (42 m²).

BUNGALOWY: zbudowane całkowicie z drewna jądowego i modrzewiowego, eleganckie meble Made in Italy z białego drewna, nowoczesne podłogi bambusowe, TV SAT, sejf, suszarka do włosów, bezpłatne WI-FI, ręczniki na basen do dyspozycji, sprzątanie oraz zmiana bielizny co drugi dzień z wyjątkiem aneksu kuchennego. Pralki, suszarki i żelasko do dyspozycji w clubhouse.

Dwupokojowy Bungalow – Pino Nero: Dwupokojowy bungalow (ok. 40 m²) dla 3-5 osób na parterze, living z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 obszerna sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny wyposażony w płytą ze szkła indukcyjnego, lodówkę i mikrofalówkę, łazienka z kabiną prysznicową, zadaszony i umeblowany taras z widokiem na ogród (17 m²).

Trzypokojowy Bungalow – Leccio: Trzypokojowy bungalow (ok. 48 m²) dla 5-7 osób na parterze: Living z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 obszerna sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łóżkami pojedynczymi, aneks kuchenny wyposażony w płytą ze szkła indukcyjnego, lodówkę i mikrofalówkę, łazienka z kabiną prysznicową, zadaszony i umeblowany taras z widokiem na ogród (ok. 20 m²).



CZ LINO DELLE FATE ECO VILLAGE RESORT Rekreační středisko Il Lino delle Fate Eco Village Resort je místem nám vzácné už dlouhou dobu, strategický a jedinečný projekt na horním Jadranu, jehož cílem je znovuzrození tohoto území a dopřát tak klientům nesrovnatelnou kvalitu prožití dovolené. Sen, který se s houževnatostí a ambicí stal naším záměrem a vedl k návrhu a vytvoření našeho prvního Eko Village Resortu. Lino delle Fate je exkluzivní resort, zcela bez aut, který zachovává nedotčenou totožnost, vůni a barvy přírody. Ideální místo pro ty, kteří chtějí klidnou a intimní dovolenou, v kontaktu s 250.000m² nedotčené středomořské vegetace, ale zároveň pár kroků od moře.

Celý resort je **car-free**: hosté se bezpečně pohybují pěšky nebo na kole a zaměstnanci jezdí elektromobily.

CLUBHOUSE - KLUBOVNA je srdcem resortu Lino delle Fate Eco Village. V přízemí je recepce, restaurace a lounge bar, v prvním a druhém patře hotel s pokoji a pokojovými apartmány, zařízené v rafinovaném, avšak v zásadním etnickém stylu. Jen pár kroků od klubového domu najdete bazénový park, příjemnou oázu pro vaši generaci mezi koupáním v bazénu a opalováním

BUNGALOVY: Ubytování v bungalovech je ideálním řešením pro ty, kteří chtějí zažít dovolenou ponořenou do vůni a barev původní vegetace, aniž by se vzdali pohodlí domova. Okouzující venkovní veranda s velkými závěsy pro vaše soukromí, vám umožní vychutnat si jídlo, které si sami uvaříte díky vybavené kuchyni, nebo oblíbené pokrmy, které si vyberete z bufetu naší restaurace, připravené z čerstvých a originálních ingrediencí, pocházející z naší zemědělské farmy nebo z okolních biologicky zaměřených farem. Zpěv slavíků a sýkorek bude v pozadí vašich momentů pohodlí.



BAZENOVY PARK Nebeská zrcadla křišťálové vody, obklopené zelení, pár kroků od vašeho pokoje, díky nimž nebudete litovat, že nejste u moře. Komfort a relaxace budou heslem vaší regenerační dovolené v letovisku Lino delle Fate. Můžete se těšit na centrální bazén pro dospělé (1,30 cm hluboký) rozdělený do tří oblastí o ploše 1000 čtverečních metrů vody; hydromasážní bazén (90 cm hluboký) vybavený pohodlnými lehátky Uvolněte tělo i mysl pod vodopády s masážními účinky pro jedinečný smyslový zážitek. Malé děti se pobaví v bazénu (30 cm hluboký) s nápaditými vodními hrami. Podlaha na dně bazénů je z původního přírodního kamene. Navíc k uspokojení potřeb našich hostů, díky přírodnímu geotermálnímu zdroji, se budete moci nechat hýčkat příjemně klimatizovanou vodou. Velké solárium, částečně pokryté mořským pískem které je přístupné i osobám se zdravotním postižením, je vybaveno lehátko s měkkými plážovými ručníky a slámovými deštníky. Ideální místo na opalování, čtení a relaxaci.



PARK BIODIVERZITY Středomořský park biodiverzity Lino delle Fate Eco Village Resort se rozléhá na ploše 16 hektarů, uprostřed krásné komplexní rozmanité středomořské přírody bohaté na velké množství živých druhů, které se v současnosti nacházejí

na území Bibione. Z tohoto důvodu mluvíme o biologické rozmanitosti, která stále vyniká svým dědictvím divokého života, a to i navzdory nevyhnutelných změn životního prostředí způsobenými člověkem. Park biodiverzity je emocionální a dynamický prostor, nejen obdivován na přírodní a krajinné úrovni, ale je také skvělým komunikačním prostředkem, "autentickou společenskou arénou", který i v těch nejméně zvědavých probudí touhu neustále ho zkoumat, poznávat a prožívat ho..

POKOJOVÁ ZAŘÍZENÍ: Prestižní nábytek made in Italy v běleném dřevě, hypoalergenní podlaha v bambusovém dřevě, telefon, satelitní LCD TV, trezor, osvěžující bazénová sada: měkké župany a osušky, zvořilostní set SPA Bibione Thermae, pantofle, minibar s výběrem občerstvení, nealkoholických nápojů a alkoholických nápojů, Wi-Fi zdarma, denní úklid, kromě kuchyňského koutu (krde je přítomen) a výměna ložního prádla.

Primula: Ložnice s manželskou postelí (přibližně 29 m²) a posezením s křeslovým lůžkem, velký balkon s výhledem na bazén a zahradu (8,5 m²).

Ginestra: Pokoj s manželskou postelí (o rozloze 32 m²) a posezením s 2 rozkládacími lůžky i velký balkon s výhledem na bazén a zahradu (8,5 m²).

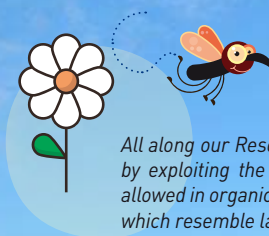
Fiordaliso Suite: Dvoupokojové apartmá (cca 50m²), prostorný pokoj s manželskou postelí i obývací prostor s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, vybavená kuchyňka s lednicí, mrazničkou a mikrovlnnou troubou, zařízená krytá terasa (17, 50 m²) s výhledem na bazén a zahradu.

Orchidea Suite: Velké apartmá se třemi pokoji (cca 69 m²), světlý obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, velký pokoj s manželskou postelí, pokoj s 2 samostatnými lůžky, 2 koupelny se sprchovým koutem, vybavený kuchyňský kout s lednicí, mrazicím boxem a mikrovlnnou troubou, panoramatická sluneční terasa vybavená (42 m²).

BUNGALOV: Postavený výhradně z jedle a modřínového dřeva elegantní dřevěný nábytek vyrobený v Itálii, moderní bambusové podlahy, satelitní LCD TV, trezor, bezplatné WiFi, Ručníky na bazén, úklid a výměna ložního prádla každý druhý den kromě kuchyňského koutu, pračky, sušičky a žehlička jsou k dispozici v suterénu klubovny.

Dvoupokojový Bungalov - Pino Nero: Dvoupokojový bungalov (40 m²) pro 3-5 osob v přízemí: Obývací prostor s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 velký pokoj s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout s indukční keramickou varnou deskou, vybavený lednicí a mikrovlnnou troubou, koupelna se sprchou, krytá zařízená terasa (17 m²) s výhledem do zahrady.

Třípokojový Bungalov - Leccio: Třípokojový bungalov (48 m²) pro 5-7 osob v přízemí přibližně: Světlý obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 velký pokoj s manželskou postelí a samostatným lůžkem, 1 pokoj se 2 samostatnými postelkami, kuchyňský kout s indukční keramickou varnou deskou, vybavený lednicí a mikrovlnnou troubou, koupelna se sprchou, krytá zařízená terasa s výhledem do zahrady (cca 20 m²).



All along our Resort's perimeter, a micro-nebulisation system keeps mosquitoes away by exploiting the natural repellent action of the pyrethrum plant. This insecticide – allowed in organic farming and completely natural, is extracted from the plant's flowers, which resemble large white daisies.



NEW!
DOG SHOWER

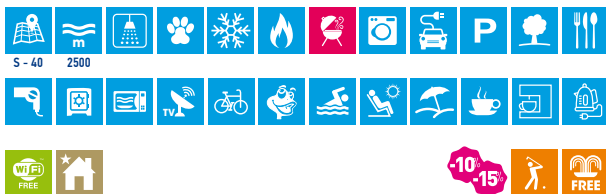


MARINAZZURRA RESORT

The floating oasis

MARINA AZZURRA RESORT

Lignano Sabbiadoro - Via Casa Bianca, 109



HU A Marina Azzurra Resort Lignano Sabbiadoro-n található, a Tagliamento-folyó bal partján, mintegy 2 kilométerre a torkolatától, amely a Friuli Venezia Giulia és a Veneto tartományok közötti természetes határt jelzi. Az üdülőhely 120.000 m²-es zöld területen helyezkedik el, nem messze a Lignano Riviera-i Punto Verde állatkerttől és 2.500 méterre a tengerparttól, valamint Lignano Sabbiadoro és Bibione központjától. A Marina Azzurra Resort egy exkluzív turisztikai komplexum, amely tartósan kikötött houseboat-okból áll, amelyet holland és kanadai úszó falvak inspirálnak. A vendégeknek lehetőségük van választani, hogy a dry-marina-n, vagy a marina resort-ban szállnak meg. Az első lehetővé teszi, hogy a szárazföldön szálljanak meg, míg a második a vizen. Két hasonló, de ugyanakkor különböző tapasztalat, amely lehetővé teszi, hogy nyaralása tényleg különleges legyen.

HOUSEBOAT

A Marina Azzurra Resort ideális a lassú tempójú nyaraláshoz, melyet a velencei és a friuli lagúnák halászkunyhói inspirálnak, de ahol minden modern kényelem megtalálható. Az ablakokon kitekintve a Tagliamento folyó kékjét és a mediterrán növényzet zöld színét csodálhatják. A Marina Azzurra Resort houseboat-jai 6 m x 10 m nagyságúak, két szinten helyezkednek

el és max. 6 személy elszállásolására alkalmasak. A teljes belső területe 65 m² és a terasz 18 m². A bejárat az alsó fedélzeten található – main deck – ahol egy 6,5 m² - es terasz fogadja a vendégeket. A bejárat a nappaliba vezet, ahol egy kétszemélyes kanapé található, egy franciaágyas hálószoba gardróbbal, egy kéttágyas hálószoba, egy nagy fürdőszoba tágas zuhanyfülkével és tárolóhelyiséggel. Egy lépcső vezet a felső fedélzetre – upper deck – ahol a nappali található étkezővel / nappalival, főzősarok indukciós főzőlappal, kiegészítőkkal és edényekkel felszerelve. A nappalíhoz egy 12 m²-es napellenzővel ellátott terasz tartozik, ideális a szabadtéri étkezésre, napozásra vagy egy jó könyv olvasására. A houseboat-ok minden modern technológiai eszközzel felszereltek: műholdas TV, Wi-Fi, légkondicionálás és szűnyogháló minden szobában.

A Marina Azzurra Resortban az alábbi houseboat típusok közül választhatnak:

- **Bungalow Garden** az üdülőhelyen belül, nagy zöldövezetben, őshonos növényekkel körülvéve;
- **Houseboat Lagoon** a belső kikötő mentén kikötve csodálatos vízi növényekkel;
- **Houseboat River** a Tagliamento folyó partján biztonságosan kikötve, egzotikus fa dokkokon keresztül megközelíthető.



🕒 OPEN 1st MAY - 30th SEPTEMBER



NEW
🏠

POOL SNACK BAR



HU 2023 nyaratól a Marina Azzurra Resort egy vadonatúj **snack bárral** bővíti éttermi kínálatát a medence területén. Ugyanebben a kioszkban lesz egy **mini market** részleg is, ahol alapvető szükségleti cikkeket és csomagolt snackek és italok széles választékát vásárolhatja meg, hogy minden igényét kielégíthesse az üdülése alatt.

PL Od lata 2023 Marina Azzurra Resort rozszerza swoją ofertę restauracyjną o zupełnie nowy **bar przekąskowy** w strefie basenowej. W tym samym kiosku będzie również **minimarket**, w którym można kupić podstawowe artykuły pierwszej potrzeby oraz szeroki wybór pakowanych przekąsek i napojów, aby zaspokoić każdą potrzebę podczas pobytu.

CZ Od léta 2023 resort Marina Azzurra rozšířil svou nabídku jídel u bazénu o zbrusu nový **snack bar**. Ve stejném stánku je také sekce **minimarketu**, kde si budete moci zakoupit základní potraviny a široký sortiment baleného občerstvení a nápojů, které uspokojí všechny vaše potřeby během pobytu.



CLUBHOUSE

Az Emerald River a Marina Azzurra Resort Clubhouse-a egy 3 szintes, 40 m x 10 m-es hajó. A két fedett alsó fedélzeten kerül felszolgálásra a gazdag svédasztalos reggeli és vacsora. A vendégek választhatják a take away szolgáltatást is, így közvetlen a saját houseboat-on élvezhetik az ételeket. A felső nyitott fedélzeten elektromos maxi napernyőkkel egy lounge bar található élő zenével, ahonnan megcsodálhatják a lemenő nap fényeit vagy az éjszakai csillagokat. Reggeli után a hajó felhúzhatja a horgonyt és exkluzív kirándulásra indulhat a Tagliamento folyón felfedezve Latisana városát a központjában meglátogatható a neoklasszikus székesegyházzal, vagy egy tipikus friuli borpincészetben borkóstolón vehetnek részt. A navigációt még kellemesebbé teheti a fedélzeten elfogyasztott ebéd.

MEDENCÉK

A medenceparkban található egy felnőtt medence, egy gyerekmedence vízijátékokkal és egy wellness rész. A székek, napozóágyak és a hidromassázs kellemes nyugtató érzést váltanak ki. A medence mellett kényelmes nyugszékeken és nyugágyakon pihenhettek, vagy kényeztethetik magukat a hidromasszázsban és regenerálódhatnak a nyaki szőkökutak fűvőkái alatt.

SPORT & FUN

A közös zöldövezetben tenispálya és egy többcélú szintetikus pálya (foci, röplabda és kosárlabda) található. Egy hely, mely várja a fiatalokat és a szabadtéri sport szerelmeseit. A kisebbek szórakoztatásához egy árnyékos, homokos játszótér áll rendelkezésre tematikus játékokkal.

PL Marina Azzurra Resort znajduje się, na lewym brzegu rzeki Tagliamento oraz kilka kroków od parku Zoologicznego Punta Verde w Lignano Riviera i 2500 m od plaży oraz centrum Lignano Sabbiadoro i Bibione. Kompleks turystyczny składający się z zacumowanych łodzi mieszkalnych (Houseboat), inspirowane pływającymi wioskami holenderskimi i kanadyjskimi, które oferują naszym turystom wyjątkowy wypoczynek, ale ze wszystkimi wygodami, których nie może zabraknąć w nowoczesnym kurorcie: houseboat do 6 miejsc, wyposażony w aneks kuchenny z płytami indukcyjnymi i kuchenką mikrofalową, łazienkę z prysznicem, telewizję satelitarną i w pełni klimatyzowany. Dodatkowo, na terenie kompleksu turystycznego znajdują się obiekty sportowe, basen, statek-restauracja, wypożyczalnia rowerów oraz altana z grillem, dzięki którym Marina Azzurra Resort jest oazą spokoju i relaksu.

HOUSEBOAT

Kształt houseboat przypomina typowe casoni weneckich i friuli lagun. W przeszłości casoni były mieszkaniami rybaków laguny i ich rodzin, składających się z prostokątnej drewnianej konstrukcji z spadzistym dachem, całkowicie pokryte trzcina i innymi elementami, pochodzący z otaczającej przyrody. Domki Marina Azzurra Resort mają wymiary 6,00 mx 10 m, są dwupiętrowe i mogą pomieścić do 6 osób. Dla całkowitej powierzchni 65 m² wnętrza i 18 m² balkonu. Wejście znajduje się na dolnym pokładzie – main deck - gdzie wita Cię taras o powierzchni 6.50 m². Wchodząc do salonu wchodzi się z podwójną rozkładaną sofą, dwuosobową sypialnią z garderobą, sypialnią z dwoma łózkami, dużą łazienką z przestronnym prysznicem i szafą. Schody prowadzą na górny pokład – upper deck - gdzie znajduje się salon z jadalnią/living z aneksem kuchennym z płytą indukcyjną, wyposażony w akcesoria i naczynia. Część dzienna wychodzi na zadaszony balkon o powierzchni 12 m² z markizą, cichy kącik idealny na obiad lub kolację na świeżym powietrzu, aby opałać się lub czytać dobrą książkę. Houseboat są wyposażone we wszystkie nowoczesne technologie: telewizję satelitarną, Wi-Fi, klimatyzację i moskitiery w każdym pokoju.

W Marina Azzurra Resort goście mogą wybierać pomiędzy trzema rodzajami łodzi mieszkalnych:

- **Bungalow Garden** w ośrodku na dużym obszarze zielonym wzbogaconym rodzimą roślinnością;
- **Houseboat Lagoon** zacumowane przy wewnętrznym doku ze wspinałymi roślinami wodnymi;
- **Houseboat River** bezpiecznie zacumowany wzdłuż brzegów rzeki Tagliamento z dostępem przez doki z egzotycznego drewna.



PL CLUBHOUSE

"Emerald River" Clubhouse Marina Azzurra Resort, to łódź o wymiarach 40 mx10 m na trzech pokładach. Na dwóch niższych pokładach organizowane jest obfite śniadanie w formie bufetu i kolacja, z możliwością wyboru usługi take away, ciesząc się w ten sposób, posiłkami bezpośrednio w houseboat. Na górnym odkrytym pokładzie znajduje się lounge bar, pokryty maxi parasolami elektrycznymi z którego można podziwiać ostatnie światła dnia lub gwiazdy nocy. Po śniadaniu, łódź może udać się na wycieczkę wzdłuż rzeki Tagliamento na zwiedzanie centrum Latisany z neoklasyczną katedrą lub skosztowanie kieliszka typowego wina w winiarni Friuli. Nawigacja może być jeszcze przyjemniejsza delektując się, na pokładzie, pyszną i lekką smażoną rybą.

BASENY

Strefa basenów składa się z basenu dla dorosłych, basenu dla dzieci z grami wodnymi oraz strefy wellness. Przy basenie można odpocząć na wygodnych siedziskach i leżakach lub rozpieszczać się z hydromasażem i zregenerować siły pod strumieniami fontann szajnych.

SPORT & FUN

Spółna zielona strefa dysponuje boisko do siatkówki i koszykówki, kort tenisowy oraz wielofunkcyjną syntetyczną nawierzchnię. Przestrzeń jest przeznaczona do socjalizacji młodzieży i miłośników sportów outdoorowych. Dla zabawy maluchów znajduje się zacieniony plac zabaw z piaskowym dnem i grami tematycznymi.



BOATS

HU Csónakok: A kalandvágyóbb vendégek vagy a lagúna varázsát felfedezni vágyók számára a Marina Azzurra Resort 5 személyes csónakok bérletét kínálja, kérésre és a készlet erejéig.

PL Łodzie: Dla Gości pragnących odkryć uroki laguny, Marina Azzurra Resort oferuje wynajem 5-osobowych łodzi na życzenie i w zależności od dostępności.

CZ Čluny: Pro dobrodruhy nebo ty, kteří chtějí objevovat kouzlo laguny, nabízí resort Marina Azzurra na požádání a podle dostupnosti pronájem pětimístných člunů.





MARINA AZZURRA RESORT

CZ Marina Azzurra Resort se nachází v obci Lignano Sabbiadoro, na levém břehu řeky Tagliamento, asi 2 km od ústí, která je přírodní hranicí mezi krajem Furlánsko a Julské Benátsko a Benátsko. Středisko se rozprostírá na zelené ploše o 120 000 m², pár kroků od zoologické zahrady Punta Verde Lignano Riviera a 2 500 metrů od pláže a centra Lignano Sabbiadoro a Bibione.

Turistický komplex s trvale zakotvenými hausbóty, inspirovaný holandskými a kanadskými plovoucími vesnicemi, nabízí našim turistům jedinečnou dovolenou s kouzlem šumu říční vody a zpěvem ptáků, a se vším komfortem, který v moderním letovisku nesmí chybět: hausbóty s kapacitou až pro 6 osob, vybavené kuchyňským koutem s indukčními varnými deskami a mikrovlnnou troubou, koupelnou se sprchovým koutem, plně klimatizované a se satelitní TV. Uvnitř resortu se navíc nachází sportovní zařízení, bazén, restaurace na lodi, půjčovna jízdních kol a altány s grilem, které z resortu Marina Azzurra činí oázu klidu a relaxace.



- OPEN AIR LOUNGE BAR
- GOURMET BUFFET
- BOAT FOR EXCURSIONS



Ground floor houseboat



First floor houseboat



CLUBHOUSE

„Emerald River“, klubovna resortu Marina Azzurra, je loď o rozměrech 40 x 10 metrů na třech palubách. Na dvou spodních krytých palubách je k dispozici bohatý bufet k snídani a večeři s možností služby take away a užít si tak jídlo přímo na hausbótu. Otevřená horní paluba, zastíněná maxi elektrickými slunečníky, je lounge bar s hudební zábavou, ze které můžete obdivovat západ slunce nebo noční oblohu. Po snídani může loď uvolnit kotvy pro exkluzivní výlet po řece Tagliamento, na průzkum města Latisany a její neoklasicistní katedrály nebo kvalitního vína z furlánských sklepů. Oběd na palubě udělá z plavby jedinečný zážitek.

BAZÉNY

Vodní park nabízí pro hosty bazén pro dospělé, jeden pro děti s vodními hrátkami a zonu relax. U bazénu můžete relaxovat na pohodlných sedačkách a lehátkách, nebo se nechat hýčkat na hydromasážních lavicích a regenerovat pod tryskami na masáž krku.

SPORT & FUN

Společná zelená zóna má tenisový kurt a víceúčelový umělý povrch (fotbal, volejbal a basketbal). Prostor určený pro socializaci mladých lidí a milovníků venkovních sportů. Pro zábavu nejmenších hostů je zde zastíněné dětské hřiště s pískem a tematickými hrami.

CZ HOUSEBOAT

Tvar hausbótu chce připomenout typické rybařské chaty „casoni“, benátských a furlánských lagun. V minulosti byly casoni obydlím rybářů laguny a jejich rodin, tvořených obdélníkovými dřevěnými konstrukcemi a šikmými střechami, zcela pokryté rákosím a dalšími prvky, které nabízela okolní příroda.

Hausbóty Marina Riviera Resort mají velikost 6,00 m x 10 m a jsou umístěny na dvou podlažích, mohou ubytovat až šest osob. Celková plocha je 65 m² interiéru a 18 m² terasy. Vchod se nachází na spodní palubě - hlavní palubě - kde jste přivítáni terasou o 6,50 m². Vchodem vejdete do obývacího pokoje s rozkládací pohovkou, ložnice s manželskou postelí a šatnou, ložnice se dvěma lůžky, velká koupelna s prostorným sprchovým koutem a škríní. Schodiště vede do horního podlaží - horní paluby - kde se

nachází obývací pokoj s jídelnou a kuchyňským koutem, vybaveným doplňky a nádobím. Obývací prostor se otevírá na obytnou terasu 12 m² s markýzou a klidným koutem, který je ideální pro venkovní stolování, opalování nebo čtení dobré knihy. Hausbóty jsou vybaveny veškerými moderními technologiemi: satelitní TV, Wi-Fi, klimatizací a moskytiéry v každém pokoji.

V resortu Marina Azzurra si můžete vybrat ze tří typů hausbótu

- **Bungalow Garden** umístěný uvnitř resortu v zeleni původních rostlin;
- **Hausbót Lagoon** kotvíci podél vnitřního doku s nádhernými vodními rostlinami;
- **Hausbót Riverhausbót** bezpečně kotvíci podél břehů řeky Tagliamento s přístupem přes dřevěné doky z exotického dřeva

SAVOY

BEACH HOTEL & THERMAL SPA



The Dream Holiday

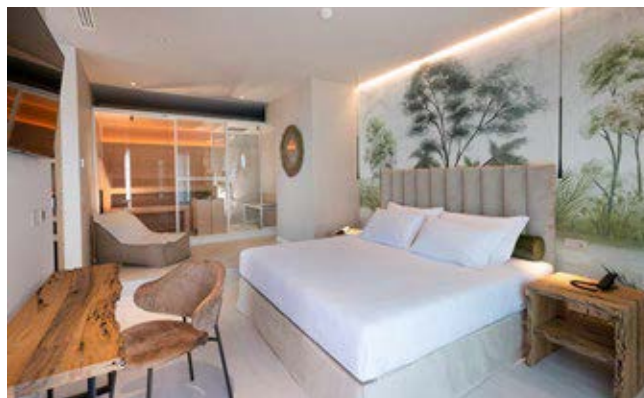
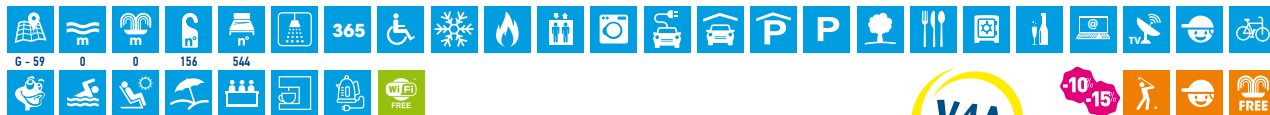
SAVOY BEACH HOTEL & THERMAL SPA

Bibione - Corso Europa, 51

HU Tekintélyes és elegáns 5 csillagos tengerparti szálloda, mely egy kényelmes föld alatti galériával közvetlen összeköttetésben van a termál fürdővel, a sétálóutcától mindössze 150 méterre. Teljesen légkondicionált, mozgáskorlátozottak számára is elérhető, 8 emeleten, 5 lifttel. A 146 szoba és 2 klasszikus lakosztály mellett, amelyek különböző típusúak és méretűek, 2023-tól 8 vadonatúj lakosztály is rendelkezésre áll jakuzzival, vagy privát SPA-val, amelyek mindegyike saját témával van berendezve.

A Bibione-ban található lakosztályaink tökéletes megoldást jelentenek azok számára, akik tágas, fényűző és egyedi környezetben szeretnének pihenni, számos exkluzív és fenntartott szolgáltatással. Minden szobához 1 parkolóhely tartozik, mely a 2 szintes mélygarázsban található motorkerékpárok részére is. Elegáns és tágas társalgó, recepció, lobby, bár, olvasó szalon, nagy képernyős TV, kényelmes szabadterei társalgó dohányzóknak.

Svédasztalos reggeli biotermékek széles választékával, friss gyümölcs és ételek lisztérzékenyeknek is. Nyáron a reggelit a medence melletti hűvös, tengerre néző teraszon szolgáljuk fel. A Margherita di Savoia étteremben ingyenes büfé vagy a vendég kérésére felszolgálással, valamint a Duca d'Aosta étteremben exclusive a la carte, az olasz konyha legjobb ajánlataival, melyet a borospince legrangosabb boraival egyesíthetnek.



🕒 OPEN ALL YEAR ROUND



NEW
OPENING

HEATED SKY BEACH TERRACE
WITH PANORAMIC VIEW

SPECIAL
OFFER

HU A termál medencébe szóló belépőt minden esteben tartalmazza az ár, 7 éjszakánál kevesebb tartózkodás esetén is. **Az ajánlat érvényességi idejéről a superadria.com weboldalunkon tájékozódhat**

PL Wstęp na baseny termalne w cenie, również dla pobytów krótszych niż 7 noclegów. **Sprawdź na naszej stronie superadria.com okresy ważności oferty**

CZ Vstup do termálních bazénů je vždy v ceně, i pro pobyty kratší než 7 nocí. **Dobu platnosti nabídky najdete na našem webu superadria.com**

Internet és WI-FI elérhetőség a szálloda társalgójában, a medence melletti napozóterazon és a szobákban. Nagy tengerre néző napozó terasz felnőtt medencével, pezsgőfürdővel, gyermek medencével, színpaddal és pool bárral. Kongresszusi terem 300 fő befogadására a legmodernebb technikai eszközökkel. Privát strand kabinokkal, napernyőkkel és napozóágyakkal.

Kerékpárok és Nord Walking használata a készlet erejéig. Május közepéig és szeptember végétől ingyenes belépő a termál fürdő medencéihez (kedd kivételével); minimum 7 éjszakás tartózkodás esetén ingyenes belépő a Bibione Thermae Wellness részlegbe szaunával és török fürdővel. Nappali és esti animáció felnőtteknek és gyermekeknek. Miniklub 3 éves kortól.

Szobák felszereltsége: klasszikusan elegáns berendezés cseresznyefa bútorokkal, parkettával, sat TV-vel, széffel, hajszárítóval, telefonnal, felszerelt fürdőszobával, spa készlet puha fürdőköntösselm törölközővel, szobapapuccsal, minibár széles választékú alkoholos és alkohol mentes üdítőkkel és snack-el, WI-FI free, tengerre néző berendezett teraszokkal, napi takarítással és ágynemű cserével, délutáni takarítással.

Classic: Kétágyas standard szoba (kb. 20 m²) oldalról tengerre vagy kertre néző erkéllyel.

Deluxe: Kétágyas szoba (kb. 24 m²) kis nappalival, oldalról tengerre néző erkéllyel.

Panoramic: Kétágyas szoba (kb. 24 m²) nappalival, tágas tengerre néző napozó terasszal.

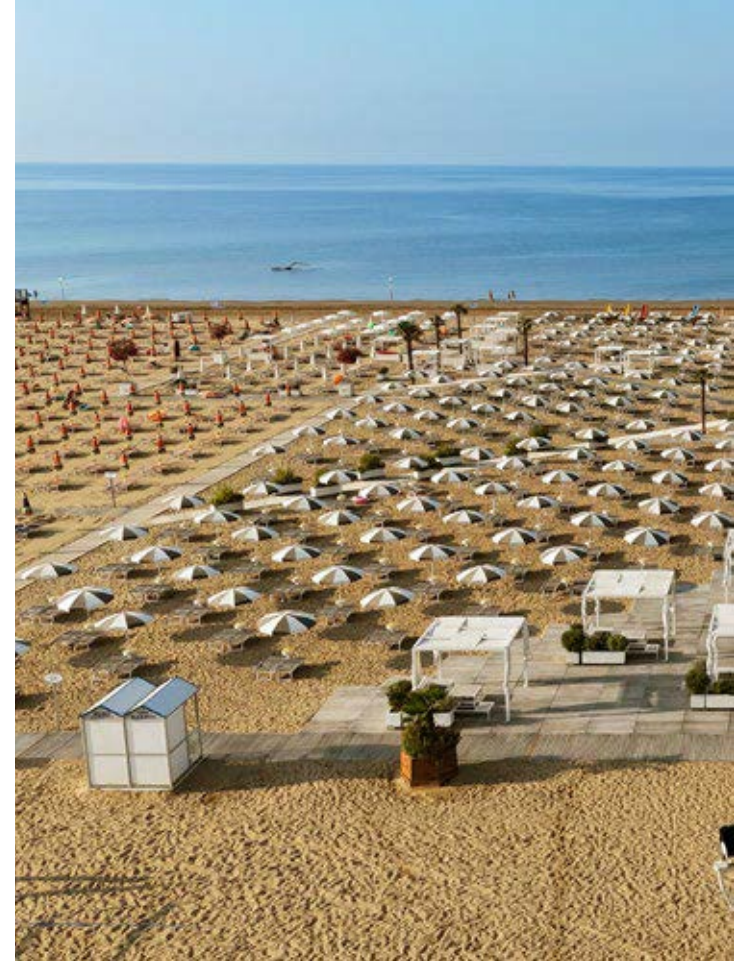
Suite: Tágas nyitott első emeleti szoba open space (kb. 42 m²) maximum 4 fő részére nappalival, nagy, oldalról tengerre néző terasszal, fürdőszoba jacuzzival. Gazebo a tengerparton.

Wellness Suite: Tágas szoba panorámás kilátással a 6. emeleten (kb. 45 m²), maximum 4 fő részére, kényelmes, különálló nappalival, szaunával, gőzfürdővel és nagy, tengerre néző, bútorozott erkéllyel.

Romantic Suite: Tágas szoba panorámás kilátással a 6. emeleten (kb. 45 m²), maximum 4 fő részére, kényelmes, különálló nappalival, mini medencével, kromoterápiával és pezsgőfürdővel, nagy bútorozott erkéllyel tengerre néző kilátással.



GOURMET EXCELLENCE



PL Prestiżowy i elegancki 5-gwiazdkowy kompleks hotelowy, położony nad morzem, w pobliżu uzdrowiska, z którym jest połączony wygodnym podziemnym galerią, 150 metrów od deptaka. W pełni klimatyzowane, oprócz 146 pokoi i 2 apartamentów suite klasycznych dostępnych w różnych typach i rozmiarach, od 2023 roku jest dostępnych także 8 zupełnie nowych apartamentów suite z jacuzzi lub Private SPA, wszystkie urządzone tematycznie. Nasze apartamenty w Bibione to idealne rozwiązanie dla tych, którzy chcą spędzić relaksujący pobyt w przestronnym, luksusowym i niepowtarzalnym otoczeniu, z wieloma ekskluzywnymi i zarezerwowanymi usługami. Miejsce parkingowe dla motocykli i samochodów dla każdego pokoju, na podziemnym garażu. Elegancka i przestronna część dzienna z recepcją, lobby, barem, czytelną, dużym telewizorem, wygodnym salonem na świeżym powietrzu ze strefą dla pałących.

Śniadanie w formie bufetu z szerokim wyborem produktów bio, świeżych owoców i produktów bezglutenowych. Latem śniadanie serwowane jest na świeżym powietrzu na chłodnym tarasie na basen z widokiem na morze. Restauracja Margherita di Savoia z bezpłatną obsługą w formie bufetu lub serwisu stotowego na życzenie klienta oraz ekskluzywna restauracja a la carte Duca d'Aosta, z najlepszymi propozycjami włoskiej haute cuisine w połączeniu z najbardziej prestiżowymi winami ze swojej piwnicy.

Darmowe WiFi w całym hotelu, solarium i baseny. Duże solarium z widokiem na morze z dużymi basenami dla dorosłych i dzieci z jacuzzi, gejzerem, strefami relaksacyjnymi, barem przy basenie, strefą rozrywkową i imprezową. Sala konferencyjna na imprezy i koncerty dla 300 osób, wyposażona w najnowocześniejsze technologie. Zastrzeżona plaża z parasolami i leżakami. Korzystanie z rowerów i kijków Nordic Walking do wyczerpania zapasów.

Do połowy maja i od końca września bezpłatny wstęp na baseny termalne (oprócz wtorków); przy pobycie minimum 7 nocy, bezpłatny dostęp również do parku Wellness z saunami i łaźnią turecką w centrum Bibione Thermae. Dzienna i wieczorna rozrywka dla dorosłych i dzieci. Miniklub od 3 roku życia **(od połowy maja do połowy września)**.

Wyposażenie pokoju: eleganckie klasyczne meble z drewna wiśniowego, drewniane podłogi, telewizja satelitarna, sejf, suszarka do włosów, telefon, kosmetyki, zestaw spa z miękkimi szlafrokami, ręczniki kąpielowe, kapcie do sypialni, minibar z dobrym wyborem napojów alkoholowych, napojów bezalkoholowych i drobnych przekąsek, darmowe WI-FI, umeblowane tarasy z widokiem na morze, codzienne sprzątanie i zmiana pościeli, popołudniowe sprzątanie.

Classic: Standardowy dwuosobowy (ok. 20 m²) pokój, z balkonem i bocznym widokiem na morze lub na park.

Deluxe: Pokój dwuosobowy (ok. 24 m²), kącik lektury, balkon z bocznym widokiem na morze.

Panoramic: Pokój dwuosobowy (ok. 24 m²), kącik lektury, obszerny balkon słoneczny z widokiem na morze.

Suite: Obszerny pokój open space na 1 piętrze (ok. 42 m²) dla maks. 4 osób, z kącikiem lektury, obszernym balkonem i bocznym widokiem na morze, łazienką z wanną z hydromasażem, gazebo w plaży.

Wellness Suite: przestronny pokój z panoramicznym widokiem na 6. piętrze (ok. 45 m²), dla maks. 4 osób, z wygodnym oddzielnym salonem, sauną, łaźnią parową i dużym umeblowanym balkonem z widokiem na morze.

Romantic Suite: przestronny pokój z panoramicznym widokiem na 6 piętrze (ok. 45 m²), dla maks. 4 osób, z komfortowym oddzielnym salonem, minibasenem, chromoterapią i jacuzzi, dużym umeblowanym balkonem z widokiem na morze.





CZ Prestižní a elegantní 5hvězdičkový hotelový komplex s výhledem na moře, v sousedství lázní, s nimiž je spojen pohodlným podzemním tunelem, 150 m od pěší zóny. Hotel je klimatizovaný, kromě 146 pokojů a 2 klasických suite, které jsou k dispozici v různých typech a velikostech, je od roku 2023 k dispozici také 8 zcela nových suite s vířivkou nebo se sokroumou SPA, všechny tématicky zařízené.

Naše suite v Bibione jsou ideálním řešením pro ty, kteří chtějí strávit relaxační pobyt v prostorném, luxusním a jedinečném prostředí s mnoha exkluzivními a vyhrazenými službami. Náš hotel má 8 pater, do kterých vede 5 bezbariérových výtahů. Parkovací místa, jedno pro každý pokoj, ve dvou suterénních patrech hotelu a garáž pro motocykly. Elegantní a prostorný obytný prostor s recepcí, lobby, barem, čítárnou, velkoplošnou televizí, pohodlným venkovním salonkem s kuřáckým koutkem.

Snídaně formou bufetu se širokým výběrem bioproduktů, čerstvého ovoce a potravin pro celiaky. V létě se snídaně podává venku na prostorné terase s výhledem na bazén a moře. Restaurace Margherita di Savoia s bezplatným bufetovým servisem nebo se servisem na vyžádání a exkluzivní à la carte restaurace Duca d'Aosta s nejlepšími nabídkami italské kuchyně v kombinaci s nejprestižnějšími víny z dobře zásobené vinotéky.

Bezplatné Wi-Fi v celém hotelu, solárium a na bazénu. Velké solárium s bazény pro dospělé a děti s hydromasáží, gejzíry, relaxačními zónami, pool barem, pódium pro zábavu a akce. Konferenční sál pro akce a koncerty pro 300 osob, vybavený nejmodernější technikou. Vyhrazená pláž s kabinkami, slunečníky a lehátky. Půjčovna jízdních kol a holí pro Nordic Walking do vyčerpání zásob.

Do poloviny května a od konce září volný vstup do termálních bazénů (kromě úterý); při pobytu na minimálně 7 nocí také volný vstup do wellness parku se saunami a tureckými lázněmi v Bibione Thermae. Denní a večerní zábava pro dospělé i děti. Miniklub od 3 let (**od poloviny května do poloviny září**).

Vybavení pokoje: elegantní klasický nábytek z třešňového dřeva, dřevěné podlahy, satelitní TV, trezor, fén, telefon, toaletní potřeby, lázeňská sada s měkkými župany, ručníky k bazénu, pokojové pantofle, minibar s dobrým výběrem alkoholických a nealkoholických nápojů a drobného občerstvení, bezplatné WI-FI, zařízené terasy s výhledem na moře, každodenní úklid a výměna ložního prádla, odpolední úklid.

Classic: Standardní manželský pokoj, (ok. 20 m²) balkon s bočním výhledem na moře nebo do parku.

Deluxe: Standardní manželský pokoj, (ok. 24 m²) předsíň, s balkónem s bočním výhledem na moře.

Panoramic: Standardní manželský pokoj, (ok. 24 m²) předsíň, s terasou a soláriem s výhledem na moře.

Suite: Prostorný pokoj open space na 1. patře, (ok. 42 m²) max pro 4 osoby, s předsíňí, prostorná terasa s výhledem na moře; koupelna s hydromasážní vanou, altán na pláži.

Wellness Suite: Prostorný pokoj s panoramatickým výhledem v 6. patře, až pro 4 osoby, s pohodlným odděleným obývacím prostorem, saunou, parní lázní a velkou zařízenou terasou s výhledem na moře. Přibližně 45 m².

Romantik Suite: Prostorný pokoj s panoramatickým výhledem v 6. patře, až pro 4 osoby, s pohodlným odděleným obývacím prostorem, minibazénem s chromoterapií a vířivkou, velkou zařízenou terasou s výhledem na moře. Přibližně 45 m².





HU A szezonon kívüli tenger különleges bájjal rendelkezik, és különleges lehetőségeket kínál egyedülálló és eredeti rendezvények megszervezésére szokatlan keretek, a hatalmas kiterjedésű aranyhomokos strand és a meleg termálvizek között.

Létesítményünk modern, 300 férőhelyes konferenciateremmel rendelkezik, amely a gyógyfürdőhöz való csatlakozásnak köszönhetően ideális helyszín a klasszikus zenei koncertek, találkozók, vállalati kongresszusok és mindenféle konferenciák megrendezéséhez, ahol a kellemes a hasznossal összeköthető.

A tavasz a virágzó virágaival és színeivel, vagy az ősz a még meleg és napos időjárásával egyedülálló módon adja meg a tökéletes helyszínt a szerelmük megkoronázásához: élje át a felejthetetlen élményt köszönhetően az 5 csillagos esküvői fogadásnak. Szakácsaink és munkatársaink kényeztető figyelmet fordítanak arra, hogy minden esemény tökéletes sikerrel záruljon.

Továbbá, ha szeretnének megtapasztalni a varázslatos karácsonyi és újévi hangulatot Bibioneban, fedezzék fel az újdonságokat, melyeket minden évben fenntartunk. Ha ajánlataink tengeri, természeti és szórakoztató jellegűek, ne felejtsük el, hogy a velencei és a friuli hátszágban végtelen lehetőségek nyílnak arra, hogy megismerjék szárazföldünk kultúráját, kulináris hagyományát valamint étel- és bortermelését, mely oly kedves írók és költők számára is.

PL Poza sezonem morze ma niezwykle urok i oferuje wyjątkowe możliwości organizowania niepowtarzalnych i oryginalnych wydarzeń, w niezwyklej ramce, pomiędzy obszerną złotą plażą i ciepłymi wodami termalnymi.

Nasz obiekt jest wyposażony w nowoczesną salę konferencyjną, okolo 300 miejsc, która dzięki połączeniu z centrum termalnym jest idealnym miejscem na koncerty muzyki klasycznej, spotkania, konwencji korporacyjne i kongresy, łącząc piękno i użyteczność.

Wiosna z pięknymi kwiatami i kolorami lub jesień, jeszcze ciepła i słoneczna, są idealnym scenariuszem na ślub, dzięki 5-gwiazdkowym przyjęciu weselnemu, nasz Nasz szef kuchni i nasi pracownicy pomyślą o doskonałym sukcesie każdego wydarzenia.

Jeśli chcą Państwo cieszyć się magią Bożego Narodzenia i Sylwestra w Bibione, odkryjcie nowości przeznaczone dla was. Jeśli prerogatywy naszej oferty są morze, natura i zabawa, nie wolno zapominać, o nieograniczonych możliwościach poznania kultury i tradycji kulinarnej oraz wina regionu Veneto i Friuli, docenione również przez pisarzy i poetów.

CZ Moře má i po sezoně zvláštní kouzlo a nabízí mimořádné příležitosti zorganizovat jedinečné a originální události, a to v neobyčejném prostředí, mezi obrovskou rozlohou zlaté pláže a teplými termálními vodami.

Naše zařízení je vybaveno moderní konferenční místností s cca 300 místy, a je přímo propojené s lázněmi, Zároveň je ideálním místem pro koncerty klasické hudby, setkání, firemní konvence a kongresy všeho druhu.

Jaro, které je triumfem květin a barev, nebo ještě teplý a slunečný podzim, poskytují perfektní kulisy pro korunovaci vašeho snu lásky: Zažijte nezapomenutelný zážitek s pětihvězdičkovou svatební recepcí. Naši kuchaři a zaměstnanci vás budou hýčkat a budou vám věnovat veškerou péči pro dokonalý úspěch každé akce.

A opět, pokud chcete zažít kouzlo Vánoc a Silvestra v Bibione, objevte novinky, které pro Vás každý rok připravujeme. Pokud jsou pro vás výsadou naší nabídky moře, příroda a zábava, nesmíme ale zapomínat na to, že i benátské a friulské vnitrozemí nabízí nekonečné možnosti seznámit se s jeho kulturou, poznat kulinářské a vinné tradice naší země, které byly tak drahé spisovatelům a básníkům.



WELLNESS PROGRAMOK. A csomagokat és termál kezeléseket megtalálod a katalógus 44-47. oldalán.

PROGRAMY WELLNESS. Pakiety i zabiegi spa zob. strony 44-47 katalogu.

WELLNESS PROGRAMY. Nabídkové balíčky a léčebné procedury, viz strany 44-47 v katalogu.

HU A Savoy Beach Hotel & Thermal SPA-t a "Bibione Thermae"-vel egy kellemes földalatti fűtött átjáró köti össze, amely egyenest fürdőköntösben teszi lehetővé az új Spa-ba való bejutást. Olyan az érzésünk, mintha szürreális dimenzióba lépnénk be, ahol az idő lassan telik, a harmónia és a nyugalom uralkodik. Az ókori Róma termálkultúrájához visszanyúló, ügyesen megtervezett high tech tér az egyéni jólét és a magunkról való gondoskodás fogalmát modern felfogásban tárja elénk. A szállodai tartózkodást és egy sor szépség- és termál kezelést is magában foglaló wellness programok széles tárháza fogadja Önöket, melyeket a tenger és a fenyves esszenciáját idéző új, természetes kozmetikumok használata még tesz exkluzívabbá.

PL Savoy Beach Hotel & Thermal SPA jest bezpośrednio połączone podziemnym tunelem z centrum termalnym, dzięki temu można wygodnie dojść na beauty farm lub na basen płaszczem kąpielowym.

W pełni oryginalne SPA łączy w sobie istotność i linearność high tech, z inspiracji z kulturą termalną w starożytnym Rzymie, dziś niezbydne celem zapewnienia najwyższej jakości świadczonych

usług, gwarantowanych także dzięki wiedzy i inteligencji wykwalifikowanego personelu, który interpretuje i wprowadza w życie najwyższą jakość usług dostępnych w SPA Bibione Thermae. Eleganckie SPA oferuje swoim gościom nową linię kosmetyki naturalnej, bez konserwantów, która przywołuje esencje lasu piniowego i morza.

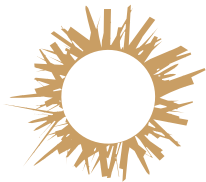
CZ Savoy Beach Hotel & Thermal Spa je propojen s lázeňským centrem prostřednictvím pohodlného podzemního tunelu, díky kterému se dostanete k bazénům či do beauty farm již zahaleni do měkkoučkého župana.

Díky profesionalitě a nabytým zkušenostem, otevřenosti vůči hostům, vysoké kvalitě nabízených služeb a moderní technologii, jako by ste vstoupili do "kolébky klidu", zapomenete na hektické tempo každodenního života a s radostí si dopřejete potěšení z odpočinku a harmonie mezi tělem a myslí. Eleganční SPA nabízí svým hostům i novou řadu přírodní kosmetiky bez konzervančních látek, a jak jinak, s esencemi borového lesa a moře.



**BIBIONE
THERMAE**
www.bibioneterme.it





★★★★S
LAGUNA PARK
 HOTEL
 BIBIONE PINEDA

The Charming Holiday

LAGUNA PARK HOTEL

Bibione Pineda - Via Passeggiata al Mare, 20

HU Kiemelt helyen, a tengerrel szemben, a mediterrán bozót és a bibionei érintetlen és jellegzetes lagúna között, a természetes oázisba merülve található a nagy tekintélynek örvendő Laguna Park Hotel pár lépésről a belső kikötőtől és a belvárostól.

A Bibione Pinedán található tengerparti szállodánk a híres bibionei Park Hotel helyén épült, amely az '60-70-es évek között a nemzetközi hírességek kedvelt célpontja volt, akik Bibionét és az Adriai-tenger partvidékét választották nyaralásuk helyszínéül.

A Bibione Pineda-i Laguna Park Hotel ma egy modern szálláshely, amely a turisták minden típusát képes kiszolgálni, a wellness üdülést kedvelőktől kezdve a nap, a tenger és a pihenés kedvelőin át a sport és a természet szerelmeseiig.

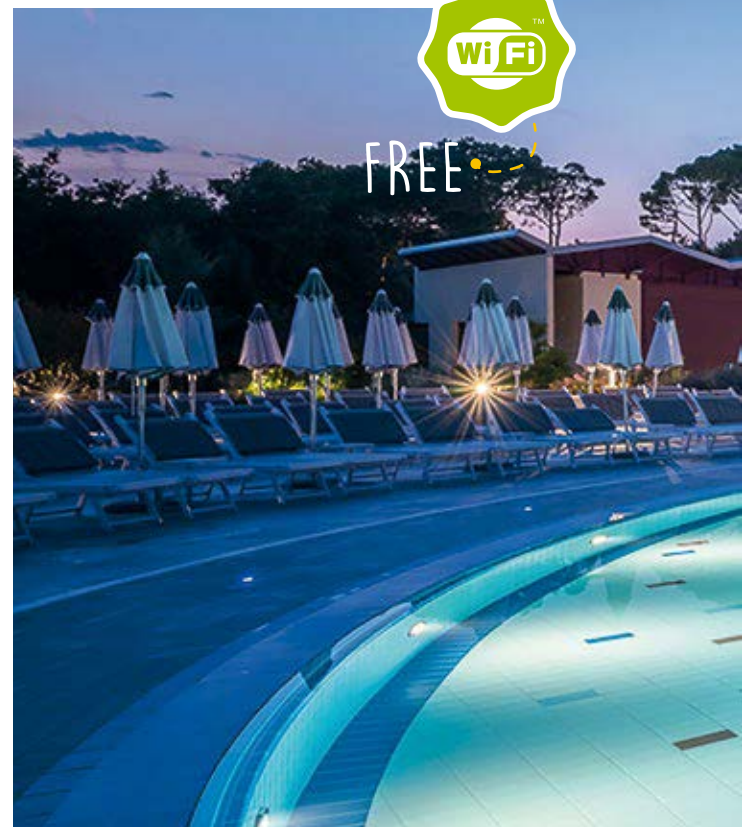
Kifinomult, ugyanakkor modern és funkcionális környezet ez, ahol a design elemei bölcsen ötvöződnek érintetlen lagúnánk jellegzetes természetére emlékeztető anyagaival: így a külső természeti környezet a berendezésekben és a belső terekben is visszaköszön. A tágas és fényes lobby, az internet terminál és a kényelmes televíziós sarok a bár társalgó részével áll összeköttetésben, ahol a vendégeket egy pohár ital és kellemes zongoraszó látja vendégül a nyugodt estéken.

A nagyobb "Hemingway" étterem főszakácsai élvezettel készítik a nemzetközi konyha ételeit felvonultatató bufféasztalokat, és a helyi konyhaművészetet bemutató esték alkalmából a hagyományos venetói, valamint tengeri halakból álló ételeket.

OPEN MAY - SEPTEMBER



FREE





A „nulla kilométeres”, azaz vidékeinken Integrált Kártevőirtás eljárással termesztett friss helyi konyhakerti növények és gyümölcsök használata utánozhatatlan ízeket nyújt, és biztosítja a frissességet és a minőséget is. A biotermékekből és házi süteményekből álló összehasonlíthatatlan reggelik alacsony kalóriatartalmú élelmiszereket és glutén-érzékenyek által is fogyasztható diétás ételeket is kínálnak. A másik, Cannelto “à la carte” kis éttermünk mindig megújuló menüvel és a legjobb olasz borokkal kínál ebéd-és vacsoralehetőséget. A terem bejáratánál álló acél és üveg borhűtőben több mint 500 hazai és nemzetközi bor kápráztatja el a legigényesebbek szemét, aztán ízlelőbimbóit, hogy az év legvártabb nyaralására sommelier-énk által ajánlott borral koccinthatassanak.

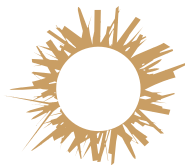
**BIBIONE
THERMAE**
www.bibioneterme.it



A hetedik emeleten található exkluzív Spa lehetőséget kínál, hogy minden vendég igényét kielégítő szaunával, gőzfürdővel, élményzuhanyokkal és személyre szabott kezeléssel frissítsék fel testüket és lelküket. Wellness kínálatunkat a legmodernebb technológiával felszerelt fitness központ egészíti ki: mindezt a tenger, a lagúna és a dús fenyves páratlan látványa mellett vehetik igénybe.

A legkisebbek részére kialakított tágas játszószoza puha gumiszőnyeggel, valamint a 3-11 éves gyerekeknek való sarok az épület első emeletén található. Június közepétől szeptember közepéig animátorokat is biztosítunk. A szálloda részére exkluzív és kifinomult stílusban, napernyőkkel és nagyméretű napozóágyakkal rendelkező széles tengerparti strandot tartunk fenn, valamint elegáns kioszkokat a legelegánsabb lakosztályok vendégei részére. A napozó teraszán látványos medence található az úszni jól és kevésbé tudók számára hidromasszázsral, gyerekek részére vízi elemekkel. A lepedőkkel és napernyőkkel ellátott napozóterasz ideális arra, hogy páratlan pihentető perceket éljenek át nyugalomban. A medence partján található kioszk gyors ebédre nyújt lehetőséget, míg esténként koktélbárként működik. Nagy amfiteátrum szimfónikus koncertekkel, élő zenével és exkluzív szórakozató műsorokkal szerez örömet a meleg nyári estéken.





LAGUNA PARK

HOTEL

BIBIONE PINEDA



Szobák és lakosztályok felszereltsége

Olaszországban gyártott elegáns és kifinomult bambuszberendezések, kerámia padlólap, 32" LCD televízió, széf, minibár, telefon, vízforraló amerikai kávéroz, fürdőlepedők, LAN kapcsolat, hajszárító, fürdőszobai kozmetikumok, SPA felszerelés papuccsal és fürdőköntössel, a tengerre, a fenyvesre vagy a lagúnára néző terasz, napi takarítás és a szobák délutáni renbetétele.

Classica: Standard kétágyas szoba (kb. 20 m²), első, második vagy harmadik emeleten, keleti fekvéssel, fürdőszoba zuhanyfülkével és erkély.

Singola Classica: Kétágyas CLASSICA szoba egyágyas felárral.

Luminosa: Kétágyas CLASSICA szoba (kb. 20 m²), oldalról tengerre néző a 3-tól 7-ig emeletig.

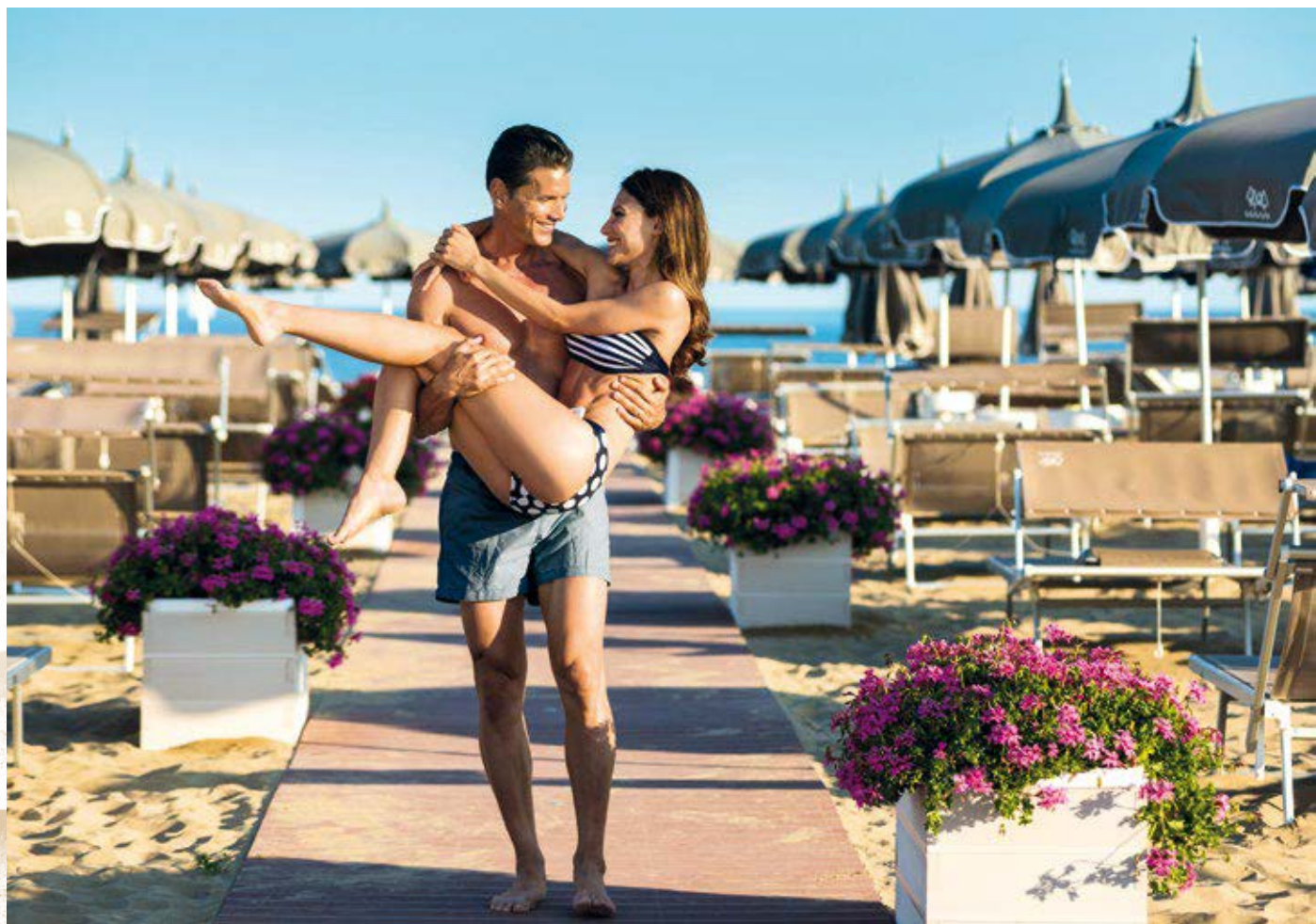
Panorama: Kétágyas tengerre néző szoba (kb. 20 m²), a 2-től 5-ig emeletig, fürdőszoba kétszemélyes zuhanyfülkével, erkély.

Dolce Vita: Oldalsó, Junior Suite az 1. és 2. emeleten (kb. 27 m²), nappali kanapéval és székkal, fürdőszoba kétszemélyes zuhanyfülkével, erkély.

Bella Vista: Oldalról tengerre néző Junior Suite a 3-tól 6-ig emeletig (kb. 27 m²), nappali kétszemélyes kanapéval és székkal, fürdőszoba kétszemélyes zuhanyfülkével, erkély.

Mare: Közvetlen tengerre néző nagy Junior Suite a 6. Emeleten (kb. 35 m²), nappali kétszemélyes kanapéval és székkal, tengerre néző fürdőszoba jacuzzival és zuhanyfülkével, nagy erkély napozóágyakkal.

Laguna: Oldalról tengerre néző Junior Suite a 7. Emeleten (kb. 37 m²), nappali kétszemélyes kanapéval és fotelágygal, nagy fürdőszoba jacuzzival és kétszemélyes zuhanyfülkével, nagy erkély.





PL Położony w uprzywilejowanym miejscu, naprzeciw morza, zanurzony w naturalnej oazie zieleni, pomiędzy bujną roślinnością śródziemnomorskiego lasu, a nieskażoną i charakterystyczną laguną Bibione, parę kroków od basenu portowego i od zamieszkanego centrum, w takiej otocze mieści się prestiżowy LAGUNA PARK HOTEL. Nasz nadmorski hotel w Bibione Pineda powstał w miejscu, gdzie kiedyś stał słynny Park Hotel w Bibione, hotel, który w latach 60. i 70. Był ulubionym miejscem wypoczynku wybitnych postaci międzynarodowej sceny, które wybrały Bibione i wybrzeże Adriatyku na spędzenie wakacji.

Hotel Laguna Park w Bibione Pineda to dziś nowoczesny obiekt wypoczynkowy, który jest w stanie przyjąć każdego rodzaju turystów, od tych, którzy preferują wakacje wellness, tych, którzy pragną wakacji pełnych słońca, morza i relaksu, po miłośników sportu i życia na świeżym powietrzu. To wyrafinowane otoczenie, jednocześnie nowoczesne i funkcjonalne, gdzie szczegóły designu stapiają się umiejętnie z materiałami i odwołaniami do przyrody obszaru silnie nacechowanego, jakim jest nasza nieskazitelna laguna, sprawia, że zewnętrzny kontekst przyrodniczy jest odczuwalny również w ozdobach i wnętrzach.

Przestronny i jasny hall, internet point oraz wygodna strefa tv łączą się ze strefą barową typu lounge, która podejmuje gości w spokojne wieczory w towarzystwie muzyki fortepianowej i lampki wina.

W restauracji głównej "Hemingway" nasi kucharze lubują się w przygotowywaniu szwedzkich stołów w międzynarodowej kuchennej oprawie, a na wieczory poświęcone miejscowej gastronomii w przyrządzeniu typowych dań kuchni Wenecji Euganejskiej oraz ryb odławianych w naszym morzu. Używanie świeżych produktów, tzw. "bezkilometrowych", jak warzywa i owoce uprawiane na naszych polach w systemie integrowanej ochrony roślin, gwarantuje doznania smakowe jedyne w swoim rodzaju, a także świeżość i jakość. Podczas wyjątkowych śniadań na bazie produktów ekologicznych i wypieków przygotowanych w domu, serwowane są także produkty dietetyczne o niskiej zawartości kalorii oraz

produkty bezglutenowe.

Nasza restauracja Cannoto "à la carte" oferuje sposobność skonsumowania obiadu lub kolacji kosztując dań z menu wciąż nowych w zestawieniu z najlepszymi włoskimi winami.

Stalowo-kryształowa piwniczka znajdująca się przy wejściu, zawierająca więcej niż 500 typów win narodowych i międzynarodowych, zachwyci Państwa oczy, zanim dopieści Państwa podniebienie, a także pozwoli wznieść toast za wakacje wyczekiwane przez cały rok, w oparciu o rady naszego zaufanego sommelier.

Ekskluzywne SPA położone na siódmym piętrze oferuje możliwość odnowienia sił cielesnych i umysłowych, korzystając z sauny, tureckiej łaźni, emocjonujących kąpeli prysznicowych i zabiegów dostosowanych do Państwa potrzeb; centrum fitness dopetnia ofertę relaksu i odprężenia uciekając się do najnowszych technologii; a wszystko to ciesząc oczy wspaniałym i nieporównywalnym widokiem na morze, lagunę i wybujały las piniowy.

Obszerna sala gier umieszczona na pierwszym piętrze obiektu ze strefą zarezerwowaną tylko dla najmniejszych dzieci z gumowym materacem i strefą przeznaczoną dla dzieci w przedziale wiekowym od 3 do 11 lat. Usługa animacyjna jest zagwarantowana od połowy czerwca do połowy września.

Obszerna plaża zarezerwowana dla gości hotelowych, wyposażona w sposób ekskluzywny i wyrafinowany parasole i łózka plażowe oversize, a także w eleganckie altany, które są przeznaczone wyłącznie dla gości naszych najbardziej prestiżowych apartamentów.

Na tarasie typu solarium znajduje się widokowy basen, ze strefami wytyczonymi dla doświadczonych pływaków, a także dla niedoświadczonych użytkowników z hydromasażem oraz dla dzieci, z wodnymi atrakcjami. Taras, na którym znajdują się łózka plażowe z ręcznikami kąpielowymi oraz parasolami plażowymi, jest idealnym miejscem, na spędzenie niezrównanych momentów pełnych spokoju i relaksu. Punkt gastronomiczny nad brzegiem

basenu oferuje drobne usługi gastronomiczne w porze obiadowej oraz usługi typu american bar wieczorem; obszerny amfiteatr uprzyjemnia ciepłe letnie wieczory oferując koncerty symfoniczne, muzykę na żywo oraz wyjątkowe atrakcje rozrywkowe.

Wyposażenie pokoi oraz apartamentów

Eleganckie i wyrafinowane umeblowanie z bambusowego drewna wyprodukowane we Włoszech, podłogi ceramiczne, TV LCD 32", skrytki sejfowe, minibar, telefon, czajnik do kawy amerykański, ręczniki basenowe, połączenie LAN, suszarka, bathroom accessories, SPA kit z kłapkami i ptaszczem kąpielowym, balkony z widokiem na morze, las piniowy lub lagunę, codzienne sprzątanie i popołudniowe porządkowanie

Classica: Pokój dwuosobowy standard z boku (około 20 m²) położony na pierwszym, drugim lub trzecim piętrze od strony zachodniej, łazienka z kabiną prysznicową, balkon.

Single Classica: Pokój dwuosobowy Classica do pojedynczego użytku

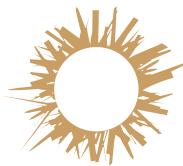
Luminosa: Pokój standard Classica (około 20 m²) od trzeciego do siódmego piętra z widokiem na morze z boku

Panorama: pokój dwuosobowy naprzeciw morza (około 20 m²), od drugiego do piątego piętra, łazienka z kabiną prysznicową dla dwóch osób, obszerny balkon

Dolce Vita: junior suite na pierwszym i drugim piętrze z boku (około 27 m²), mały salon z rozkładaną kanapą i fotelem, łazienka z kabiną prysznicową na dwie osoby, balkonem.

Bella Vista: junior suite od trzeciego do szóstego piętra z widokiem na morze z boku (około 27 m²), mały salon z rozkładaną kanapą dla dwóch osób i fotelem, łazienka z kabiną prysznicową na dwie osoby, balkonem.

Mare: obszerna junior suite naprzeciw morza na szóstym piętrze (około 35 m²), mały salon z rozkładaną kanapą dla dwóch osób i fotelem, łazienką z widokiem na morze z wanną z hydromasażem i kabiną prysznicową, rozległy balkon z łózkami plażowymi.



★★★★S

LAGUNA PARK

HOTEL

BIBIONE PINEDA

Laguna: junior suite z widokiem na morze z boku na siódmym piętrze (okolo 37 m²), mały salon z rozkładaną kanapą dla dwóch osób i rozkładanym fotelem. Duża łazienka z wanną z hydromasażem i kabiną prysznicową na dwie osoby, rozległy balkon.

CZ Na ekskuzivním místě s výhledem na moře, uprostřed oázy bujné středomořské zeleně, na prahu nedotčené a malebné laguny střediska Bibione, jen pár kroků od přístavu a centra města, se nachází LAGUNA PARK HOTEL.

Náš hotel s přímým výhledem na moře se nachází v místě Bibione Pineda, kde kdysi stával proslulý Park Hotel. Hotel, který se na přelomu 60. a 70. let minulého století stal oblíbeným místem předních světových osobností.

Laguna Park Hotel nacházející se v Bibione Pineda je dnes moderním hotelem, v němž pobývala řada významných osobností, které si pro svou dovolenou vybíraly Bibione a pobřeží Jaderského moře.

Náš hotel Laguna Park Hotel nabízí služby a je přizpůsoben tak, aby mohl přivítat všechny typy turistů, od těch, kteří dávají přednost wellness dovolené, až po ty, kteří chtějí strávit dovolenou užíváním si sluníčka, moře a odpočinku, ale i splnila požadavky milovníkům sportu a pobytu v přírodě.

Rafinovaný, ale zároveň moderní a funkční, kde se konstrukční prvky splývají s přírodními materiály nábytku a interiéru.

Prostorná a jasná vstupní hala, internetový koutek a pohodlná TV zóna jsou propojeny k salonku s barem, kde je možné strávit klidný večer v doprovodu klavíru a sklenice dobrého vína.

V hlavní restauraci "Hemingway" předvedou naši kuchaři své kulinářské umění přípravou bohatých bufetových stolů mezinárodní kuchyně a v rámci večerů věnovaným místní kuchyni i typické speciality regionu s použitím lokálně vypěstovaných čerstvých surovin. Jedinečné snídaně s bio produkty a domácími dezerty jsou obohaceny i o nízkokalorická dietní jídla a produkty bez lepku.

V restauraci Canneto "a la carte" si budete moci vychutnat každý den nové menu a v křišťálové vinárně zas doušek některého z 500 značek národních a mezinárodních vín.





Exkluzivní Spa centrum na sedmém patře nabízí možnost zregenerovat tělo i ducha ve fitness centru s nejmodernějším vybavením, v saunách, tureckých lázních, emocionálních sprchách a užít si blahodárné účinky procedur speciálně navržených k uspokojení potřeb každého klienta: a toto všechno za jedinečného výhledu na moře, lagunu a borový háj.

Prostorná herna na prvním patře se zónou s měkkou gumovou podlahou, vyhrazenou pro nejmenší děti a prostorem pro děti ve věku od 3 až 11 let. Animační služba je k dispozici od poloviny června do poloviny září.

Velká rezervovaná pláž hotelu, exkluzivní a rafinovaně zařízená slunečníky a lehátka nadměrných rozměrů, jakož i elegantními

altánky vyhrazenými pro hosty nejprestižnějších apartmánů.

Na sluneční terase se nacházejí bazény pro dospělé, dětský bazén s vodními hrami a vířivka. Solárium se slunečníky a lehátky s ručníky je ideálním místem pro strávení jedinečných chvil klidu a relaxu.

Bar u bazénu slouží k servírování jednoduchých a rychlých jídel na oběd a jako americký bar večer; velký amfiteátr zas zpřijemní horké letní večery symfonickými koncerty, živou hudbou a zábavnými vystoupeními.

Vybavení pokojů

Elegantní a rafinovaný bambusový italský nábytek, keramické podlahy, TV LCD 32 °, trezor, minibar, telefon, americká rychlovarná konvice, osušky k bazénu, připojení LAN, vysoušeč

vlasů, koupelnové doplňky, pantofle a župan do Spa centra, zařízené terasy s výhledem na moře, borový les nebo na lagunu, denní a odpolední úklid.

Classica: Dvoulůžkový pokoj standardní (cca 20 m²), v 1., 2. a 3. patře, na západní stranu, koupelna se sprchovým koutem a terasou.

Single Classica: Dvoulůžkový pokoj CLASSICA pro jednu osobu

Luminosa: Standardní pokoj CLASSICA (cca 20 m²), od 3. do 7. patra s bočním výhledem na moře.

Panorama: Dvoulůžkový pokoj s přímým výhledem na moře (cca 20 m²). Od 2. do 5. patra, koupelna se sprchovým koutem pro dvě osoby, velká terasa

Dolce Vita: Junior suite v 1. a 2. bočním patře (cca 27 m²), obývací část s rozkládacím gaučem a rozkládacím křeslem, koupelna se sprchovým koutem pro 2 osoby, terasa.

Bella Vista: Junior suite od 3. do 6. patra s bočním výhledem na moře (cca 27 m²), obývací pokoj s rozkládacím gaučem a křeslem, koupelna se sprchovým koutem pro dvě osoby, terasa.

Mare: Prostranná Junior suite s přímým výhledem na moře v 6. patře (cca 35 m²), obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládacím gaučem a křeslem, koupelna s výhledem na moře s vířivkou a sprchovým koutem, prostorná terasa s lehátko.

Laguna: Junior suite s bočním výhledem na moře v 7. patře (cca 37 m²), obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou a rozkládacím křeslem. Velká koupelna s masážní vanou a dvojitým sprchovým koutem, velká terasa.



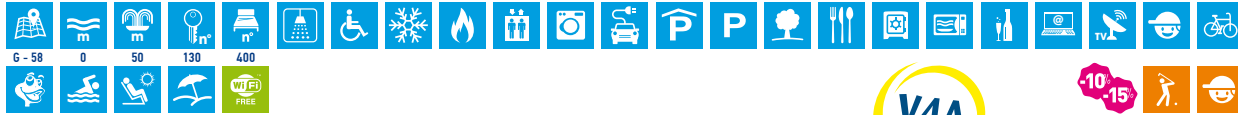
Holiday

APARTHOTEL ★★★★★

The Real Holiday

RESIDENZA TURISTICO ALBERGHIERA
APARTHOTEL
Bibione - Corso Europa, 49

SPECIAL OFFERS FOR CHILDREN PLEASE SEE OUR PRICE LIST.



HU Elsősztályú, tengerparti fekvésű, teljesen klimatizált apartment, 50 méterre a termál fürdőtől és 150 méterre a sétálóutcától. Az épületben 130 apartman található, 8 szinten 3 lifttel, mozgáskorlátozottak számára is elérhető. Fedett vagy ligetes parkolóhelyek biztosítottak. Földszinten recepció, társalgó, bár, fedett és kerthelyiséges étterem. Gyermekeknek játszószoza. Zsetonos mosoda. Tágas tengerparti napozóterasz nagy felnőtt és gyermek medencékkel kb. 750 m2 vízfelülettel, napernyő és nyugágy a vendégek rendelkezésére áll, étterem és snack bár. Privát strand kabinnal, napernyővel és napozóágyakkal. A készlet erejéig bérelhető felnőtt és gyermek bicikli bukósissakkal és gyereküléssel; Nord Walking készlet. Internet pont és WI-FI a társalgóban, étterem, napozóterasz, medencék. Felnőtt és gyermek animáció napközben és este. Mini-klub 3 éves kortól.

🕒 OPEN MAY - SEPTEMBER





Apartmanok felszereltsége: elegáns mahagóni berendezés tengerész stílusban, arab stílusú kerámia padlóval, WI-FI free, sat TV, széf, hajszárító, telefon, felszerelt fürdőszoba, konyhasarok minibárral és mikrohullámú, nagy berendezett teraszok, melyek nagy része tengerre néző, törölköző a medencéhez, naponta takarítás és ágynemű csere.

TÍPUS A Panoramic Royal (kb. 55 m²):

5-6 fő részére:

- Nappali kanapéval
- Főzősarok
- Szoba franciaágygal és fotelágygal
- Kétágyas szoba
- 2 fürdőszoba zuhanyfülkével
- Tágas tengerre néző napozóterasz.

TÍPUS B Royal (kb. 55 m²):

5-6 fő részére: mint az A típus, de fedett, oldalról tengerre néző terrasszal.

TÍPUS C Classic Suite (kb. 38 m²):

3-4 fő részére:

- Nappali kanapéval
- Főzősarok
- Szoba franciaágygal és fotelágygal
- 1 fürdőszoba zuhanyfülkével
- Oldalról tengerre néző fedett terasz.



PL Ekskluzywny, nowoczesny, całkowicie klimatyzowany apartotel, usytuowany bezpośrednio przy plaży, obok hotelu Savoy Beach i centrum termalnego. Na ośmiu piętrach mieszczą się trzy windy oraz 130 eleganckich apartamentów, dostosowanych również do potrzeb osób niepełnosprawnych. Część ogólnodostępna hotelu składa się z recepcji, obszernego salonu wypoczynkowego, baru, kompleksu restauracyjnego, pokoju zabaw dla dzieci. Od strony morza znajduje się przestronny taras słoneczny z dużym basenem dla dorosłych i dzieci (łączna powierzchnia ok. 750 m²), parasolami i łózkami plażowymi. Goście mogą parkować samochody wśród drzew na podjeździe do hotelu oraz na zadaszonych miejscach parkingowych. Na każdy apartament przypada jedno rezerwowane miejsce na plaży (parasol, leżak, łózko plażowe). Apartamenty są klimatyzowane oraz urządzone bardzo gustownie i nowocześnie. Każdy z nich posiada łazienkę z suszarką do włosów, telefon, mały sejf, WI-FI free, TV-SAT, aneks kuchenny i kuchenka mikrofalowa. Wyżywienie w formie obfitego, urozmaiconego bufetu.



Typ A Panoramic Royal (ok. 55 m²):

apartament dla maks. 5-6 osób:

- pokój dzienny z tapczanem i aneksem kuchennym
- sypialnia z łóżkiem małżeńskim i rozkładanym fotelem
- sypialnia z 2 łózkami
- dwie łazienki z kabiną prysznicową
- duży taras słoneczny z bezpośrednim widokiem na morze

Typ B Royal (ok. 55 m²):

apartament dla maks. 5-6 osób; jak typ A lecz z zadaszonym tarasem z bocznym widokiem w kierunku morza

Typ C Classic Suite (ok. 38 m²):

apartament dla maks. 3-4 osób:

- pokój dzienny z tapczanem i aneksem kuchennym
- sypialnia z łóżkiem małżeńskim i rozkładanym fotelem
- łazienka z kabiną prysznicową
- zadaszony taras z bocznym widokiem w kierunku morza



CZ Hotelový komplex 1. kategorie, přímo u moře, 50 metrů od termálních lázní a 150 metrů od pěší zóny. Kompletně klimatizovaný. Skládá se ze 130 bytových jednotek, 8 pater, 3 výtahu, má bezbariérový přístup. Parkovací místa krytá nebo pod stromy. Vstupní hala s recepcí, lobby, bar, mikrovlnnou troubou, místnost s TV, čítárna a místnost pro děti, restaurace free-servis. K dispozici pračky a sušičky na mince. Prostorná terasa s velkými bazény pro dospělé a pro děti s celkovou rozlohou vodní hladiny cca 750 metrů čtverečních; slunečníky a lehátka; Kiosek s občerstvením a snack bar pod typickým pod altánem z rákosu. Vyhrazená pláž s kabinkami, slunečníky a lehátky. K dispozici až do vyčerpání, kola pro dospělé a děti, s přílbami a sedačkami; hůlky na Nordic Walking. Bezplatné Wi-Fi připojení na internet v celém hotelu (včetně pokojů), heslo na požádání na recepci. Denní a večerní animace pro dospělé i děti. Dětský klub od 3 let.

TYP A Panoramic Royal (ok. 55 m²):

pro 5-6 osob:

- obývací pokoj s rozkládacím gaučem
- kuchynský kout
- pokoj s jednou manželskou postelí a jedním rozkládacím kreslem
- pokoj se dvěma oddělenými lůžky
- 2 koupelny se sprchovým boxem
- prostorná terasa s výhledem na moře

TYP B Royal (ok. 55 m²):

pro 5-6 osob: Stejně jako typ A, ale s krytou bocní terasou, výhled na moře

TYP C Classic Suite (ok. 38 m²):

pro 3-4 osoby:

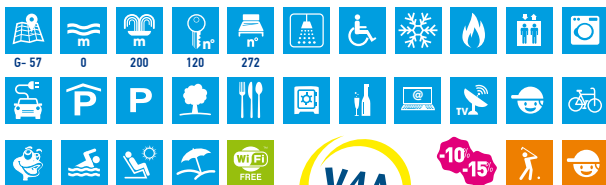
- obývací pokoj s rozkládacím gaučem
- kuchynský kout
- pokoj s jednou manželskou postelí a jedním rozkládacím kreslem
- 1 koupelna se sprchovým boxem
- krytá bocní terasa, výhled na moře

The Family Holiday

RESIDENZA TURISTICO ALBERGHIERA APARTHOTEL

Bibione - Via del Sagittario, 30

SPECIAL OFFERS FOR CHILDREN PLEASE SEE OUR PRICE LIST.



HU Első osztályú, közvetlen tengerparti aparthotel, teljesen légkondicionált. 3 blokkból áll, összesen 120 apartmannel, 6 emeleten, 3 lifttel, mozgáskorlátozottak számára is elérhető. Apartmanonként egy foglalt parkolóhellyel, részben az épület alatti fedett, részben a külső ligetes paroklóban. Tágas recepció, tornaterem, bár, önkiszolgáló étterem, minden nap különböző gyermek menüvel. Kisgyermekeknek élelmiszerek (bébiétel és speciális liszt), valamint speciális ételek lisztérzékenyeknek és allergiásoknak. WI-Fi az aparthotel társalgójában és a lakásokban. Tágas tengerparti napozóterasz 3 medencével (felnőtt, gyermek és relaxációs hirdomasszázzsal, vízjátékok mintegy 500 m2 vízfelületen), napernyőkkel és napozóágyakkal, étteremmel és snack bárral. Privát strand kabinnal, napernyőkkel, napozóágyakkal, illetve a gyermekek részére elkerített kis strand játékokkal.

Apartmanok felszereltsége:

- Sat TV – Széf – Hajszáritó – Telefon
- Felszerelt fürdőszoba
- Fellepő a mosdóhoz és wc ülőke szűkítő
- Felszerelt főzősarok, elektromos főzőlappal és mikrohullámú sütővel
- WI-FI elérhetőség
- Nagy berendezett teraszok
- Takarítás és ágynemű csere naponta
- Törölköző a medencéhez.

TÍPUS A Family Panoramic (kb. 48 m²):

4-6 fő részére:

- Nappali 2 egyszemélyes kanapéval
- Főzősarok
- Szoba franciaágygal
- Kétágyas szoba
- Fürdőszoba zuhanyfülkével
- Nagy fedett tengerre néző terasz.

TÍPUS B Family Suite (kb. 33 m²):

3-4 fő részére:

- Nappali kétszemélyes kanapéval
- Főzősarok
- Szoba franciaágygal és kanapéval vagy fotelágygal
- Fürdőszoba zuhanyfülkével
- Nagy fedett, oldalról tengerre néző terasz.

BEBÉ & NURSERY.

Az új gyermeksarok szakképzett, kifejezetten erre szakosodott személyzettel várja a szálloda 0-tól két éves korú kis vendégeit, miatt az anyukák és apukák napozhatnak vagy romantikus sétát tehetnek. Az elkerített gyermeksarok a legkisebbek szórakozását szolgálja puha játékokkal és puha szőnyeggel, kiságyakkal, napozószékekkel és mindennel, amely ahhoz kell, hogy ők is úgy nyaralhassanak, mint a nagyok. Ezen kívül igen felszerelt szoptatószoba áll minden anyuka rendelkezésére, kifejezetten gyermek menüvel és Hipp bébiételekkel a legkisebbek számára.

BABY & FUN.

Az Aparthotel Imperial-ban a nyaralás igazi főszereplői a gyerekek: szórakoztató programok, animátorok az igen kedvelt bébitánc Super Marió kabalafiguránkkal, színelőadások, divatbemutatók, ahol a gyerekek a főszereplők, csoportos játékok, hogy mindig új barátokat szerezhessenek... olyan sok program várja a gyerekeket, hogy felsorolni szinte lehetetlen! Emellett magán strandot kínálunk szabadtéri játékokkal, védett és körbekerített területen, ahol a gyerekek szabadon futkározhatnak és homokozhatnak, és nem kell aggódnunk. És ha esik? A szállodán belül elkülönített és jól felszerelt játszóház szolgál a gyermekek számára, hogy magukat rossz idő esetén is kitombolhassák! Kizárólag az Europa Tourist Group szállodái júsre aranyos kisvonaat viszi hetente egyszer a gyerekeket júniustól szeptember elejéig a bibionei vidék csodálatos fáival övezett parkjába, ahol játszhatnak, táncolhatnak és uzsonnázhatnak. Az uzsonna az összes mini-club résztvevőnek jár, akik emellett külön teremben ebédelhetnek és vacsorázhatnak az animátor-stáb főnökének felügyelete alatt.



FELÚJÍTOTT
 ODNOWIONE
 ZREKONSTRUOVÁN



🕒 OPEN MAY - SEPTEMBER



SPECIAL FOR KIDS



FUNNY ANIMATION...



lelele



leimbi



junior



SPECJALIS A GYEREKEKNEK.

Az apartmanokban a vendégek rendelkezésére áll minden, ami a gyermekek és szülők kényelméhez szükséges:

- Mikrohullámú sütő, fellépő a mosdóhoz, wc ülőke szűkítő, kiságy, ágy leesésgátlóval. Valamint ingyenesen bérlehetőek a készlet erejéig: pelenkázó, fürdőkád, cumisüveg melegítő, etetőszék, babakocsi, bili, zárt szemetes a pelenkának.
- Új videó és könyvtár olasz, német és angol nyelvű DVD-kel és könyvekkel a gyermekeknek, biliárd asztal, ping-pong asztal.
- Felnőtt bicikli gyereküléssel és gyermekbicikli bukósissal, a készlet erejéig.
- Mosoda zsetonos mosógéppel és szárítóval, vasaló állvánnyal.

JUNIOR SPA

Exkluzív helyen, kilátással a tenger kékjére és a fenyőerdő zöldjére, a legkisebbek is felfedezhetik a Bibione Thermae SPA ajánlatait. A különféle Junior SPA Specialitások és a Bibione Thermae Junior SPA termékcsalád kizárólag a gyermekek és tinédzserek érzékeny bőrére tervezett kezeléseket és termékeket kínál.



PL Turystyczny kompleks hotelowy I kategorii, z widokiem na morze. W pełni klimatyzowany. Składa się z trzech budynków, łącznie 120 jednostek mieszkalnych, 6 pięter, 3 windy, przystosowane również dla osób niepełnosprawnych. Miejsca parkingowe, po jednym na mieszkanie, częściowo zadaszone w kolumnadzie, a częściowo zadrzewione na zewnątrz. Duża strefa dzienna z recepcją, barem, bezpłatną restauracją z codziennie innym menu dla dzieci. Dostępne są pokarmy dla niemowląt (mąki homogenizowane i specjalne) oraz produkty bezglutenowe lub dla osób z nietolerancją. Wireless w lobby hotelowym i zakwaterowaniu. Duże solarium przy plaży z 3 basenami (dorośli, dzieci, relaks z hydromasażem, gry wodne o łącznej powierzchni około 500 m² wody) wyposażone w parasole i leżaki, restaurację i zewnętrzny bar z przekąskami. Zastrzeżona plaża z parasolami, leżakami, prywatna i ogrodzona plaża, z grami dla dzieci.



SPECIAL
FOR KIDS





Wyposażenie pokoju:

- Telewizja satelitarna - Sejf - suszarka do włosów - Telefon.
- Zestaw kosmetyków
- Stopień i nakładka na sedes
- Aneks kuchenny wyposażony w płyty elektryczne i kuchenkę mikrofalową.
- Połączenie WiFi.
- Duże umeblowane tarasy.
- Codzienne sprzątanie i zmiana pościeli.
- Ręczniki basenowe.

Typ A Family Panoramic (ok. 48 m²):

- apartament dla maks. 4-6 osób:
- pokój dzienny z dwoma pojedynczymi tapczanami i aneksem kuchennym
 - sypialnia z łóżkiem małżeńskim
 - sypialnia z 2 łózkami
 - łazienka i kabiną prysznicową
 - duży zadaszony taras z bezpośrednim widokiem na morze.

SPECIAL FOR KIDS



Typ B Family Suite (ok. 33 m²):

- apartament dla maks. 3-4 osób:
- pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym
 - sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym tapczanem
 - łazienka z kabiną prysznicową
 - duży zadaszony taras z bocznym widokiem w kierunku morza

BEBÉ & NURSERY.

Nowa strefa „nursery” opiekuje małych gości od 0-2 lat z wykwalifikowanym personelem. Wyznaczone i osobne miejsce do zabawy dla dzieci w bezpieczeństwie: miękkie zabawki, miękkie dywany, małe łóżka i leżaki. Do dyspozycji wszystkich matek ma również wyposażoną strefę z menu i produkty HIPP dla najmłodszych.

BABY & FUN.

Dzieci są prawdziwymi bohaterami wakacji w Imperial: śmieszny program rozrywkowy, ukochany „baby dance” z naszą maskotką Mario, spektakle teatralne, pokazy mody... i wiele więcej! Ponadto, dzieci mogą się bawić na prywatnej plaży na świeżym powietrzu lub w przypadku deszczu jest do ich dyspozycji wyposażony plac zabaw w hotelu. Ekskluzywna sympatyczna kolejka wąskotorowa zawiezie dzieci goszczone w naszych hotelach i apartotelach, raz w tygodniu oraz od czerwca do początku września, do dużego placu zabaw w oprawie wiejskiej zieleni, gdzie będą one mogły się świetnie bawić. Podwieczorek jest zawsze serwowane uczestnikom mini-klubu, którzy będą mogli również zjeść obiad i kolację w oddzielnym pomieszczeniu pod nadzorem naszego personelu.



SPECIAL FOR KIDS.

- Apartamenty do dyspozycji gości wyposażony są we wszystkie udogodnienia, potrzebne za wygodę dzieci i rodziców:
- mikrofalówka, stopień dla dzieci, nakładka na sedes, tóczeczka.
 - Poza tym, możliwość wypożyczenia następujących akcesoriów, do wyczerpania zapasów: stół do przewijania, wanienka, podgrzewacz do butelki, krzeselko do karmienia, wózek spacerowy, nocnik, pojemnik na pieluchy.
 - Nowa biblioteka filmowa i książek w języku włoskim, niemieckim i angielskim, stół bilardowy, stół do ping-ponga.
 - Rowery dla dorosłych z krzeselkiem a rowery z kaskiem dla dzieci aż do wyczerpania.
 - Pralnia z pralką i suszarką na żetony, żelazko i deska do prasowania.

JUNIOR SPA.

W ekskluzywnej lokalizacji, z widokiem na błękit morza i zieleni sosnowego lasu, nawet najmłodszy mogą odkryć propozycje Bibione Thermae SPA. Różne specjalności Junior SPA oraz linia Bibione Thermae Junior SPA oferują zabiegi i produkty przeznaczone wyłącznie dla delikatnej skóry dzieci i młodzieży.



APARTHOTEL IMPERIAL

★★★★

kinderhotels®

CZ Obytný turistický hotelový komplex, kategorie 1A, naproti moři . Plně klimatizované. Skládá se ze tří budov s celkem 120 bytovými jednotkami, 6 podlaží, 3 výtahy, přístupné i pro osoby se zdravotním postižením. Parkovací místa, jedno pro každý byt, částečně krytá na kolonádě a částečně se stromy venku. Velký obytný prostor s recepcí, bar, restaurace s bezplatným servisem a dětským menu, každý den jiné. K dispozici je dětská výživa (kojenecká výživa a speciální mouky) a potraviny pro celiaky nebo speciální výrobky pro osoby s intolerancí. Bezdrátové připojení v hotelové hale a v ubytování. Prostorné solárium na nábřeží se 3 bazény (pro dospělé, pro děti, relaxační s hydromasáží, vodní hry o celkové ploše cca 500 m2 vody) vybavené slunečníky a lehátky, restaurací a venkovním snack barem. Soukromá oplocená pláž s kabinkami, slunečníky, lehátky a dětskými hrami.

Vybavení apartmanu:

- Satelitní TV - Trezor - Fén - Telefon.
- Toaletní potřeby.
- dětská stolička pro umyvadlo a redukci na WC.
- Vybavený kuchyňský kout s elektrickými plotýnkami a mikrovlnnou troubou.
- Připojení WiFi.
- Velké zařízení terasy.
- Denní úklid a výměna ložního prádla.
- Ručníky k bazénu.

TYP A Family Panoramic (ok. 48 m²):

- pro 4-6 osob:
- obývací pokoj se dvěma gauči (každý pro 1 osobu)
 - kuchyňský kout
 - pokoj s jednou manželskou postelí
 - pokoj se dvěma oddělenými lůžky
 - koupelna se sprchovým boxem
 - prostorná krytá terasa s primým výhledem na more

TYP B Family Suite (ok. 33 m²):

- pro 3-4 osoby:
- obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 2 osoby
 - kuchyňský kout
 - pokoj s manželskou postelí a gaučem pro 1 osobu
 - koupelna se sprchovým boxem
 - prostorná krytá terasa s bočním výhledem na more





SPECIAL FOR KIDS



DĚTI A ZÁBAVA.

Děti jsou skutečné hvězdy na dovolené v Aparthotel Imperial: zábavný animační program, oblíbená dětská diskotéka spolu s naším maskotem Mariem, divadelní představení, módní přehlídky, skupinové hry s novými kamarády a to ještě zdaleka není vše! Kromě toho, soukromá oplocená pláž, kde děti mohou volně běhat a hrát si v písku. A v případě špatného počasí je tu i dětský koutek s mnoha hrami. Exkluzivně pro hotely Europa Tourist Group, sympatický vláček odveze nejmladších návštěvníků jednou za týden - od června do začátku září - na pic-nic do zeleného parku. Všichni častníci miniklubu mají zahrnutou i svačinu a mají i možnost obědvat a večeřet v oddělené místnosti pod dohledem personálu animace.

SPECIÁLNĚ PRO DĚTI.

Apartmány mají vše potřebné pro pohodlí dětí a rodičů:

- Mikrovlnná trouba, stupínek k umyvadlu, redukce na WC, dětské postýlky, bezpečnostní lišty pro postele. Kromě toho, na požádání i následující doplňky, v závislosti na dostupnosti: přebalovací podložka, dětská vanička, ohříváče kojeneckých lahví, vysoké židle, buginy, nočník, uzavřené nádoby na pleny.
- Knihovna s DVD a dětskými knihami v italštině, němčině a angličtině, kulečnick, ping-pong.
- Kola pro dospělé s dětskými sedadly a jízdní kola s helmami pro děti, k dispozici do vyčerpání zásob.
- Prádelna s pračkou a sušičkou, žehlička a žehlicí prkno

Junior SPA.

Na exkluzivním místě s výhledem na modré moře a zeleň borového lesa, i mladší návštěvníci mohou vyzkoušet lákavé nabídky Bibione Thermae SPA.

Různé speciality SPA Junior a Junior linie Bibione Thermae SPA nabízejí procedury a výrobky určené výhradně pro jemnou pokožku dětí a dospívajících.



Soft all Inclusive

HOTEL LUNA

Bibione - Corso Europa, 78

SPECIAL OFFERS FOR CHILDREN PLEASE SEE OUR PRICE LIST.

HU Központi fekvésű szálloda 50 méterre a tengerparttól és a sétáló utcától, valamint 300 méterre a termálközponttól. Teljesen légkondicionált. 8 emeleten, 102 szobával, 2 lifttel, mozgáskorlátozottak számára is elérhető. Majdnem minden szobához tartozik a fedett, vagy a ligetes fás részen egy parkolóhely. Elegáns és modern társalgó recepcióval, lobby, bár, önkiszolgáló étterem. Tágas játszószoza a gyermekeknek. Napozó terasz felnőtt és gyermek medencével, napernyőkkel és napozó ágyakkal.

Privát strand kabinnal, napernyővel és napozó ágyakkal. Bicikli és Nord Walking használata a készlet erejéig. Internet a társalgóban, étteremben, napozóterazon, medencénél és a szobákban. Animáció gyermekeknek és felnőtteknek.

Szobák felszereltsége:

Elegáns cseresznyefa bútorok, kerámia padlóval, WI-FI free, sat TV-vel, széffel, hajszárítóval, telefonnal, minibárral, felszerelt fürdőszobával, a medencéhez törölközővel, takarítás és ágyműcsere naponta, délutáni takarítás. A szobák nagy része tengerre néző erkéllyel.

Single: Egyágyas szoba, erkély nélkül. Tágas és világos fürdőszoba ablakkal. Szobák keleti vagy északi fekvéssel.

Classic: Kétágyas standard szoba, erkély nélkül. Világos szobák keleti fekvéssel.

Classic single: Kétágyas standard szoba egyágyas felárral, erkély nélkül. Világos szobák keleti fekvéssel.

Classic Plus: Kétágyas standard szobák nyugati vagy keleti fekvéssel. A szobák nagy része tengerre néző erkéllyel.

Superior: Tágas, világos kétágyas szobák déli fekvéssel. A szobák nagy része tengerre néző nagy erkéllyel.

SOFT ALL INCLUSIVE SZOLGÁLTATÁS

- Welcome cocktail (érkezéskor, mindenegyres vendég kap egy bonuszjegyet)
- Érkezéskor ajándék csomag
- Svédasztalos reggeli 7.30-tól 10.00-ig
- brunch: svéd asztalos ebéd, előételek, saláták, hideg és meleg tálak, dessert 12.30 órától 13.30-ig
- Saját készítményű torták, édességek, teák, amerikai kávé, friss gyümölcs 16.00 órától 17.00-ig
- Svédasztalos gourmet vacsora 19.00 órától 20.30-ig
- Víz, soft drink: étkezések alatt
- Megyei fehér és vörös bor étkezések alatt
- Tengerparti szolgáltatás per szoba (1 napernyő, 1 napozószék, 1 napozóágy)
- Bicikli és nordic walking készlet használata (akár edzővel)
- Kedvezmény a Green Fee-re (Golf Club Lignano)
- Europa Card: 10% kedvezményt biztosít boltokban, étteremben, a termálfürdőben, Aqua Splash-ben, átlakertben stb.
- Animáció kicsiknek és nagyoknak
- Europarty kids: egy teljes délután, a gyermekek részére - Mario békával- (kis vonatos szállítással)

Junior Club:

- Színművészeti iskola, tánc verseny
- Sportolási lehetőségek



AZ ANIMÁCIÓS PROGRAM A 100 MÉTERRE TALÁLHATÓ APARTHOTEL IMPERIALBAN KERÜL MEGRENDEZÉSRE.



🕒 OPEN MAY - SEPTEMBER



FREE



HOTEL LUNA

Hotel Luna

PL Kompleks hotelowy w bardzo centralnej lokalizacji, 50 m od plaży i strefy dla pieszych i 300 m od spa. W pełni klimatyzowany. Składa się ze 102 pokoi, na 8 piętrach, dwie windy, przystosowany dla osób niepełnosprawnych. Prawie wszystkie pokoje mają zadaszone lub zalesione miejsce parkingowe na zewnątrz. Eleganckie i nowoczesne piętro dzienne z recepcją, lobby, barem, restauracją free service. Duży pokój zabaw dla dzieci z kąciakiem z miękkimi zabawkami dla niemowląt. Taras słoneczny z basenem dla dorosłych i dzieci z gejzerem i hydromasażem, wyposażony w parasole i leżaki. Zastrzeżona plaża z parasolami i leżakami. Rowery i kijki do Nordic Walking do wyczerpania zapasów. Internet bezprzewodowy w lobby, restauracji, solarium, basenach i pokojach. Rozrywka dla dzieci, juniorów i dorosłych.

Wyposażenie pokoju: Eleganckie meble z drewna wiśniowego made in Italy, ceramiczne podłogi, darmowe WI-FI, telewizja satelitarna, sejf, suszarka do włosów, telefon, minibar, kosmetyki, ręczniki na basen, codzienne sprzątanie i zmiana pościeli.

Single: Jednoosobowy pokój, bez balkonu.

Obszerna i oświetlona łazienka z oknem
Pokoje usytuowane w kierunku wschodu lub północy

Classic: Standardowy dwuosobowy pokój, bez balkonu.

Pokoje bardzo oświetlone i usytuowane w kierunku wschodu.

Classic single: Standardowy pokój dwuosobowy użyty jako pojedynczy, bez balkonu.

Pokoje bardzo oświetlone, usytuowane w kierunku wschodu.

Classic Plus: Standardowy dwuosobowy pokój, z balkonem.

Pokoje usytuowane w kierunku zachodu lub wschodu.

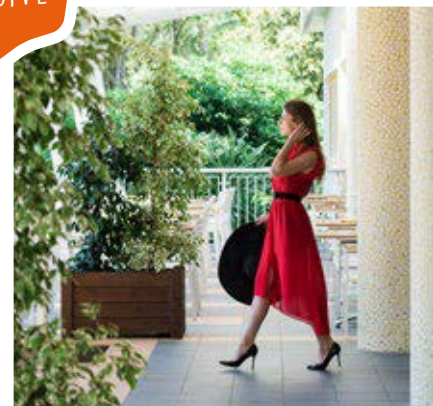
Superior: Dwuosobowy pokój z dużym balkonem. Pokoje bardzo obszerne, oświetlone i usytuowane w kierunku południu.

Usługa Soft All inclusive

- Cocktail powitalny (przy przyjeździe będzie wręczony kupon)
- prezent przy check in
- duży bufet śniadaniowy z kąciakiem biologicznym od 7:30 do 10:00
- brunch: obiad w formie bufetu szwedzkiego z przystawkami i sałatami, dania zimne i ciepłe oraz desery od 12:30 do 13:30
- domowe ciasteczka, różnego rodzaju herbaty i zioła, świeże owoce od 16:00 do 17:00
- bogata kolacja w formie bufetu szwedzkiego według podanej tematyki od 19:00 do 20:30



SOFT ALL
INCLUSIVE



- woda oraz soft drinks podczas posiłków
- białe i czerwone wino podczas posiłków
- serwis plażowy na każdy pokój (parasol, 2 leżaki)
- wynajem rowerów
- Zniżki na Green Fee (Golf Club Lignano)
- Europa Card: 10% zniżki na sklepy, zabiegi termalne, Aqua Splash, zoo i inne atrakcje
- animacje dla dzieci i dorosłych
- do dyspozycji klientów kije nordic walking, na życzenie akompaniament instruktora
- Europarty kids: popołudnie przeznaczone dla najmłodszych na tonie natury razem z naszą maskotką "Mario" (przewód ciuchcią)

Junior Club:

- szkółka teatru i tańca z końcowym przedstawieniem
- działalności sportowe śledzone przez federalnych instruktorów

ANIMACJA DLA DZIECI ODBĘDZIE SIĘ W APARTHOTELU IMPERIAL, W ODLEGŁOŚCI ZALEDWIE 100 M OD HOTELU





CZ Hotelový komplex v centrální poloze 50 m od pláže a pěší zóny a 300 m od lázní. Plně klimatizovaný. Hotel má 102 pokojů v 8 patrech, dva výtahy, bezbariérový přístup. Téměř všechny pokoje mají kryté nebo venkovní parkoviště. Elegantní a moderní vstupní hala s recepcí, lobby, barem a restaurací free service. Velká dětská herna s odpočinkovým koutkem a plyšovými hračkami pro děti.

Sluneční terasa s bazénem pro dospělé a děti s gejzírem a vířivkou, vybavená slunečníky a lehátky.

Vyhrazená pláž s kabinkami, slunečníky a lehátky.

Používání jízdních kol a holí pro Nordic Walking do vyčerpání zásob. Bezdrátové připojení k internetu ve vstupní hale, restauraci, soláriu, bazénech a pokojích. Zábava pro děti, juniory i dospělé.

Vybavení pokoje: Elegantní nábytek z třeshňového dřeva italské výroby, keramické podlahy, bezplatné WI-FI, satelitní TV, trezor, fén, telefon, minibar, toaletní potřeby, ručníky k bazénu, denní úklid a výměna ložního prádla.

Single: samostatný pokoj, bez terasy. Prostorná koupelna s oknem. Pokoje s orientací na východ anebo na sever.

Classic: dvoulůžkový pokoj standard, bez terasy. Velmi prosvětlené pokoje s orientací na východ.

Classic single: dvoulůžkový pokoj standard pro 1 osobu, bez terasy. Prosvětlené pokoje s orientací na východ.

Classic Plus: dvoulůžkový pokoj standard, s terasou. Prosvětlené pokoje s orientací na východ anebo západ

Superior: dvoulůžkový velmi prostorný a prosvětlený pokoj, s velkou terasou, s orientací na jih.

Soft All Inclusive

- cocktail na přivítání (při příjezdu vám bude odevzdan kupon)
- 1 pozornost/darek při příjezdu
- velký bufet se snídaní s bio koutkem od 7.30 do 10.00
- brunch: oběd v bufetovém stylu s předkrmem a salátem, studené i teplé chody, dezert od 12.30 do 13.30
- domácí cukroví a zákusky s různými typy čajů, americká kava, čerstvé ovoce od 16.00 do 17.00
- večere ve stylu free - bufet v různých gastronomických stylech od 19.00 do 20.30
- voda a lehké capovane napoje: během jídla
- místní bile a červené víno: během jídla
- 1 plazový servis na pokoj (1 slunečník, 2 lehátka)
- použití kol a nordic walking
- Sleva Green Fee (Golf Club Lignano)
- Europa Card: 10% sleva v obchodech a restauracích, lázeňské procedury, Aqua Splash, zoologická zahrada atd..
- Animace pro velke i male
- Jsou k dispozici pro vsechny naše klienty take hulky na nordic walking, na vyžadani i instruktor
- Europarty kids: odpoledne věnováno nejmenším v zone zeleně v přírodě, spojeno s party za ucasti mascotte "Maria" (odvoz z vlaškem)

Junior Club:

- škola divadla a tance se závěrečným finale
- sportovní aktivity doprovázeny odborníkem na dany sport

NIMAČNÍ AKTIVITY BUDOU PROVÁDĚNY V APARTHOTELU IMPERIAL, KTERÝ SE NACHÁZÍ POUHÝCH 100 METRŮ OD HOTELU.



The Friendly Holiday

RESIDENZA TURISTICO ALBERGHIERA APARTHOTEL

Bibione - Corso del Sole, 262

SPECIAL OFFERS FOR CHILDREN PLEASE SEE OUR PRICE LIST.

HU A Hotel & Aparthotel Olimpia mindazokat a szolgáltatásokat nyújtja vendégeinek, amit egy modern, 3 csillagos tengerparti szálloda nyújthat. Az épület mind szerkezetében, mind vezetésében teljesen megújult, a szálloda Bibione Spiaggia szívében helyezkedik el, mindössze 50 méterre a tengertől, 2 lépésre a központtól és csak 900 méterre a Termál fürdőtől. A szálloda légkondicionált, tágas és világos társalgóval, ahol barátokkal kávé fogyaszthatnak vagy egy könyvet olvashatnak, bárpulittal, kényelmes étteremmel, a tetőn nagy, berendezett napozóterasszal, ahol napozhatnak és a medencében az egész család szórakozhat. Parkolási lehetőség korlátozott számban.

Típusok:

Single: Egyágyas szoba erkély nélkül (kb. 11 m²).

Classic: Szoba franciaágygal és fotelágygal vagy egyszemélyes ágygal, erkéllyel (kb. 18 m²).

Family Suite: KÉTLÉGTERŰ apartman 3-5 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély (kb. 33 m²).

Royal: HÁROM LÉGTERŰ, két szintes apartman 5-7 fő részére: nappali dupla dívánnyal, főzősarok és terasz, kényelmes lépcső a felső emeletre, ahol szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal és terasszal, kétágyas szoba és terasz, valamint fürdőszoba található (kb. 46 m²). Egy másik nyíló szobák a Classic típusban leetségesek.



🕒 OPEN ALL YEAR ROUND

FREE





Étterem: Gazdag villásreggeli büfé rendszerben hideg és meleg ételekkel 7.30-tól 12 óráig kerül felszolgálásra, hogy minden igényt kielégítsünk, kezdve a sportolóktól, akik a kora reggeli tengerpartot szeretnék felfedezni, egészen azotól, akik inkább a pihenést részesítik előnyben. A gyermekes családoknak azon túl, hogy lehetőség van a bébiétel és cumisüveg megmelegítésére, a szálloda kiságyat, etetőszéket és babakocsit is a vendégek rendelkezésére bocsát (a készlet erejéig), amennyiben ezen igényüket a foglaláskor jelzik. A 3 eszlő és 3 második fogásból álló vacsorát, mely nemzetközi és tipikusan regionális az asztaloknál szolgálunk fel, miközben az előételek, saláták és desszertek büfé rendszerben állnak a Vendégek rendelkezésére.

A **strandszervízt** az ár mindig tartalmazza.

4 lábú barátaink. Nálunk a kis 4 lábú barátait mindig szívesen látjuk! Hozza magával hűsége barátját napi 20,00 eurós áron; étkezéshez tálat és kényelmes kiságyat biztosítunk. Egy kis díj ellenében a Pluto Strand is elérhető. Szükséges az állat kötelező oltását igazoló egészségügyi kártya. Kutyák nem vihetők be az étkezőbe, valamint a szoláriumba és az úszómedence területére.

GLI AMICI A 4
ZAMPE SONO I
BENVENUTI!



PL Hotel & Aparthotel Olimpia oferuje swoim gościom wszystko czego można pragnąć od nowoczesnego 3-gwiazdkowego hotelu nad morzem.

Całkowicie odnowiony zarówno w strukturze i zarządzaniu, jest usytuowany na środku Bibione Spiaggia, tylko 50 m. od morza, w bliskiej odległości od głównego deptaka a tylko 900 m od Bibione Thermae.

Hotel, całkowicie klimatyzowany, posiada obszerną strefę dzienną idealną na czytanie albo na kawę, kawiarnię, wygodną restaurację, taras słoneczny na dachu oraz basen na zabawę dla całej rodziny. Bezpłatny parking dostępny do wyczerpania miejsc.

Czworoноżni przyjaciele. Z nami Twoi mali czworoноżni przyjaciele zawsze będą mile widziani! Zabierz ze sobą swojego wiernego przyjaciela w cenie 20 euro dziennie; zapewnimy miski do posiłków oraz wygodne łóżeczko. Za niewielką opłatą można również uzyskać dostęp do plaży Pluto. Wymagana jest karta zdrowia potwierdzająca obowiązkowe szczepienia zwierzęcia. Psy nie mogą przebywać w jadalni oraz na terenie solarium i basenu.

Restauracja

Bogaty ciepły i zimny bufet-brunch, będzie do dyspozycji gościa od 7.30 do 12.00 dla wymagań wszystkich.

Dla rodziców z dziećmi, oprócz możliwości podgrzewania jedzenia dla niemowląt i butelki, hotel oferuje łóżeczka dziecięce, wysokie krzesetka i wózki spacerowe do wyczerpania ale do zgłoszenia w momencie rezerwacji. Kolacja, z regionalną a międzynarodową kuchnią, będzie serwowana do stołu. Goście mają do wyboru 3 pierwsze dania a 3 drugie dania ponadto, przekąski, sałatki oraz deserty sa w formie bufetu.

Miejsce na plaży, parasol, łóżko plażowe i krzesło są zawsze w cenie.

Pokoje

Single: Pokój jednoosobowy bez balkonu (ok. 11 m²).

Classic: Pokój z łóżkiem małżeńskim i rozkładanym fotelem lub łóżkiem pojedynczym z balkonem (ok. 18 m²).

Family Suite: Dwupokojowy apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, taras (ok. 33 m²).

Royal: Trzypokojowy apartament dwupoziomowy dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny a balkon gdzie schody prowadzą na wyższe piętro, tam się znajduje sypialnię z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym a balkon, sypialnię z 2 łóżkami pojedynczymi a balkon, łazienkę (ok. 46 m²).
Możliwość dostania apartamenty połączone z pokojem Classic.





CZ Olimpia Hotel & Aparthotel nabízí svým hostům vše, co se dá očekávat od moderního 3-hvězdičkového hotelu u moře.

Hotel po kompletní rekonstrukci, nachází se v srdci zóny Bibione Spiaggia, pouhých 50 metrů od moře, pár kroků od hlavní obchodní ulice a jen 900 m od lázeňského centra Bibione Thermae.

Plně klimatizovaný, s prostornou světlou denní halou, kde můžete strávit příjemné chvíle četbou knihy nebo šálkou dobré kávy, barem, komfortní restauračním sálem, na střeše velká sluneční terasa a bazén pro radost celé rodiny.

Bezplatné Wi-Fi připojení na internet v denní hotelové hale, heslo na požádání na recepci. Parkovací místa: zdarma, limitovaný počet.

Čtyřnozí přátelé. Vaši malí čtyřnozí přátelé jsou zde vždy vítáni! Vezměte si s sebou svého věrného přítele za 20,00 eur na den; poskytneme vám misky na jídlo a pohodlnou postýlku. Za malý příplatek můžete navštívit také pláž Pluto. Je vyžadován zdravotní průkaz prokazující povinná očkování zvířete. Psi nesmí do jídelny, solária a bazénu.

Restaurace

Bohatý Brunch – buffet s množstvím teplých i studených pokrmů v době od 7.30 do 12.00 hod je předpokladem k uspokojení požadavků všech zakazníků, od sportovně založených kteří praktizují jogging u moře až po skupinu, která preferuje ranní oddech o nějakou hodinku dříve.

Pro rodiny s dětmi: možnost ohřevu stravy, k dispozici dětské postýlky a kočárky (nutně objednat v momentu rezervace).

Večere: mezinárodní i místní regionální kuchyně, možnost výběru mezi 3 jídlými prvňáky a druhého chodu s obsluhou , saláty, předjídla a dezert formou bufetu

Plazový servis – 1 slunecník, 1 kreslo a 1 lehatko – je vždy v ceně.

Typologie

Single: 1-lůžkový pokoj bez balkonu (ok. 11 m²).

Classic: pokoj s manželským lůžkem a rozkládacím křeslem nebo jedním samostatným lůžkem, balkon (ok. 18 m²).

Family Suite: apartmán pro 3-5 osob. Obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem a jedním samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa (ok. 33 m²).

Royal: apartmán pro 5-7 osob, rozložen ve 2 patrech propojených pohodlným vnitřním schodištěm. Nížší patro: obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby , kuchyňský kout, terasa. Vyšší patro: 1 pokoj s manželským lůžkem a 1 samostatným lůžkem, 1 dvoulůžkový pokoj, terasa, koupelna (ok. 46 m²).

Možnost propojených apartmánu s pokojem Classic.

The Easy Holiday

RESIDENZA TURISTICO ALBERGHIERA
APARTHOTEL
Bibione - Via Sagittario, 24

SPECIAL OFFERS FOR CHILDREN PLEASE SEE OUR PRICE LIST.



H - 56

150

300

54



PAGE 14



PAGE 49

HU Központi fekvésű, 150 m-re a strandtól, teljesen felújított, tágas napozóterasszal. 54 különböző méretű lakóegységből áll, mindegyik fürdőszobával, főzősarok hűtővel, kaputelefon, majdnem mindegyik erkéllyel. Privát strand kabinokkal, napernyőkkel, nyugágygal és napozóágygal. Svéd asztalos reggeli bőséges választékkal.

Típus A Living Plus: Két légtérű 2-4 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

Típus A1 Capricetto: Tetőtéri KÉT LÉGTÉRŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba és tágas erkély.

Típus B Living: Mint az A típus de erkély nélkül.

Típus C Classic Plus: Egylégtérű 4 férőhelyes apartman: egy helyiségben egy dupla divány, egy emeletes ágy, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

Típus D Classic: Mint a C típus, de erkély nélkül.

Típus E Standard Plus: Egylégtérű 2 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

Típus F Standard: Mint az E típus, de erkély nélkül.

PL Catkowicie odnowiony usytuowany ok. 150 m od plaży, blisko centrum Bibione. Posiada 54 apartamenty o różnej wielkości, windę, taras słoneczny oraz rezerwowane miejsce na plaży (parasol, leżak, tóžko plażowe / na każdy apartament).

Wszystkie apartamenty posiadają łazienkę i aneks kuchenny. Wyżywienie - śniadania w formie bufetu.

Typ A Living Plus: Dwupokojowe mieszkanie z 2-4 tóžkami, składający się z pokoju dziennego z dwuosobowym tapczanem, sypialny małżenskiej, aneksu kuchennego, łazienki i z tarasikiem.

Typ A1 Capricetto: Dwupokojowe mieszkanie na ostatnym piętrze dla 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, sypialnia z tóžkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka i obszerny balkon.

🕒 OPEN MAY - SEPTEMBER





GLI AMICI A 4
ZAMPE SONO I
BENVENUTI!



Typ B Living: Jak typ A ale bez tarasika.

Typ C Classic Plus: Garsoniera dla maks. 2-4 osob:

- pokoj z dwuosobowym tapczanem, rozkladanym lozkiem pietrowym i aneksem kuchennym, lazienka, tarasik.

Typ D Classic: Jak typ C ale bez tarasika.

Typ E Standard Plus: Garsoniera dla maks. 2 osob:

pokoj dzienny z rozkladanym tapczanem dwuosobowym aneks kuchenny, lazienka, maty balkon.

Typ F Standard: Jak typ E ale bez tarasika.

CZ V centru mesta, pouhych 150 metru od plaze, kompletne zrekonstruovany s vytahem a strezni terasou. Sklada se z 54 bytovych jednotek ruznych velikosti, vsechny s WC a sprchovym koutem, kuchynskym koutem s ledniczkou, a temer vsechny s balkonem. Vyhrazena plaz se slunečníky a lehátky. Bohate snidane jsou podavany formou švédských stolů s pestrym vyborem.

Typ A Living Plus: Bilokal (2 pokojovy byt) pro 2-4 osoby, slozeny z: obyvaci pokoj s rozkladacim gaucem pro 2 osoby a kuchinsky kout, pokoj s jednou manzelskou posteli, koupelna, balkon.

Typ A1 Capricetto: Bilokal pod strechou na vrchnim patre po 2-4 osoby. Obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, pokoj s manzelskym luzkem, kuchinsky kout, koupelna, velka terasa.

Typ B Living: stejne jako typ A ale bez balkonu.

Typ C Classic Plus: Monolokal (garsonka) pro 4 osoby slozeny z: obyvaci mistnost s jednim rozkladacim gaucem pro 2 osoby a jednou vysuvnou palandou, kuchynsky kout, koupelna, balkon.

Typ D Classic: stejne jako typ C ale bez balkonu.

Typ E Standard Plus: Garsoniera pro 2 osoby. Obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby kuchinsky kout, koupelna, maty balkonek.

Typ F Standard: Stejne jako typ E ale bez balkonu.

The Timeless Holiday

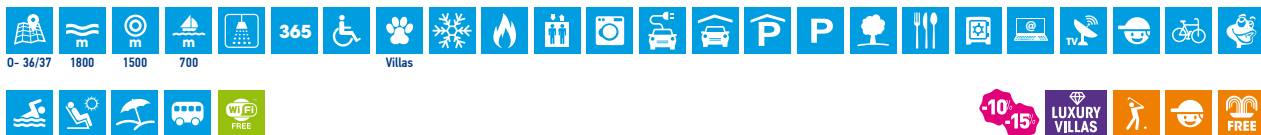
HOTEL & APARTHOTEL

Lignano Sabbiadoro - Via Casa Bianca, 4

HU A sűrű mediterrán bozót és az „időtlen” élet nyugalma jellemezte természetes helyszín foglalja keretbe ezt a gyönyörű üdülőt, amely Lignano Sabbiadoro-ban fekszik a Golf Club Lignano és a Punta Verde tengeri kikötő szomszédságában. Egy innovatív szabadtéri Spa geotermikus medencékkel és fitnesz részleggel, csodálatos medencepark napozóterasszal, tornaösvénnyel és gyermekek részére játékokkal felszerelt zöld terület, design-os étterem, ahol az olasz konyhaművészet legjavát kóstolhatják meg gazdag pincéből származó kitűnő borral kísérve: csak néhányat soroltunk fel azokból a szolgáltatásokból, amelyek valóban egyedülállóvá teszik nyaralásukat. A Green Village Resort-ban eltöltött nyaralás egyúttal azt is jelenti, hogy kedvezményes áron játszhatnak a csodálatos 18 lyukú golfpályán elbűvölő, dombok, nádasok és festői tavak alkotta környezetben. Tehát: tengerparti nyaralás sporttal, pihenéssel, wellnessel, természettel, kultúrával és szórakozással egybekötve, és mindezt a „minőség” jegyében.”

A szállodakomplexum részben erdős biológiai rendszerrel megtartott 40.000 m² területen fekszik, tökéletes harmóniában a természettel. Az öko-kompatibilis anyagok felhasználásával alacsony környezeti hatással felépített épületegyüttes éppen ezért ideális a pihenésre és a kiváló szolgáltatások élvezetére. A 19 hálószobából álló központi épület az alábbi szolgáltatásokat kínálja: club house, hall, lobby, bár, recepció és tágas panorámát nyújtó árkados étterem. Az egyszerű és kifinomult konyha a piacon fellelhető legjobb alapanyagokból szakszerűen és odafigyeléssel készített mediterrán ételeket kínál. Minden helyiséget a legújabb trend, és a Made in Italy szerint elegánsan rendeztek be. A vendégparkoló a földszinten található. Az épület körül vevő tágas zöld területen található a 20 bungalóra osztott 81 lakóegységből (44 két légtérű és 36 három légtérű apartman) álló villafalu. Az apartmanok berendezése természetes anyagból készült és visszafogott színű, amely az elegáns és modern díszítéssel kiemeli a hely exkluzivitását.

A Green Village Resort területén szabadtéri amfiteátrum kínál kitűnő helyet a szórakozásra és az animátori tevékenységeknek, míg a különböző mélységű vízi élményekkel felszerelt 680 m² geotermikus medence és a tágas napozóterasz foglalja keretbe az elegáns és modern szabadtéri Spa-t, 12 férőhelyes szaunával és gőzfürdővel, hidromasszázsral (34 °C) és fitness részleggel. A különböző épületekhez a terület körülvevő út mentén, a gyalogos ösvény helyett kerékpárral is eljutunk. Emellett a közelben található 12.000 m² kiterjedésű nemzeti park területén tornaösvényt és játszóteret találunk.



FREE BEACH SHUTTLE



GREEN FEE



GREEN VILLAGE RESORT

Szoba típusok szállodában:

Gold: Kétágyas szoba, mely pótágyazható, nagy napozóterasszal, pezsgőfürdővel és zuhany kabinnal (kb 28 m²).

Diamond Suite: Tágas szoba maximum 4 fő részére, nappalival, tágas napozóterasszal, pezsgőfürdővel és zuhany kabinnal (kb 49 m²).



🕒 **VILLAS**
OPEN ALL YEAR ROUND



🕒 **HOTEL & APARTHOTEL**
OPEN MAY - SEPTEMBER



Szoba típusok apartmanokban:

Suite: Két légtérű földszinti vagy első emeleti maximum 4 fő részére: Nappali dupla divánnal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhany kabinnal, 2 tágas fedett napozóterasz, kert (kb 40 m²).

Royal: Három légtérű földszinti vagy első emeleti maximum 6 fő részére: Nappali dupla divánnal, 2 szoba franciaágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba zuhany kabinnal, 2 tágas fedett napozóterasz nagy, kert (kb 63 m²).

Harmony: 2 szintes villa 5-7 fő részére. Földszinten nappali kétszemélyes kanapéval, étkező főzősarokkal, fürdőszoba zuhanyfülkével, tárolóhely, tágas terasz kerti bútorokkal, elkerített nagy kert és parkolóhely a bejáratnál. Első emelten szoba 2 egyszemélyes ágygal és terasszal, szoba 3 egyszemélyes ágygal (vagy 2 emeletes ágygal) és terasz, fürdőszoba káddal (kb 100 m²).

Harmony Plus: Ikerház két szinten, 5-7 fő részére, mint a típus Harmony, de garázzsal (kb 100 m²).

Family: Villa privát elkerített kerttel, 5-7 fő részére két szinten. Földszinten tágas nappali dupla divánnal, konyha, fürdőszoba zuhanyfülkével és tárolóhelyiséggel. Fedett terasz és tágas kert kerti bútorokkal. Tágas garázs. Az első emeleten szoba franciaágygal, terasszal, szoba egyszemélyes ágygal, terasszal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, tágas fürdőszoba káddal/zuhannyal (kb 110 m²).

Exclusive: Ikerház két szinten, 6-8 fő részére. Az alagsorban szoba kinyitható, másfél személyes kanapéval, fürdőszoba zuhanyfülkével, terasz, nagy garázs, ahol elegendő hely van 2 autó parkolásához. Magasföldszinten nappali 2 terasszal és dupla divánnal, főzősarok, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba káddal és zuhannyal. Tágas, zárt kert.

Exclusive Plus: Ikerház két szinten, 8-10 fő részére. Az alagsorban tágas hobby helyiség 2 dupla divánnal, helyiség divánnal elválasztva, fürdőszoba zuhanyfülkével, terasz, nagy garázs, ahol elegendő hely van 2 autó parkolásához. Magasföldszinten nappali 2 terasszal és dupla divánnal, főzősarok, 2 szoba franciaágygal, 2 fürdőszoba káddal és zuhannyal. Tágas, zárt kert (kb 120 m²).

A vendégeink számára a további szolgáltatások állnak rendelkezésre:

- Felnőtt és gyermekkerékpár 25 euró/hét áron.
- A gyermekek részére rossz idő esetén játszóház.
- Interaktív TV és internet kapcsolat (Gold, Diamond Suite, Suite, Royal).
- Wifi a belső és külső közösségi helyiségekben.
- Zsetonnal működő mosó- és szárítógép, vasaló.
- Kérésre ingyenes strandbusz-járat.



GREEN FEELING

PL Otaczająca przyroda, śródziemnomorska gębia roślin, spokój i cisza życia "płynącego bez pośpiechu" to prawdziwa rama tę pięknej turystycznej dzielnicy, na która składa się Green Village Resort, w gminie Lignano Sabbiadoro, do którego przylega Golf Club Lignano i Marina Punta Verde. Goście, którzy u nas zamieszkają, będą mogli zadowolić się jakością usług świadconych w Green Village Resort oraz spędzać swój czas w kompleksie turystycznym i czuć się tak swobodnie jak u siebie w ogrodzie. Nowoczesny park piękności i zdrowia, centrum relaksu i odpoczynku oferuje zabiegi twarzy oraz Twojego ciała, masaże. Do Państwa dyspozycji oddano także centrum spa z wodami termalnymi "pod gołym niebem", piękny park zieleni, baseny wraz z solarium, plac zabaw dla dzieci, restauracje serwująca dania kuchni włoskiej wraz z winem własnego wyrobu pochodzącego z własnych bogatych w asortyment winiarni. To tylko jedne z nielicznych usług, które mogą dobrze wpłynąć na Twój wymarzony urlop. Decydując się na urlop właśnie tutaj, w tej części Europy, decydujesz o urlopie który jest początkiem twojej przygody na naszym 18-dolkowym polu golfowym, zlokalizowanym w przepięknej scenarii otaczających wzgórz, gęszczy roślin i amlowniczych jezior. To idealne miejsce by spędzić urlop "pierwszej klasy" nad wybrzeżem uprawiając jednocześnie sport, wellness, relax i samo-edukację.

1.800 m od plaży oraz 1.500 m od centrum - Lignano Riviera.

Hotel wznosi się na powierzchni ok. 40.000 m², został wzniesiony w całkowitej harmonii z naturą. Do budowy zostały wykorzystane wyłącznie materiały ekologiczne i nieszkodliwe dla środowiska. To idealne miejsce dla odpoczynku i relaksu dzięki doskonałemu serwisowi.

Główny budynek składa się z 19 pokoi, Clubu House, hallu przyjęć, recepcji, podziemnego parkingu oraz obszernej restauracji z krytym tarasem. Na ogrodach znajduje się 80 jednostek mieszkaniowych: 44 dwu- i 36 trzypokojowych, które rozłożone są na 20 domków letniskowych. Wyposażenie wewnętrzne utrzymane jest w naturalnym stylu i subtelnych kolorach a nowoczesne i eleganckie detale dają wyrazu ekskluzywności.

Na obszarze hotelu znajduje się także amfiteatr, który jest idealnym miejscem na przedstawienia i zabawy animacyjne. Baseny różnorodnej głębokości rozłożone są na obszarze 680 m² i zawierają wody geotermalne.

Teren wzbogacony jest w gry wodne, saunę, łaźnię turecką dla maksimum 12 osoby, salę fitness, kąpiele parowe oraz obszerny taras z leżakami.

Należące do kompleksu gabinety kosmetyczne "Open SPA" wyposażone są w wysokiej jakości urządzenia, gdzie można korzystać z zabiegów kosmetycznych oraz masaży, które przeprowadzane są według nowoczesnych metod olejkowych.



Dodatkowe usługi do dyspozycji gości:

- Rowery dla dorosłych i dzieci – 25.00 Euro/tydzień
- Sala dla dzieci i animacje w przypadku złych warunków pogodowych.
- Interaktywny telewizor w pokoju i połączenie internetowe.
- połączenie internetowe wireless w wspólnych strefach wewnętrznych i zewnętrznych.
- pralnia samoobsługowa z żelaską.
- na życzenie bezpłatny serwis autobusowy na plażę

Rodzaj pokoju w hotelu:

Gold: Dwuosobowy pokój z możliwością dostawienia dodatkowego łóżka, z tarasem słonecznym i łazienką z hydromasażem (ok. 28 m²).

Diamond Suite: Duży pokój dla maksymalnie 4 osób z salonikiem, łazienką z hydromasażem i dużym tarasem słonecznym z wanną z hydromasażem (ok. 49 m²).

Rodzaj pokoju w apartotelu:

Suite: Dwupokojowe mieszkanie na parterze lub 1. piętrze dla 4 osób składające się z: Pokoju dziennego z rozkładaną kanapą dla 2 osób, kąpielni kuchennej, sypialni z małżeńskim łóżkiem, łazienki z kabiną prysznicową, 2 dużych tarasów/balkonów umeblowanych (ok. 40 m²).

Royal: Trzypokojowe mieszkanie na parterze lub 1 piętrze dla 6 osób, idealne też dla 2 rodzin składające się z: Pokoju dziennego z rozkładaną kanapą dla 2 osób, kąpielni kuchennej, 2 sypialni z małżeńskim łóżkiem z łazienką z kabiną prysznicową, 2 dużych tarasów/balkonów umeblowanych (ok. 63 m²).

Harmony: Dwupiętrowy dom dla 5-7 osób. Na parterze, pokój dzienny z rozkładaną kanapą dla 2 osób, kącik kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową, schowek, obszerny taras umeblowany z łóżkiem i krzesłami plażowymi, obszerny i ogrodzony ogród z miejscem parkingowym zadaszonym. Na 1 piętrze, sypialnia z małżeńskim łóżkiem, sypialnia z 3 łóżkami (lub 2 łóżkami piętrowymi) i tarasem, łazienką z wanną (ok. 100 m²).

Harmony Plus: Dwurogenna willa dwupoziomowa, dla maks. 5-7 osób, jak typ Harmony ale z garażem (ok. 100 m²).

Family: Dwupiętrowa willa z prywatnym ogrodzonym ogród, dla 5-7 osób. Na parterze obszerny pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, kuchnia, łazienka z kabiną prysznicową oraz schowek. Taras zadaszony z obszernym ogrodem umeblowany ze zestawem ogrodowym oraz 2 łóżkami plażowymi. Obszerny garaż. Na 1 piętrze, sypialnia z małżeńskim łóżkiem i tarasem, sypialnia z łóżkiem pojedynczym i tarasem, sypialnia z 2 łóżkami, obszerna łazienka z wanną/prysznicem (ok. 110 m²).

Exclusive: Dwurogenna willa dwupoziomowa, dla maks. 6-8 osób. Podziemny poziom; sypialnia z rozkładanym tapczanem jednosobowym, łazienka z kabiną prysznicową, taras, obszerny garaż dla 2 samochodów. Parter; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 tarasy, aneks kuchenny, sypialnia z

ložkiem matžeňským, sypialnia z 2 ložkami pojedynczymi, łazienka z wanną/prysznicem. Obszerny ogród catkowitze ogrodzony.

Exclusive Plus: Dwuroginnna obszerna willa dwupoziomowa, dla maks. 8-10 osób. Podziemny poziom; obszerne pomieszczenie z 2 rozkładanymi tapczanami, oddzielna strefa z rozkładanym tapczanem, łazienka z kabiną prysznicową, taras, obszerny garaż dla 2 samochodów. Parter; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 tarasy, aneks kuchenny, 2 sypialni z ložkiem matžeňským, 2 łazienki z wanną/prysznicem. Obszerny ogród catkowitze ogrodzony (ok. 120 m²).

Wyposażenie w apartamencie i pokoju:

- Telewizor satelitarny i internetowe połączenie, Pay Tv.
- Telefon.
- Sejf.
- Mini-bar z napojami oraz przekąskami.
- Suszarka do włosew.
- Ręczniki kąpielowe.

CZ Charakteristický přírodní symbol z houfu skvrn středozemí a pohodu se života bez shonu dělají okolí tomuto překrásnému resortu situovaném v společenství v Lignano Sabbiadoro sousedící s Golf clubem Lignano a vnitřním přístavem Marina Punta Verde. Hotelový komplex je postaven v absolutní harmonii s přírodou a s použitím čistě přírodních materiálů a nabízí klientům možnost pohybovat se libovolně po areálu jako po jednom velkém resortu. Elegantní a moderní SPA, se saunou, tureckou lázní, a spolu s kabinami zařízenými na využití osobních estetických ošetření s technikami moderní medicíny ale i možnost masáží, fitnessu, solaria a velký prostor plný zeleně určen pro zábavu dětí každého věku, dalším důvodem je pak bezpochyby naše kuchyně která je zárukou italského stylu a je doprovázená obrovskou Cantinou kde si vybere každý milovník vína z nabídky všech druhů vína z každé vinnářské oblasti. Nejenom toto jsou důvody které vám vykouzli zaručeně úžasnou dovolenou. Pobývat v tomto turistickém komplexu znamená být součástí Europa Touristic Group což vám nabízí možnosti využívání všech slev a výhod které tato společnost zaručuje a to i slevy na nadherne golfové hřiště - 18ti jamkové, které je zasazeno do oblasti plně zelené a v okolí kterého najdete překrásné jezyrka které vám spříjemní vaši dovolenou plnou moře, sportu, relaxu, zdraví, přírody, kultury, zábavy se značkou kvality!

Tento hotelový komplex se rozprostírá na 40.000 čtverečních metrů a je postaven v absolutní harmonii s přírodou a s použitím čistě přírodních ECO materiálů bez dopadu na životní prostředí, což z



komplexu činí ideální místo na relaxování a odpočinek doprovázen pohlažením excelentního servisu. Hlavní budova s 19 pokoji nabízí služby domovního klubu, lobby baru, recepce a hlavní velké restaurace s panoramatem a krytým sloupopřadím. Jednoduchá a rafinovaná kuchyně, nabízí typické středomořské pokrmy připravené s péčí a vysokou profesionalitou z těch nejlepších surovin dostupných na trhu. Všechny pokoje jsou elegantně zařízené v souladu s nejnovějšími trendy v moderním designu a vyrobené v Itálii. Na přízemí se nachází parkoviště pro klienty hotelu.

V rozlehlém areálu plného zeleně se nachází 80 obyvatelných objektů, 44 bilokálů a 36 trilokálů, které jsou rozděleny do 20 bungalovů. Amfiteater pod širým nebem je ideálním místem pro zábavu a animaci. Bazén s přírodní vyhřátou vodou o ploše 680 m² je základem moderního a elegantního relaxačního centra pod širým nebem. Součástí centra je sauna, turecké lázně pro 12 osob, fitness. Můžete v něm využít i kosmetické a masážní a holistické služby. Chodník podél celého areálu, vedle pěší zóny, umožňuje propojení mezi jednotlivými budovami s použitím kola nebo golfového auta. Kromě toho minigolf a dětské hřiště av přilehlém přírodním parku o rozloze 12.000 m². K dispozici je bezplatné Wi-Fi připojení u bazénu a ve všech vilkách. Na všech pokojích, je možné také připojení k internetu přes LAN kabel. (Kód a kabel na vyžádání na recepci).

Hotelové typy ubytování

Gold: dvouložkový pokoj s možností přistýlky s velkou sluneční terasou, koupelna s jacuzzi a masážní sprchou (ok. 28 m²).

Diamond Suite: velký prostorný pokoj se salonkem až pro 4 osoby, koupelna s jacuzzi a masážní sprcha, velká sluneční terasa s jacuzzi pro 2 osoby (ok. 49 m²).

Typy obytných objektů hotelu

Suite: Bilo pro 4 osoby, v prizemí nebo v 1. patře. Obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynský kout, 2-lůžkový pokoj, koupelna se sprchovým boxem, 2 velké zařízené terasy (ok. 40 m²).

Royal: Trilo pro 6 osob, v prizemí nebo v 1. patře, vhodné i pro 2



OPEN
SPA





rodiny. Obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, dve 2-luzkove pokoje (kazdy ma vlastni koupelnu se sprchovym boxem), 2 velke zarizene terasy (ok. 63 m²).

Harmony: 2-patrova vila pro 5-7 osob. V prizemi obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynsky kut, koupelna se sprchovym boxem, odkladaci mistnost, velky dvorek (stul, zidle, lehatka), velka oplocena zahrada, parkovaci misto v podloubi. V 1. patre 2-luzkovy pokoj s terasou, 3-luzkovy pokoj (nebo 2 palandy) s terasou, koupelna s vanou (ok. 100 m²).

Harmony Plus: řadový dům na dvou podlažích, pro 5-7 osob, se stejnými vlastnostmi jako HARMONY ale s garáží (ok. 100 m²).

Family: 2- patrová vila s oplocenou zahradou, pro 5-7 osob (ok. 110 m²).

V prizemi prostorný obyvací pokoj, kuchynka, koupelna se sprchovym koutem a odkladaci mistnost. Terasa s altanem a zahrada (stul, zidle a 2 lehatka). Velka garaz. Patro: pokoj s manzelskym luzkem a terasou, pokoj s francouzskym luzkem a terasou, 2-luzkovy pokoj, velka koupelna s vanou/sprchou (ok. 110 m²).

Exkluzivně: Dvoupodlažní vila se 6-8 lůžky. V suterénu se nachází rozkládací pohovka, koupelna se sprchovým koutem, terasa a velká garáž s možností zaparkovat dvě auta za sebou. Mezipatro s obývacím pokojem s 2 terasami a rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s manželským lůžkem, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelna s vanou a integrovanou sprchou. Velká kompletně oplocená zahrada.

Exclusive plus: Velka 2-generacni vila ve 2 urovnich, pro 8-10

osob. Znížene prizemi: pokoj, který ma 2 gauce, prostor oddelen gaucem, koupelna se sprchovym boxem, terasa, velka garaz pro 2 auta za sebou.

Zvýšene prizemi: obyvací pokoj, který ma 2 terasy a gauc pro 2 osoby, kuchynsky kout, 2 pokoje s manzelskym luzkem, 2 koupelny s vanou a zabudovanou sprchou. Velka a zcela oplocena zahrada (ok. 120 m²).

Vybavení pokojů a apartmánů:

- Satelitní TV
- Pay TV
- Telefon
- Trezor
- Minibar s dobrým výběrem nápojů a občerstvení
- Phon
- Ručníky k bazénu

Doplňkové služby k dispozici zákazníkům:

- Jízdní kola pro dospělé i děti za poplatek ve výši € 25,00 za týden.
- Herna pro děti v případě špatného počasí.
- Interaktivní televize a připojení k internetu.
- Wi-Fi připojení k internetu ve společných částech interních i externích. Zdarma připojení LAN na internet ve všech pokojích.
- Prádelna se sušičkou a žehličkou.

The Funny Holiday

101

VILLAGGIO PLANETARIUM RESORT

Bibione Spiaggia
 Via Alfa, 29



SNACK BAR
 & RESTAURANT



HU Új építésű, kerítéssel teljesen elkerített üdülőttelep, 1300 m-re a tengertől, mely könnyen megközelíthető a Shuttle Bus ingyenes járatával és 900 m-re a sétálóutcától. Már 50 m-re találunk élelmiszerboltokat. Kilenc háztömbből álló, 4 szintes épület, lifttel felszerelt, mozgássérültek részére is alkalmas. Az üdülőttelep 4 medencével felszerelt, különböző mélységű, hidromasszage, gyermek játékok, vízciszszda 4.5 méter magasságú. Tágas napozóterasz napernyővel és nyugágygal felszerelt. Snack bar/étterem a vendégek rendelkezésére szolgál. A kilátó torony segítségével egy gyönyörű panorámában vehetünk részt. Ami a szórakozási lehetőségeket illeti az üdülőttelep anifiteátrummal felszerelt mely életet ad a szórakoztató műsorokra gyermekeknek felnőtteknek egyaránt. Animációs programok. Rossz idő esetén igénybe vehető a belsőtéri fedett játszóterem is. Mosoda is található, szárítógéppel, ahol a mosógépek zsetonnal működtethetőek, bicikli kölcsönzési lehetőségek gyermekek és felnőttek számára. Az apartmanok elegáns modern komfortos berendezéssel felszereltek: blindált ajtó, legkondicionálás és fűtés, széf, műholdas Tv, kávéfőző gép, fürdőszoba tágas zuhannyal és hajszárítóval felszerelt. Az apartmanokhoz garázs vagy fedett parkolóhely tartozik.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba (az ágyak esetlegesen összetolhatóak), főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz, foglalt fedett parkolóhely.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de földszinti saját kis kerttel.

TÍPUS B2-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de garázzsal.

TÍPUS B3-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de földszinti, saját kis kerttel és garázzsal

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, melyben az ágyak esetlegesen összetolhatóak, 1 kétágyas szoba összetolható ágyakkal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz, foglalt fedett parkolóhely.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de földszinti, saját kis kerttel.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de garázzsal.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú földszinti, de saját kis kerttel és garázzsal.

TÍPUS C4-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de 2 fürdőszobával.

TÍPUS C6-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de 2 fürdőszobával és garázzsal.

TÍPUS C7-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de földszinti saját kis kerttel, 2 fürdőszobával és garázzsal.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 6-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal, 1 szoba 4 egyszemélyes ágygal (2 egyszemélyes és 2 egymást átfedő ágyak), főzősarok hagyományos sütővel és mikrohullámú sütővel, 2 fürdőszoba zuhanykabinnal, tágas fedett terasz, privát kis kert, tágas garázs. Mosógép.



- Extra takarítás
- Dodatkowe sprzątania
- Üklid extra

SEE PAGE 11



VILLAGGIO - RESORT
OPEN APRIL - NOVEMBER



FREE



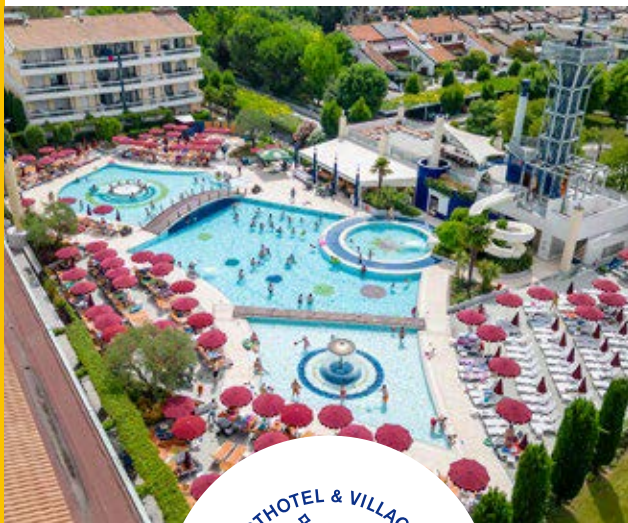
1 FREE

KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUŻ W CENIE
LOŽNÍ PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



FUNNY ANIMATION..





PL Nowy, całkowicie ogrodzony kompleks wakacyjny składający się z 9 czteropiętrowych budynków, usytuowany ok. 1300 m od plaży, ok. 300 m od centrum handlowego i ok. 50 m od najbliższych sklepów spożywczych. Budynki dysponują windą i są przystosowane dla osób niepełnosprawnych. Na terenie kompleksu znajdują się: obszerny taras słoneczny, snack-bar / mała restauracja, amfiteatr, plac i sala zabaw dla dzieci, pralnia (na żetony), płatna wypożyczalnia rowerów dla dzieci i dorosłych. Z wieżyczki widokowej podziwiać można ładną panoramę okolicy. W sezonie letnim organizowane są animacje dla dzieci, a goście kompleksu mogą korzystać z bezpłatnego transferu autobusem na plażę. Do dyspozycji gości: ogrodzony kompleks basenów o łącznej powierzchni ok. 800 m² i różnej głębokości, w tym 4 baseny kąpielowe (m. in. dla dzieci i dla początkujących), hydro-masaż, zjeżdżalnia o długości 4,5 m. Wszystkie kwatery wyposażone są w nowoczesne udogodnienia: drzwi antywłamaniowe, klimatyzacja/ogrzewanie, sejf, TV-SAT, mikrofalówka, maszynka do kawy, łazienki z obszerną kabiną prysznicową. Apartamenty posiadają też zadane miejsca parkingowe lub garaż.



TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami (z możliwością złączenia), aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadany balkon, rezerwowane miejsce parkingowe zadane.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale na parterze z prywatnym ogródkiem.

TYP B2-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale z garażem.

TYP B3-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale na parterze z prywatnym ogródkiem i garażem.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami (z możliwością złączenia), 1 sypialnia z 2 łózkami (z możliwością złączenia) i trzecim łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadany balkon, rezerwowane miejsce parkingowe zadane.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z prywatnym ogródkiem.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale garażem.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z prywatnym ogródkiem i garażem.

TYP C4-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale z 2 łazienkami.

TYP C6-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale z 2 łazienkami i garażem.

TYP C7-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z prywatnym ogródkiem, 2 łazienkami i garażem.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 4 łózkami (2 pojedyncze i 1 piętrowe), aneks kuchenny z tradycyjnym piekarnikiem i mikrofalówką, 2 łazienki z kabiną prysznicową, duży zadany taras, prywatny ogród, duży garaż. Pralka.



CZ Novostavba, kompletně uzavřená, vzdálenost od pláže cca 1300 m, na kterou se lze dostat prostřednictvím bezplatné shuttle busu. Vzdálenost do centra je asi 300 metrů ale důležité obchody jsou vzdáleny jen 50 metrů. Sestává z 9 bytových domů, 4-patrových s výhledem a bezbariérovým přístupem. Komplex nabízí uzavřený bazénový park se 4 bazény různé hloubky s celkovou plochou asi 800 m², hydro-masáže, vodní hry pro děti a skluzavku dlouhou 4,5 m. K dispozici pro hosty je také velká sluneční terasa s lehátky a slunečníky, snack barem a malou restaurací; panoramická věž nabízí jedinečný výhled na okolí.

Pro zábavu a různé večerní akce je zde amfiteatr a pro děti koutek s animací a herna v případě špatného počasí. Klientům jsou k dispozici prádelna na mince a sušárna; možnost pronájmu jízdních kol pro dospělé i děti za malý poplatek. Všechny apartmány jsou elegantně a moderně zařízené s veškerým komfortem: bezpečnostní dveře, klimatizace, topení, trezor, SAT-TV, mikrovlnná trouba, kávovar a koupelna s velkým sprchovým koutem a vysoušečem vlasů. Všechny apartmány mají vyhrazené kryté parkovací místo nebo garáž.







Typ B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, které mohou být spojeny, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa, vyhrazené parkování v altánu.

Typ B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: jako typ B-4 ale v přízemí s vlastní zahradou.

Typ B2-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: jako typ B-4 ale s garáží.

Typ B3-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: jako typ B-4 ale v přízemí s vlastní zahradou a garáží.

Typ C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, které mohou být spojeny, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky a třetím lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velký krytý balkon, vyhrazené parkování v pergola.

Typ C1-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6 ale v přízemí s vlastní zahradou.

Typ C2-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6, ale s garáží.

Typ C3-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6 ale v přízemí s vlastní zahradou a garáží.

Typ C4-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6 s 2 koupelnami.

Typ C6-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6 s 2 koupelnami a garáží.

Typ C7-6: TRILOKÁL v přízemí pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, které mohou být spojeny, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky a třetím lůžkem, kuchyňský kout, 2 koupelny, velkou krytou terasu, soukromá zahrada, garáž.

Typ C-7: TŘÍPOKOJOVÝ APARTMAN v přízemí, pro 6-7 osob, obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 4 samostatnými lůžky (2 jednolůžka a 2 palandy), kuchyňský kout s tradiční troubou a mikrovlnnou troubou, 2 koupelny se sprchovým koutem, velká krytá terasa, malá soukromá zahrada velká garáž. Pračka.



RESTAURANT SOLE

Bar • Snack • Buffet



HU A Villaggio Planetarium Resort vendégei rendelkezésére áll az üdülőtelen belül lévő bár és étterem, napközbeni "alla carte" szolgáltatással. A reggelit és a vacsorát svédasztalos stílusban szolgálják fel, az alábbi kedvezményes áron, mely csak az apartman foglalásával egyidejűleg vehető igénybe:

BÜFÉ REGGELI 7.30 és 10.00 óra között

€ 12,00 felnőtt / € 9,00 gyermek 3 – 11,99 év között / Ingyenes gyermek 2,99 éves korig

BÜFÉ VACSORA 18.30 és 21.00 óra között

€ 20,00 felnőtt / € 16,00 gyermek 3 – 11,99 év között / Ingyenes gyermek 2,99 éves korig

Megjegyzés: Az ingyenesség és a gyermek kedvezmény abban az esetben érvényes, ha legalább ketten fizetik a teljes árat. Az árak tartalmazzák a szervíz díjat. Az italokat nem tartalmazza. Extra szolgáltatás kérésre partnerség által, helyszíni szállítással.

PL Goście Villaggio Planetarium Resort mogą korzystać z wygodniej restauracji na śniadanie i kolację w formie bufetu lub z kawiarni w ciągu dnia. Śniadania i kolacje będą serwowane w formie bufetu w następujących obniżonych cenach obowiązujących tylko przy rezerwacji apartamentu:

ŚNIADANIE BUFETOWE od 7.30 do 10.00

12,00 € Dorośli / 9,00 € dzieci od 3 do 11,99 lat / Bezpлатnie dla dzieci do 2,99 lat

KOLACJA BUFETOWA od 18.30 do 21.00

20,00 € Dorośli / 16,00 € dzieci od 3 do 11,99 lat / Bezpлатnie dla dzieci do 2,99 lat

Uwaga: Zniżki dla dzieci są ważne przy co najmniej 2 osób pełnopłatnych. Ceny zawierają opłatę za pokrycie. Napoje nie są wliczone. Dodatkowa usługa na życzenie realizowana przez firmę partnerską z dostawą na miejscu.

CZ Klienci Villaggio Planetarium Resort se mohou v průběhu dne občerstvit v restauraci. Snídaně a večere se podávají formou bufetu (švédské stoly) za následující zvýhodněné ceny platné pouze při rezervaci apartmánu:

SNÍDANĚ švédské stoly od 7,30 do 10,00

€ 12,00 Dospělí / € 9,00 děti od 3 do 11 let / Zdarma pro děti do 2 let

VEČERE švédské stoly od 18,30 do 21,00

€ 20,00 dospělí / € 16,00 děti od 3 do 11 let / zdarma pro děti do 2 let

Poznámka: sleva pro děti a jídlo zdarma platí pouze při zaplacení plné sazby minimálně pro 2 osoby. Ceny zahrnují poplatek za prostření. Nápoje nejsou zahrnuty. Na vyžádání extra služby prováděné partnerskou společností s doručením na místo.

VILLAGGIO MARCO POLO

VILLAGGIO & APARTHOTEL

The Happy Holiday

170

VILLAGGIO MARCO POLO
Bibione Spiaggia
Via delle Nazioni, 13



Pool

SNACK BAR

-10% -15%

PAGE 14 PAGE 30

HU Új és elegáns, körülkerített üdülőttelep 100 egyedül álló sorvillából, melyek önállóak. Egy új, elegáns turisztikai lakónegyed szívében található, tágas zöldövezetben, a közelben bevásárlóközpont és a gyógyfürdő.

Mindössze 650 m-re a tengertől, melyet egy teljesen új kerékpár úton át is meg lehet közelíteni.

A Villaggio Marco Polo-ban hatalmas közpark található nagy úszómedencével, felnőttek és gyermekek számára, ingyenes WI-FI zóna, snack bár / étterem a medence partján, szabadterei játszótér, illetve rossz idő esetére zárt játszótér, valamint zsetonos mosoda.

A legkisebb vendégeinket képzett animátorok és Mario, a kabala béka várja. Az animációs program tevékenységben gazdag, véget nem érő játékokkal, kreatív műhelyekkel, tánccal és versenyekkel. Minden apartmanhoz saját kis kert tartozik grillezési lehetőséggel, modern berendezésű, minden komforttal ellátott. Minden lakásban található mikrohullámú sütő, színes SAT-TV, hajszárító, kis széf, légkondicionálás és fűtés.

OPEN APRIL - NOVEMBER

FREE





1 FREE

KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUŻ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



AZ ÜDÜLŐTELEPHEZ CSATLAKOZIK EGY GYALOGOS -
KERÉKPÁR ÚT, MELY KÖZVETLEN A PARTRA VEZET.

POŁĄCZONE Z PLAŻĄ Z WYGODNĄ DROGĄ DLA
PIESZYCH I ROWERÓW WŚRÓD ZIELENI.

SPOJENA S PLAŽÍ PŘES ZELEŇ PROCHÁZEJÍCÍM
POHODLNÝM CHODNÍKEM PRO CHODCE I CYKLISTY



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 2 szinten 3-5 fő részére; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, árkád kerti grillel és saját kert; Első emeleten: szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, terasz, fürdőszoba. Parkolóhely a bejárat előtti a pergola alatt.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 2 szinten 3-5 fő részére; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, árkád kerti grillel és saját kert; Első emeleten: szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, terasz, fürdőszoba. Parkolóhely az alsagsori garázsban.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 2 szinten 5-7 fő részére; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, árkád kerti grillel, saját kert; Első emeleten: szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, terasz, fürdőszoba. Parkolóhely a bejárat előtti pergola alatt.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ 2 szinten 5-7 fő részére; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, árkád kerti grillel, saját kert; Első emeleten: szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, melyben az ágyak részben fedhetik egymást, terasz, fürdőszoba. Parkolóhely az alsagsori garázsban.

PL Nowy i elegancki kompleks wakacyjny ogrodzony składający się ze stu szeregowych, catkowicie niezależnych domków. Położony wśród eleganckiej strefy turystycznej i zieleni, w pobliżu centrum handlowego i Thermy. Rezydencja jest połączona z plażą, odległa ok. 650. m., dzięki nowej trasie rowerowej. Na Marco Polo dostępny jest duży i wspólny ogród z basenem dla dorosłych, początkujących i dzieci. Snak bar/ restauracja przy basenie, plac zabaw, sala zabaw używana w przypadku opadów deszczu. W sezonie letnim odbywają się animacje, warsztaty i zabawy dla najmłodszych. Wszystkie domki posiadają prywatny ogród z kominkiem oraz są nowoczesnie i elegancko umeblowane ze wszystkimi akcesoriami. Każdy domek wyposażony jest w mikrofalówkę, TV-SAT, suszarkę do włosew, mały sejf, ogrzewanie i klimatyzację.

VILLAGGIO MARCO POLO

TYP B-5: DWUPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 3-5 osób: parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, zadaszony taras z kominkiem i prywatnym ogródek; 1 piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, balkon, łazienka. Miejsce parkingowe zadaszone przed wejściem do willi.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B-5 ale z podziemnym garażem.

TYP C-7: TRZYPKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras z kominkiem lub grilem, prywatny ogródek; 1 piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łóżkami, balkon, łazienka. Zadaszone miejsce parkingowe przed wejściem do willi.

TYP C1-7: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, jak typ C-7 ale z podziemnym garażem. Druga sypialnia może być z łóżkiem dwupoziomowym.

CZ Nedávno postavený kompletně oplocený turistický komplex složený asi ze 100 samostatných vilek v radové zastavbě. Nachází se v nové elegantní turistické zóně, která je blízko lázní a centra s obchody a pro kterou je charakteristická bohatá zelen.

Komplex je vzdálen asi 650 m od pláže a je s ní spojen novou do zelene ponorenou stezkou pro pěší i cyklisty. V objektu je velká společná zahrada s bazénem pro dospělé i děti, WI - FI zdarma, zóny k hram pro děti, krytá herná pro děti pro případ špatného počasí a pracovní fungující na mince.

Na naše nejmenší hosty zde čekají animátoři a náš maskot zabavá Mario. Animáční program je plný zábavných her, soutěží a tančících aktivit. Každá vilka má vlastní zahradku s krbem, moderní interiér a vybavení jako mikrovlnka, barevný satelitní televizor, vysoušeč na vlasy, malý trezor, klimatizace a topení.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, na 2 podlažích, složený z: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, veranda s krbem a vlastní zahradou; 1. patro: 1 pokoj s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, balkon, koupelna. Parkovací místo pod pergolou u vchodu do vily.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-5 ale s parkovacím místem v garáži v suterénu.



FUNNY ANIMATION...

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, na 2 podlažích, který zahrnuje: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, terasa s krbem nebo grilem, vlastní zahradou; 1. patro: 1 pokoj s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, balkon, koupelna. Parkovací místo pod pergolou u vchodu do domu.

TYP C1-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, jako typ C-7, ale s parkovacím místem v garáži v suterénu. Druhá ložnice může mít lůžka částečně se překrývající.





- Grill Faszén
- Węgiel do grilla
- Grilovací uhlí

€ 6,00
Zsák/sztuka/1 baleni



- Extra takarítás
- Dodatkowe sprzątania
- Úklid extra

SEE PAGE 11

VILLAGGIO MARCO POLO

Snack Bar



BUON
APPETITO
:-)



HU A Villaggio Marco Polo vendégei használhatják a medence melletti kényelmes bárt, ahol reggel kontinentális büfé reggelit és napközben snack-et fogyaszthatnak.

BÜFÉ REGGELI 7.30 és 10.00 óra között

€ 12,00 felnőtt / € 9,00 gyermek 3 – 11,99 év között / Ingyenes gyermek 2,99 éves korig

Megjegyzés: Az ingyenesség és a gyermek kedvezmény abban az esetben érvényes, ha legalább ketten fizetik a teljes árat. Az árak tartalmazza a szervíz díjat. Az italokat nem tartalmazza. Extra szolgáltatás kérésre partnercég által, helyszíni szállítással.

PL Goście Villaggio Marco Polo mogą skorzystać z wygodnego baru przy basenie, w którym rano serwowane jest śniadanie kontynentalne w formie bufetu oraz niewielkie posiłki i przekąski w ciągu dnia.

ŚNIADANIE BUFETOWE od 7.30 do 10.00

12,00 € Dorośli / 9,00 € dzieci od 3 do 11,99 lat / Bezpłatnie dla dzieci do 2,99 lat

Uwaga: Zniżki dla dzieci są ważne przy co najmniej 2 osobę pętnopłatnych. Ceny zawierają opłatę za pokrycie. Napoje nie są wliczone. Dodatkowa usługa na życzenie realizowana przez firmę partnerską z dostawą na miejscu.

CZ Hosté Marco Polo Village Rezortu mohou využít pohodlný bar u bazénu s kontinentální snídaní formou bufetu a na stravování a občerstvení během dne.

SNÍDANĚ Bufet od 7,30 do 10,00 hodin

12,00 € Dospělí / 9,00 € děti od 3 do 11 let / Zdarma pro děti do 2 let

Poznámka: sleva pro děti a jídlo zdarma platí pouze při zaplacení plné sazby minimálně pro 2 osoby. Ceny zahrnují poplatek za prostření. Nápoje nejsou zahrnuty. Na vyžádání extra služby prováděné partnerskou společností s doručením na místo.

10 APPARTAMENTI

CARINA

Via Rigel 2 - LIDO DEI PINI



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REĆZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére 2 szinten manzárdal: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, 2 erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 2-4 osób z poddaszem: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, 2 łazienki, 2 balkony. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, ve 2 patrech s podkrovím, složený z obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, 2 koupelny a 2 balkony. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s patrovou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím dvojlůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



11 APPARTAMENTI

BILOBA

Via Rigel 12 - LIDO DEI PINI



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REĆZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS A-4: EGYLÉGETRŰ 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére 2 szinten manzárdal: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, 2 erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tengerre néző terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem 2-os., sypialnia łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 2-4 osób z poddaszem: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, 2 balkony. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon z klimatyzacją.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem 2-os., 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z łózką matzeńskim i łózką pojedynczą, aneks kuchenny, łazienka, balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby: obývací pokoj se 2 gauči (každý pro 2 osoby), kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, rozložen ve 2 úrovních, s manžardou: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, 2 balkony. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželským lůžkem a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s palandou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa s výhledem na more.



14

PASSEGGIATA LIDO DEI PINI

APPARTAMENTI MEDITERRANEA,
PARCO DEI PINI, SCORPIONE, DUNA VERDE,
STAB, LIDO DEI PINI, SOVEGO

Via Rigel - Via Lira - LIDO DEI PINI



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ, 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali főzősarokkal, 1 hálószoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, vagy 1 emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas erkély. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój z 2 dwuosobowymi tapczanami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z jednosobowym tapczanem, sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub 1 łózką piętrową, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, složená z: obývací pokoj s 2 rozkládacími lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon, klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa.



16

VILLE AMALFI E DIANA

Via Capricorno Est 37 - Via Capricorno Ovest 16 - LIDO DEI PINI



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, saját kert kerti grillel. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ két szinten, légkondicionálással 4-6 fő részére: nappali dupla dívánnyal, 2 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, saját elkerített kert.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, na parterze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, prywatny ogród z kominkiem. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament z klimatyzacją dla maks. 4-6 osób: parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras z prywatnym ogrodzonym ogrodem.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, v prizemi: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, vlastní zahrádka s krbem. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob na 2 podlažích s klimatizací, složený z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 2 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa a vlastní zahrada.



AMALFI



17 VILLAGGIO MARINA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYANEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELIZNY POSZCIELOWEJ I REZCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

Via Capricorno 5/9/11/13/15/17/19/21/23 - LIDO DEI PINI



PAGE 14

HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ, 3 szinten 6-8 fő részére; Földszinten nappali dupla divánnyal, kis konyha, szoba emeletes ágygal, fürdőszoba, fedett terasz. Első emeleten: 1 szoba franciaágygal és terasszal, 1 kétágyas szoba terasszal, fürdőszoba. Második emeleten: napozóterasz.

PL TYP D-8: CZTEROPKOJOWY, trzypoziomowy apartament dla maks. 6-8 osób: parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, mała kuchnia, sypialnia z łóżkiem piętrowym, łazienka i zadaszony taras. Pierwsze piętro: sypialnia z łóżkiem małżeńskim z balkonem, sypialnia z 2 łózkami pojedynczini z balkonem, łazienka. Drugie piętro: taras solarium.

CZ TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob na 3 podlažích, složený z: Přizemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, 1 ložnice s palandou, koupelna, veranda; 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí zs terasou, 1 ložnice se dvěma samostatnými lůžky s balkonem, koupelna; 2. patro: solárium.



18 VILLAGGIO PRINCIPE



Via Capricorno Ovest 4 - LIDO DEI PINI



PAGE 14

HU TÍPUS C-4: KIS HÁROM LÉGTERŰ 1.EMELETEN, 4 fő részére: kis ebédő, szoba 2 egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C1-4: KIS HÁROM LÉGTERŰ földszinti, 4 fő részére: kis nappali, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 2 szinten, 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba (egyik zuhanyval), terasz, erkély és kert. Légkondicionáló.

PL TYP C-4: Mały TRZYPKOJOWY apartament, na I piętrze, dla maks. 4 osób: pokój dzienny, sypialnia z 2 łózkami, sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-4: Mały TRZYPKOJOWY apartament, na parterze, dla maks. 4 osób: pokój dzienny, sypialnia z 2 łózkami, sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, taras. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z pojedynczym tapczanem, sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami lub łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 z prysznicem), taras, balkon i ogródek. Klimatyzacja.

CZ TYP C-4: Malý TRILOKÁL v 1. patře pro 4 osoby, skládající se z: malý obývací prostor, ložnice se 2 lůžky, ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C1-4: TRILOKÁL v prizemí pro 4 osoby: malý obývací pokoj, dvoulůzkova ložnice, pokoj s palandou, kuchynský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYPE C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, na 2 podlažích: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo palandou, kuchyňský kout, 2 koupelny (1 se sprchou) terasa, balkon a zahrada. Klimatizace.



20 VILLE ANGELA "A" E "B"

Via Lira 47/75 - LIDO DEI PINI



HU VILLAGGIO ANGELA "A":

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, légkondicionált 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, főzősarok, szoba franciaággal, kétágyas szoba, fürdőszoba, terasz/erkély, kert kertgrillel.

VILLAGGIO ANGELA "B":

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: tágas nappali dupla divánnyal, főzősarok, szoba franciaággal és fürdőszobával, kétágyas szoba, fürdőszoba, tágas terasz kertgrillel. Légkondicionáló. Teljesen felújított.

PL VILLAGGIO ANGELA "A":

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób z klimatyzacją: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami, łazienka, taras, ogród z kominkiem.

VILLAGGIO ANGELA "B":

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: obszerny pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, sypialnia z łóżkiem małżeńskim z łazienką, sypialnia z 2 łózkami, łazienka, obszerny taras z kominkiem. Klimatyzacja. Całkowicie odnowione.

CZ VILLAGGIO ANGELA "A":

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, s klimatizací, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s manželskou postelí, ložnice se 2 lůžky, koupelna, terasa, zahrada s grilem.

VILLAGGIO ANGELA "B":

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: velký obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s manželskou postelí s koupelnou, ložnice s 2 lůžky, koupelna, velká terasa s krbem. Klimatizace. Kompletne zrekonštruován.



ANGELA A



ANGELA B

21 VILLE BAHAMAS

Via Lira 17 - Via Urano 18 - LIDO DEI PINI



HU TÍPUS C-6:

HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes divánnyal, szoba franciaággal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

TÍPUS D-8:

NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: Földszinten: nappali dupla divánnyal, főzősarok, szoba 2 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz, kert kertgrillel; Első emeleten, szoba franciaággal, kétágyas szoba, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP C-6:

TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, 2 łazienki, taras. Klimatyzacja.

TYP D-8:

CZTEROPKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: Parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, sypialnia z 2 łózkami, łazienka, taras, ogród z kominkiem; I Piętro: sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6:

TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa. Klimatizace.

TYP D-8:

KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, složený z: přízemí: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s 2 samostatnými lůžky, koupelna, terasa, zahrada s venkovním krbem; První patro: ložnice s manželskou postelí, ložnice s 2 oddělenými lůžky, koupelna, balkon. Klimatizace.



22 APPARTAMENTI ANNA

Via Delfino 147 - LIDO DEI PINI

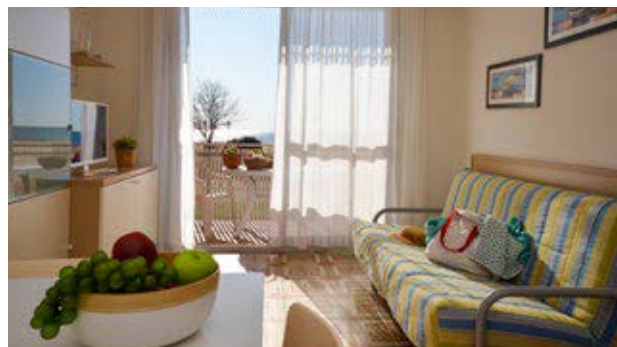


1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZYNI POŚCIOŁOWEJ I REZCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐŁO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ tágas apartman 4-6 fő részére: nappali dupla díványal, 1 szoba franciaággal, 1 szoba két egyszemélyes ággal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, valamint mosógép, tágas terasz.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową a prałką, obszerny balkon.

CZ TYP C-6: Prostorný TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, ložnice s manželskou postelí, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelnu se sprchovým koutem a pračkou, velká terasa.



Via Lira 100 - LIDO DEI PINI



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁEWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS A-2: EGY LÉGTERŰ, teljesen felújított, légkondicionálással 2 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ, 3 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ manzárdos, teljesen felújított, légkondicionálással 3-5 fő részére 2 szinten: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére légkondicionálással és mosógéppel: nappali, 1 szoba emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Széf nélkül.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, déli fekvésű: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ, 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionáló.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ MANZÁRDOS, 2 szinten 4-7 fő részére: nappali 1 két-, és 1 egyszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére 2 szinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 hálószoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 2 fürdőszoba, déli fekvésű tengerre néző nagy erkély. Légkondicionálás.

PL TYP A-2: GARSONIERA catkowiec odnowiona z klimatyzacją dla maks. 2 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY dwupoziomowy apartament, catkowiec odnowiony dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, z klimatyzacją i pralką: pokój dzienny, 1 sypialnia z łózkami piętrowym a pojedynczym, 1 sypialnia z podwójnym łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez sejfów.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, z kierowanymi na południe: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-7: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament z mansardą, dla maks. 4-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym oraz pojedynczym, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, 2 łazienki, balkon. Klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 2 sypialnie z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki, obszerny balkon skierowany na południe z widokiem na morze. Klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby, kompletnie renovovaná s klimatizací: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obývací pokoj se dvěma rozkládacími gauči, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, s podkrovím kompletně zrekonstruovaný s klimatizací, jako typ B-5 ale na dvou podlažích.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob, s klimatizací a pračkou, který obsahuje: obývací pokoj, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lůžkem, 1 pokoj s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Bez trezoru.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, orientovaný na jih, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se dvěma samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 dvoulůžkový pokoj, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-7: TRILOKÁL s podkrovím s 4-7 lůžky, na dvou podlažích, který se skládá z: obývací pokoj s manželskou postelí a jedním samostatným lůžkem, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa. Klimatizace.

TYP D-8: KVADRILOKÁL s 6-8 lůžky, který se nachází ve dvou patrech: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovým gaučem, 2 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelny, velká terasa orientovaná na jih s výhledem na moře. Klimatizace.



23 VILLE MAITÉ

Via Lira 1/3/5/7 - LIDO DEI PINI



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba zuhanykabinnal, tágas kert és terasz kerti grillel.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de földszinti.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową, obszerny ogród i portyk/taras, kominek.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, ložnice s manželskou postelí, oddělenými lůžky, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, velká zahrada a terasa, krb.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6, ale v přízemí.



26 VILLAGGIO TAMERIX

Via Capricorno Est 37 - LIDO DEI PINI



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, két szinten: FÖLDSZINTEN nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, terasz kertigrillel és elkerített zárt kerttel; ELSŐ EMELETEN 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: PARTER: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, taras z kominkiem i ogrodzonym ogrodem; I PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL s 4-6 lůžky, na 2 patrech a složený: PŘÍZEMÍ- obývací pokoj s dvouložkovým gaučem, kuchyňský kout, veranda s krbem a oplocena zahrada 1 PATRO: pokoj s manželskou postelí, pokoj se dvěma samostatnými lůžky, koupelna. Klimatizace.



25

APPARTAMENTI
FRONTEMAREZENITH, CORSO,
GIRASOLE,
FRANCO

E-49/50 0 100 1500

Piazzale Zenith 6 - Via Mercurio 4/30 - Via Regolo 77 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal, konyhasarok, fürdőszoba, tengerre néző erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, 1 vagy több erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére, teljesen felújított: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, tengerre néző erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, tengerre néző erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon z wikokiem na morze. Klimatyzacja.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim i 2 łózkami lub łózkami piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób, całkowicie odnowiony: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL - DVOUPOKOJOVÝ APARTMÁN pro 2-4 osoby: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa s výhledem na moře. Klimatizace.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a 2 samostatnými lůžky nebo palandou, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, s 1 či více terasami. Klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, kompletně zrekonstruovaný, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa s výhledem na moře. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa s výhledem na moře. Klimatizace.



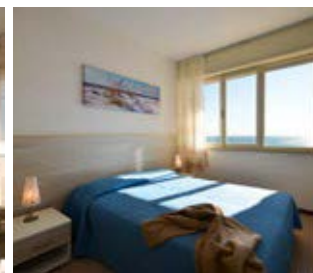
FRANCO



ZENITH



CORSO



Via Venere 21/23/29/76 - Via Perseo 45 - Via del Cigno 30 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERÜ, 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERÜ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERÜ, 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERÜ 4-6 fő részére, mint a C-5 típusú, de kétszemélyes kanapéval. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osob: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, sypialnia z tózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osob: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osob: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 tózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osob, jak typ C-5 ale z rozkładanym tapczanem dwuosobowym. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, terasa, klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob jako typ C-5 ale s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou. Klimatizaci.



GIULIANA



ELBA - ISCHIA



30 APPARTAMENTI @ @ @

CANDIA E CA' CIVIDALE

Via Delfino 66 - Via Regolo 14 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, nagy terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, melyből egy hálófülke nyílik emeletes ágygal, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami małżeńskimi, aneks kuchenny, łazienka z kabyną prysznicową, duży balkon. Klimatyzacja.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami małżeńskimi, nisza połączona z pokojem dziennym z 2 łózkami piętrowymi, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, velká terasa. Klimatizace.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s gaucem pro 2 osoby, nika (spojena s obyvacím pokojem) s palandou, kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.



CANDIA



31 VILLE @ @ @

DELSA

Via Regolo 29 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali szimpla divánnyal, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, 1 szoba 1 egyszemélyes ágygal és WC-vel/mosdóval, főzősarok, fürdőszoba, légkondicionálás.

PL TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi oraz WC / umywalką, aneks kuchenny, łazienka, klimatyzacja.

CZ TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem a WC / umyvadlo, kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.



34 VILLE **BATTISTON**

Via Coppa 6/8/10/12/14/16 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ, 2-4 fő részére: nappali dupla dívánnyal, főzősarok, 1 szoba franciaágygal, fürdőszoba.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, 4-6 fő részére: nappali főzősarokkal és dupla dívánnyal, szoba franciaágygal, szoba 2 ágygal, fürdőszoba.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, sypialnia z łózkami małżeńskim, łazienka.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwupokojowy tapczanem i aneksem kuchennym, sypialnia z łózkami małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami, łazienka.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelna.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s kuchyňským koutem a rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 pokoj se 2 lůžky, koupelna.



35 VILLA **VALERIA**

Via Delfino 12 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, 4-6 fő részére, első emeleti: nappali dupla dívánnyal, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS C1-6: Felújított HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, az 1. emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, 1 kétágyas szoba, melyekben az ágyak részben fedik egymást, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na pierwszym piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C1-6: odnowiony TRZYPOKOJOWY APARTAMENT z 4-6 łózkami, położony na 1. piętrze i składający się z: salonu z rozkładaną sofą dla 2 osób, 1 pokoju dwuosobowego, 1 pokoju z 2 częściowo zachodzącymi na siebie łózkami, aneksu kuchennego, łazienki z prysznicem, balkon.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v 1. patře: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C1-6: renovovaný TRILOKÁL pro 4-6 lůžky, který se nachází v 1. patře a skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 dvoulůžkového pokoje, 1pokoj se 2 částečně se překrývajícími lůžky, kuchyňského koutu, koupelny se sprchovým koutem, terasa.



39 VILLE REGINA A & B

Via Regolo 49 - Via Delfino 44, 46, 48, 50, 54, 56 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERÜ 4-6 fő részére: nappali 2 egyágyas hálófülkével, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy 1 franciaággal, kis konyha, 2 fürdőszoba, terasz, tágas kert. Légkondicionálással.
TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERÜ 2 szinten 6-7 fő részére: FÖLDSZINTEN: nappali szimpla divánnyal, kis konyha, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, 1 WC, terasz, saját elkerített kert. 1. EMELETEN: 1 szoba franciaággal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny w tym nisza z 2 tożkami pojedynczymi, 1 sypialnia z tożkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 tożkami pojedynczymi lub tożkiem małżeńskim, mała kuchnia, 2 łazienki, taras, obszerny ogród. Klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6-7 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednosobowym, mała kuchnia, sypialnia z 2 tożkami pojedynczymi, toaleta, taras, prywatny ogrodzony ogród; I piętro: sypialnia z tożkiem małżeńskim, sypialnia z 2 tożkami, łazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s výklenkem s 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo 1 manželskou postelí, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa, velká zahrada. Klimatizací.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, na 2 podlažích, složený z: Přizemí: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, kuchyň, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 WC, terasa, uzavřená soukromá zahrada. 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 koupelna. Klimatizace.

REGINA A



REGINA B



38

VILLA

SAN MARCO

Via Ottante 4/6/9 - Via Perseo 3 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ, 6 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, fürdőszoba, fedett terasz. Légkondicionáló.
TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba összetelhető ágyakkal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok mosogatógéppel, 2 fürdőszoba zuhanykabinnal, fedett terasz, légkondicionálás / fűtés és mosógép.

PL TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras. Klimatyzacja.
TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny z zmywarką, 2 łazienki z kabiną prysznicową, zadaszony taras, klimatyzacja/ogrzewanie i pralka.

CZ TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 6 osob, složený z: obývací pokoj, ložnice s manželským lůžkem, ložnice se 2 lůžky, ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, krytá veranda. Klimatizace.
TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob. Obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, ložnice s manželským lůžkem, ložnice se 2 lůžky (ohou se spojit), ložnice s palandou, kuchyňský kout s myčkou nadobi, 2 koupelny se sprchovým boxem, krytý vnější prostor, klimatizace/topení, pracka.



41

APPARTAMENTI

AUSONIA AL MARE

Via del Cigno 41 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnyal, 1 szoba 3 ágygal, kis főzőfűlke, fürdőszoba, kis erkély. Légkondicionálással.
TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, háromágyas szoba, szoba 2 ágygal vagy emeletes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, mała kuchnia, łazienka, mały balkon. Klimatyzacja.
TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyň, koupelna, malá terasa. Klimatizaci.
TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.



42 APPARTAMENTI TRE C

Via del Cigno 37 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnyal, 1 szoba franciaággal és egy egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ, 6-8 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, szoba emeletes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, sypialnia z 2 łózkami, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouložkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouložkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, 1 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

43 APPARTAMENTI SEQUOIA

Via Venere 13 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouložkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.



51 VILLA STEFANO

Via Perseo 4 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba 3 ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ teljesen felújított a földszinten 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, teljesen elkerített kert.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, łazienka, balkon.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY APARTAMENT całkowicie odnowiony

na parterze dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka oraz całkowicie ogrodzony ogród.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP B1-5: DVOJPOKOJOVÝ apartmán kompletně zrekonstruovaný v přízemí se 3 až 5 lůžky, obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna a kompletně oplocená zahrada



52 VILLA KIBA

Via Plutone 6 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TORLÓKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIŹNY POŚCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŹNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ duplex villa 6 fő részére, teljesen felújított, két szinten, körbekerített kerttel: FÖLDSZINTEN: garázs, ahonnan egy franciaágyas szoba nyílik és egy ablakos fürdőszoba zuhanyfülkével és mosógéppel; 1. EMELET: nappali egyszemélyes kanapéval, kis konyha, 1 franciaágyas szoba, 1 kétágyas szoba, ablakos fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély, légkondicionálás. Mosógép. Barbecue.

PL TYP D-6: Dwuroginna willa CZTEROPOKOJOWA dla maks. 6 całkowicie odnowiona, na 2 poziomach z obszernym ogrodzonym ogrodem: parter: garaż z dostępem do sypialni małżeńskie i do łazienki z oknem i kabiną prysznicową; I piętro: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, mała kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka z oknem i kabiną prysznicową. Balkon. Klimatyzacja. Pralka. Barbecue.

CZ TYP D-6: Rodinná ČTYŘPOKOJOVÁ vila pro 6 osob, kompletně zrekonstruovaná, umístěná na 2 podlažích s velkou oplocenou zahradou, složená z: přízemí: garaž s přístupem do ložnice s manželskou postelí a koupelna s oknem a sprchou; 1. patro: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, kuchyňský kout, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými postelemi, koupelna s oknem a sprchou, terasa. Klimatizace. Pračka. Barbecue.



56 APPARTAMENTI

ROSANNA

Via dei Pianeti 30 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-3: KÉT LÉGTERŰ 2-3 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ légkondicionált 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, szoba emeletes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament z klimatyzacją, dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-3: BILOKÁL pro 2-3 osoby: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL s klimatizací pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



59 VILLA

ANGELA PIANETI

Via Urano 3/5 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaággal, szoba három ágygal, vagy 2 db emeletes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 3 łózkami lub z 2 łózkami piętrowymi, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 3 lůžky nebo se 2 palandami, kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.



60 APPARTAMENTI HELVETHIA

Corso del Sole 77 - BIBIONE SPIAGGIA



-10% -15%
PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali két- vagy egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, vagy emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dla 1 albo 2 osób, 1 sypialnia łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łózkami piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouúložkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Bez klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osoby, složený z: obývací izba s dvojlôžkovou rozkladacou pohovkou alebo single, 1 spálňa s manželskou posteľou, 1 spálňa s dvomi samostatnými lôžkami alebo jednou poschodovou posteľou, kuchynka, kúpeľňa, terasa. Bez klimatizace.



61 APPARTAMENTI CA' LAURANA

Via Croce del Sud 23 - BIBIONE SPIAGGIA



-10% -15%
PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba 1 franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, mosógép. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, mosogatógép. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, pralka. Klimatyzacja.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon, pralka. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 1 osobu, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon, pračka. Klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím dvouúložkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon, pračka. Klimatizace.



62

APPARTAMENTI 
MARACAIBOVia Maja 116 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes kanapéval, vagy 1 emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym tapczanem lub z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

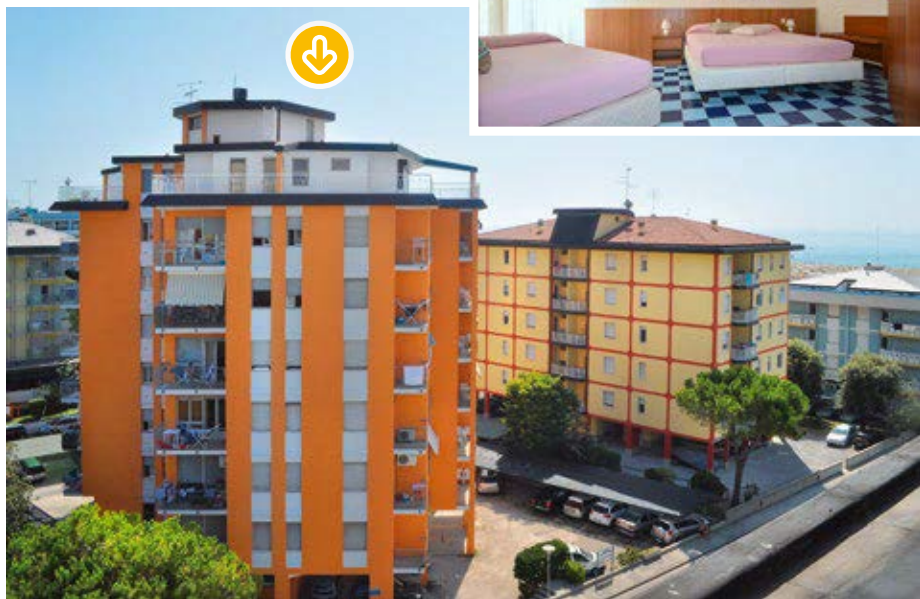
TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkem a jednoúžkovou pohovkou nebo patrovou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



64

APPARTAMENTI 
CALYPSOVia Castore 268 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ, 3 fő részére: nappali 1 dupla dívánnyal és 1 szimpla dívánnyal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

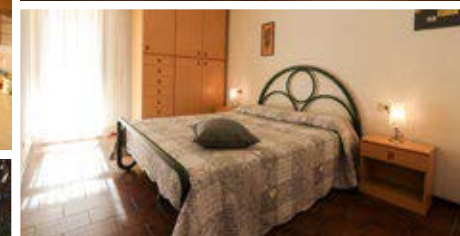
TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.



1 FREE KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES PIERWSZY KOMPLET BIELIŹNY POŚCIOŁOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE ŁOŻNI PRAŁO A RUCŹNIKY 1. DODANI ZDARMA

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby, složený z: obývací pokoj s 1 dvoulůžkovou pohovkou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.



65 APPARTAMENTI @ @

CO.BI.TA. E PEROSA

Corso del Sole 192 - Via Orsa Maggiore 1 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS A-2: EGYLÉGTERŰ 2 fő részére: nappali kihúzható kétszemélyes kanapéval, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére légkondicionálásal: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z dwuosobowym wysuwanyim łózkami i aneksem kuchennym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób z klimatyzacją: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, sypialnia z łózkami małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s vysouvací dvoulůžko kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, s klimatizací, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 3-lůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, terasa.



66 APPARTAMENTI @ @ @

CARLA, ELENA E RIVIERA

Corso del Sole 116/142/160 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, složená z: obývací pokoj s 2 rozkládacími lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-4, ale pokoj s 3 lůžky. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Klimatizace.



67 APPARTAMENTI ALBANELLA

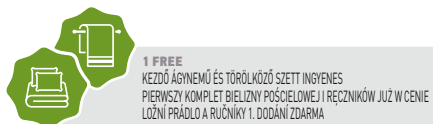
Via Polluce 1 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS B-5: KÉT LÉGETRŰ 3-5 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla dívánnyal, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba két egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim a pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim a pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvouložkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa.
TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa.



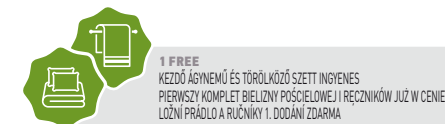
69 APPARTAMENTI ERIDANO

Via Corona del Sud 4 - **BIBIONE SPIAGGIA**

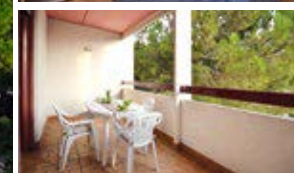


HU TÍPUS B1-5: B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba 3 ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett tágas erkély. Légkondicionálás.
TÍPUS B2-5: KÉT LÉGETRŰ 3-5 fő részére mint a B1-5 Típusú, de teljesen felújított.
TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGETRŰ 4-6 fő részére: nappali dupla dívánnyal, 2 kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, tágas fedett erkély. Légkondicionálás. Teljesen felújított.

PL TYP B1-5: DDWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, sypialnia z 3 łózkami, łazienka, obszerny zadaszony balkon. Klimatyzacja.
TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B1-5, ale całkowicie odnowiony.
TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, 2 sypialnie dwuosobowe, łazienka, obszerny zadaszony balkon. Klimatyzacja. Całkowicie odnowiony.



CZ TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob; obývací pokoj s rozkládací dvouložkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyň, koupelna, velká krytá terasa. Klimatizace.
TYP B2-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, jako typ B1-5 ale kompletně rekonstruován.
TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa. Klimatizace. Kompletně rekonstruován.



71 APPARTAMENTI

APPARTAMENTI DELLA LUNA

ADRIATICO, BEL SOLE,
COLUMBUS, IPPOCAMPO

Via Auriga 85 - Via Castore 24 - Corso del Sole 280 - Via Cassiopea 51 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERÜ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, szoba 1 franciaággal, fürdőszoba, terasz és légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉTLÉGTERÜ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, oldalról tengerre néző terasz és légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERÜ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERÜ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, fürdőszoba, tengerre néző terasz. Légkondicionálással.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERÜ 6-7 fő részére: nappali kanapéval, 1 szoba franciaággal, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, mosógép, oldalról tengerre néző erkély.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim a pojedynczym, łazienka z kabiną prysznicową, balkon z bocznym widokiem na morze, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim i tóżkiem pojedynczym, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 tóżkami lub tóżkiem piętrowym, łazienka, klimatyzacja, balkon z widokiem na morze.

TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 tóżkami, aneks kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową, pralka, balkon z bocznym widokiem na morze.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s 1 manželskou postelí, koupelna, balkon a klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, balkon s bočním výhledem na moře a klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo palandou, koupelna, terasa s výhledem na moře. Klimatizace.

TYP D1-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 2 ložnice se 2 samostatnými postelemi, kuchyňský kout, koupelna se sprchou, pračka, terasa s bočním výhledem na moře.



73 VILLA MARINA

Via Egeria 82 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinten vagy első emeleten, 4-6 fő részére: nappali dupla divánnal, szoba két egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, terasz vagy erkély.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ kétszintes 4-6 fő részére: nappali dupla divánnal, két szoba két egyszemélyes ágygal, főzőfűlke, 2 fürdőszoba, terasz és erkély.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze lub na I piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, sypialnia z 2 łózkami, sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, taras lub balkon.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, 2 łazienki, balkon i taras.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL v přízemí nebo v 1. patře, pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa nebo balkon.

TYP C1-6: TRILOKÁL na 2 podlažích, pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa a balkon.



74 VILLA TIZIANA

Via Mira 13 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére két szinten: FÖLDSZINTEN: nappali dupla divánnal, főzőfűlke, fürdőszoba, terasz kertgrillel; ELSŐ EMELETEN: szoba franciaágygal és terrasszal, szoba 2 ágygal és terrasszal. Légkondicionálással.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: Parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, łazienka, taras z kominkiem; 1 piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim z balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami z balkonem. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob na dvou podlažích, složený z: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, terasa s krbem, První patro: manželský pokoj s balkonem, dvoulůžkový pokoj s terasou. Klimatizací.



77 APPARTAMENTI

TORRE DEL SOLE

Via Polluce 6/A - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, K és NY fekvésű: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal és kis erkéllyel, szoba 2 egyszemélyes ágygal, vagy egymást átfedő ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, tárolóhelyiség a földszinten." Mosógép.
TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére DK és DNY fekvésű: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal és erkéllyel, szoba 2 egyszemélyes ágygal és kis erkéllyel, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, tároló a földszinten. Mosógép.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na stronie wschodnią lub zachodnią dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i małym balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łóżkiem poziomowy, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, składowy na parterze. Pralka.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament na stronie południowo-wschodnią lub południowo-zachodnią dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami i małym balkonem, aneks kuchenny, łazienka, składowy na parterze. Pralka.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, s orientací na východ nebo na západ, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, ložnice s manželskou postelí s balkonem, ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo, 2 lůžka nad sebou, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, komora v přízemí. Pračka.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, orientovaný na jihovýchod nebo jihozápad, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, ložnice s manželskou postelí s balkonem, ložnice se 2 samostatnými lůžky a balkonem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, odkladací místnost v přízemí. Pračka.



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUCŇNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

75

VILLAGGIO LORIANA

Via Corona del Sud 5 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 1. emeleti 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ földszinti 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz, kert. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba , terasz, kert. Mosógép.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 1. emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba , erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba , erkély, kert. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na I piętrze dla maks. 3-5 sób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia trzysobowa, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-5 sób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia trzysobowa, aneks kuchenny, tazienka, balkon, ogród. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla 4-6 osób: pokój dzienny z podwójnym rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z 1 łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 1 łóżkiem piętrowym i 1 łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny ze zmywarką, tazienka, taras, ogród. Klimatyzacja. Pralka.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament na I piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami, mata kuchnia, tazienka, taras, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: DVOUPOKOJOVÝ APARTMÁN v 1. patře, pro 3-5 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL v přízemí, pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace.

TYP C-6: TŘÍPOKOJOVÝ APARTMÁN v přízemí, pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout s myčkou, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace. Pračka.

TYP C1-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKÁL v přízemí pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace.



76

VILLA DARGILLA

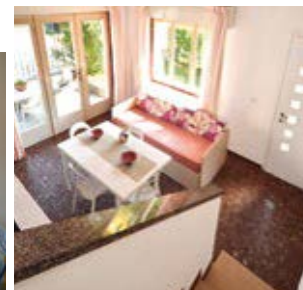
Via Polluce 24 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-5 fő részére: nappali szimpla dívánnyal, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY dla maks. 4-5 osób. na parterze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



79

APPARTAMENTI 
BIBIONE BEACHTETI, HORIZONT, TAGLIAMENTO,
TIZIANO, PLEIONE, GONDOLA,
ALEXA, TINTORETTOVia Atlante 41 - Via Andromeda 160 - Via Taigete 12 - Via Pleione 32 - Via Maja 21 - Via Cassiopea 94 - Via Auriga 67/71 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egy-, vagy kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, vagy 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, terasz. Parkolóhely nélkül. Légkondicionáló.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, terasz.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egy-, vagy kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, két- vagy háromágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, terasz.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ felújított, légkondicionált 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, terasz.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dla 1 albo 2 osób, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim lub łóżkiem małżeńskim a pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez miejsca parkingowego. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dla 1 lub 2 osób, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 lub 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, odnowiony i z klimatyzacją: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka z kabina prysznicową, balkon.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z pojedynczym tapczanem, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL PRO 3-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem nebo manželskou postelí, 1 ložnice s manželskou postelí nebo 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Bez parkovacího místa. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem nebo manželskou postelí, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 nebo 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, renovovaný a klimatizovaný, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, terasa.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 2 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



GONDOLA



TAGLIAMENTO

80

APPARTAMENTI

VILLA MECCHIA

Via Maja 157 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TOROLKÓZÓ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELZNYI PÓSCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére 1° vagy 2° emeleten oldalról tengerre néző erkéllyel: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, konyha, ablak nélküli fürdőszoba zuhany kabinnal.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 1° vagy 2° emeleten tágas, közvetlen tengerre néző tágas erkéllyel: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, konyha, fürdőszoba zuhany kabinnal, ablakkal.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére magasföldszinten vagy 1° vagy 2° emeleten terasz nélküli, de oldalról tengerre néző apartman: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, konyha, fürdőszoba zuhany kabinnal, ablakkal.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére magasföldszinten mely közvetlen az épület kertjére nyílik, közvetlen tengerre néző erkéllyel: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, 2 szoba két egyszemélyes ágygal, konyha, fürdőszoba zuhanyfülkével, ablakkal. Mosógép.

TÍPUS E-8: ÖT LÉGTERŰ manzárdos utolsó emeleti 8 fő részére, tágas kerti-grillel felszerelt terrasszal, gyönyörű tengerparti rálátással: tágas nappali kandallóval, konyha, 2 szoba 1-1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba franciaágygal, 2 szoba 2 egyszemélyes ágygal, 1 ablak nélküli fürdőszoba zuhanyfülgönnnyel, 2 ablakos fürdőszoba zuhanykabinnal. Mosógép és mosogatógép.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament, na pierwszym lub drugim piętrze dla maks. 2-4 osób, z balkonem z bocznym widokiem na morze: oddzielna kuchnia, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka bez okna z kabiną prysznicową.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na pierwszym lub drugim piętrze dla maks. 4-6 osób, z obszernym balkonem z widokiem na morze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, oddzielna kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka z oknem i kabiną prysznicową.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze lub na pierwszym lub drugim piętrze dla maks. 4-6 osób, bez balkonu ale z bocznym widokiem na morze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, oddzielna kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka z oknem i kabiną prysznicową.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 6-8 osób, z obszernym balkonem z widokiem na morze i dostępem do wspólnego ogrodu: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, oddzielna kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka z oknem i kabiną prysznicową. Pralka.

TYP E-8: PIECIOPOKOJOWY apartament na ostatnim piętrze dla maks. 8 osób, z obszernym balkonem z kominkiem i widokiem na morze: obszerny pokój dzienny z kominkiem, oddzielna kuchnia, 2 sypialnie z łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka bez okna i prysznicem, 2 łazienki z oknem i prysznicem. Pralka i zmywarka.

CZ TYP B-4: BILOKÁL v 1. nebo 2. patře, pro 2-4 osoby, balkon s bočním výhledem na moře. Byt se skládá z kuchyně, obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelna se sprchovým koutem bez okna.

TYP C-6: TRILOKÁL v 1. nebo 2. patře pro 4-6 osob, s velkým balkonem s přímým výhledem na moře. V bytě je obývací pokoj s rozkládací pohovkou, samostatnou kuchyň, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelna se sprchovým koutem.

TYP C1-6: TRILOKÁL ve zvýšeném přízemí nebo v 1., 2. patře pro 4-6 osob, ale bez balkonu s bočním výhledem na moře. V bytě je obývací pokoj s rozkládací pohovkou, samostatnou kuchyň, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelna se sprchovým koutem.

TYP D-8: KVADRILOKÁL ve zvýšeném přízemí pro 6-8 osob, s velkým balkonem s přímým výhledem na moře a přímým vstupem do společné zahrady. V bytě je obývací pokoj s rozkládací pohovkou, samostatnou kuchyň, 1 ložnice s manželskou postelí, 2 ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelna se sprchovým koutem. Pračka.

TYP E-8: PENTALOKÁL pro 8 osob, s krbem a velkou terasou s krásným výhledem na moře. Byt má velký obývací pokoj s krbem, samostatná kuchyň, 2 ložnice, každá s 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 2 ložnice se dvěma samostatnými lůžky, 1 koupelna s oknem a sprchovým závěsem, 2 koupelny s oknem a sprchovým koutem. Pračka i myčka.



78

APPARTAMENTI



TONIN A & B



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
LOŽNÍ PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Via Croce del Sud 32 - Via Pegaso 51 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTÉRŰ 3 fő részére: nappali 1 egy-, és 1 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTÉRŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, konyhasarok, fürdőszoba, nagy erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTÉRŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY dla maks. 4-5 osób. na parterze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby, složená z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou a jedním rozkládacím lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, sestávající z: obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňského koutu, koupelny, velké terasy, klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

82

APPARTAMENTI



ELIOS, AQUARIUS E RAFFAELLA

Via Andromeda 97/100 - Via Auriga 28 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-6 fő részére: nappali dupla dívánnyal, 2 kétágyas szoba, fűzőfülke, fürdőszoba, 2 fedett erkély.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, łazienka, 2 zadaszone balkony.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, 2 kryté terasy.



83

VILLE

GIUSI, MARIA E CAMPIELLO

Via Auriga 73/75 - Via Polluce 25 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaággal, szoba három egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, tazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.



84

APPARTAMENTI

SARA

Via Stella Polare 48 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ az első vagy a második emeleten, 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Mosógép.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, galériával a harmadik emeleten, két szintre osztva, 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, főzősarok; galérián: franciaágy, 2 fürdőszoba, erkély. Mosógép.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na pierwszym lub drugim piętrze dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Pralka.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament z poddaszem na III piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, poddasze z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, 2 tazienki, balkon. Pralka.

CZ TYP B-5: BILOKÁL v prvním nebo druhém patře, pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Pračka.

TYP C-6: TRILOKÁL s podkrovím ve třetím patře pro 4-6 osob, ve dvou patrech, se skládá z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, ložnice s 1 manželskou postelí, mezipatro, manželské lůžko, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa. Pračka.



86 VILLA ELISABETTA

Via Andromeda 108 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali szimpla vagy dupla divánnyal, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 2 vagy 3 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP C-6: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dla 1 albo 2 osób, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 lub 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 2 nebo 1 osobu, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 nebo 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



87 APPARTAMENTI ECO PALACE-MARE

Via Orione 7/9 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz és mosógép.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba 1 franciaággal, 1 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba zuhanyfülkével, tágas terasz és mosógép.

PL TYP C-6: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon, pralka.

TYP D-8: CZTEROPKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2

łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, 2 łazienki z kabiną prysznicową, obszerny balkon, pralka.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa a pračka.

TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, 2 koupelny se sprchovým koutem, velká terasa a pračka.



91 VILLAGGIO DEI GELSOMINI

Via Athena 9 - BIBIONE SPIAGGIA



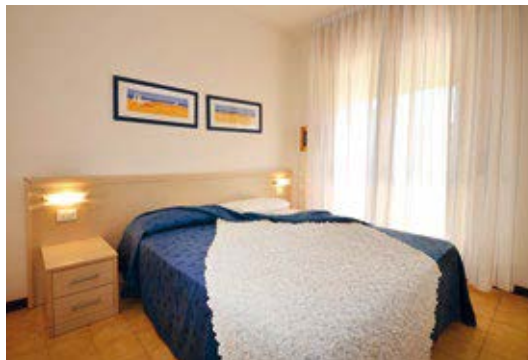
1 FRIEE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELZNYN POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ az első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de földszinten kerttel.
TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére két szinten: nappali kétszemélyes kanapéval, két kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba, kert.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na 1 piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialni z 2 łózkami, i aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z ogrodem.
TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, 2 łazienki, ogród.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvouúložkovou rozkládací

pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.
TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6 ale v přízemí se zahradou.
TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, na 2 podlažích, složený z: obývací pokoj s dvouúložkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, zahrada.



92

VILLAGGIO @ @ @ @
DEI FIORI

 Via degli Orti 2/8 - Via Andromeda 12/14/16/18 - Via Canale dei Lovi 3/5/7/9/11/13/15/17/19/21/23/25/27/29/31/33/35/37 - **BIBIONE SPIAGGIA**


HU TÍPUS C-8: HÁROM LÉGTERŰ villa 6-8 fő részére 3 EMELETEN: ALAGSORBAN: garázs, tárolóhelyiség, fürdőszoba zuhannyal. MAGASFÖLDSZINTEN: ebédlő-konyha és kis terasz, nappali két egyszemélyes dívánnyal, terasz grillüstővel, mely közvetlen a kertre nyílik; ELSŐ EMELETEN: szoba 3 ágygal, szoba emeletes ágygal és egyszemélyes ágygal, fürdőszoba káddal és zuhannyal, 2 fedett erkély. Mosógép.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ villa 6-8 fő részére 3 EMELETEN: ALAGSORBAN: garázs, tárolóhelyiség, fürdőszoba zuhanyzóval; MAGASFÖLDSZINTEN: ebédlő-konyha és kis terasz, nappali két egyszemélyes dívánnyal, terasz grillüstővel, mely közvetlen a kertre nyílik; ELSŐ EMELETEN: szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal, fürdőszoba káddal és zuhannyal, 2 fedett erkély. Mosógép.

PL TYP C-8: TRZYPOKOJOWA trzypoziomowa WILLA dla maks. 6-8 osób: NA POZIOMIE ULICY: garaż, tazienska z prysznicem i składowik. NA POZIOMIE OGRODU: kuchnia z małym balkonem, pokój dzienny z 2 jednoosobowymi tapczanami oraz zadaszonym tarasem z bezpośrednim wyjściem na ogród i kominkiem. NA PIĘTRZE: 1 sypialnia z 3 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym i łózkami pojedynczym, tazienska z wanną i prysznicem, 2 zadaszone balkony. Pralka.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWA trzypoziomowa WILLA dla maks. 6-8 osób: NA POZIOMIE ULICY: garaż, tazienska z prysznicem i składowik. NA POZIOMIE OGRODU: kuchnia z małym balkonem, pokój dzienny z 2 jednoosobowymi tapczanami oraz zadaszonym tarasem z bezpośrednim wyjściem na ogród i kominkiem. NA PIĘTRZE: 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, tazienska z wanną i prysznicem, 2 zadaszone balkony. Pralka.

CZ TYP C-8: 3-úrovňová vilka-TRILOKÁL pro 6-8 osob. SUTERÉN: garáž, koupelna se sprchou, odkladací místnost. ZVÝŠENÉ PŘÍZEMÍ: kuchyň-jídelna s malou terasou, obývací pokoj se dvěma rozkládacími 1-lůžkovými gauči, podloubí s krbem, odkud je přímý vstup do zahrady. 1. PATRO: jeden 3-lůžkový pokoj, 1 pokoj s palandou a jedním lůžkem, koupelna se sprchou a vanou, 2 kryté terasy. Pračka.

TYP D-8: 3-úrovňová vilka-KVADRILOKÁL pro 6-8 osob. SUTERÉN: garáž, koupelna se sprchou, odkladací místnost. ZVÝŠENÉ PŘÍZEMÍ: kuchyň-jídelna s malou terasou, obývací pokoj se dvěma rozkládacími 1-lůžkovými gauči, podloubí s krbem, odkud je přímý vstup do zahrady. 1. PATRO: jeden pokoj s manželským lůžkem, jeden 2-lůžkový pokoj, jeden pokoj s palandou, koupelna se sprchou a vanou, 2 kryté terasy. Pračka.


OPEN ALL YEAR ROUND

93

APPARTAMENTI



AURIGA DEL SOL E SOLARIUM

Via Taigete 21 - Via Auriga 78 - **BIBIONE SPIAGGIA**



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIŻNY POŚCIOŁOWEJ I REZCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS A-2: EGY LÉGTERŰ 1-2 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, fürdőszoba, tágas tengerre néző erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval (vagy nélküli), szoba franciaággal vagy franciaággal és emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 4 fő részére, teljesen felújított: nappali, 1 szoba franciaággal és 1 emeletes ágygal, melyet egy gardrób szekrény választ el egymástól, fűzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba, tágas fedett erkély napellenzővel. Légkondicionálás és mosógép.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 ablak nélküli szoba 2 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, tágas tengerre néző erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 ablak nélküli szoba emeletes ágygal és kihúzható ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, tágas tengerre néző erkély, légkondicionálás és mosogatógép. Széf nélküli.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla 1-2 osób: pokój dzienny z podwójnym rozkładanym tapczanem, aneks kuchenny, łazienka, duży balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z lub bez dwuosobowego tapczanu rozkładanego, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim lub łóżkiem małżeńskim i łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób, całkowicie odnowiony: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem piętrowym przedzielone szafą, aneks kuchenny ze zmywarką, łazienka, obszerny zadaszony balkon z markizą i pralką. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia bez okna z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób: pokój dzienny z podwójnym rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z podwójnym łóżkiem, 1 sypialnia bez okna z łóżkiem piętrowym i rozkładanym łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon z widokiem na morze. Klimatyzacja i zmywarka do naczyń. Bez sejfów.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 1-2 osoby : obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa s výhledem na moře. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s nebo bez dvouúžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí nebo 1 pokoj s 1 manželskou postelí a 1 palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 4 osob po kompletní rekonstrukci, složený z obývací pokoj, 1 ložnice s manželskou postelí a patrovou postelí oddělená šatní skříní, kuchyňský kout s myčkou, koupelna, prostorný krytý balkon s markizou a pračkou. Klimatizace.

TYP C-6: TRÍPOKOJOVÝ apartmán se 4-6 lůžky, obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice bez okna se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa s výhledem na moře. Klimatizace.

TYP C1-6: TRÍPOKOJOVÝ apartmán pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice bez okna s palandou a rozkládacím lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa s výhledem na moře. Klimatizace a myčka na nádobí. Bez trezoru.



89

APPARTAMENTI



AURIGA

Via Auriga 35 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ MANZÁRD 2-4 fő részére két szinten: nappali dupla divánnyal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett erkély, napozóterasz. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: tágas nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, nagy fedett és teljesen zárt terasz, kis kert. Légkondicionálás.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: tágas nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és 1 emeletes ágygal (melyet a gardrób szekrény választ el egymástól) vagy dupla divánnyal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz, kis kert. Légkondicionáló.

TÍPUS B1-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére, teljesen felújított: tágas nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 kétszemélyes kanapéval, melyet egy függőny választ el egymástól, főzősarok indukciós főzőlappal és mosogatógép, fürdőszoba, tágas fedett terasz, kis kert. Légkondicionálás és mosógép.

TÍPUS D-7: NEGY LÉGTERŰ két szinten, csigalépcsővel 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, szoba 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, 2 erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY, dwuizomowy apartament na ostatnym piętrze dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon oraz taras solarium. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla 3-5 osób: duży pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, sypialnia z łózkami matzeńskim i 1 łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadaszony taras catkowicie ogrodzony, mały ogródek. Klimatyzacja.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim i łózkami piętrowym (przedzielone szafą) lub dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadaszony balkon i mały ogródek. Klimatyzacja.

TYP B1-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, catkowicie odnowiony: obszerny pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim i rozkładanym tapczanem (przedzielone kurtyną), aneks kuchenny z płytą indukcyjną i zmywarką, łazienka, obszerny zadaszony taras i ogródek. Klimatyzacja. Pralka.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY, dwuizomowy apartament z krętymi schodami, dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia jednoosobowa, aneks kuchenny, 2 łazienki, 2 balkony. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: Podkrovní 2-úrovňoví BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, solárium. Klimatizace.

TYP B-5: DVUPOKOJOVÝ apartmán pro 3-5 osob : velký obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa zcela uzavřená, zahrádka. Klimatizace.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob: prostorný obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se manželsým lůžkem a palandou (oddělené skříní) nebo gaučem pro 2 osoby, kuchyňský kout, koupelna, prostorná krytá terasa, zahrádka. Klimatizace.

TYP B1-6: BILOKÁL pro 4-6 osob po kompletní rekonstrukci, složený z: prostorný obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro dva, 1 ložnice s manželskou postelí a rozkládacím gaučem (rozdělená závěsem), kuchyňský kout s indukční varnou deskou a myčkou, koupelna, velká krytá terasa a zahrada. Klimatizace. Pračka.

TYP D-7: KVADRILOKÁL s vnitřním točitým schodištěm rozloženo do 2 pater, pro 5-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s jedním lůžkem, kuchyňský kout, 2 koupelny, 2 terasy. Klimatizace.



94

APPARTAMENTI



NASSE

Via Taigete 11 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, sypialnia z łózkami matzeńskim, i aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa klimatizaci.



95 APPARTAMENTI ANTARES

Via Antares 35/37 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIJELNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Klimatizace.



97 VILLAGGIO @ @ @ @ CAPISTRANO

Via Timavo 22 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELZNY PÓSCIOŁOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ az első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, földszinten terasszal, kerttel és kerti grillet.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na 1 piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, tarasienka, balkon.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z tarasem, ogrodem i kominkiem.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v prvním patře: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6, ale v přízemí s terasou, zahradou a krbem.



96 VILLA SONIA

Via Andromeda 99/101 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légtkondicionálás a nappaliban.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légtkondicionálás a nappaliban.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére, földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, privát, zárt kert. Légtkondicionálás a nappaliban.

PL TYP B-4: DWUPOKÓJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkciem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja tytko w części dziennej.

TYP C-7: TRZYPOKÓJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkciem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 tózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja tytko w części dziennej.

TYP C1-7: TRZYPOKÓJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na parterze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkciem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 tózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon, prywatny ogrodzony ogród. Klimatyzacja tytko w części dziennej.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, balkon. Klimatizace v obyvacim pokoji.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem, 1 dvouzlukova loznice, kuchynsky kout, koupelna, balkon. Klimatizace v obyvacim pokoji.

TYP C1-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob v prizemi: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj s manzelskym luzkem a s 1 samostatnim luzkem, 1 dvouzlukova loznice, kuchynsky kout, koupelna, balkon, vlastni oplocena zahradka. Klimatizace v obyvacim pokoji.



98 APPARTAMENTI SIRIO A / ANTARES

Via Antares 25/27 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba és erkély, mosógéppel. Légtkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de 2 franciaágyas szobával.

PL TYP C-6: TRZYPOKÓJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 tózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, pralka i klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKÓJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z 2 sypialniami z tózkciem małżeńskim.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obyvaci pokoj s rozkladaci dvouzlukovou pohovkou, 1 loznice s manzelskou postelí, 1 loznice se 2 samostatnymi lůžky, kuchynský kout, koupelna, terasa, pračkou. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6, ale s 2 dvouzlukovými ložnicemi.



99

APPARTAMENTI

VILLA SIMONA

Via Atlante 5 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TOROLKÓZÓ SZETTJ INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére a 2. emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, erkély kandallóval. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten; ELSŐ EMELETEN: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha; MÁSODIK EMELETEN: 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten; FÖLDSZINTEN: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha, medencére néző veranda kandallóval; ELSŐ EMELETEN: 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na 2 piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, oddzielna kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, balkon z kominkiem. Klimatyzacja.

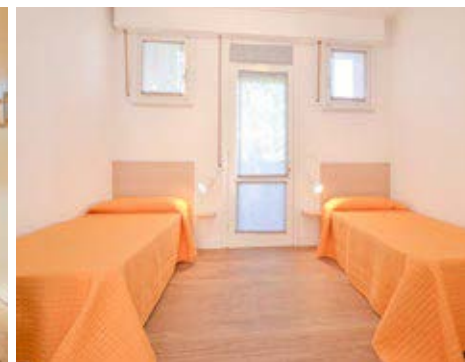
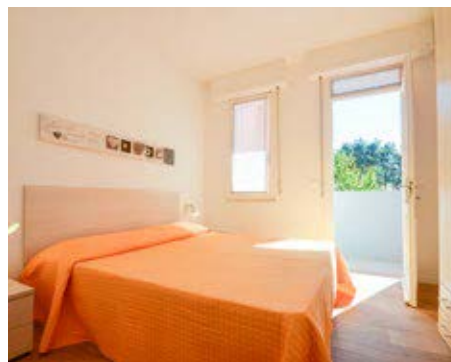
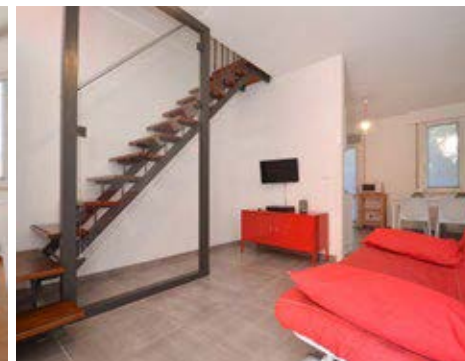
TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY dwupięzowy apartament dla maks. 4-6 osób: I PIĘTRO: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, oddzielna kuchnia; II PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY dwupięzowy apartament dla maks. 4-6 osób: PARTER: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, oddzielna kuchnia, zadaszony taras z kominkiem i widokiem na basen; I PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKAL s 4-6 lůžky, ve 3 patře a sestává z:obývací pokoj s rozkládacím gaučem,samostatná kuchyň, 1 ložnice s manželskou postelí,1 ložnice s oddělenými lůžky , koupelna, terasa s krbem. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKAL s 4-6 lůžky se nachází na 2 podlažích a skládá se z: 1. PATRA: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, samostatná kuchyň; DRUHÉ PATRO: 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými postelemi, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKAL s 4-6 lůžky se nachází na 2 podlažích a skládá se z: PRÍZEMÍ: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, samostatná kuchyň, veranda s krbem a výhledem na bazén; PRVNÍ PATRO: 1 pokoj s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna. Klimatizace.



TELJESEN FELÚJÍTOTT
CÁLKÖVITÉS ODŰNÖWIONE
KOMPLETNE ZREKONSTRUOVÁN



102

VILLE

COCCO E MANUELA

Via Atlante 4 - Via Egeria 96 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-5 VILLA COCCO (Via Atlante 4): HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére egy vagy két szinten: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, terasz és zárt kert, mosógéppel. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-5 VILLA MANUELA (Via Egeria 96): HÁROM LÉGTERŰ, 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 hálószoba 1 franciaágygal, 1 hálószoba 3 egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba zuhanyfűlkével, terasz és bekerített kert. Légkondicionáló és mosógép.

PL TYP C-5 VILLA COCCO (Via Atlante 4): TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób, może być dwupiętrowy: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, taras i ogrodzony ogród, pralka. Klimatyzacja.

TYP C1-5 VILLA MANUELA (Via Egeria 96): TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-5 osób: pokój dzienny z pojedynczą rozkładaną sofą, 1 sypialnia z 1 łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 3 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową, taras i zamknięty ogród. Klimatyzacja i pralka.

CZ TYP C-5 VILLA COCCO (Via Atlante 4): TRILOKÁL pro 4-5 osob, rozložen v jednom nebo ve dvou patřích : obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky a nebo palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa a oplocená zahrada, pračkou. Klimatizace.

TYP C1 -5 VILLA MANUELA (Via Egeria 96): TRILOKÁL pro 4-5 osob skládající se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 3 samostatnými lůžky, kuchyňského koutu, koupelny se sprchovým koutem, terasy a oplocené zahrady. Klimatizace a pračka.



MANUELA



COCCO

103

APPARTAMENTI

MASSIMO

Via Atlante 26 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálásal.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálásal.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj s dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



106

APPARTAMENTI



VILLA FREDIANA

Via Elettra 1 - BIBIONE SPIAGGIA



6-52/53 450 50 1100 9



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali szimpla divánnyal, 2 szoba két ágygal, kis konyha, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS D-5: NÉGY LÉGTERŰ 5 fő részére: a földszinten nappali közvetlen kijárási lehetőséggel a közös kertbe, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba emeletes ágygal, konyha, fürdőszoba és terasz.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, mała kuchnia, łazienka, balkon.

TYP D-5: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny na parterze z dostępem do wspólnego ogrodu, 1 sypialnia z tózkciem małżeńskim, 1 sypialnia z tózkciem pojedynczym, 1 sypialnia z tózkciem piętrowym, kuchnia, łazienka i taras.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob:obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 2 dvoulůžkové pokoje, kuchyňka, koupelna, terasa.
TYP D-5: KVADRILOKÁL pro 5 osob: obývací pokoj v přízemí s přímým vstupem do zahrady, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se samostatným lůžkem, 1 ložnice s 1 palandou, kuchyní, koupelnou a terasou.



107

APPARTAMENTI



BETULLE

Via Orsa Maggiore 35 - BIBIONE SPIAGGIA



H-53 500 200 1100



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálással.



PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tózkciem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 tózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizací.



108 VILLA SILVIA

Via Aquila 3 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére két szinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba két ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, árkd grill sütővel és saját kerttel.. Légtkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dwupoziomowy dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras z kominkiem i prywatnym ogrodem, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob roz lozen ve 2 urovnich: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa a krytá venkovní část s krbem, soukromá zahrádka klimatizaci.



109 VILLE CAPRI E AQUILA

Via Aquila 32/36 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 1 emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, mosógép, teljesen elkerített tágas veranda. Számozott szabadtéri parkoló és légtkondicionálás.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ villa 6-8 fő részére 2 szinten; Földszinten: konyha, nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, 1 mosdó / WC, saját elkerített kert; Első emeleten: 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, 1 fürdőszoba zuhannyal, terasz. Légtkondicionál.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla 5-7 osób: pokój dzienny z podwójnym rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 1 łózkami piętrowymi i 1 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, 2 łazienki, pralka, duży portyk catkowiec ogrodzony. Numerowane miejsca parkingowe i klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWA wilka dwupoziomowa dla 6-8 osób: PARTER: kuchnia, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 łazienka bez prysznica, prywatny ogrodzony ogród; I PIĘTRO: 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 łazienka z prysznicem, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob na prizemi: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby as s kuchyňským koutem, 1 pokoj manželským, 1 pokoj s poschodovou postelou a 1 samostatným lůžkem, 2 koupelny, pračka, velká veranda zcela oplocená. Číslované venkovní parkovací místo a klimatizace.

TYP D-8: Vila – KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: kuchynka, obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj se 2 lůžky, 1 koupelna bez sprchy, vlastní oplocena zahrádka. První patro: 1 loznice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkový pokoj, 1 koupelna se sprchou, terasa. Klimatizace.





1 FREE
 KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
 PIERWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIOŁOWEJ I RĘCZNIKÓW JUŻ W CENIE
 ŁOŻNI PRAĐLO A RUCNIKI 1. DODANI ZDARMA



HU TÍPUS B-4: KÉTLÉGTERŰ, földszinti, 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 1. emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti, egy ikerházban 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, tágas privát kert.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ, 1. emeleti 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, taras, ogród.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na 1 piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras, ogród.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze, w willi dwurodzinnej i jednopozomowej, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras, obszerny ogród.

Typ D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament na 1 piętrze dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP B-4: BILOKÁL v přízemí, pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrádka.

TYP C-6: TRILOKÁL v prvním patře, pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako je C-6 ale v přízemí se zahradou.

TYP C2-6: TRILOKÁL v prizemi, v dvougeneracni vile, vsechno v jedne urovni, pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manželským lůžkem, 1 loznice se 2 lůžky, kuchynsky kout, koupelna, terasa, velka predzahradka.

TYP D-8: KVADRILOKÁL v prvním patře, pro 6-8 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 2 pokoje se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.



TYPE C2-6



113

VILLAGGIO



SELENE

Via Maja 36 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, 1. és 2. emeleti; Első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval és főzősarok, kétágyas szoba terrasszal, fürdőszoba, tornác közvetlen kijáráttal a kertbe; Második emeleten: kétágyas szoba és terasz, fürdőszoba, légkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére, 2. és 3. emeleti; Második emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval és főzősarok, tágas fedett terasz; Harmadik emeleten: 1 kétágyas szoba és tágas napozó terasz, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal és tágas napozó terasz, fürdőszoba, légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób, na 1 i 2 piętrze: 1 Piętro: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, 1 sypialnia z 2 łózkami i balkonem, 1 łazienka, taras z ogrodem. 2 Piętro: 1 sypialnia z 2 łózkami i balkonem, 1 łazienka, klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób, na 2 i 3 piętrze: 2 Piętro: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, obszerny zadaszony balkon. 3 Piętro: 1 sypialnia z 2 łózkami i obszernym tarasem słonecznym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczym i obszernym tarasem słonecznym, łazienka, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob rozloženo v prvním a druhém patře. 1. patro: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby as s kuchyňským koutem, 1 dvoulůžkový pokoj s terasou, 1 koupelna, krytý prostor venku a vlastní zahrádka. 2. patro: 1 dvoulůžkový pokoj s terasou, 1 koupelna, klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL 5-7 lůžek umístěné ve 2. a 3. patře. 2. patro: obývací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem s kuchyňským koutem, prostorná krytá terasa. 3. patro: 1 pokoj se dvěma lůžky a terasou, 1 pokoj manželským a 1 samostatným lůžkem, velká terasa - solárium, koupelna, klimatizace.



110 VILLAGGIO MAJA

Via Maja 31/41 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ villa 3 szinten 6-8 fő részére: Alagsorban: garázs; Magasföldszinten: konyha / ebédlő és kis terasz, nappali dupla divánnal, fürdőszoba zuhanyzóval, tornác kert grillel, ahonnan közvetlen kijárás van a privát kertbe; Első emeleten: szoba franciaágygal, kétágyas szoba, szoba emeleten ágygal, fürdőszoba káddal, 2 fedett erkély. Mosógép.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWA trzypoziomowa willa dla maks. 6-8 osób: podziemny garaż. parter z kuchnią i tarasem, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, łazienka z prysznicem, portyk z kominkiem potoczony

bespośrednio z prywatnym ogrodem. I piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, łazienka z wanną, 2 zadaszone balkony. Pralka.

CZ TYP D-8: Vilka KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, uspořádana na 3 podlažích, zahrnující: suterén s garáží; přízemí s kuchyní/ jídelnou a balkonem, obývací pokoj s rozkládací pohovkou, koupelna se sprchovým koutem, veranda s krbem, která vede přímo do soukromé zahrady; 1. patro s 1 ložnicí s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s 1 palandou, koupelna s vanou, 2 kryté terasy. Pračka.



114 APPARTAMENTI SOLARIUM

Via Cormor 51 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS A-4: EGY LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 2 dupla divánnal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnal, szoba 3 ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali dupla divánnal, 2 kétágyas szoba, szoba emeleten ágygal, fűzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój z 2 dwuosobowymi tapczanami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby: obývací pokoj se dvěma 2-lůžkovými gauči, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se třemi lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 dvoulůžkové pokoje, 1 pokoj s palandou, kuchyňa, koupelna, terasa. Klimatizace.



115

APPARTAMENTI



LAGUNA E S. ELENA SUD

Via Timavo 8/20 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással. Teljesen felújított.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasszal / erkéllyel vagy anélkül. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉTLÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 2 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, hálófülke emeletes ágygal, mely a nappalira nyílik, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, vagy 1 emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób; pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneksem kuchennym, łazienka i balkon, klimatyzacja, Catkowiec odnowione.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób; pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami pojedynczymi, aneksem kuchennym, łazienka. Niektore bez balkonu/terasu. Klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób; pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim oraz 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka i balkon. Bez klimatyzacji.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób; pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, nisza z łózkami piętrowym połączona z salonu, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-5 osób; pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób; pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym lub 2 pojedynczymi łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby; obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci. Kompletne zrekonštruován.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob; obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa lub bez. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 4-5 osob; obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželskou postelí a 2 samostatnými lůžky koupelna, terasa. Bez klimatizace.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob; obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s dvěma lůžky, výklenek s palandou propojen s obývacím pokojem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob složený z: obývací pokoj s rozkládacím 1-lůžkovým gaučem, 1 pokoj se dvěma 1-lůžky, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob; obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkem, 1 ložnice se 2 lůžky, 1 ložnice s palandou nebo 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



117 APPARTAMENTI LAGUNA GRANDE

Via Pleione 34 - **BIBIONE SPIAGGIA**



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLA A RUCZNIKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali kétszemélyes kinyitható kanapéval és 1 kinyitható egyszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz és légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 2-5 fő részére: nappali 3 kihúzható ágygal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Tengerre néző. Légkondicionálás.

TÍPUS B2-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és főzősarokkal, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz a földszinten. Légkondicionálás.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba és légkondicionálás. Erkély nélkül.

TÍPUS B1-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionálás. Mosógép.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és emeletes ágygal, 1 kétágas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z wysuwaniem tapczanem dwuosobowym i wysuwaniem łózkciem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon i klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon i klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-5 osób: pokój dzienny z 3 rozkładanymi łózkami, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Widokiem na morze. Klimatyzacja.

TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras na parterze i klimatyzacja.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim i piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, klimatyzacja. Bez balkonu.

TYP B1-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim i łózkciem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon i klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z łózkciem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja. Pralka.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim a łózkciem piętrowym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon i klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pre 1 osobu a s vysouvacim gaucem pro 2 osoby, kuchynsky kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj se třemi lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 2-5 osob, složený z: obyvaci pokoj se třemi rozkládacími 1-lůžky, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Výhledem na moře. Klimatizace.

TYP B2-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj se třemi lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa v přízemí. klimatizace

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a palandou, kuchyňský kout, koupelna, klimatizace. Bez terasy.

TYP B1-6: BILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obyvaci pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, kuchyňský kout, koupelna a terasa, klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obyvaci pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaucem, 2 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa a klimatizace. Pracka.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obyvaci pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.



120

APPARTAMENTI



MARIELLA

Via Atlante 38 - BIBIONE SPIAGGIA



6-53/54

150

50

700

48



PAGE 14

HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali emeletes ágygal és kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali egy-, vagy kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, vagy 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de terrasszal.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére, mint a B-5 típusú, de tágas erkéllyel.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és 2 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-8: HÁROM LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i tożkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dla 1 albo 2 osób, 1 sypialnia z tożkiem małżeńskim lub tożkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale z balkonem.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tożkiem małżeńskim i tożkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B-5 ale z obszernym balkonem.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tożkiem małżeńskim i tożkiem pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-8: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z tożkiem małżeńskim i tożkiem pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osob: obývací pokoj s rozkládacím gaučem a palandou, kuchýnský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 1 nebo 2 osoby, 1 pokoj s 1 manželskou postelí nebo 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchýnský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: jako typ B-4 ale s balkonem.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchýnský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-5 ale s velkým balkonem.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 2 samostatnými lůžky, kuchýnský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-8: TRILOKÁL pro 6-8 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 2 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchýnský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



121

APPARTAMENTI

VIALE AURORA

STORIONE, CA' D'ORO,
KING'S GARDEN, ATHENA,
LICIA, IGEA, VENEZIAViale Aurora 91 - Via Atlante 25/35 - Via dei Pesci 13/30 - Via Elettra 145 - Via Pleione 30 - **BIBIONE SPIAGGIA**

HU TÍPUS A1-2: EGYLÉGTÉRŰ 2 fő részére: nappali dupla dívánnyal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS A-3: EGY LÉGTÉRŰ 3 fő részére: nappali egy- és kétszemélyes kanapéval, vagy három egyszemélyes ágygal főzősarok, fürdőszoba, terasz, parkolóhely. Légkondicionálás.

TÍPUS A1-3: EGY LÉGTÉRŰ 3 fő részére, mint az A-3 típus, de parkolóhely nélkül.

TÍPUS B2-4: KÉTLÉGTÉRŰ 4 fő részére: nappali, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 emeletes ágygal vagy 1 szoba 1 franciaágygal és kétszemélyes kanapé a nappaliban, főzősarok, fürdőszoba, erkély, Parkolóhely. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás. Parkolóhely nélkül.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba két egyszemélyes ágygal, vagy 2 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP A1-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i pojedynczym lub z 3 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, tazienka, balkon, miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

TYP A1-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób, jak typ A-3, ale bez miejsca parkingowego.

TYP B2-4: DWUPOKOJOWY apartament, dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i łózkami piętrowym lub 1 sypialnia z łózkami małżeńskim oraz rozkładany tapczan dwuosobowy w pokoju dziennym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z łózkami małżeńskim, aneks kuchenny, tazienka, taras. Klimatyzacja. Bez miejsca parkingowego.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z małżeńskim i 1 łózkami pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub 2 sypialnie z podwójnymi łózkami, aneks kuchenny, tazienka, taras. Klimatyzacja.

CZ TYP A1-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s dvouúložkovou pohovkou, kuchýnřský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obývací pokoj se jednou dvouúložkovou a jednou jednolůžkovou pohovkou anebo 3 samostatnými lůžky, kuchýnřský kout, koupelna, terasa, parkovací místo. Klimatizace.

TYP A1-3: GARSONKA pro 3 osoby, jako typ A-3, ale bez parkovacího místa.

TYP B2-4: BILOKAL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželskou postelí a palandou nebo pokoj s manželskou postelí a rozkládací pohovka v obývacím pokoji, kuchýnřský kout, koupelna, terasa. Parkování. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKAL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 ložnice s manželskou postelí, kuchýnřský kout, koupelna, terasa. Klimatizace. Žádné parkovací místo.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo 2 ložnice s manželskou postelí, kuchýnřský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

CA D'ORO



124 APPARTAMENTI **ACQUAVERDE**

Via Croce del Sud 21 - **BIBIONE SPIAGGIA**



1 FREEE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REÇZNIKÓW JUŻ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐLO A RUÇNIKY I. DODANI ZDARMA

HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de teljesen felújított mosógéppel, mosogatógéppel és indukciós főzőlappal.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z łózkciem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon, klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób jak typ C-6, ale catkowicie odnowiony i wyposażony w pralkę, zmywarę oraz płytę indukcyjną.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, klimatizaci.

TYP C1-6: TRÍPOKOJOVÝ APARTMÁN S 4-6 LŮŽKY jako typ C-6, ale kompletne zrekonstruovaný, s pračkou, myčkou a indukční varnou deskou.



119

APPARTAMENTI



DEI PINI

Via Atlante 39 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-3: KÉT LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba. Parkolóhely nélkül.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, terasz.

TÍPUS C1-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére, mint a C-4 típusú, de parkolóhely nélkül.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, szoba franciaágygal, 2 kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba.

PL TYP B-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3 osob: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka. Bez miejsca parkingowego.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osob: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C1-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osob, jak typ C-4 ale bez miejsca parkingowego.

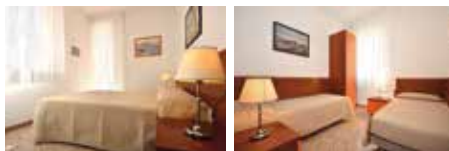
TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osob: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, łazienka.

CZ TYP B-3: BILOKÁL pro 3 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon.

TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon.

TYP C1-4: TRILOKÁL pro 4 osoby, jako C-4, ale bez parkování.

TYP D-6: KVADRILOKÁL po 6 osob: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 2 pokoje se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna.



122

APPARTAMENTI



FOYER

Via Aurora 4 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS A1-2: EGYLÉGTERŰ 2 fő részére: nappali dupla divánnyal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás. Parkolóhely nélkül.

TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali egy- és kétszemélyes kanapéval, vagy három egyszemélyes ágygal fűzősarok, fürdőszoba, terasz, parkolóhely. Légkondicionálás.

TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, nappaliból elválasztott rész franciaágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz, parkoló. Légkondicionáló.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ manzárd 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz, parkolóhely, légkondicionálás.

TÍPUS B2-4: KÉTLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, 1 szoba 1 franciaágygal és 1 emeletes ágygal vagy 1 szoba 1 franciaágygal és kétszemélyes kanapé a nappaliban, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Parkolóhely. Légkondicionálás.

PL TYP A1-2: GARSONIERA dla maks. 2 osob: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja. Bez miejsca parkingowego.

TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osob: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i pojedynczym lub z 3 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon, miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osob: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, nisza z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osob: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

TYP B2-4: DWUPOKOJOWY apartament, dla maks. 4 osob: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem piętrowym lub 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz rozkładany tapczan dwuosobowy w pokoju dziennym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Miejsce parkingowe. Klimatyzacja.

CZ TYP A1-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s dvouložkovou pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace. Žádné parkovací místo.

TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obývací pokoj se jednou dvouložkovou a jednou jednoložkovou pohovkou anebo 3 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, parkovací místo. Klimatizace.

TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, složena z: obývací pokoj s 1 rozkládacím dvouložkovým gaučem, výklenek s 1 manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, parkoviště. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osob, složena z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, parkoviště, klimatizace. Klimatizace.

TYP B2-4: BILOKÁL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželskou postelí a palandou nebo pokoj s manželskou postelí a rozkládací pohovka v obývacím pokoji, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Parkování. Klimatizace.



125 APPARTAMENTI

ATLANTE

Via Atlante 34 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 3 kihúzható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálással.
TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálással.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój z 3 wysuwanymi łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim, aneks kuchenny, tazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obývací pokoj se 3 vysouvacími lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizací.
TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizací.



127 APPARTAMENTI

LAVINIA ED EMILIO

Via Croce del Sud 1/18 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal és 1 emeletes ágygal, főzősarok mosogatógép, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás. Mosógép.
TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ TELJESEN FELÚJÍTOTT 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély, légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim i piętrowym, aneks kuchenny ze zmywarką, tazienka, balkon. Klimatyzacja. Pralka.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament CAŁKOWICIE ODNOWIONY dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim i łózkciem pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka z kabiną prysznicową, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 4 osoby: obyvací pokoj, 1 ložnice s manželským lůžkem a spatrové postele, kuchyňský kout s s myčkou nádobí, koupelna, balkon. Klimatizace. Pračka.
TYP B1-5: KOMPLETNĚ RENOVOVANÝ DVOJPOKOJOVÝ apartmán s 3 až 5 lůžky : obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna se sprchou, terasa, klimatizace.



LAVINIA



 EMILIO



129 APPARTAMENTI @ @ @ @

LYONS NORD E SUD

Via Pegaso 57/59 - BIBIONE SPIAGGIA



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym, 2 sypialnie dwuosobowe, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 pokoje se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna a terasa. Klimatizaci.





1 FREE
 KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
 PIĘRSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE
 ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ villa 7 fő részére 3 szinten; Földszinten: 2 bejárat, veranda a garázs használatához, kis mosdó WC-vel, főzősarok, ebédlő - nappali kanapéval, saját udvar kerti grillel; Első emeleten: háromágyas szoba fedett erkéllyel, kétágyas szoba fedett erkéllyel, fürdőszoba; Második emeleti manzárd kétágyas szobával, fürdőszoba, padlástéri tároló. Mosógép.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ villa 6-8 fő részére 3 szinten; Földszinten: 2 bejárat, veranda a garázs használatához, kis mosdó WC-vel, főzősarok, ebédlő - nappali kétszemélyes kanapéval, saját udvar kerti grillel; Első emeleten: 2 kétágyas szoba fedett erkéllyel, fürdőszoba; Második emeleti manzárd kétágyas szobával, fürdőszoba, padlástéri tároló. Mosógép.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY trzypoziomowy domek dla maks. 7 osób: PARTER: 2 wejścia, zadaszone miejsce parkingowe, mata tazienka, aneks kuchenny, pokój dzienny z tapczanem, taras z kominkiem, prywatny ogród. I PIĘTRO: 1 sypialnia z 3 łózkami i z balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami i zadaszony balkon, tazienka. II PIĘTRO: poddasze z 2 łózkami, tazienka, składowik. Pralka.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY trzypoziomowy domek dla maks. 6-8 osób: PARTER: 2 wejścia, zadaszone miejsce parkingowe, mata tazienka, aneks kuchenny, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, taras z kominkiem, prywatny ogród. I PIĘTRO: 2 sypialnie z 2 łózkami i zadaszonym balkonem, tazienka. II PIĘTRO: poddasze z 2 łózkami, tazienka, składowik. Pralka.

CZ TYP D-7: Vilka KVADRILOKÁL pro 7 osob, na 3 podlažích, složená z: přízemí s 2 vchody, kryté parkovací místo, malá koupelna, kuchyňský kout, jídelna, obývací pokoj s pohovkou, veranda s krbem, soukromá zahrada, 1. patro: 3 lůžkový, pokoj s krytou terasou, 1 ložnice se 2 lůžky a balkonem, koupelna; druhé patro podkroví s 1 ložnicí se 2 lůžky, koupelna, úložní prostor. Pračka.

TYP D-8: Vilka KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, na 3 podlažích, složená z: přízemí s 2 vchody, kryté parkovací místo, malá koupelna, kuchyňský kout, jídelna, obývací pokoj s dvouúložkovou rozkládací pohovkou, terasa s krbem, soukromá zahrada, 1.patro: 2 ložnice se 2 lůžky a balkonem, koupelna; 2.patro: podkrovní pokoj se 2 lůžky, koupelna, úložní prostor. Pračka.



131

VILLAGGIO



EURO RESIDENCE CLUB

Via Timavo 24 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-5: KÉTLÉGTERŰ 1. emeleti 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba 3 ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B2-5: KÉT LÉGTERŰ földszinti 3-5 fő részére, az üdülőközpont bejáratánál, teljesen felújított, légkondicionálás / fűtéssel: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, fedett terasz, SAT-TV. Kert nélkül.

TÍPUS B3-5: KÉTLÉGTERŰ földszinti 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba 3 ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz és kert. Légkondicionálás.

TÍPUS B4-5: KÉT LÉGTERŰ földszinti 3-5 fő részére, mint a B3-5 típus, de teljesen felújított.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ az első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, 1 emeletes ágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de földszinten terasszal és kerttel, légkondicionálás.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ az első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, vagy 1 emeletes ágygal, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ 1.emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba 2 ágygal, kis konyha, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS C4-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 6 fő részére: nappali, 1 kétágyas szoba, 1 szoba 2 emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS C5-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C2-6 típusú, de földszinti.

TÍPUS C6-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti, 4-6 fő részére az üdülőközpont bejáratánál légkondicionálás / fűtéssel: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba zuhanyfülkével, fedett veranda, sat-TV. Kert nélkül.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 1. emeleten 6-8 fő részére az üdülőttelep bejáratánál: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, konyha, fürdőszoba, nagy terasz, légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na, 1 piętrze dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament na parterze, przy wejściu do kompleksu, dla 3-5 osób całkowite odnowione z klimatyzacją/ogrzewaniem: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim i łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka z kabiną prysznicową, zadaszony portyk, TV sat. Bez ogrodu.

TYP B3-5: DWUPOKOJOWY apartament, na parterze, dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, taras, ogród, klimatyzacja.

TYP B4-5: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-5 osób, jak typ B3-5 ale całkowicie odnowiony.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, aneks kuchenny, tazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z tarasem i ogrodem, klimatyzacja.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament na 1 piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym lub 2 pojedynczymi łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament na pierwszym piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z 2 łózkami, mała kuchnia, tazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

TYP C4-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia dwuosobowa, 1 sypialnia z 2 łózkami piętrowymi, aneks kuchenny, tazienka i taras, klimatyzacja.

TYP C5-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób jak typ C2-6 ale na parterze.

TYP C6-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 4-6 osób przy wejściu rezydencji z klimatyzacją/ogrzewaniem: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, aneks kuchenny, tazienka z kabiną prysznicową, zadaszony taras. TV-Sat. Bez ogrodu.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób, na 1 piętrze, przy wejściu do kompleksu: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, aneks kuchenny, tazienka, obszerny balkon, klimatyzacja.



CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob v 1. patře, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B2-5: BILOKÁL pro 3-5 osob přízemí, kompletně zrekonstruovaný a klimatizace / topení, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým krytá veranda, koutem, veranda. TV-SAT. Bez zahrady.

TYP B3-5: v přízemí pro 3-5 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa a zahrada. Klimatizace.

TYP B4-5: BILOKÁL, v přízemí, pro 3-5 osob, jako typ B3-5, ale kompletně repasovaný.

TYP C-6: TRILOKÁL v prvním patře, pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, balkon, klimatizaci.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako typ C-6 ale v přízemí s terasou a zahradou, klimatizaci.

TYP C2-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkem, 1 ložnice se 2 lůžky, 1 ložnice s palandou nebo 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C3-6: TRILOKÁL apartmán v prvním patře se 4-6 lůžky, skládající se z: obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 2 dvoulůžkových pokojů, kuchyňského koutu, koupelny, balkonu. Bez klimatizace.

TYP C4-6: TRILOKÁL v přízemí pro 6 osob, složený z: obývací pokoj, 1 ložnice se 2 lůžky, 1 ložnice se 2 palandami, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP C5-6: TRILOKÁL apartmán s 4-6 lůžky, jako C2-6, ale v přízemí.

TYP C6-6: TRILOKÁL byt v přízemí se 4 až 6 lůžky, umístěný u vchodu komplexu s klimatizací / topením, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým koutem, krytá veranda. TV-SAT. Bez zahrady.

TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, v 1. patře u hlavního vchodu do areálu, složený s: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna a velká terasa, klimatizaci.



133

APPARTAMENTI



LAGUNA PICCOLA

Via Ercole 4 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és kihúzható egyszemélyes ágygal, vagy 3 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálással.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, szoba franciaágygal és emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély és légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére a földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval és konyhasarokkal mosogatógéppel, hálószoba 1 franciaágygal és 1 emeletes ágygal, hálószoba két egyszemélyes ágygal, fürdőszoba zuhanyfülkével, terasz napellenzővel és kis udvar déli fekvéssel a tenger felé, légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój z dwuosobowym tapczanem i rozkładanym łóżkiem lub z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon i klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla 6 osób, składa się z: salonu z podwójnym rozkładanym tapczanem i aneksem kuchennym ze zmywarką, sypialni z 1 łóżkiem podwójnym i 1 łóżkiem piętrowym, sypialni z 2 łózkami pojedynczymi, łazienki z kabiną prysznicową, tarasu z markizą przeciwsłoneczną i ogródkiem od strony południowej na morze, klimatyzacji.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby, složená z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou a samostatným vysunovací lůžko nebo 3 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP B-4: BILOKÁL pro 4 osoby, který se skládá z: obývací pokoj, 1 pokoj s 1 manželskou postelí a 1 palandou, kuchyňský kout, koupelna, balkon a klimatizaci.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 4-5 osob: obývací pokoj s jednolůžkovou pohovkou, ložnice s manželskou postelí a palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRÍPOKOJOVÝ apartmán v PRÍZEMÍ pro 4-6 osob, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou a kuchyňským koutem s myčkou, ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelny se sprchovým koutem, terasy s malou zahrádkou v přízemí na jih, klimatizace.



134

APPARTAMENTI



BRISTOL

Via Ercole 2 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és kihúzható egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, kis erkély, légkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉTLÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój z dwuosobowym tapczanem i rozkładanym łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, mały balkon, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim a pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby, složená z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou a 1 vysunovací lůžko, kuchyňský kout, koupelna, malá terasa, klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.



135 APPARTAMENTI

AZZURRA

Via Pegaso 16 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, 5-6 fő részére: nappali szimpla divánnyal, 1 szoba két ágygal, 1 szoba emeletes ágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Léghűtőszel.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanymi tapczanem, sypialnia z 2 łózkami, sypialnia z łózką pojedynczą i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, jeden dvouložkový pokoj, jeden pokoj s palandou a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

136 VILLA

CA' ROSSA

Via Cormor 58/60/91/93 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten földszinten: nappali dupla divánnyal, főzősarok, fürdőszoba, árkád, saját kert; első emeleten: szoba franciaágygal és terrasszal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba. Léghűtőszel.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dwupoziomowy dla maks. 4-6 osób PARTER: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, prywatny ogród. 1 PIĘTRO: 1 sypialnia z łózką małżeńską i balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, na 2 podlažích, složený z: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, koupelna, veranda, soukromá zahrada, 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí s terasou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna. Klimatizace.



137 APPARTAMENTI

PIAZZA TREVISO

CARRER, ITALIA,
KAMBUSA, OLANDA,
AL PARCO, PINEDA, ZAGO

Via del Leone 25 - Via del Sagittario 1/2/22 - Viale Aurora 139

Via della Bilancia 36 - Piazza Treviso 9 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU **TÍPUS B-4:** KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba és erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ MANZÁRD apartman 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, fürdőszoba és tágas erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B2-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típus, de mosógéppel. Parkolóhely nélkül.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére, mint a B1-5 típus, de erkély és parkolóhely nélkül.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B2-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére (KAMBUSA), mint a B1-5 típus, de nagy terasszal.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 hálószoba 1 franciaágygal, 1 hálószoba 1 franciaágygal és 1 emeletes ágygal, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás. Parkolóhely nélkül.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy 1 emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély nélkül. Lift nélkül. Légkondicionálás.

PL **TYP B-4:** DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka i balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament na ostatnym piętrze dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

TYP B2-4: DWUPOKOJOWY apartament dla 2-4 osób, jak typ B-4, ale z pralką. Bez miejsca parkingowego.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla 3-5 osób, jak typ B1-5, ale bez balkonu i bez miejsca parkingowego.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.



CARRER

TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament dla 3-5 osób (KAMBUSA), jak typ B1-5, ale z dużym tarasem.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 6 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z 1 łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 1 łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem piętrowym, łazienka, balkon. Klimatyzacja. Bez miejsca parkingowego.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, bez balkonu i windy. Klimatyzacja.

CZ **TYP B-4:** BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL apartmán s 2-4 lůžky: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelna, prostorná terasa. Klimatizace.

TYP B2-4: BILOKÁL apartmán pro 2-4 osoby, jako typ B-4, ale s pračkou. Bez parkovacího místa.

TYP B-5: BILOKÁL apartmán pro 3-5 osoby, jako typ B1-5, ale bez balkonu a bez parkovacího místa.

TYP B1-5: BILOKÁL apartmán pro 3-5 osob se skládá z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B2-5: BILOKÁL apartmán pro 3-5 osoby (KAMBUSA), jako typ B1-5, ale s velkou terasou.

TYP C-6: TRILOKÁL apartmán pro 6 osob: obývací pokoj s kuchyňským koutem, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, koupelna, balkon. Klimatizace. Bez parkovacího místa.

TYP C1-6: TRILOKÁL apartmán se 4-6 lůžky: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo s palandou, kuchyňský kout, koupelna, bez terasy. Bez výtahu. Klimatizace.



ITALIA

138 APPARTAMENTI

SIRIO/PESCI

Via dei Pesci 6/8 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU **TÍPUS C-5:** HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ két emeleten 6-7 fő részére: Földszinten: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, terasz, kert. Első emeleten: 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, két terasz. Légkondicionálás.

PL **TYP C-5:** TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 6-7 osób: PARTER: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, taras, ogród. 1 PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, 2 balkony. Klimatyzacja.

CZ **TYP C-5:** TRILOKÁL pro 4-5 osob: 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma úžky, obývací pokoj gaučem pro 1 osobu, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP D-7: KVADRILOKÁL na 2 podlažích pro 6-7 osob: Přizemí: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, terasa, zahrada; 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna, 2 terasy. Klimatizace.



143 APPARTAMENTI **FERRARI**



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TORLÓKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POSCIELOWE I REZCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Via del Sagittario 27 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, tágas erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de nagy szolárium erkéllyel.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z małżeńskim, 1 sypialnia z 1 łózką i piętrowym i 1 łózką pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, duży zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z dużym tarasem solarium.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se třemi lůžky, kuchyňský kout, koupelna, prostorný balkon. Klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velký krytý balkon. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako typ C-6, ale s velkou terasou solária.



142 VILLE **CARLA E CATERINA**



Via dello Zodiaco 6/8 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali 2 szimpla dívánnyal, szoba franciaágygal, szoba két ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, kert.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali szimpla dívánnyal, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 kisméretű egyágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, kert.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z 2 jednoosobowymi tapczanami, 1 sypialnia z łózką małżeńską, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, ogród.

TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózką małżeńską, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, mała sypialnia z pojedynczym łózką, łazienka, ogród.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj se dvěma gauči (každý pro 1 osobu), 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, zahrada, koupelna.

TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 malý pokoj s jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, zahrada.



144 APPARTAMENTI **ANDREA DORIA I**

Via della Bilancia 25 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z obývací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem, 2 pokoje se dvěma 1-lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



146 VILLA **VERDE**

Via dello Zodiaco 10 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére földszinti vagy első emeleti: nappali, szoba franciágygal, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz vagy erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére földszinti vagy első emeleti: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz vagy erkély. Légkondicionálás.

PL TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób, na parterze lub I piętrze: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, mała sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, maty taras lub balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, na parterze lub I piętrze: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, 1 mała sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, taras lub balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby, v přízemí nebo 1. patře: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa nebo balkon. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL 5-6 osob, v přízemí nebo v 1. patře: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa nebo balkon. Klimatizace.



148

RESIDENZA



ACAPULCO

Via della Bilancia 66 - Via del Leone 63 - BIBIONE SPIAGGIA



c/o pool solarium



1 FRIE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, tágas fedett erkély.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, tágas fedett erkély.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de déli fekvésű, medencére néző terrasszal.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, duży zadaszony balkon.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, duży zadaszony balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łózkami piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny zadaszony balkon.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z balkonem skierowany na basen.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 dvoulůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 třílůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, velkou krytou terasu.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako typ C-6, ale s terasou orientovanou na jih směrem k bazénu.



RÉSZBEN FELJÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONE
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVÁN



147 APPARTAMENTI **AURORA**

Via della Bilancia 44/70 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ tengerre néző első emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba ablakkal és zuhanyfülkével, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba emeletes ágygal, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, erkély, légkondicionálással.

TÍPUS E-8: ÖT LÉGTERŰ TETŐTÉRI 8 fő részére: tágas nappali, szoba franciaágygal, 3 szoba emeletes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, nagy fedett terasz légkondicionálással.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na pierwszym piętrze z widokiem na morze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka z oknem i kabiną prysznicową, balkon, klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 mała sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP E-8: PIĘCIOPOKOJOWY apartament dla maks. 8 osób, na ostatnim piętrze: obszerny pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 3 sypialnie z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, 2 łazienki, duży zadaszony balkon klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL v prvním patře s výhledem na moře pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna s oknem a se sprchovým boxem, terasa, klimatizaci.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 malý pokoj s palandou, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP E-8: Podkrovní PENTALOKÁL pro 8 osob: prostorný obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 3 pokoje s palandou, kuchyňský kout, 2 koupelny, velká krytá terasa, klimatizaci.



149 APPARTAMENTI **VILLA ANGELA**

Via della Bilancia 63 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali főzősarokkal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka z kabiną prysznicową, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL s 5 lůžky se skládá z: obývacího pokoje s kuchyňským koutem, ložnice s manželskou postelí a samostatné postele, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelny se sprchovým koutem, terasy. Klimatizace.



150 APPARTAMENTI @ @

DELFINO

Via della Bilancia 34 - **BIBIONE SPIAGGIA**



PAGE 14

HU TÍPUS A-2: EGYLÉGTERŰ 2 fő részére: kis nappali kétszemélyes kanapéval, vagy emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, kis erkély. Parkolóhely nélkül. Légkondicionálás.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: mały pokój dzienny z wysuwanyim łózkami matzeńskim lub łózkami piętrowym, aneks kuchenny, tazienka, mały balkon. Bez miejsca parkingowego. Klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: malý obývací pokoj s vysouvací manželskou postelí nebo s palandou, kuchyňský kout, koupelna, malá terasa. Bez parkovacího místa. Klimatizace.



151 APPARTAMENTI @ @ @

CLESSIDRA

Via della Bilancia 4 - **BIBIONE SPIAGGIA**



PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, tágas, fedett erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, obszerny zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-4 ale s 1 ložnicí se 3 lůžky a velkou krytou terasou. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 pokoje se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



153 VILLAGGIO SAN SIRO

Via Reghena 2 - BIBIONE SPIAGGIA



PAGE 14

HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ földszinti 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ, légkondicionált, két szinten 4-6 fő részére: nappali dupla dívánnyal, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, saját kert tűzrakóhellyel.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére 2 szinten: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaággal, szoba emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, saját kert kerti grillel. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. osób, na parterze: pokój dzienny z 2 tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, taras. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament z klimatyzacją dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, taras, prywatny ogród z kominkiem

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, taras, prywatny ogród z kominkiem. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA apartmán pre 4 osoby v prízemí: obývací pokoj s 2 rozkladacími lôžky, kuchynský kout , kúpeľňa, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, s klimatizací, na 2 podlažích, složený z: obývací pokoj s rozkladací dvoulôžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lôžky, kuchynský kout, kúpeľňa, terasa, soukromá zahrada s krbem.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, na 2 podlažích, složený z: obývací pokoj s rozkladací dvoulôžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lôžkem, kuchynský kout, kúpeľňa, terasa, soukromá zahrada s krbem. Klimatizace.



154 VILLAGGIO NAUTILUS

Via Reghena 6 - BIBIONE SPIAGGIA



PAGE 14

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de földszinten terasszal és kerttel. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na I piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na parterze z tarasem i ogrodem. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL v 1. patře pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulôžkovou rozkladací pohovkou, 2 ložnice se 2 samostatnými lôžky, kuchynský kout, kúpeľňa, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL v přízemí stejný jako typ C-6 ale s terasou a zahrádkou. Klimatizace.



157 APPARTAMENTI **PIAZZALE PO**

MIRIAM, OASI,
PRISMA

Via Monticano 20 - Via Livenza 70 - Via Lemene 103 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba és terasz, széf.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ légkondicionálással 2-4 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, sejf.
TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób z klimatyzacją: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon, trezor.

TYP B1-4: BILOKÁL s klimatizací pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



PRISMA

MIRIAM



159 APPARTAMENTI **APRILIA**

Viale Aurora 142 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, konyha kis erkéllyel, fürdőszoba, légkondicionálással.

TÍPUS D-9: NÉGY LÉGTERŰ 7-9 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, konyha erkéllyel, fürdőszoba, WC, tárolóhelyiség. Légkondicionálás.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób.: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem matzeńskim i tóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 tóżkami, kuchnia z balkonem, łazienka, klimatyzacja.

TYP D-9: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7-9 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem matzeńskim i tóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 tóżkami pojedynczym, 1 sypialnia z tóżkiem piętrowym, kuchnia z balkonem, łazienka, 1 łazienka/WC, schowek. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyň s malou terasou, koupelna, klimatizaci.

TYP D-9: KVADRILOKÁL pro 7-9 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s palandou, kuchyň s malou terasou, koupelna + oddělené příslušenství, odkladací místnost. Klimatizace.



160 APPARTAMENTI

ADRIA

Via dei Gemelli 55 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, szoba egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s jedním lůžkem, kuchyňka, koupelna, terasa. Klimatizace.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.



162 APPARTAMENTI

BETANIA

Via Ariete 48 - **BIBIONE SPIAGGIA**



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba, fedett erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, z aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Klimatyzacja.



1 FREE
MEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REÇZNIKÓW JUŻ W CENIE
ŁÓŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA



161 APPARTAMENTI **SMERALDA**

Via Ariete 54/56 - **BIBIONE SPIAGGIA**



1 FREE KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES PIERWSZY KOMPLET BIELZNY PÓSCIOŁOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE ŁOŻNI PRAĐLO A RUÇNIKY 1. DODANI ZDARMA



HU TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére teljesen felújított, légkondicionált: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciággal és egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba zuhanykabinnal, erkély.

TÍPUS B2-5: KÉT LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali, 1 háromágas szoba, nappaliból leválasztott hálófülke emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 háromágas szoba, 1 szoba franciaágygal vagy emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS D1-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciággal, 1 kétágas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla 3-5 osób, catkowite odnowiony z klimatyzacją; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka z kabiną prysznicową, balkon.

TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny z oddzielną niszą z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka i balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 3 łózkami, sypialnia z łóżkiem małżeńskim lub piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP D1-8: CZTEROPKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, kompletně zrekonstruovaný, s klimatizací: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna se sprchovým boxem, terasa.

TYP B2-5: BILOKÁL pro 5 osob, složený z: obývací pokoj, 1 ložnice se 3 lůžky, obývací pokoj s odděleným pokojem s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, 1 ložnice s manželskou postelí či palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP D1-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s 1 patrovou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



SMERALDA A 

SMERALDA B 

164 APPARTAMENTI

ALICE

Via Ariete 46 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, légkondicionálással: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, erkély.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami pojedynczymi, aneks kuchenny, tazienka i balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób z klimatyzacją: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łóżkami pojedynczymi, aneks kuchenny, tazienka i balkon.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, s klimatizací se skládá z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna a terasa.



165 APPARTAMENTI

ANGOLO

Via Ariete 1 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali dívánnyal, szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali szimpla dívánnyal, szoba franciaággal, szoba emeletes ágygal, fűzőfülke, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: obývací pokoj s rozkládacím pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



166

APPARTAMENTI

I MOSCHETTIERI

Via Monticano 3/7 - Via Livenza 2/8/24/34- BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS A-2: EGY LÉGTERŰ 2 fő részére: kis nappali kétszemélyes kanapéval, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS A1-2: EGY LÉGTERŰ 2 fő részére mint a A-2 Típust, de légkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, kétágyas szoba, szoba 2 egyszemélyes ágyval vagy emeletes ágyval, főzőfülke, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: mint a C-6 típus, de teljesen felújított és berendezett napozóterasszal.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: maty pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem dwosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

TYP A1-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób, jak typ A-2 ale z klimatyzacją.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób; pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łózkami piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: jak typ C-6 ale odnowiony z obszernym meblowanym balkonem.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: malý obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Bez klimatizace.

TYP A1-2: GARSONKA pro 2 osoby jako je například A-2 ale s klimatizací.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-4 ale s 1 ložnicí se 3 lůžky. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v přízemí: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj se dvěma lůžky nebo s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v přízemí: jako typ C-6, ale zrekonstruovaný s prostorným zařízeným balkonem.



167

VILLAGGIO

DANUBIO

Via Cormor 14 - BIBIONE SPIAGGIA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére két szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, egyágyas szoba, főzősarok, terasz; Első emeleten: szoba franciaágyval, kétágyas szoba, fürdőszoba. Légkondicionáló.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére, mint a D-7 típus, de tágas kerttel.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: Parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, zadaszony taras. I piętro: 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka. Klimatyzacja.

TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY dla 5-7 osób, jak typ D-7, ale z obszerny ogród.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob, na 2 podlažích, složen z: v přízemí obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, veranda, 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna. Klimatizace.

TYP D1-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob, jako typ D-7, ale s velkou zahradou.



169

RESIDENZA DELLE
TERME

1 FRIE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELŻNY POŚCIELOWEJ I REĆNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDKO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, számozott parkolóhely.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de garázzsal.

TÍPUS B2-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, garázs.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, 2 erkély, számozott parkolóhely.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély, számozott parkolóhely.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de garázzsal.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C1-6 típusú, de garázzsal.

TÍPUS C4-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de nagy berendezett napozó terrazzsal és garázzsal.

TÍPUS C5-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, 2 terasz, számozott parkolóhely.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 7-8 fő részére: nappali kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, két kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba zuhanyfülkével, tágas erkély, garázs.

TÍPUS D1-8: NÉGY LÉGTERŰ 7-8 fő részére, mint a D-8 típusú, de nagy berendezett napozó terrazzsal.



OPEN ALL YEAR ROUND

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, numerowane miejsce parkingowe.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób, jak typ B-4 ale z garażem.

TYP B2-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, garaż.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, łazienka, 2 balkony, numerowane miejsce parkingowe.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, 2 łazienki z kabiną prysznicową, balkon, numerowane miejsce parkingowe.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale z garażem.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C1-6 ale z garażem.

TYP C4-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób, jak typ C-6 ale z obszernym umeblowanym tarasem słonecznym i z garażem.

TYP C5-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, 2 balkony, numerowane miejsce parkingowe.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 2 sypialni z 2 łóżkami pojedynczymi, aneks kuchenny, 2 łazienki, obszerny balkon, garaż.

TYP D1-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7-8 osób, jak typ D-8 ale z obszernym umeblowanym tarasem słonecznym.



CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: obývací pokoj s gaučem, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, očíslované parkovací místo.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 3-4 osob: jako typ B-4 ale s garáží.

TYP B2-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, garáž.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaučem, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, 2 terasy, očíslované parkovací místo.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaučem, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny se sprchovým boxem, terasa, očíslované parkovací místo.

TYP C2-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6, ale s garáží.

TYP C3-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako C1-6, ale s garáží.

TYP C4-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, jako je C-6 s velkou sluneční terasou a garáží.

TYP C5-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, 2 terasy, parkovací místo.

TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 7-8 osob: obývací pokoj s gaučem, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 2 pokoje se dvěma lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny se sprchovým boxem, prostorná terasa, garáž.

TYP D1-8: KVADRILOKÁL pro 7-8 osob: jako typ D-8 s velkou sluneční terasou zařízenou.



RESIDENZA DELLE TERME





L-58/59 500 300 400 360



PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉTLÉGTERŰ 1. emeleti 3-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert. Légtkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de földszinti, légtkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ földszinten 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert. Légtkondicionálás nélkül.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére, mint a B-5 típusú, de légtkondicionálással.

TÍPUS B2-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére, mint a B-5 típusú, de az első emeleten légtkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ első emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, kis főzősarok, fürdőszoba, erkély, kert. Légtkondicionálás nélkül.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ az első emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, terasz, kert. Légtkondicionálás.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ a földszinten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, terasz, kert. Légtkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, terasz, kert. Légtkondicionálás.

TÍPUS D1-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére, két szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, konyha, kert; Első emeleten: szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba. Légtkondicionálás.

TÍPUS D2-8: NÉGY LÉGTERŰ első emeleti 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, fürdőszoba, erkély. Légtkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament, na I piętrze, dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, ogród. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób, jak typ B-4 ale na parterze. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia trzysobowa, aneks kuchenny, łazienka, balkon, ogród. Bez klimatyzacji.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B-5 ale z klimatyzacją.

TYP B2-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B-5 ale na I piętrze i z klimatyzacją.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na I piętrze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, ogród. Bez klimatyzacji.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament na I piętrze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami, mała kuchnia, łazienka, balkon, ogród. Klimatyzacja.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami, mała kuchnia, łazienka, taras, ogród. Klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami matzeńskimi a pojedynczymi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, mała kuchnia, łazienka, taras, ogród. Klimatyzacja.

TYP D1-8: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6-8 osób: Parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka, mała kuchnia, ogród; 1 piętro: 1 sypialnia z łózkami matzeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka. Klimatyzacja.



173

VILLAGGIO



QUADRIFOGLIO

Via Natisone 61 - BIBIONE SPIAGGIA



TYP D2-8: CZTEROPOKOJOWY apartament, na I piętrze dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL v 1. patře, pro 3-4 osoby, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice s 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: jako typ B-4 ale v přízemí. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL v přízemí, pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Bez klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, jako je například B-5 ale s klimatizací.

TYP B2-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-5 ale v 1. patře a klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 dvoulůžkové pokoje, kuchyňka, koupelna, balkon, zahrada. Bez klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace.

TYP C3-6: TRILOKÁL v přízemí pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, zahrada. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL v přízemí pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon, zahrada. Klimatizace.

TYP D1-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob na 2 podlažích, složený z: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna, kuchyň, zahrada; 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna. Klimatizace.

TYP D2-8: KVADRILOKÁL v prvním patře pro 6-8 osob. Obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 2 dvoulůžkové pokoje, 1 pokoj s palandou, kuchynka, koupelna, terasa. Klimatizace.

HU TÍPUS C1-8: HÁROM LÉGTERŰ 5-8 fő részére 2 színten; FÖLDSZINTEN: nappali egy-, és kétszemélyes kanapéval, kis konyha, kis fürdőszoba zuhanyval, terasz mely a medencére nyílik; ELSŐ EMELETEN: szoba franciaágygal, kétágyas szoba, galéria egyszemélyes ágygal, fürdőszoba zuhanyval, mosógép. Légkondicionálás.

PL TYP C1-8: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 5-8 osób: PARTER: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym i dwuosobowym, mała kuchnia, łazienka z prysznicem, taras z wstępem do

basenu. I PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, poddasz z łóżkiem pojedynczym, łazienka z prysznicem, pralka. Klimatyzacja.

CZ TYP C1-8: TŘÍPOKOJOVÝ apartmán pro 5-8 osob, na dvou patrech z: PŘÍZEMÍ obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 1 osobu a rozkládacím dvoulůžkem, kuchyňský kout, malá koupelna se sprchovým koutem, terasa se vstupem do parku u bazénu. PRVNÍ PATRO ložnice s manželskou postelí, ložnice se dvěma samostatnými lůžky, podkrovní s jedním lůžkem, koupelna se sprchovým koutem, pračka. Klimatizace.



172 APPARTAMENTI

ALEMAGNA

Via Monteverdi 2 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 1 kétszemélyes kanapéval és 1 fotelágygal, konyhasarok, fürdőszoba, kis erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 egyszemélyes ágygal és 1 franciaágygal vagy emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem oraz rozkładanym fotelem, aneks kuchenny, tazienka, maty balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami matzeńskim lub piętrowym i 2 łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obytvací pokoj se 2 gauči nebo s palandou a 1 gaucem, kuchynský kout, koupelna, malý balkon. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obyvací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obyvací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 dvoulůžkový pokoj, 1 ložnice se 3 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



174 VILLE

DORA E LE PINETINE

Via Giovan Battista Pergolesi 4/5/14 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 2 szinten 4-5 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, légkondicionálással.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osoby na 2 podlažích, skládající se z: obyvací pokoj s rozkládacím gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, klimatizaci.



LE PINETINE



DORA

176 VILLAGGIO ALEMAGNA

Viale Cadore 48 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGETRŰ az 1. emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba. Légkondicionálás.

TÍPUS C2-7: HÁROM LÉGETRŰ, két szinten, 5-7 fő részére; FÖLDSZINTEN: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz; 1. EMELETEN: 1 szoba 1 franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba 1 franciaággal, fürdőszoba. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na I piętrze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

TYP C2-7: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: PARTER: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, taras. I PIĘTRO: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz pojedynczym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKAL pro 4-6 osob: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.

TYP C2-7: TRILOKAL na 2 podlažích pro 5-7 osob: PŘÍZEMÍ: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro dva, kuchyňský kout, koupelna, terasa. PRVNÍ PATRO: 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelna. Klimatizace.



177

APPARTAMENTI



LIDO DEL SOLE BEACH

 AMBASSADOR,
 JET, DIANA EST,
 JOLLY, CENTRALE

Via Vivaldi 4 - Viale Italia 4/6 - Via Donizzetti 9/11 - Piazzale Adriatico 3 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS A-3: EGY LÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 1 két-, és 1 egyszemélyes kanapéval, főzőfülke, fürdőszoba, tágas terasz, légkondicionálással.

TÍPUS A-4: EGY LÉGTERŰ tágas 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz, parkolóhely nélkül.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, napozóterasz, fedett számozott parkolóhely, légkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Lift nélkül. Légkondicionálással.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de lifttel. Mosógép és mosogatógép.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon, klimatyzacja.

TYP A-4: GARSONIERA obszerna dla maks. 4 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Bez miejsca parkingowego.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament, dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, taras solarium, rezerwowane miejsce parkingowe zadaszone, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez windy. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z windą. Pralka i zmywarka.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obývací pokoj s jedním gaučem pro 2 osoby a s jedním gaučem pro 1 osobu, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa, klimatizaci.

TYP A-4: GARSONKA prostranná 4 osoby, složená z: obývací pokoj s 2 rozkládacími lůžky (každý pro 2 osoby) kuchyňský kout, koupelna, velká terasa bez parkovacího místa.

TYP B-4: GARSONKA pro 3-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, solárium, kryté a čístené parkoviště, klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Bez výtahu. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako typ C-6 ale s výtahem. Pračka a myčka.



JET



DIANA EST



178

APPARTAMENTI



ASIAGO

Via Veneto 8 - LIDO DEL SOLE



I-64 150 50 1000 26



PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



179

VILLE



LIDO DEL SOLE

Viale Alemagna 1/20 - Via Parco dei Pini 6 - LIDO DEL SOLE



I-64-65 250 150 1000 6



PAGE 14

VILLE AZALEA E FIORDALISO

HU TÍPUS C1-5: Kis HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 1 emeletes ággal és 1 egyszemélyes ággal, főzősarok, fürdőszoba, kert. Légkondicionálás.

PL TYP C1-5: Mały TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z podwójnym łóżkiem, 1 sypialnia z 1 łóżkiem piętrowym i 1 łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C1-5: Malý TRILOKAL pro 4-5 osob: obývací pokoj, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, zahrada. Klimatizace.

VILLA MUGHETTO

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 2 egyszemélyes összeltható ággal, főzősarok, fürdőszoba, kert és légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-6 osób, na pierwszym piętrze: pokój dzienny z podwójną rozkładaną sofą, 1 sypialnia z podwójnym łóżkiem, 1 sypialnia z 2 pojedynczymi łóżkami, które można ze sobą złączyć, aneks kuchenny, łazienka, ogród i klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKAL pro 4-6 osob, v prvním patře: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro dva, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, které lze spojit, kuchyňský kout, koupelna, zahrada a klimatizace.



MUGHETTO

180

VILLA 
MONICA

Via Dalmazia 18/20 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, kétágyas szoba, főzőfülke, fürdőszoba.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de a földszinten elkerített kerttel és teljesen felújított.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób, jak typ C-6, ale na parterze Ogród ogrodzony i catkowiec odnowiony.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna.

TYP C1-6: TRÍPOKOJOVÝ APARTMÁN pro 4-6 osob, stejně jako typ C-6, ale v přízemí s uzavřenou zahradou a po kompletní rekonstrukci.



183

APPARTAMENTI 
MARIA PIA E DELFINO

Viale Italia 9 - Via Puccini 23 - LIDO DEL SOLE

**APPARTAMENTI MARIA PIA (Viale Italia, 9)**

HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionál.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

APPARTAMENTI DELFINO (Via Puccini, 23)

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionál.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem, 2 pokose se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



MARIA PIA



DELFINO



186

RESIDENZA

LE ALTANE

Via Puccini 31 - LIDO DEL SOLE



1 FREE
 KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
 PIERWSZY KOMPLET BIELNYI POŚCIOŁOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
 ŁOŻNI PRÁDLA A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ légkondicionált, 1. emeleten 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ földszinti 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz és kert. Légkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ légkondicionált 3-5 fő részére 1. vagy 2. emeleti: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ első vagy második emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Mosógép. Légkondicionálás

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, kert. Mosógép. Légkondicionáló.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ légkondicionált 4-6 fő részére a 2. emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval vagy emeletes ágygal szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Mosógép.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, nagy kert, légkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 emeletes ágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, kert. Mosógép. Légkondicionálással.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ 2. emeleti, légkondicionált 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz. Mosógép.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament z klimatyzacją, na pierwszym piętrze, dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, ogródek. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament z klimatyzacją, na I lub II piętrze, dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na I lub II piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Pralka. Klimatyzacja

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, ogródek. Pralka. Klimatyzacja

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament z klimatyzacją, na II piętrze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem lub łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka, zadaszony balkon. Pralka.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, obszerny ogród. Klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon, ogródek. Pralka. Klimatyzacja.

TYP C1-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na II piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon. Pralka.



CZ TYP B-4: BILOKÁL s klimatizací pro 2-4 osoby, v 1. patře, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa a zahrada. Klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL s klimatizací pro 3-5 osob, v 1. nebo ve 2. patře: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL s klimatizací pro 4-6 osob, v 1. nebo ve 2. patře: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 ložnice s 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Pračka. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, zahrada. Pračka. Klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKÁL s klimatizací pro 4-6 osob, ve 2. patře: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou nebo poschodovou postelí, 1 ložnice s manželskou postelí, ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa. Pračka.

TYP C3-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob v přízemí: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, velká zahrada. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 patrovou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, zahrada. Pračka. Klimatizaci.

TYP C1-7: TRILOKÁL s klimatizací pro 5-7 osob, ve 2. patře: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, altán, krytá terasa. Pračka.



188

APPARTAMENTI



BOSCHETTO

Via Alemagna 40 - LIDO DEL SOLE



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERÜ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba 3 egyszemélyes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERÜ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 kétágyas szoba, főzőfűlke, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 3 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 2 sypialnie dwuosobowe, aneks kuchenny, łazienka, duży balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem, 1 pokoj se třemi 1-lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 2 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.



190

VILLAGGIO 
PARADISO

Via Baseleghe 1 - LIDO DEL SOLE



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaággal, szoba két ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz kertigrillel, nagy fenyves kert. Mosógép.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka i zadaszony taras z kominkiem, obszerny ogród piniowy. Pralka.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, podloubí s krbem, velká píniová zahrada. Pračka.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRÓDY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY



KÖZVETLEN KAPCSOLAT A BICIKLI ÉS GYALOGÚTHOZ
BEZPOŚREDNI DOSTĘP DO ŚCIEŻKI ROWEROWEJ
PŘÍMÝ VSTUP NA CYKLO- A PĚŠÍ STEZKU



191

APPARTAMENTI



ANGELA E PORDENONE

Via Bosco Canoro 34/51 - BOSCO CANORO



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzőfülke, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ TETŐTÉRI nagy terasszal 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, terasz, de légkondicionálással.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 tóżkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 tóżkami pojedynczymi lub tóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 tóżkami, 1 sypialnia z tóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP C-5: TRILOKÁL podkrovní pro 4-5 osob, po renovaci, s klimatizaci: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s 2 lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky nebo palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

PORDENONE



ANGELA



193 VILLA AIRONE

Via Bosco Canoro 39/41 - BOSCO CANORO



HU TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ első emeleten 6 fő részére: nappali főzősarokkal, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ággal, 1 kétágyas szoba, 1 fürdőszoba, terasz, közös kert. Légkondicionáló.

TÍPUS D1-6: NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére, mint a D-6 típusú, de földszint. Légkondicionáló.

PL TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament, na 1 piętrze dla maks. 6 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, łazienka, balkon, wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP D1-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osób, jak typ D-6 ale na parterze. Klimatyzacja.

CZ TYP D-6: KVADRILOKÁL v 1.patře, pro 6 osob: obývací pokoj s kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, 1 koupelna, terasa, společná zahrada. Klimatizace.

TYP D1-6: KVADRILOKÁL pro 6 osob, jako typu D-6, ale v přízemí. Klimatizace.



198 VILLA RIKI

Via Genzianelle 21/23 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére, két szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, kis konyha, fürdőszoba zuhanyfülkével, terasz, tágas privát kert; Első emeleten: 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, 1 emleetes ágyas szoba, fürdőszoba zuhanyfülkével. Légkondicionálással.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy domek dla maks. 6-8 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, mała kuchnia, 1 łazienka z kabiną prysznicową, taras, obszerny prywatny ogród; I piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 łazienka z kabiną prysznicową. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKÁL na 2 podlažích, s 6-8 lůžek, složený z: přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout, 1 koupelna se sprchovým koutem, terasa, soukromá zahrada, 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 lůžky, 1 ložnice s palandou, 1 koupelna se sprchovým koutem. Klimatizace.



199

VILLE 
NORDVia Mughetti 3 - Via Azalee 22/B - **BIBIONE PINEDA**

M-48/69
N/O-74
0-74



PAGE 14

HU TÍPUS D-6: (Via Mughetti 3) NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali (vagy díványgal), kis konyha, szoba franciaággal, szoba két egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal (vagy egyszemélyes ágygal), fürdőszoba, terasz, tágas privát kert. Légkondicionáló.

TÍPUS D1-6: (Via Azalee 22/B) NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, kis konyha, szoba franciaággal, 2 szoba 2 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba zuhanyfűlkével, terasz, tágas privát kert. Légkondicionáló.

PL TYP D-6: (Via Mughetti 3) CZTEROPOKOJOWY domek dla maks. 6 osób: pokój dzienny (może być z rozkładanym tapczanem), mała kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym (lub jednoosobowym), łazienka, taras, obszerny ogród prywatny. Klimatyzacja.

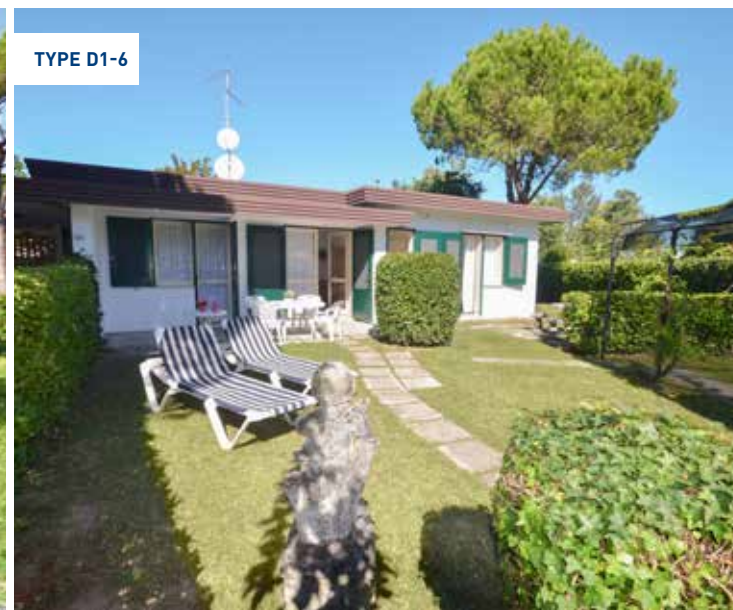
TYP D1-6: (Via Azalee 22/B) CZTEROPOKOJOWY domek dla maks. 6 osób: pokój dzienny, mała kuchnia, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami, łazienka z kąpielnią prysznicową, taras, obszerny ogród prywatny. Klimatyzacja.

CZ TYP D-6: (Via Mughetti 3) KVADRILOKÁL pro 6 osob, složený z: obývací pokoj (s nebo bez rozkládací pohovky), kuchyně, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou (nebo 1 lůžkem), koupelna, terasa, velká soukromá zahrada. Klimatizace.

TYP D1-6: (Via Azalee 22/B) KVADRILOKÁL pro 6 osob: obývací pokoj, kuchyňka, 1 pokoj s manželským lůžkem, 2 dvoulůžkové pokoje, koupelna se sprchovým boxem, terasa, rozlehlá zahrádka. Klimatizace.



TYPE D-6



TYPE D1-6



TYPE D-6



TYPE D1-6

200 VILLA

LUCINA

Via Ninfee 7 - Via delle Ortensie 5 - **BIBIONE PINEDA**



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali dupla divánnyal, 2 kétágyas szoba, szoba franciaágygal, 1 wc, 1 fürdőszoba, kis konyha, terasz vagy erkély.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami, 1 łazienka, 1 łazienka/WC, mata kuchnia, balkon lub taras.

CZ TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 2 pokoje se dvěma lůžky, 1 koupelna, 1 WC, kuchyňka, terasa nebo balkón.



201 APPARTAMENTI

SISTEMA

Via dei Loti 2 - **BIBIONE PINEDA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, amelyek összehajthatóak, konyhasarok, fürdőszoba. Erkély. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 -6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí. 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



Via Sambuco 9 - Via Genzianelle 24 - Viale dei Ginepri 40, 188 - Via dei Pioppi 47 - **BIBIONE PINEDA**



M-69/71 350 0 5000 50/1500
 N-73/74
 N-72/75

C3-6



PAGE 14

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, szoba franciaágygal, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba összehajtható ágyakkal, főzősarok, fürdőszoba. Erkély nélkül. Parkolóhely nélkül. Légkondicionálással.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba. Elkülönített kert. Légkondicionálás és mosógép.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z łózką piętrową, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka. Bez balkonu. Bez miejsca parkingowego. Klimatyzacja.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka. Ogródzony ogród. Klimatyzacja i pralka.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon, klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, balkon, klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna. Bez terasy. Žádné parkovací místo. Klimatizace.

TYP C3-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, skládá se z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna. Oplacená zahrada. Klimatizace a pračka.



ACQUAZZURRA 



ALLE ROSE



PORTULACCHE



GARDEN

203 VILLE TELLINA

Viale degli Ontani 26/32 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS D-5: NÉGY LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali, kis konyha, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, 1 egyágyas szoba, fürdőszoba, kert. Légkondicionáló.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ teljesen felújított 5-6 fő részére, légkondicionálással: nappali egyszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal, 1 egyágyas szoba, fűzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba zuhanyfülkével és mosógéppel, kert kerít grillet (a ház fűszerékelővel felszerelt).

PL TYP D-5: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, mała kuchnia, łazienka, ogród. Klimatyzacja.

TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament, catkowicie odnowiony, dla maks. 5-6 osób z klimatyzacją: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny ze zmywarką, łazienka z kabina prysznicowa i pralką, ogród z kominkiem (dom posiada czujnik dymu).

CZ TYP D-5: KVADRILOKÁL pro 5 osob, složený z: obývací pokoj, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, zahrada. Klimatizace.

TYP D-6: KVADRILOKÁL kompletně zrenovován, pro 6 osob, s klimatizací, se skládá z: obývací pokoj s jedním rozkládacím gaučem, 2 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout s myčkou nádobí, koupelna se sprchovým boxem a pračkou, zahrada s grilem (dům je vybaven detektorem kouře).



204 VILLA SILVA

Viale degli Ontani 11/13/17 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 1. emeleti 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal vagy emeletes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére, mint a C-5 típusú, de földszinti.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament na I piętrze dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób, jak typ C-5 ale na parterze.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL v 1. patře pro 4-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo 1 palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa, malá zahrádka. Klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob, jako je C-5 ale v přízemí.



205 APPARTAMENTI **FIORDALISI E SANT'ACQUA**

Via Fiordalisi 5 - Via degli Olmi 5 - **BIBIONE PINEDA**



HU TÍPUS B-3: KÉT LÉGTERŰ 2-3 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS B1-3: KÉT LÉGTERŰ 2-3 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba 2 egyszemélyes ágygal, főzőfűlke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

PL TYP B-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

TYP B1-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, mała kuchnia, tazienka, balkon. Klimatyzacji.

CZ TYP B-3: BILOKÁL pro 2-3 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Bez klimatizace.

TYP B1-3: BILOKÁL pro 2-3 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



FIORDALISI



SANT'ACQUA

206 APPARTAMENTI **SPLENDID E SALISBURGO**

Viale degli Olmi 4/6/8/10/20 - **BIBIONE PINEDA**



I TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal (vagy szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal), főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

D TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim (lub łózkami matzeńskim i łózkami jednoosobowym), aneks kuchenny, tazienka. Klimatyzacja.

GB TYP B1-4: BILOKÁL pro 3-4 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí (nebo manželskou postelí a samostatným lůžkem), kuchyňský kout, koupelna. Klimatizace.



207 APPARTAMENTI

TORRE PANORAMA

Via Fiordalisi 3 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de erkéllyel.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba. Erkély nélkü.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkéllyel.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére, mint a C-6 típusú, de kétszemélyes kanapéval.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką małżeńską, aneks kuchenny, łazienka.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale z balkonem.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózką małżeńską i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka. Bez balkonu.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózką małżeńską i jednoosobowym, sypialnia z łózką piętrową, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, jak typ C-6 ale z rozkładanym tapczanem dwuosobowym.

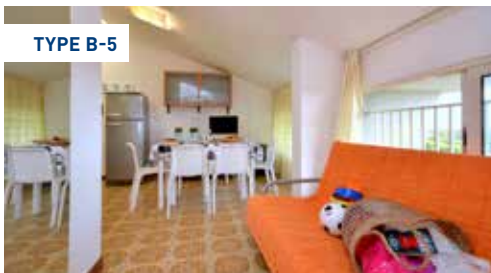
CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: jako typ B-4 ale s balkonem.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, kuchyňský kout, koupelna. Bez terasy.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem a 1 lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, jako je C-6 s rozkládací pohovkou pro dva.



TYPE B-5



TYPE B-5



TYPE B-4



TYPE C-6



TYPE C-7

211 RESIDENZA LEO

Viale delle Rose 17 - BIBIONE PINEDA



1 FREE KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TOROLÓKÖZ SZETT INGYENES PIERWSZY KOMPLET BIELZNYN PÓSCIELOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba, tágas terasz, kert, tárolóhelyiség mosógéppel.
TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére, 2 szinten: 1. EMELETEN nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 hálófülke egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz és tárolóhelyiség mosógéppel; MANZÁRD 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálófülke egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, berendezett napozóterasz.

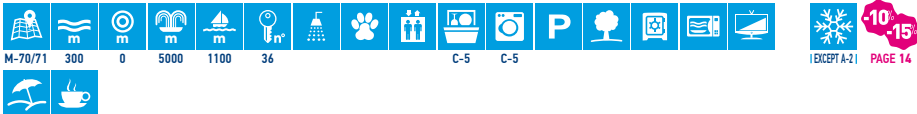
PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na parterze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny ze zmywarką, łazienka, obszerny taras, pomieszczenie z pralką, ogród.
TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6-8 osób: 1 piętro; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, nisza z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon oraz pomieszczenie z pralką; Poddasze z sypialnią z łóżkiem małżeńskim, nisza z łóżkiem pojedynczym, łazienka, meblowane taras solarium.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout s myčka nádobí, koupelna, velká terasa, malý prostor s pračkou, zahrada.
TYP D-8: KVADRILOKÁL pro 6-8 osob, na 2 podlažích: v 1. patře obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 dvoulůžko, 1 výklenek s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa a malý prostor s pračkou; podkrovi s 1 ložnicí s manželskou postelí, 1 výklenek s 1 samostatným lůžkem, koupelna, solárium.



208 APPARTAMENTI FLORIDA

Via dei Loti 1 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS A-2: EGY LÉGTERŰ 2 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás nélkül.

TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére, mint az A-2 típus, de 3 ágyval. Légkondicionálással.

TÍPUS B-3: KÉT LÉGTERŰ 2-3 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ TETŐTÉRI 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba egyszemélyes fotelágygal, konyhasarok mosogatógéppel, fürdőszoba mosógéppel, tágas erkély, légkondicionálás.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Bez klimatyzacji.

TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób, jak typ A-2 ale z 3 miejscami do spania. Klimatyzacja.

TYP B-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament na ostatnym piętrze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z fotelem rozkładanym, aneks kuchenny ze zmywarką, łazienka z pralką, obszerny balkon, klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Bez klimatizace.

TYP A-3: GARSONKA jako typ A-2, ale s 3 lůžky. Klimatizaci.

TYP B-3: BILOKÁL pro 2-3 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizaci.

TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby: obývací pokoj, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizaci.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s rozkládací pohovkou, kuchyňský kout s myčkou nádobí, koupelna s pračkou, velká terasa, klimatizace.



215 VILLA ILONKA

Via Fiordalisi 8 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali szimponla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, szoba emeletes ágygal, kis konyha, 2 fürdőszoba (egyik zuhanyzóval), terasz, tágas saját kert.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowy, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia,

2 łazienki (jedna z prysznicem), taras, obszerny prywatny ogród.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s patrovou postelí, kuchyň, 2 koupelny (jedna se sprchou), terasa, soukromá zahrada.



216 APPARTAMENTI

ABBAZIA

Via Olmi 34/A, 36/B - BIBIONE PINEDA



PAGE 14

HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, szoba emeletes ágygal, kis konyha, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.
TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas szoba, egyágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

PL TYP C-5: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.
TYP D-6: CZTEROPKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, mała kuchnia, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obývací pokoj gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchynka, koupelna, terasa. Klimatizaci.
TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, 1 pokoj s manželskou postelí, 1 pokoj s 2 lůžky, 1 pokoj s 1-lůžkem, kuchyň, koupelna, terasa. Klimatizaci.



219 VILLA

DUNE

Via degli Asfodeli 8 - BIBIONE PINEDA



PAGE 14

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, kert. Légkondicionálót.

PL TYP C-6: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, mała kuchnia, łazienka, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob. Obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 dvoulůzkovy pokoj, kuchynka, koupelna, zahrádka. Klimatizace.



224

APPARTAMENTI



PINewood

Via delle Mimose 15 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz légkondicionálás.

TÍPUS A1-4: EGYLÉGTERŰ földszinti, teljesen felújított 4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, elkerített kis kert, légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ földszinti 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz. Mosógép.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas fedett terasz napernyővel és zárható kiskapuval, ahonnan 3 lépcsőfokon az elkerített privát kertbe juthatunk. Mosógéppel és légkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba két ágygal vagy emeletes ágygal, amit egy szekrény választ el az előzótól, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz, légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, szoba franciaágygal vagy emeletes ágygal, amit szekrény választ el az előzótől, főzősarok, fürdőszoba, tágas részben elkerített terasz napernyővel vagy terasz a mellette lévő tágas privát, elkerített kertben. Légkondicionálás.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, 1 emeletes ágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz a mellette lévő tágas elkerített privát kertben. Teljesen felújított és légkondicionált.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba káddal, erkély, légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i łózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, lazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP A1-4: GARSONIERA catkowiata odnowiona i na parterze, dla maks. 4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i łózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, lazienka, taras z małym ogrodzonym ogrodem, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament, na parterze, dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z podwójnym łózkciem, aneks kuchenny, lazienka, duży zadaszony taras. Pralka.

TYP B-6: DWUPOKOJOWY apartament na parterze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim a łózkciem piętrowym, aneks kuchenny, lazienka, obszerny taras zadaszony z markizą stonieczną oraz z bramką. Pralką i klimatyzacją.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub łózkciem piętrowym oddzielona od pierwszej z szafą, aneks kuchenny, lazienka, obszerny balkon, klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament, na parterze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim lub łózkciem piętrowym oddzielona od pierwszej z szafą, aneks kuchenny, lazienka, obszerny taras częściowo ogrodzony i z markizą stonieczną lub taras z obszernym ogrodem. Klimatyzacja.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament, na parterze, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z łózkciem piętrowym, aneks kuchenny, lazienka, taras z obszernym ogrodzonym i prywatnym ogrodem. Catkowicie odnowiony z klimatyzacją.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim a pojedynczym, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, lazienka z wanną, balkon, klimatyzacja.



CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, složený z: obývací pokoj s dvouúžlkovou rozkládací pohovkou a dvojlůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.

TYP A1-4: GARSONKA kompletně zrekonstruovaná, v přízemí, pro 4 osoby: obývací pokoj s dvouúžlkovou rozkládací pohovkou a dvojlůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa s malou oplocenou vlastní zahradou, klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osob, v přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro dva, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa. Pračka.

TYP B-6: BILOKÁL v přízemí, pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa s markýzou a uzavřenou bránou, přístupná přes tři schůdky k uzavřené soukromé zahradě. Pračka a klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL v přízemí pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 manželskou postelí nebo 1 palandou oddělená od prvního pokoje dělicí skříň, kuchyně, koupelna, velká částečně oplocená terasa s markýzou nebo terasou s přílehlou velkou zahradou. Klimatizace.

TYP C2-6: TRILOKÁL kompletně zrekonstruovaný, v přízemí pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s palandou lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa s přílehlou soukromou uzavřenou zahradou. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, složený z: obývací pokoj s dvouúžlkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace.



221 APPARTAMENTI LARICE E AMBRA

Viale dei Pioppi 8 - Viale degli Oleandri 1 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS A-2: EGY LÉGTERÜ 2 fő részére: nappali dupla dívánnyal, kis főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.
TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERÜ 2-4 fő részére: nappali dupla dívánnyal, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálással.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z rozkładantapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace.



AMBRA



LARICE

217 APPARTAMENTI

NARCISI

Viale dei Narcisi 2 - Viale Erica 41 - **BIBIONE PINEDA**



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaággal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obyvací pokoj s rozkládacím 2-lůžkovým gaučem, kuchyňský kout, 1 pokoj s manželskou postelí, 1 pokoj s 2 lůžky, koupelna, balkon.



225

RESIDENZA 
I CERCHIVia Baseleghe 45 - **BIBIONE PINEDA**

1 FRIEIE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ második emeleten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba, tágas berendezett terasz.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ földszinten 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és fürdőszobával, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, főzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba, 1 tágas terasz, saját kert.

TÍPUS D-8: NÉGYLÉGTERŰ 6-8 fő részére első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba emeletes ágygal, szoba franciaággal, szoba franciaággal és fürdőszobával, főzősarok mosogatógéppel, 2 terasz.

TÍPUS D-9: NÉGYLÉGTERŰ 7-9 fő részére 3 szinten: Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 egyágyas szoba, főzősarok mosogatógéppel, fürdőszoba, tágas terasz, kis saját kert. Első emeleten: csigalépcsővel összekötve a nappaliból, szoba franciaággal, fürdőszoba, kis nappali kétszemélyes kanapéval, tágas terasz. Második emeleten: csigalépcsővel összekötve az első emelettel, tágas bútorozott napozóterasz.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na drugim piętrze dla 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowy, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami z możliwością połączenia, aneks kuchenny ze zmywarką, 1 łazienka, obszerny taras stoneczny umeblowany.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament na parterze dla 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowy, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łazienką, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny ze zmywarką, 1 łazienka, 1 obszerny taras, prywatny mały ogród.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament na I piętrze dla 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowy, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łazienką, 1 łazienka, aneks kuchenny ze zmywarką, 2 balkony.

TYP D-9: CZTEROPOKOJOWY apartament trzypiętrowy dla 7-9 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowy, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny ze zmywarką, 1

łazienka, obszerny taras, mały prywatny ogród. 1 piętro: połączone z pokojem dziennym z krętymi schodami: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 łazienka, salonik z rozkładanym tapczanem dwuosobowy, obszerny taras. 2 piętro: połączone z pierwszym piętrem z krętymi schodami, obszerny umeblowany zadaszony taras stoneczny.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout s myčkou nádobí, 1 koupelna, 1 velká sluneční zařízená terasa.

TYP D-7: KVADRILOKÁL v přízemí pro 5-7 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí s koupelnou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s jedním lůžkem, kuchyňský kout s myčkou nádobí, 1 koupelna, 1 velká terasa, malá soukromá zahrádka.

TYP D-8: KVADRILOKÁL v 1. patře pro 6-8 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s palandou, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s manželským lůžkem a s koupelnou, 1 koupelna, kuchyňský kout s myčkou nádobí, 2 terasy.

TYP D-9: KVADRILOKÁL pro 7-9 osob na 3 podlažích spojených točítým schodištěm: Přízemí: obývací pokoj s dvoulůžkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout s myčkou nádobí, 1 koupelna, 1 velká terasa, malá soukromá zahrádka. 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 koupelna, 1 obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 velká terasa. 2. patro: velké solárium.



226

VILLAGGIO
CLIO

Viale dei Pioppi 2 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2. emeleti, 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ első emeleti, 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ földszinti, 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz, privát kert kerti grillel, légkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére, két szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, kis tárolóhelyiség, kert kerti grillel; Első emeleten: szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, kétágyas szoba, mindkettő terasszal, fürdőszoba, légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, na II piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, na I piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon, klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i jednoosobowym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras z kominkiem, klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: Parter: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny, łazienka, mały składowy, zadaszony taras z kominkiem, ogród. I Piętro: 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i jednoosobowym, 1 sypialnia z 2 łózkami, 2 małe balkony, łazienka z kabiną prysznicową, klimatyzacja.



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŐ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLA A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



229 VILLE PINEDA

ORCHIDEE,
DOGI NORD.

Via Orchidee 2 - Vicolo delle Ipomee 2 - **BIBIONE PINEDA**



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas szoba, szoba emeletes ágygal, főzősarok, 1 fürdőszoba, 1 WC, terasz, tágas saját kert. Légkondicionáló.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ részben felújított 6-8 fő részére: nappali 2 egyszemélyes kanapéval és főzősarokkal, 1 szoba franciaággal, 2 kétágyas szoba, 2 fürdőszoba zuhanykabinnal, tágas zárt kert. Légkondicionáló.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczaniem, 2 sypialnie dwuosobowe, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, 1 łazienka, 1 łazienka/wc, taras, obszerny ogród prywatny. Klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKJOWY apartament, częściowo odnowiony, dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami jednoosobowymi oraz aneksem kuchennym, sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki z kabiną prysznicową, obszerny ogrodzony ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, 1 koupelna, 1 WC, terasa, velká soukromá zahrada. Klimatizace.

TYP D-8: KVADRILOKÁL částečně zrekonstruován pro 6-8 osob, složený z: obývací pokoj se dvěma samostatnými rozkládacími lůžky a kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí, 2 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelny se sprchovým koutem, velká oplocená zahrada. Klimatizace.



P DOGI NORD D-7



P ORCHIDEE D-8



228 APPARTAMENTI

PANDA

Via delle Agavi 2 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-3: KÉT LÉGTERŰ 2-3 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaággal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére, légkondicionálás: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, főzőfülke, fürdőszoba, erkély, mosógép.

PL TYP B-3: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-3 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, taras, klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, z klimatyzacją: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, pralka.

CZ TYP B-3: BILOKÁL pro 2-3 osoby: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

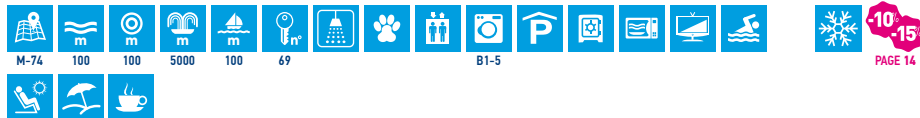
TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, s klimatizací, složený z: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, terasa, pračka.



232 RESIDENZA

GEMINI

Via delle Agavi 28 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ, 3-5 fő részére a földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaággal és egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba, saját kert. Légkondicionáló és mosógép.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-5 fő részére: nappali kinyitható kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba tetőablakkal 2 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, saját elkerített kert. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY APARTAMENT dla 3-5 osób na parterze: pokój dzienny z podwójną rozkładaną sofą, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, prywatny ogród. Klimatyzacja i pralka.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z okniem dachowym i z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, ogrodzony prywatny ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob se skládá z: obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatné postele, kuchyňka, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob v přízemí: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, soukromá zahrada. Klimatizace a pračka.

TYP C-5: TRILOKÁL v přízemí se 4-5 lůžky složený: z obývacího pokoje s rozkládacím gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 pokoj se střešním oknem se dvěma samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, soukromá oplocená zahrada. Klimatizace.



233 VILLE DOGI SUD

Via dei Gerani 8/12/21 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, 1 fürdőszoba, 1 WC, terasz, tágas privát kerttel. Légtkondicionáló.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERŰ teljesen felújított 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, 1 fürdőszoba, 1 WC, terasz, tágas privát kerttel, légtkondicionálás. Mosogatógéppel és mosógéppel.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łózkami piętrowymi, mała kuchnia, łazienka, taras, obszerny prywatny ogród. Klimatyzacja.



TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-7 osób, jak typ D-7 ale catkowicie odnowiony ze zmywarką i pralką.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, 1 koupelna, 1 WC, terasa, velká soukromá zahrada. Klimatizace. **TYP D1-7:** KVADRILOKÁL s 6-7 lůžky, jako typ D-7, ale zcela renovovaný s myčkou na nádobí a pračkou.



234 VILLE AGAVI

Via Ciclamini 6/10 - Viale delle Agavi 10 - Via Passeggiata al Mare 9 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ felújított, légtkondicionálással és mosogatógéppel 4-6 fő részére: nappali dupla divánnyal, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, fedett terasz, tágas saját kert. Mosógép.

TÍPUS C1-6: HÁRHÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típus, de mosogatógép és mosógép nélkül.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali szimpla divánnyal, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, egyágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, fedett terasz, tágas privát kert. Légtkondicionálással.

TÍPUS D1-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére, mint a D-6 típusú, de mosógéppel. Teljesen felújított.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY odnowiony apartament z klimatyzacją i zmywarką dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi z możliwością łączenia, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras, obszerny ogród prywatny. Pralka.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale bez zmywarki i pralki.

TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łózkami pojedynczymi, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras, obszerny ogród prywatny. Klimatyzacja.

TYP D1-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób jak typ D-6 ale z pralką. Catkowicie odnowiony.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, po renovaci, s klimatizaci a myckou nadobi. Obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokojs manželskym luzkem, 1 pokoj se 2 luzky ktera je mozne spojit, kuchynka, koupelna, kryta terasa, velka predzahradka. Pračka.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6, ale bez myčky a pračky.

TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob, složený z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa, velká soukromá zahrada. Klimatizaci.

TYP D1-6: KVADRILOKÁL s 5-6 lůžky jako D-6, ale s pračkou. Kompletně renovovaný.



235 APPARTAMENTI

TUIA

Passeggiata al mare 6/8 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali szim-
la divánnyal, szoba franciaággal, szoba 2 egyszemélyes
ággal, konyha, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással /
fűtéssel.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5
osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jedno-
osobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2
łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon,
klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obývací pokoj s roz-
kládacím gaučem pro 1 osobu, 1 pokoj s manželským lůžkem,
1 pokoj 2-lůžkový, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klima-
tizace.



237 APPARTAMENTI

TORCELLO

Via delle Acacie 1 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali dupla
divánnyal, szoba franciaággal, főzőfülke, fürdőszoba, fedett
tágas erkély.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappa-
li kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, egyágyas
szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett tágas erkély.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappa-
li kétszemélyes kanapéval, szoba franciaággal, kétágyas
szoba, főzősarok, fürdőszoba, fedett tágas erkély.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób:
pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z
łózkami małżeńskimi, aneks kuchenny, łazienka, duży zada-
szony balkon.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób:
pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z
łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z łózkami pojedynczymi,
aneks kuchenny, łazienka, duży zadaszony balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób:
pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z 2
łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi,
aneks kuchenny, łazienka, duży zadaszony balkon.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osob, složený z: obývací pokoj
s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou
postelí, kuchyňský kout, koupelna, velká krytá terasa.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s
rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou
postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňský kout,
koupelna, velká krytá terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osoby: obývací pokoj s gaučem
pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj s 2 lůžky,
kuchyňský kout, koupelna, prostorná krytá terasa.



242 APPARTAMENTI LE CARVELLE

Via delle Acacie 2 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzőfülke, fürdőszoba, nagy erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal, főzőfülke, 2 fürdőszoba, erkély. Légkondicionáló.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, 2 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, konyhasarok, 2 fürdőszoba, földszinten terasz nyugágyakkal. Légkondicionálással, mosógéppel, mosogatógéppel és 2 parkolóhellyel felszerelt.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim, 1 sypialnia z 2 tózkami, aneks kuchenny, 2 łazienki, balkon. Klimatyzacja.

TYP D-6: CZTEROPKOJOWY apartament dla 6 osób: salon, 2 sypialnie z podwójnym tózkim, 1 sypialnia z 2 tózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, 2 łazienki, taras na parterze z leżakami. Wyposażony w klimatyzację, pralkę, zmywarkę i 2 miejsca parkingowe.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, velká terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa. Klimatizace.

TYP D-6: ČTYŘPOKOJOVÝ apartmán pro 6 osob: obývací pokoj, 2 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, terasa v přízemí s lehátky. Má klimatizaci, pračku, myčku na nádobí a 2 parkovací.



244 RESIDENZA AL PARCO

Via delle Acacie 6 - BIBIONE PINEDA



1 FRIE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELNYZ POŚCIELOWEJ I REZCNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ első emeleti 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, mint a B-4 típusú, de földszinten saját, elkerített kerttel.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ első emeleti 3-5 fő részére, mint a B-4 típusú, de 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, vagy fotelágygal.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére, mint a B-5 típusú, de földszinti saját zárt kerttel.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, árkdád tágas zárt privát kerttel.

TÍPUS C1-4: HÁROM LÉGTERŰ első emeleti 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba, 2 terasz.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C1-6 típusú, de földszinten, 2 tágas terrasszal, melyek a saját, elkerített kertre néznek.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ első emeleti 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, szoba emeletles ágygal, főzősarok, fürdőszoba, fedett terasz.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ második emeleti, két szinten 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és főzősarokkal (mosogatógéppel), szoba franciaágygal, fürdőszoba, fedett terasz; galéria csigalépcsővel összekötve a nappalival, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, tágas napozóterasz két napozó ágygal.

TÍPUS D-9: Tágas NÉGY LÉGTERŰ második emeleti 2 szinten 7-9 fő részére: nappali-étkező főzősarokkal (mosogatógéppel) és kétszemélyes kanapéval, szoba franciaágygal, szoba két egyszemélyes ágygal vagy emeletles ágygal, fürdőszoba, 2 terasz (melyből az egyik fedett); galéria összekötve csigalépcsővel, szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, tágas napozóterasz két napozó ágygal. 2 strandszervizel.

TÍPUS D1-9: NÉGY LÉGTERŰ 7-9 fő részére, mint a D-9 típusú, de dupla garázzsal.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla 2-4 osób, na I piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, jak typ B-4 ale na parterze z ogrodzonym prywatnym ogrodem.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na I piętrze dla maks. 3-5 osób jak typ B-4 ale z sypialnią z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym lub łóżko z fotelem.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób, jak typ B-5 ale na parterze z ogrodzonym prywatnym ogrodem.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla 4-6 osób, na parterze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, ganek, obszerny ogrodzony ogród.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na I piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami

pojedynczymi, aneks kuchenny, 2 łazienki, 2 balkony.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C1-6 ale na parterze z 2 tarasami i ogrodzonym prywatnym ogrodem.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na I piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony balkon.

TYP C1-7: TRZYPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób, na II piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym (ze zmywarką), 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka, zadaszony balkon. Drugi poziom (potoczony z pokojem dziennym krętymi schodami): sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, łazienka, obszerny taras stoneczny z 2 leżakami.

TYP D-9: CZTEROPOKOJOWY, dwupoziomowy apartament dla maks. 7-9 osób, na II piętrze: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i aneksem kuchennym z zmywarką, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi lub łózkami piętrowym, łazienka, 2 balkony (w tym jeden zadaszony). Drugi poziom (potoczony z pokojem dziennym krętymi schodami): sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, łazienka, obszerny taras stoneczny z 2 leżakami. W cenie 2 serwisy plażowe.

TYP D1-9: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7-9 osób, jak typ D-9 ale z podwójnym garażem.

CZ TYP B-4: BILOKÁL v 1. patře pro 2-4 osoby: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 2-4 osob: jako typ B-4 ale v přízemí s vlastní oplotenou zahradou.

TYP B-5: BILOKÁL v 1. patře, pro 3-5 osob, složený z: obývací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem nebo postelí s křeslem, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: jako typ B-5 ale v přízemí s vlastní oplotenou zahradou.

TYP C-6: TRILOKÁL v přízemí pro 4-6 osob: obývací pokos s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, koupelna, krytá část exteriéru s velkou, oplotenou vlastní zahradkou.

TYP C1-6: TRILOKÁL v 1. patře, pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, 2 terasy.

TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, jako typ C1-6, ale v přízemí, s 2 terasami s výhledem na velkou soukromou zahradu.

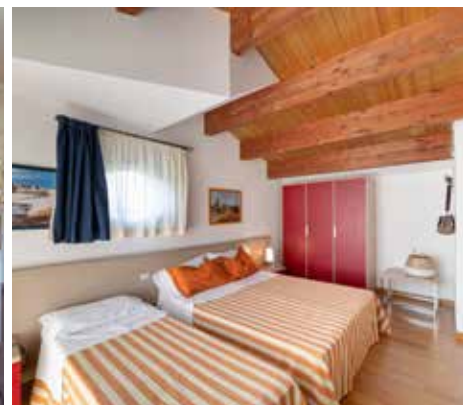
TYP C-7: TRILOKÁL v 1. patře, pro 5-7 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, koupelna, krytá terasa.

TYP C1-7: TRILOKÁL ve 2. patře, na 2 podlažích, pro 5-7 osob: obývací pokoj s kuchyňským koutem (s myčkou) a gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, koupelna, krytá terasa. Podkrovní propojené s obývacím pokojem točitým schodištěm: 1 pokoj s manželským lůžkem a jedním lůžkem, koupelna, velká terasa - solárium se dvěma lehátky.

TYP D-9: KVADRILOKÁL, prostorný ve 2. patře, na 2 podlažích, pro 7-9 osob: obývací pokoj kuchyňským koutem (s myčkou) a s gaučem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem, 1 pokoj se dvěma lůžky nebo s palandou, koupelna, 2 terasy (z toho je jedna krytá). Podkrovní propojené s obývacím pokojem točitým schodištěm: 1 pokoj s jedním manželským lůžkem a jedním lůžkem, koupelna, velká terasa - solárium se dvěma lehátky, 2 místa na plazi zahrnutý v cene.

TYP D1-9: KVADRILOKÁL pro 7-9 osob, jak D-9 ale s dvojitou garáží.





243 VILLE NAUTILUS

Via della Laguna 7/9/11/13 - BIBIONE PINEDA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C1-6 típusú, de kerti grill nélkül és kisebb kerttel.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére két szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha, WC, tágas kert kertigrillel. Mosógép.

Első emeleten: szoba franciaágygal terasszal, kétágyas szoba terasszal, fürdőszoba, légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C1-6 ale bez kominka i mniejszy ogród.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4 -6 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, mata kuchnia, toaleta i obszerny ogród z kominkiem. Pralka.

I Piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i balkonem, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi i z balkonem, tazienka, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C1-6, jen bez krbu a s menší zahradou.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynka, WC, velka predzahradka s krbem. Pračka.

1. patro: 1 pokoj s terasou a manzelskym luzkem, 1 dvou-luzkovy pokoj s terasou, koupelna, klimatizace.



399 CASA MINISCALCHI

Via IV Bacino - BIBIONE MARINELLA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére, nappali dupla díványval, szoba franciaágygal. Főzősarok, fürdőszoba, zuhany kabinnal, wc.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla 2-4 osób: salon z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, kącik kuchenny, tazienka z kabina prysznicowa.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, složený z: velký obyvací pokoj s dvouložkovou rozkládací pohovkou, 1 manželské lůžko, kuchyňský kout, 1 koupelna se sprchovým koutem.



OPEN ALL YEAR ROUND



504 RESIDENZA GARDENIA

Corso delle Nazioni 125 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, fürdőszoba, medencére néző terasz.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGETRŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon z wydokiem na basen.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby: obyvaci pokoj se 2 gauci pro 2 osoby, kuchynsky kout, koupelna, terasa s vyhledem na bazen.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s palandou, kuchynsky kout, koupelna, terasa.



506 RESIDENZA ALTHEA

Calle Goethe 28/30/32 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 samostatnm luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



508 RESIDENZA LA MERIDIANA

Viale della Scultura 10 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 1 kétszemélyes kanapéval és 1 kihúzható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KETLÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-6: KÉT LÉGTERŰ 3 szinten 4-6 fő részére: földszinten 1 szoba franciaágygal, fürdőszoba, terasz; a középső szinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, terasz, saját kert; magas földszinten: ablak nélküli hálófülke 1 emeletes ágygal. Mosógép. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i rozkładanym łózkciem, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-6: TRZYPOKOJOWY trzydziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: na parterze; 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, łazienka, taras. Na środkowym poziomie: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, ogrodzony ogród, taras. Na wyższym poziomie, małe pomieszczenie bez okna z łózkciem piętrowym. Pralka. Klimatyzacja.

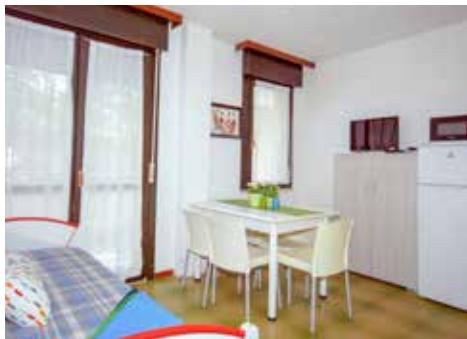
TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 vysouvaci luzko, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-6: BILOKÁL pro 4-6 osob roztozen ve 3 urovnich. Nejnízší uroven: 1 loznice s manzelskym luzkem, koupelna, terasa. Střední patro: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynsky kout, terasa, soukromá zahrada. Nejvyšší patro: prostor bez okna s palandou. Pračka. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkova loznice, kuchynsky kout, koupelna, velka terasa. Klimatizace.



510 RESIDENZA

RUBIN

Viale della Scultura 15 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és kihúzható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i rozkładanym łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby a s 1 vysouvacím luzkem, kuchynský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKAL pro 2-4 osoby: obyvací pokoj s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna a terasa.



513 VILLA

SCHILLER

Calle Schiller 24 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba zuhanyfülkével, tágas veranda és privát elkerített kert, légkondicionálás.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednosobowym, mała kuchnia z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 łazienka z przysznice, prywatny ogrodzony ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL se 5 lůžky, který se skládá z: obyvacího pokoje s jednořůžkovým rozkládacím gaučem, kuchyňský kout, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 koupelna se sprchou, velká veranda a oplocená zahrada pro výhradní použití, klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRÓDY
SOUKROMÉ OPLOCENÉ ZAHRADY



514 VILLA ERICA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REĆCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Via della Letteratura 31 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: tágas nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba kis terasszal, kis konyha, fürdőszoba, kert, garázs. Légkondicionáló.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: obszerny pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z łóżkiem i matym balkonem, mała kuchnia, tazienka, ogród, garaż. Klimatyzacja.

CZ TYP D-7: KVADRILOKAL pro 5-7 osob: velký obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžková ložnice, 1 jednolůžková ložnice s malou terasou, koupelna, zahrádka, garaz. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRÓDY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY



528 VILLA SABRINA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REĆCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Calle Corneille 11 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS E-9: ÖT LÉGTERŰ 7-9 fő részére: tágas nappali kétszemélyes kanapéval, 3 szoba franciaágygal, 1 szoba egyszemélyes ágygal, kis konyha, 3 fürdőszoba, tágas terasz, garázs, 2 külső parkolóhely, mosoda, tágas árkád, kert. Privát medence, mosogatógép. Légkondicionáló.

PL TYP E-9: PIĘCIOPKOJOWY apartament dla maks. 7-9 osób: obszerny pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 3 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, mała kuchnia, 3 tazienki, obszerny

zadaszony taras, garaż, 2 miejsca parkingowe, pralnia, ogród, zmywarka. Własny basen. Klimatyzacja.

CZ TYP E-9: PENTALOKAL pro 7-9 osob: velký obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 3 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s 1 lůžkem, kuchynka, 3 koupelny, velká terasa, garaz, 2 vnější parkovací místa, technická místnost určena k praní, vnejší krytý proctor, zahrádka, myčka. Soukromný bazen. Klimatizace.



532 VILLE BEETHOVEN

Calle Beethoven 1/A, 3/B, 71/C - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba. Zárt kert. Légkondicionáló.



PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, ogrodzony ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKAL pro 6-8 osob: obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s palandou, 1 dvoulůžková ložnice, kuchynský kout, koupelna. Oplotěná zahrádka. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRODY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY



534 APPARTAMENTI VERDEMARE

Corso delle Nazioni 52 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 2 db kétszemélyes kanapéval, kis konyha, ablakos fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal, fürdőszoba, erkély, mosógép. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal, 1 egyágyas szoba, ablakos fürdőszoba, erkély, mosógép és mosogatógép. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal, 1 egyágyas szoba, ablakos fürdőszoba, erkély és saját zárt kert, mosógép és mosogatógép. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami, mała kuchnia, łazienka z oknem, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka, balkon, pralka. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z

łóżkiem pojedynczym, łazienka z oknem, balkon, pralka i zmywarka. Klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, łazienka z oknem, taras, ogrodzony i prywatny ogród, pralka i zmywarka. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA se 4 lůžkami, složený z obývacího pokoje se 2 dvoulůžkovými pohovkami, kuchyňka, koupelna s oknem, terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL apartmán s 2 až 4 lůžky, skládající se z obývacího pokoje s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyňského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelny, terasy, pračka. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL apartmán se 3-5 lůžkami, skládající se z: obývacího pokoje s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyňského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 jedno lůžkový pokoj, koupelny s oknem, terasy, pračka a myčka. Klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL apartmán se 3-5 lůžkami, skládající se z: obývacího pokoje s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 jedno lůžkový pokoj, koupelny s oknem, terasou, vlastní oplocenou zahradou, pračka a myčka. Klimatizace



535 VILLA STEFANIA

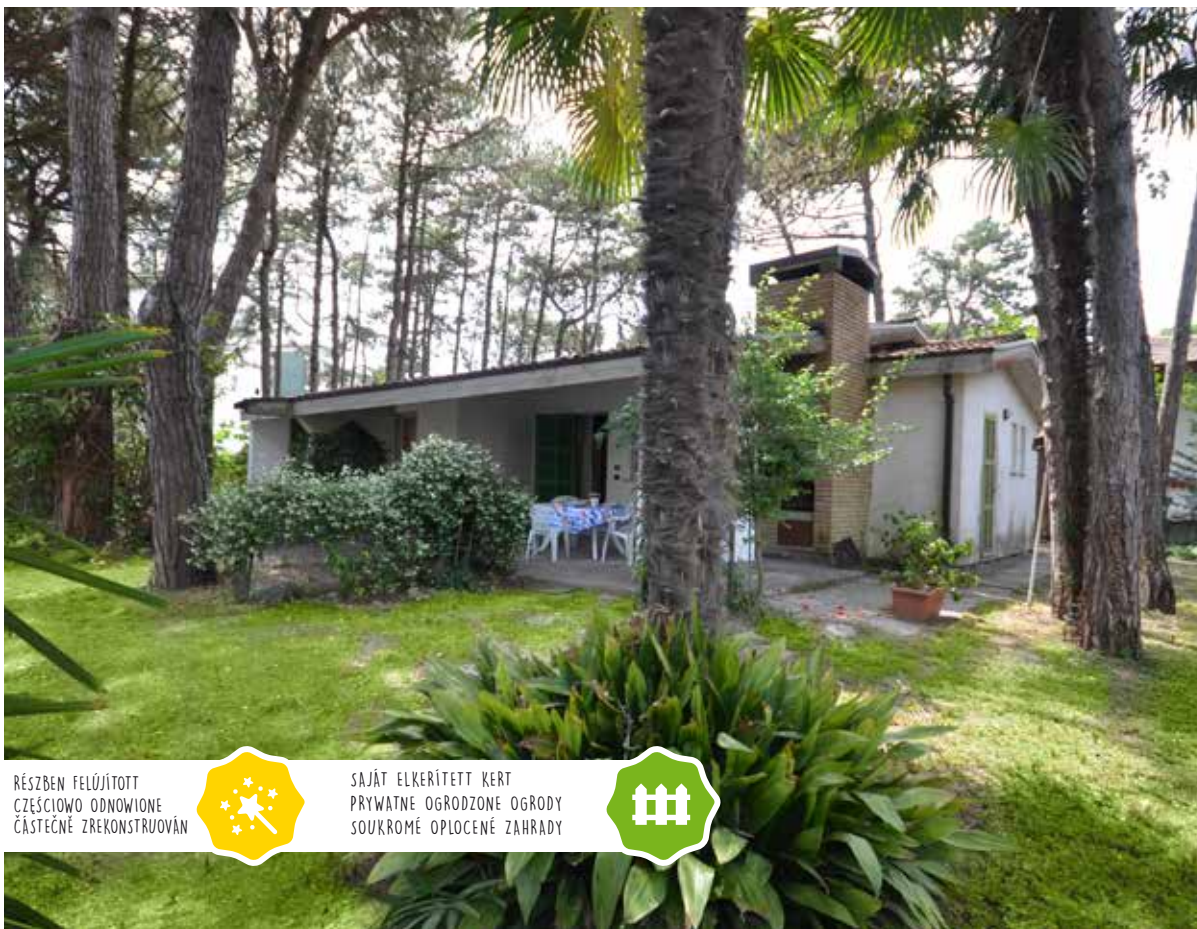
Calle Bizet 1 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERÜ 7 fő részére: nap-pali, 1 szoba franciaágygal, 1 háromágyas szoba, 1 kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, veranda, nagy elkerített kert, légkondicionálás. Parkolóhely. Mosógép. Mosogatógép.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia dwuosobowa, 1 sypialnia 3-osobowa, 1 sypialnia 2-osobowa, aneks kuchenny, łazienka, portyk, duży ogrodzony ogród, klimatyzacja. Pralka. Zmywarka.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 7 osob, skládá se z obývacího pokoje s pohovkou, 1 dvoulůžkové ložnice, 1 třílůžkové pokoje, 1 dvoulůžkové pokoje, kuchyňského koutu, 2 koupelen (z toho jedna venkovní), verandy, velké uzavřené zahrady, klimatizace. Pračka. Myčka.



RÉSZBEN FELÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONE
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVÁN



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRODY
SOUKROMÉ OPLOCENÉ ZAHRADY



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
LOŽNÍ PŘÁDLO A RUCĚNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



540 VILLA RALPH

Corso dei Continenti 69/A - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, terasz, árkd grill, garázs és külső parolóhely, mosógép. Légkondicionáló.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 1 łóżkiem, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras z kominkiem, garaż i zewnętrzne miejsce parkingowe, pralka. Klimatyzacja.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lukem, 1 dvou-lůzkova ložnice, 1 ložnice s 1 lukem, kuchynka, koupelna, terasa, krytý vnejší prostor s krbem, garaz a nekrýte parkovací místo, pračka. Klimatizace.



542 VILLA NEGRI

Calle Debussy 5 - LIGNANO RIVIERA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELIZNY PÓSCIOLEWEJ I REČNÍKŮV JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐLO A RUČNÍKY 1. DODANI ZDARMA

HU TÍPUS D-8: HÁROM LÉGTERŰ 6-8 fő részére: tágas nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, nagy terasz. Három lépcső vezet az 1 franciaágyas és 1 kétágyas hálószobához, fürdőszoba, légkondicionálás. Külső lakrész, elkülönített bejárattal, amely a következőkből áll: 1 kétágyas hálószoba és fürdőszoba mosógéppel. Saját kert, szabadtéri kandiál és parkoló 2 autó számára.

PL TYP D-8: TRZYPOKOJOWY apartament dla 6-8 osób, składający się z: przestronnego salonu z podwójnym rozkładanym tapczanem, oddzielnego aneksu kuchennego, dużego tarasu. Trzy stopnie prowadzące do 1 sypialni dwuosobowej i 1 sypialni z dwoma pojedynczymi łózkami, łazienka, klimatyzacja. Przedział zewnętrzny, z osobnym wejściem, składający się z: 1 sypialni z dwoma pojedynczymi łózkami i łazienki z pralką. Prywatny ogród, zewnętrzny kominek i parking na 2 samochody.

CZ TYP D-8: TŘÍPOKOJOVÝ apartmán pro 6-8 osob, skládající se z: prostorného obývacího pokoje s rozkládacím dvojlůžkem, samostatného kuchyňského koutu, velké terasy. Tři schody vedoucí do ložnice s manželskou postelí a do ložnice se dvěma samostatnými lůžky, koupelna, klimatizace. Venkovní prostor se samostatným vchodem, který se skládá z: 1 ložnice se dvěma samostatnými lůžky a koupelny s pračkou. Soukromá zahrada, venkovní krb a parkoviště pro 2 auta.



544 VILLAGGIO LAURA



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REĆZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Corso delle Nazioni 18 - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, fürdőszoba, fedett terasz. Kert kerti grillel. Légkondicionáló.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami piętrowym, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras. Ogród z kominkiem. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKAL pro 6-8 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 2 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s palandou, kuchynka, koupelna, kryty vnejsi prostor. Zhradka s krbem. Klimatizace.



546 VILLA MISSANA



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REĆZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

Corso dei Continenti 23/23A/25A - LIGNANO RIVIERA



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 2 kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba. Fedett terasz, zárt kert kerti grillel, garázs és külső parkolóhely. Légkondicionáló.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami, mała kuchnia, łazienka. Zadaszony taras, garaż i zewnętrzne miejsce parkingowe, ogrodzony ogród z kominkiem, klimatyzacja. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKAL pro 6-8 osob. Obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj s manzelskym luzkem, 2 dvouluzkove pokoje, kuchynka, koupelna. Kryta vnejsi cast, oplotena zahradka s krbem, garaz a vnejsi stani. Klimatizace.



606 VILLA BETTY

Arco del Bragozzo 52 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 3-7 fő részére, 3 szinten; alagsorban: 1 kétszemélyes kanapé és egy franciaágy, fürdőszoba mosógéppel. Földszinten: nappali, főzősarok, kert. Első emeleten: 1 szoba franciaággal, 1 egyágyas szoba, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament trzydzienny dla maks. 3-7 osób: podziemne piętro: 1 rozkładany tapczan dwuosobowy i łózko małżeńskie, łazienka z pralką. Parter: pokój dzienny, aneks kuchenny, ogród. 1 piętro: 1 sypialnia z łózkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łózkiem pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL apartmán se 3 až 7 lůžky, na 3 podlažích, skládající ze suterenu s 1 rozkládacím dvoulůžkem a 1 manželské postele, koupelny s pračkou. Přizemí: obývací pokoj, kuchyňský kout, zahrada. 1. patro: 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, koupelna, terasa. Klimatizace.



608 VILLA EMILIA

Arco del Bragozzo 55/57 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS E-7: ÖT LÉGTERŰ 6-7 fő részére 2 szinten; Földszinten: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 egyágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, kert. Első emeleten: 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fürdőszoba, 2 terasz. Légkondicionáló.

PL TYP E-7: PIĘCIOPOKOJOWY dwupiętrowy apartament dla maks. 6-7 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z 1 łózkiem, mała

kuchnia, łazienka, ogród; Pierwsze piętro: 1 sypialnia z łózkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 1 łózkiem, łazienka, 2 balkony. Klimatyzacja.

CZ TYP E-7: PENTALOKAL pro 6-7 osob rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: obyvaci pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s 1 luzkem, kuchynka, koupelna, zahradka. Prvni patro: 1 ložnice s s manželským luzkem, 1 dvouluzkova ložnice, 1 ložnice s 1 luzkem, koupelna, 2 terasy. Klimatizace.



610 VILLA TRE PINI

Raggio di Ponente 10 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba. Közös kert. Légkondicionálás.

TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal, 1 kényelmes szoba, fürdőszoba. Földszinti, közös kerttel. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 egyágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba. Privát, zárt kert. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: Parter, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP C-4: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka. Parter, wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, mała kuchnia, łazienka. Privatny ogrodzony ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obytvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchynský kout, koupelna. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP C-4: TRILOKÁL pro 4 osoby: obytvací pokoj, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžková ložnice, koupelna. Prizemí. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob: obytvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s 1 lůžkem, kuchynská, koupelna. Vlastní oplocená zahrádka. Klimatizace.

614 VILLA TIZIANO

Via dei Cantieri 33/A - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-2: KÉT LÉGTERŰ 2 fő részére: kis nappali, 1 hálószoba franciaágygal, konyhasarok, fürdőszoba, erkély. Közös kert. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ földszinti 3-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 franciaágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba. Közös kert. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, konyhasarok, fürdőszoba, erkély. Közös kert. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba, erkély. Közös kert. Légkondicionálás.

PL TYP B-2: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2 osób: maty pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, taras. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP B-2: BILOKÁL apartmán s 2 lůžky, skládající se z: malý obytvací pokoj, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchynský kout, koupelna, terasa. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL apartmán s 3-4 lůžky, v přízemí, složený z: obytvacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňského koutu, koupelny. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL apartmán s 3-4 lůžky, sestávající z: obytvacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňského koutu, koupelny, terasy. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL apartmán se 3-5 lůžky, sestávající z: obytvacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 dvoulůžkové ložnice s 1 samostatnou postelí, kuchyňského koutu, koupelny, terasy. Společná zahrada. Klimatizace.



615 VILLA DANIELA

Via dei Cantieri 33/B - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ földszint 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Közös kert. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ a földszinten 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 hálószoba franciaágygal, főzőfülke, fürdőszoba, közös kert, légkondicionálás.

TÍPUS D-8: NÉGYLÉGTERŰ 8 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal, 2 szoba két egyszemélyes ágygal, melyek összerakhatóak és egy egyszemélyes ágygal, fűzősarok, 2 fürdőszoba, melyből az egyik fürdőkádval, terasz. Közös kert. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, taras. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładaną kanapą dwuosobową, 2 sypialnie z łózkami małżeńskimi, aneks kuchenny, łazienka. Wspólny ogród. Klimatyzacja.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 8 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 2 sypialnie z 2 łózkami i 1 łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 z wanną), balkon. Wspólny ogród. klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL apartmán v přízemí spí 3-5, sestává z: obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 dvoulůžkové ložnice s 1 samostatným lůžkem, kuchyňka, koupelny, terasy. Společná zahrada. Klimatizace

TYP C-6: TRILOKÁL v přízemí spí 4-6, sestává z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro dva, 2 ložnic s manželskou postelí, kuchyňským koutem, koupelnou. Společná zahrada. Klimatizace.

TYP D-8: KVADRILOKÁL apartmán s 8 lůžky, sestávající z: obývacího pokoje, 1 ložnice s manželskou postelí, 2 pokoje se 2 samostatnými lůžky a 1 samostatné lůžko, kuchyňský kout, 2 koupelny, z toho 1 s vanou, terasa. Společná zahrada. Klimatizace.



616 APPARTAMENTI LARA

Via dei Cantieri 35 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Közös kert és kerti grill. Légkondicionáló.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 háromágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Közös kert és kerti grill. Légkondicionáló.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 szoba emeletes ágygal, fürdőszoba, terasz. Közös kert és kerti grill. Légkondicionáló.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Wspólny ogród i kominek. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 3 łózkami

pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Wspólny ogród i kominek. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Wspólny ogród i kominek. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: obývací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Společná zahrádka a krb. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 trluzkova ložnice, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Společná zahrádka a krb. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obývací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s palandou, koupelna, terasa. Společná zahrádka a krb. Klimatizace.



618 VILLA ELISABETH

Via dei Cantieri 43 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS A-2: EGYLÉGTERÜ 2 fő részére: nappali hálófülkével, ahol két egyszemélyes, összehajtható ágy található, főzősarok, mosógép, fürdőszoba, kis erkély.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERÜ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, mosógép, erkély.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERÜ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, mosogatógép, fürdőszoba, mosógép, terasz.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERÜ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, mosogatógép, fürdőszoba, mosógép, terasz.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERÜ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, mosogatógép, fürdőszoba, mosógép, terasz.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z nisza z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, pralka, łazienka, mały balkon.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, pralka, balkon.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, zmywarka, łazienka, pralka, balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, zmywarka, łazienka, pralka balkon.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim, 1 sypialnia z łózkami małżeńskim i pojedynczymi, aneks kuchenny, zmywarka, łazienka, pralka, balkon.

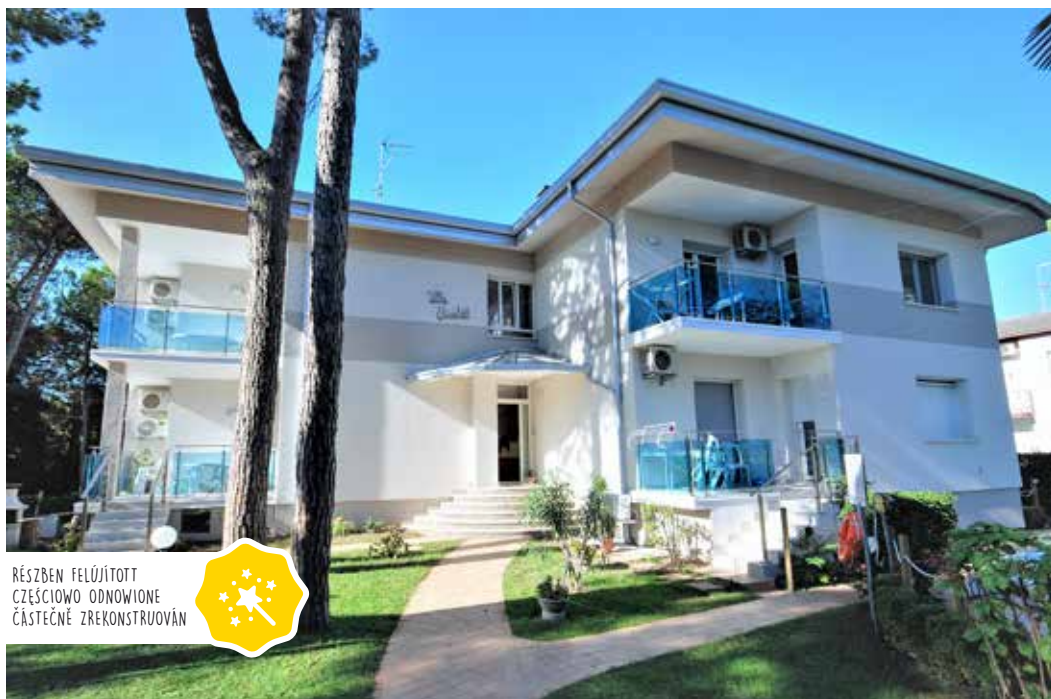
CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: obytvací pokoj výklenek se 2 samostatnými lůžky, kuchynský kout, pračka, koupelna, malá terasa.

TYP B-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: obytvací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchynský kout, koupelna, pračka, terasa.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obytvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchynský kout, myčka, koupelna, pračka, terasa.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 5-6 osob: obytvací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, 1 dvoulůžková ložnice, kuchynský kout, myčka, koupelna, pračka, terasa.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obytvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchynský kout, myčka, koupelna, pračka, terasa.



RÉSZBEN FELÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONE
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVÁN



626 VILLE ALBA E ALESSANDRA

Arco dell'Alba 87 - LIGNANO PINETA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZNY KOMPLET BIELZNY PÓSCIELOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 7 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba. Napozóterasz zuhannyal, kert, Jakuzzi (fűtetlen).

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal, melyből az egyikhez fürdőszoba is tartozik, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal, kis konyha, mosógép, 2 fürdőszoba mozgáskorlátozott hozzáféréssel. Jakuzzi (fűtetlen), tágas erkély, elkerített kert, parkolóhely.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 7 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łózkciem małżeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, 2 łazienki, Jacuzzi (nie ogrzewane). Taras solarium z prysznicem, ogród.

TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: salon z rozkładaną kanapą dwuosobową, 2 sypialnie z łózkciem małżeńskim w tym 1 z łazienką, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, pralka, 2 łazienki przystosowane dla osób niepełnosprawnych. Jacuzzi (nie ogrzewane). Duży taras. Ogrodzony ogród, parking.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 7 osob: obyvaci pokoj s manželským lůzkem, 1 ložnice s manželským lůzkem a 1 lůzkem, kuchynský kout, 2 koupelny. Solarium se sprchou, zahrádka, vířivka (nevyhřívána).

TYP D-8: KVADRILOKÁL apartmán pro 6-8 osob, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 2 ložnic s manželskou postelí, z toho 1 s koupelnou, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňského koutu, pračky, 2 koupelen s bezbariérovým přístupem. Vířivka (nevyhřívána). Velká terasa. Uzavřená zahrada, parkoviště



ALBA TYPE D-7  



ALESSANDRA TYPE D-8 



630 VILLE SUMMER VILLAS

Arco del Tramonto 133 - LIGNANO PINETA



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIĘ DO GRUP MŁODYCH PONIŻEJ 26 LAT
NENÍ VHDNÁ PRO MLADÉ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZCZNIKÓW JUŻ W CENIE
LOŽNÍ PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

 LUXURY VILLA

HU TÍPUS E-8: ÖT LÉGTERŰ 8 fő részére 3 szinten; Földszinten: nappali és főzősarok, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, fedett terasz; Első emeleten: 1 szoba franciaágygal és fürdőszobával, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, nagy terasz; Második emeleten: tágas napozó terasz pezsgőfürdővel (nem fűtött). Kert. Légkondicionáló.

PL TYP E-8: PIĘCIOPOKOJOWY trzydziemowowy apartament dla maks. 8 osób: Parter: pokój dzienny i aneks kuchenny, 1 sypialnia z łózką matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, taraz zadaszony; I piętro: sypialnia z łózką matzeńskim i łazienką, 1 sypialnia z 2 łózkami, łazienka, obszerny balkon; II piętro: obszerny taras solarium z nieogrzewanym hydromasażem. Ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP E-8: PENTALOKAL pro 8 osob rozlozen ve 3 urovnich. Prizemi: obyvaci pokoj s kuchynskym koutem, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkova loznice, malý dvor. Prvni patro: 1 loznice s manzelskym luzkem a s koupelnou, 1 dvouluzkova loznice, koupelna, velka terasa. Na 2. poschodi priestranná terasa na stenie s nevyhrievaný virivky. Zahrad. Klimatizace.



SAJÁT ELKÉRTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRODY
SOUKROMÉ PLOČENÉ ZAHRADY



632 VILLA GLORIA

Arco della Paranza 42 - LIGNANO PINETA



1 FREEE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIELOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére 2 szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, kis konyha, fürdőszoba, tágas kert. Első emeleten: 2 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

TÍPUS D-9: NÉGY LÉGTERŰ 7-9 fő részére 2 szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba kétszemélyes ágygal (120 x 190 cm), főzősarok, fürdőszoba, terasz, kert. Első emeleten: 1 szoba franciaágygal, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6-8 osób: Parter; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, mała kuchnia, łazienka, obszerny ogród. I piętro; 2 sypialnie z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP D-9: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 7-9 osób: Parter; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, taras, ogród. I piętro: 1 sypialnia z łózkami matzeńskim, 1 sypialnia z łózkami matzeńskim i pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKAL pro 6-8 osob, rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynka, koupelna, velka zahrada. Prvni patro: 2 loznic s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkova loznice, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP D-9: KVADRILOKAL pro 7-9 osob rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s 1 luzkem vhodnym pro 1 dospelou osobu nebo 1 dospelou osobu a 1 dite (ne 2 dospeli), kuchynsky kout, koupelna, terasa, zahradka. Prvni patro: 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem, koupelna, terasa. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRÓDZONE OGRODY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY



TELJESEN FELJÚTOTT
CÁLKÖWICIE ODNOWIONE
KOMPLETNE ZREKONSTRUOVÁN



636 VILLA LIANA

Arco della Paranza 35 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére 2 szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, mosógép, kis kert. Első emeleten: 1 szoba franciaágygal, fürdőszoba. Közös kerti grill. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére a földszinten vagy az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, mosógép, fürdőszoba, kis kert. Közös kerti grill. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 2-4 osób: Parter; pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, pralka, mały ogród; I piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka. Wspólny kominek. Klimatyzacja

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, na parterze lub I piętrze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, pralka, łazienka, mały ogród. Wspólny kominek. Klimatyzacja.



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRAĐLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

CZ TYP B-4: BILOKAL pro 2-4 osoby. Přizemí: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, kuchyňský kout, pračka, malá zahrada, První patro: 1 ložnice s manželským lůžkem, koupelna. Společný krb. Klimatizace

TYP C-6: TRILOKAL pro 4-6 osob, první patro nebo přizemí: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 dvoulůžková ložnice, kuchyňský kout, pračka, koupelna, malá zahrádka. Společný krb. Klimatizace.



624 VILLA SALVADOR



1 FRIEDE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRVSZY KOMPLET BIELIŹNY POŚCIELOWEJ I RECNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNY PRĄDLO A RUCZNIKY I. DODANI ZDARMA

Arco del Tramonto 155 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, kis konyha, 2 fürdőszoba, terasz, kert. Légkondicionáló.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6-8 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, mała kuchnia, 2 łazienki, taras, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP D-8: KVADRILOKAL pro 6-8 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 2 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouzlukova loznice, kuchynka, 2 koupelny, terasa, zahradka. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRÓDY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY



643 APPARTAMENTI VALGARDENA



Raggio del Bisato 6 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali kanapéval, főzősarok, 1 szoba 1 franciaággal és 1 emeletes ágygal, erkély, fürdőszoba, légkondicionálás. Parkolóhely a szabad helyek függvényében.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás. Parkolóhely a szabad helyek függvényében.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY APARTAMENT z 4 łózkami: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, aneksu kuchennego, 1 sypialnia z 1 łózką małżeńską i łózką piętrową, balkon, łazienka. Klimatyzacja. Ograniczone miejsca parkingowe.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łózką małżeńską, 1 sypialnia z łózką małżeńską i łózką pojedynczą, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja. Ograniczone miejsca parkingowe.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 4 osob: obývací pokoj s pohovkou, kuchýnský kout, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 palandou, terasa, koupelna. Klimatizace. Parkování podle dostupnosti.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 5 osob: obývací pokoj s rozkládacím gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s manželskou postelí a samostatným lůžkem, kuchýnský kout, koupelna, balkon. Klimatizace. Parkování podle dostupnosti.



638 APPARTAMENTI FUNGO

Arco del Tramonto 1 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionáló.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.



644 VILLA MARGOT

Tana del Grillo 2 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ földszinti, 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, mosógép, fürdőszoba. Légkondicionálás.

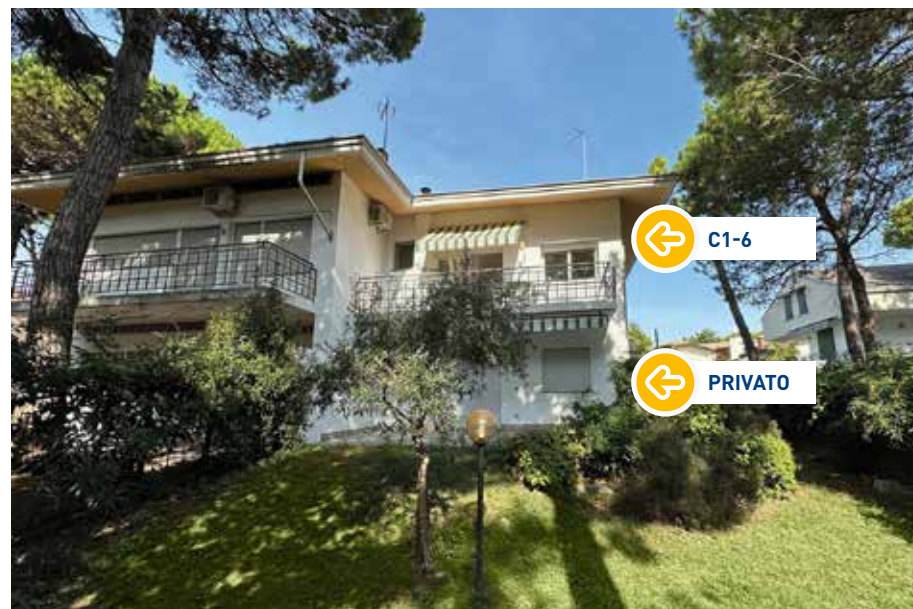
TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de az első emeleten és terrasszal. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale na I piętrze z balkonem. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL v prizemi pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkova loznice, kuchynský kout, koupelna. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako typ C-6 ale v prvním patře s terasou. Klimatizace.



650 APPARTAMENTI

DEI FIORI

Via dei Fiori 28 - **LIGNANO PINETA**



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTERŰ 3 fő részére: nappali 1 egyszemélyes kanapéval és egy kinyitható franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym i wysuwanyim tóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvatka s gaucem pro 1 osobu a vzsouvacim manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



659 VILLA

LILIANA

Arco del Maestrale 15 - **LIGNANO PINETA**



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 6-7 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 franciaágyas szoba fürdőszobával, 1 kétágyas szoba, 1 emeletes ágyas szoba, kis konyha mosógéppel, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament, dla maks. 6-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim i łazienką, 1 sypialnia z 2 tóżkami, 1 sypialnia z tóżkiem piętrowym, mata kuchnia z pralką, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 6-7 osob, složený z: obyvaci pokoj s rozkládací pohovkou, 1 dvoulůžkový pokoj s koupelnou, 1 ložnice se 2 lůžky, 1 ložnice s palandou, kuchyň s pračkou, koupelna, terasa. Klimatizace.



660 VILLA ISOLINA

Tana del Tasso 5 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, kis kert. Légkondicionáló.

PL TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 3 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, mały ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 triluzkovy pokoj, kuchynsky kout, kuchynsky kout, koupelna, mala zahradka. Klimatizace.



662 RESIDENZA ALISEI

Corso Alisei 68 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és főzősarokkal, 1 szoba franciaággal, 1 szoba 1 egyszemélyes ágygal és egy fotelágygal, fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym i rozkładanym fotelem, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkovy pokoj, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, sestávající z obývacího pokoje s rozkládacím dvoulůžkovým gaučem a kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 pokoj s 1 samostatným lůžkem a 1 rozkládacím křeslem, koupelna, terasa. Klimatizace.



666 VILLA CAPINERA

Via della Capinera 7 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, 2 szoba franciaágygal, 1 szoba 1 emeletes ágygal, főzősarok, fűrdőszoba, fedett terasz, kert. Légkondicionáló.

PL TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, zadaszony taras, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP D-6: KVADRILOKAL pro 6 osob: obyvaci pokoj, 2 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s palandou, kuchynsky kout, koupelna, kryty vnejsi prostor, zahradka. Klimatizace.



668 VILLE BORGO VENEZIANO

Via della Capinera 13/19 - Raggio di Giove 45/47 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: napali kétszemélyes kanapéval vagy 2 egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, főzősarok, fűrdőszoba, terasz, kert. Légkondicionáló.

PL TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym albo z 2 tapczanami pojedynczymi, 1 sypialnia z

łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, 1 sypialnia z 1 łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, taras, ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP D-7: KVADRILOKAL pro 5-7 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby (nebo 2 gauce – kazdy pro 1 osobu), 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkova loznice, 1 loznice s 1 luzkem, kuchynsky kout, koupelna, zahradka. Klimatizace.



672 VILLAGGIO LE PALME

Viale delle Palme dal 79 al 89 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, kert kerti grillel. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, ogród z kominkiem i możliwością grillowania. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvou-luzkovy pokoj, kuchynsky kout, koupelna, zahradka s krbem. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRODZONE OGRÓDY
SOUKROMÉ OPLCENÉ ZAHRADY



674 VILLA LUISA

Via delle Dune 13 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 4 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 szoba franciaággal és 1 emeletes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 háromágyas szoba, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament na parterze, dla max. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładaną kanapą jednoosobową, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, łazienka, taras. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla max 4 osób: pokój dzienny z rozkładaną kanapą dwuosobową, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem piętrowym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maksymalnie 5 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maksymalnie 6 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 3 łózkami pojedynczymi, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL apartmán pro 3-4 osoby skládá se z: obyvaciho pokoje s rozkládací pohovkou, kuchynského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, koupelny, přízemí. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL apartmán pro 4 osoby se skládá z: obyvaciho pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchynského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 palandou, koupelny, terasy. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL apartmán pro 5 osob skládající se z: obyvaciho pokoje s kuchynským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL apartmán pro 6 osob se skládá z: obyvaciho pokoje s kuchynským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem a 1 ložnice se 3 samostatnými lůžky, koupelny, terasy. Klimatizace.



675 VILLA ROSANNA

Via delle Dune 44 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, konyhasarok, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás. Elkerített saját kert.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 5 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba. Légkondicionálás. Elkerített saját kert.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla max. 3-4 osoby: pokój dzienny z rozkładaną kanapą jednoosobową, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla max. 3-4 osoby: pokój dzienny z rozkładaną kanapą jednoosobową, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, łazienka. Klimatyzacja. Ogród prywatny i ogrodzony

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla max. 5 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem

matzeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla max. 5 osób: pokój dzienny z aneksem kuchennym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, łazienka. Klimatyzacja. Ogród prywatny i ogrodzony.

CZ TYP B-4: BILOKÁL apartmán pro 3-4 osoby skládající se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou, kuchyňského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, koupelny, terasa. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL apartmán pro 3-4 osoby skládající se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou, kuchyňského koutu, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, koupelny. Klimatizace. Soukromá, oplotená zahrada.

TYP C-5: TRILOKÁL apartmán pro 5 osob skládající se z: obývacího pokoje s kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL apartmán pro 5 osob skládající se z: obývacího pokoje s kuchyňským koutem, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, koupelny. Klimatizace. Soukromá, oplotená zahrada.



676 VILLA ELIANA

Via delle Dune 33 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali kanapéval, főzősarok, 1 szoba 1 franciaággal és 1 szoba 1 emeletes ágygal, kis kert, fürdőszoba. Légkondicionálás. Számozott parkolóhely.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny z 1 rozkładanym tapczanem, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz 1 sypialnia z 1 łóżkiem

piętrowym, ogródek, łazienka. Klimatyzacja. Numerowany parking.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 6 osob: obývací pokoj s 1 rozkládací pohovkou, kuchyňský, 1 ložnice s 1 manželskou postelí a 1 ložnice s 1 palandou, malá zahrádka, koupelna. Klimatizace. Číslované parkoviště.



682 VILLAGGIO **AZALEA**

Raggio di Marte 10/16 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, kis konyha, fürdőszoba, fedett terasz. Kert. Légkondicionáló.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami, mała kuchnia, łazienka, zadaszony taras. Ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžková ložnice, kuchynka, koupelna, krytý vnejší proctor. Zahradka. Klimatizace.



683 VILLE ANNAMARIA

Raggio di Marte 29/29A - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten: alsó szinten nappali kétszemélyes kanapéval, konyhasarok, ablakos fürdőszoba, tűzrakó hely. Az 1. emeleten: 2 kétágyas szoba, ablakos fürdőszoba, erkély, légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament na parterze dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka z

oknem, kominek. I piętro: 2 sypialnie z łózkami małżeńskimi, łazienka z oknem, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL s 4-6 lůžky, na dvou podlažích, složený z přízemí: obývací pokoj s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyňský kout, koupelna s oknem, krbem. 1. patro: 2 dvoulůžkové ložnice, koupelna s oknem, balkon. Klimatizace.



SAJÁT ELKERÍTETT KERT
PRYWATNE OGRÓDZONE OGRODY
SOUKROMÉ OPLOČENÉ ZAHRADY

684 VILLA MARTE

Raggio di Marte 17 - LIGNANO PINETA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, kert. Légkondicionáló.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami małżeńskimi, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka. Ogród. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžková ložnice, kuchyňský kout, koupelna. Zahradka. Klimatizace.



687

VILLAGGIO
ALEX

Via del Canarino 25/47 - LIGNANO PINETA



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIRWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REÇENNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten, a földszinten: garázs. Az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 franciaágyas hálószoba, ablakos fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten, a földszinten: garázs. Az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 franciaágyas hálószoba, ablakos fürdőszoba, erkély, saját zárt kert. Légkondicionálás.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére két szinten, a földszinten: garázs. Az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha, 2 franciaágyas szoba, 1 egyágyas szoba, ablakos fürdőszoba, erkély, tűzrakóhely. Légkondicionálás.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére két szinten, a földszinten: garázs. Az első emeleten: nappali kétszemélyes kanapéval, konyha, 2 franciaágyas szoba, 1 egyágyas szoba, ablakos fürdőszoba, erkély, tűzrakóhely, saját zárt kert. Légkondicionálás.

TÍPUS D2-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére, mint a D-7 típus, de részben felújított

TÍPUS D3-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére, mint a D1-7 típus, de részben felújított.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: Parter: garaż. I piętro: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, kuchnia, 2 sypialnie z tóżkiem matzeńskim, łazienka z oknem, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z ogrodzonym prywatnym ogród. Klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 5-7 osób: Parter: garaż. I piętro: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, kuchnia, 2 sypialnie z tóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z tóżkiem pojedynczym, balkon, kominek. Klimatyzacja.

TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, jak typ D-7 ale z ogrodzonym prywatnym ogród. Klimatyzacja.

TYP D2-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, jak typ D-7 ale częściowo odnowiony.

TYP D3-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, jak typ D1-7 ale częściowo odnowiony.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL apartmán s 4-6 lůžky, na dvou podlažích, složený z přízemí: garáž. 1. patro: obývací pokoj s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyň, 2 dvoulůžkové ložnice, koupelna s oknem, balkon. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL apartmán s 4-6 lůžky, jako C-6, ale se soukromou a oplocenou zahradou. Klimatizace.

TYP D-7: KVADRILOKÁL apartmán s 5-7 lůžky, na dvou podlažích, sestávající z přízemí: garáž. 1. patro: obývací pokoj s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, kuchyň, 2 dvoulůžkové ložnice, 1 jednolůžkový pokoj, koupelna s oknem, balkon, krb. Klimatizace.

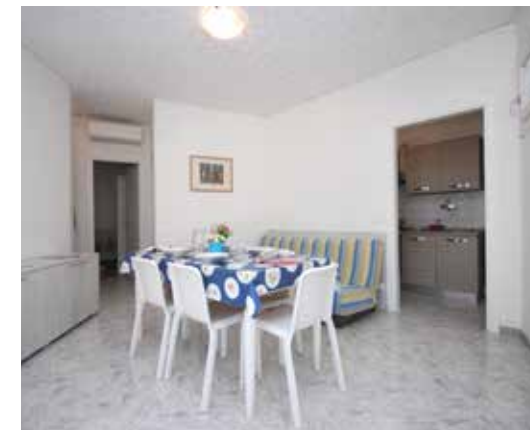
TYP D1-7: KVADRILOKÁL apartmán s 5-7 lůžky, jako typ D-7, ale se soukromou a oplocenou zahradou. Klimatizace.

TYP D2-7: KVADRILOKÁL apartmán s 5-7 lůžky, jako typ D-7, ale částečně zrekonstruovaný.

TYP D3-7: KVADRILOKÁL apartmán s 5-7 lůžky, jako typ D1-7, ale částečně zrekonstruovaný.



RÉSZBEN FELÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONO
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVÁN



704

VILLAGGIO



HOLIDAY VILLAGE

Via Tarvisio 22 - LIGNANO SABBIAORO



1 FRIE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUCJNIKY I. DODANI ZDARMA

HU TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére, 3 emeleten: A földszinten: nappali konyhasarokkal és 1 kétszemélyes kanapéval, terasz kerti bútorokkal és szabadtéri kandallóval. Kis külső fürdőszoba zuhanyzóval/WC-vel. A felső szintekre csigalépcső vezet. 1. emelet: 2 kétágyas szoba, mindegyik kis erkéllyel, fürdőszoba. 2. emelet: 1 tetőtéri kétágyas szoba. Légkondicionálás. Foglalt parkolóhely: kb. 7,5 m hosszú, és kb. 3,15 m széles, fedett terület kb. 5 m és kb. 2,20 m magas.

TÍPUS E-9: ÖT LÉGTERŰ 7-9 fő részére, 3 emeleten; A földszinten: nappali konyhasarokkal és 1 kétszemélyes kanapéval, terasz kerti bútorokkal és szabadtéri kandallóval. Kis külső fürdőszoba zuhanyzóval/WC-vel. A felső szintekre csigalépcső vezet. 1. emeleten: 2 kétágyas szoba, mindegyikhez kis erkély tartozik, 1 egyágyas szoba, fürdőszoba. 2. emeleten: 1 tetőtéri kétágyas szoba. Légkondicionálás. Foglalt parkolóhely: kb. 7,5 m hosszú, és kb. 3,15 m széles, fedett terület kb. 5 m és kb. 2,20 m magas.

PL TYP D-8: CZTEROPOKOJOWY apartament dla 6-8 osob na 3 piętach. Na parterze: salon z aneksem kuchennym i 1 podwójną rozkładaną sofą, taras z meblami ogrodowymi i kominkiem. Mała zewnętrzna łazienka z prysznicem/WC. Spiralne schody na wyższe piętra. 1 piętro: 2 sypialnie dwuosobowe, każda z małym balkonem, łazienka. 2 piętro: 1 pokój dwuosobowy na poddaszu. Klimatyzacja. Zarezerwowane miejsce parkingowe: ok. 7,5 m długości i ok. 3,15 m szerokości, zadaszona powierzchnia ok. 5 m długości i ok. 2,20 m wysokości.

TYP E-9: PIECIOPOKOJOWY apartament dla 7-9 osób, na 3 piętach; Na parterze: salon z aneksem kuchennym i 1 podwójną rozkładaną sofą, taras z meblami ogrodowymi i kominkiem. Mała zewnętrzna łazienka z prysznicem/WC. Spiralne schody prowadzą na wyższe piętra. 1 piętro: 2 pokoje dwuosobowe, każdy z małym balkonem, 1 pokój jednoosobowy, łazienka. 2 piętro: 1 pokój dwuosobowy na poddaszu. Klimatyzacja. Zarezerwowane miejsce parkingowe: ok. 7,5 m długości i ok. 3,15 m szerokości, zadaszona powierzchnia ok. 5 m długości i ok. 2,20 m wysokości.

CZ TYP D-8: ČTYŘPOKOJOVÝ apartmán pro 6-8 osob na 3 podlažích. V přízemí: obývací pokoj s kuchyňským koutem a rozkládací pohovkou pro 2 osoby, terasa se zahradním nábytkem a krbem. Malá venkovní koupelna se sprchou/WC. Točité schodiště do vyšších pater. V 1. patře: 2 dvoulůžkové ložnice, každá s malým balkonem, koupelna. 2. patro: 1 dvoulůžkový pokoj v podkrovní. Klimatizace. Vyhrazené parkovací místo: délka cca 7,5 m a šířka cca 3,15 m, krytá plocha o délce cca 5 m a výšce cca 2,20 m.

TYP E-9: PENTALOKÁL pro 7-9 osob, 3 podlaží; v přízemí: obývací pokoj s kuchyňským koutem a rozkládací pohovkou pro 2 osoby, terasa se zahradním nábytkem a krbem. Malá venkovní koupelna se sprchou/WC. Do vyšších pater vede točité schodiště. 1. patro: 2 dvoulůžkové pokoje, každý s malým balkonem, 1 jednolůžkový pokoj, koupelna. 2. patro: 1 dvoulůžkový pokoj v podkrovní. Klimatizace. Vyhrazené parkovací místo: délka cca 7,5 m a šířka cca 3,15 m, krytá plocha o délce cca 5 m a výšce cca 2,20 m.



706 RESIDENZA ORSA MAGGIORE

Viale Europa 59 - LIGNANO SABBIAADORO



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére 2 szinten; Földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, terasz. Első emeleten: 1 szoba franciaággal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 3-5 osób: Parter: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, taras. I piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynský kout, terasa. První patro: 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obyvací pokoj s gaucem, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s palandou, kuchynský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



708 VILLAGGIO GIARDINO

Viale Europa 57/B - LIGNANO SABBIAADORO



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchynský kout, koupelna, terasa.



700 VILLAGGIO TAMERICI

Via Mezzasacca/Viale Centrale - LIGNANO SABBIAORO



0-19 500 600 28



pool LONG STAY PAGE 17 PAGE 17 PAGE 14



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIE DO GRUP MŁODYCH PONIŻEJ 26 LAT
NENÍ VHODNÁ PRO MLADŠÍ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



1 FRIE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére 2 szinten; Földszinten: kert, fedett terasz grillel, nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, tároló helyiség. Első emeleten: 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, terasz. Fedett parkolóhely vagy garázs. Légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 4-6 osób: Parter: ogród, zadaszony taras z kominkiem i możliwością grillowania, pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, tazienka, schowek. I piętro: 1 sypialnia z tóżkiem małżeńskim i 1 sypialnia z 2 tóżkami, tazienka, balkony. Zadaszone miejsce parkingowe lub garaż. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, rozlozen ve 2 urovnich. Prizemi: zahradka, kryty vnejsi prostor s krbem, obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuhynsky kout, koupelna, odkladaci mistnost/ sklad. Prvni patro: 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 dvouluzkova loznice, koupelna, terasy. Kryté parkovací místo nebo garáž. Klimatizace.

FOR SALE

OPEN ALL YEAR ROUND



710 RESIDENZA **BIANCO E NERO**

Via Sabbiadoro 25 - **LIGNANO SABBIA DORO**



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval vagy 1 egyszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ágy vagy 2 kanapé vagy emeletes ágy, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 2-5 fő részére: nappali 1 kétszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ágygal, vagy 1 egyszemélyes kanapéval és 1 emeletes ágygal, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, erkély.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba vagy emeletes ágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z 2 rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym lub jednoosobowym tapczanem i wysuwanym łóżkiem lub 2 tapczany lub łózko piętrowe, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks 2-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem i łóżkiem wysuwanym lub 1 z jednoosobowym tapczanem i 1 łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami lub łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, skládá se z: obývacího pokoje se 2 rozkládacími pohovkami, kuchyňského koutu, koupelny, terasy, klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby nebo s gaucem pro 1 osobu a s 1 vysouvacím lůžkem nebo se 2 gauči nebo s palandou, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 2-5 osob, skládá se z: obývacího pokoje s 1 rozkládací pohovkou pro 2 osoby a 1 rozkládací pohovkou pro 1 osobu nebo 1 rozkládací pohovkou pro 1 osobu a 1 palandou, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňského koutu, koupelny, terasy.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, ložnice se 2 samostatnými lůžky nebo poschodovou postelí, kuchyňský kout, koupelna, balkon, klimatizace.



716 RESIDENZA PUERTO DO SOL

Via Tirolo 7/A - Via Julia 14 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTÉRŰ 3 fő részére: nappali 1 kétszemélyes kanapéval, 1 kinyitható ágy vagy egyszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.
TÍPUS B-4: KÉT LÉGTÉRŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTÉRŰ 2/3 - 5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, vagy kétszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ágygal, vagy egyszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ágygal, 1 szoba franciaágygal, vagy 1 háromágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTÉRŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálással.



LA TORRE



PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i pojedynczym lub łóżkiem wysuwany, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2/3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym lub tapczanem dwuosobowym i łóżkiem wysuwany lub tapczanem jednoosobowym i 1 wysuwany, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim albo 1 sypialnia z 3 łóżkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby a 1 vysouvacím luzkem (nebo gaucem pro 1 osobu), kuchynský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským luzkem, kuchynský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP B-5: BILOKÁL pro 2/ 3-5 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby nebo s kombinací gauc pro 2 osoby +vysouvací luzko nebo s kombinací gauc pro 1 osobu +1 vysouvací luzko, 1 ložnice s manželským luzkem nebo 1 triluzkova ložnice, kuchynský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským luzkem, 1 dvouluzkova ložnice, kuchynský kout, koupelna, terasa, klimatizaci.



LA DUNA



722 RESIDENZA MARCO POLO

Lungomare Trieste 156 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali hálófülkével, melyben franciaágy és 1 emeletes ágy található, konyhasarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 2-5 fő részére: nappali, hálófülke 2 egyszemélyes ággal, vagy emeletes ággal, vagy 1 kétszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ággal, vagy egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 szoba emeletes ággal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla 4 osób: pokoju dziennego z atkową z podwójnym łóżkiem i 1 łóżkiem piętrowym, aneksu kuchennego, łazienki, tarasu. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-5 osób: pokój dzienny, nisza z 2 łózkami lub łóżkiem piętrowym lub 2 tapczanami i wysuwany łóżkiem lub tapczanem pojedynczym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby, skládá se z: obývacího pokoje s výklenkem s manželskou postelí a 1 palandou, kuchyňského koutu, koupelny, terasy. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 2-5 osob: obyvací pokoj s nikou se 2 lůžky nebo s palandou nebo s gaucem pro 2 osoby nebo s kombinací gauč pro 1 osobu + 1 vysouvací lůžko, 1 ložnice s manželským lůžkem, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s palandou, kuchyňský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



728 RESIDENZA ORE FELICI

Via San Daniele 24 - LIGNANO SABBIAORO



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIE DO GRUP MŁODYCH PONIZEJ 26 LAT
NENÍ VHODNÁ PRO MLADŠÍ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELZNY POŚCIOŁOWEJ I RĘCZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA



PAGE 14

HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, fürdőszobával, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, főzősarok, terasz, mosógép.

TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal és fürdőszobával, 1 kétágyas szoba, fürdőszoba, főzősarok, terasz, mosógép.

TÍPUS C1-7: HÁROM LÉGTERŰ manzárd 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal és 1 kinyitható ágygal, főzősarok, mosógép, 2 fürdőszoba, nagy berendezett terasz. 2 parkolóhely.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskimi i łazienką, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, pralka, balkon.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskimi i pojedynczym oraz łazienką, 1 sypialnia z 2 łózkami, aneks kuchenny, łazienka, pralka, balkon.

TYP C1-7: TRZYPOKOJOWY apartament, na ostatnym piętrze, dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkami matzeńskimi, 1 sypialnia z łózkami piętrowymi i łózkami wysuwanymi, aneks kuchenny, pralka, 2 łazienki, obszerny urządzony balkon. 2 miejsca parkingowe.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a koupelnou, ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, práčka, balkon.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a jednolůžkovou postelí s koupelnou, ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, práčka, balkon.

TYP C1-7: TRILOKÁL ve vrchním patře pro 5-7 osob: obývací pokoj s rozkládací dvoulůžkovou pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí a jednolůžkovou postelí a koupelnou, ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, 2 koupelny, práčka, velký balkon. 2 parkovací místa.



730 RESIDENZA

CRISTALLO

Lungomare Trieste 154 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS A-3: EGYLÉGTÉRŰ 3 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és 1 egyszemélyes kanapéval, vagy 1 kinyitható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionáló.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTÉRŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionáló.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTÉRŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, vagy kinyitható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

PL TYP A-3: GARSONIERA dla maks. 3 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i jednoosobowym lub wysuwanyim łóżkiem, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i łóżkiem pojedynczym lub łóżkiem wysuwanyim, aneks kuchenny, łazienka, balkon. klimatyzacja.

CZ TYP A-3: GARSONKA pro 3 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby s s gaucem pro 1 osobu nebo s 1 vysouvacim luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem nebo vysouvacim luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.



734 APPARTAMENTI ALIDECO



Viale Centrale 27 - LIGNANO SABBIA DORO



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 egyágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-5: HÁROM LÉGTERŰ 4-5 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Mosógéppel. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, kis konyha, fürdőszoba, terasz, garázs. Légkondicionálás.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP C1-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Pralka. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, mała kuchnia, łazienka, balkon, garaż. Klimatyzacja.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem, 1 jednolozkova loznice, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-5: TRILOKÁL pro 4-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s palandou, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Pračkou. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice s palandou, kuchynka, koupelna, terasa, garaz. Klimatizace.



RÉSZBEN FELÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONE
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVĀN



738 RESIDENZA PARK



Via Stella 3 - Via Gemona 3 - Via Aldo Moro 1 - LIGNANO SABBIA DORO



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja.

CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 4 osoby: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa, klimatizace.



749 VILLA LUCIA

Via Annia 37 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS A-2: EGYLÉGTERŰ 2 fő részére: nappali franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas erkély. Légkondicionáló.
TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, tágas erkély. Légkondicionáló.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z łóżkiem matyżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matyżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby. Obyvací pokoj s manželským lůžkem, kuchynský kout, koupelna, velká terasa. Klimatizace.

TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob. Obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 pokoj s manželským lůžkem a lůžkem pro 1 osobu, kuchynský kout, koupelna, velká terasa. Klimatizace.



751 APPARTAMENTI MAGNOLIE

Via Annia 17 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba, terasz, mosógép és légkondicionálás.
TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 hálószoba két egyszemélyes ágygal, konyhasarok, fürdőszoba, erkély, mosógép és légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobową tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem matyżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, taras, pralka i klimatyzacja.

TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matyżeńskim i 1 łóżkiem pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, taras, pralka i klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, kuchyňského koutu, koupelny, terasa, pračka a klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňského koutu, koupelny, terasa, pračka a klimatizace.



RÉSZBEN FELÚJÍTOTT
CZĘŚCIOWO ODNOWIONE
ČÁSTEČNĚ ZREKONSTRUOVÁN





NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
 NEM NADAJE SIE DO GRUP MŁODYCH PONIŻEJ 26 LAT
 NENÍ VHDNÁ PRO MLADÉ LIDI MĚLŠÍ NEŽ 26 LET



1 FREE
 KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
 PIERWSZY KOMPLET BIELIŻNY POŚCIOŁOWEJ I REÇNIKÓW JUZ W CENIE
 ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 egyágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás és fűtés.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, fűzősarok, fürdőszoba, erkély. Légkondicionálás és fűtés.

TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali kanapéval és 1 egyszemélyes kinyitható ágygal, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fűzősarok, 2 fürdőszoba, az egyik bidet nélkül, tágas erkély. Légkondicionálás és fűtés.

TÍPUS D1-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fűzősarok, 2 fürdőszoba, melyből az egyik bidet nélküli, erkély. Légkondicionálás és fűtés. Napozóterasz pezsgőfürdővel. 2 fedett parkolóhely.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fűzősarok, 2 fürdőszoba, az egyik bidet nélkül, erkély. Légkondicionálás és fűtés.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fűzősarok, 2 fürdőszoba, az egyik bidet nélkül, erkély. Légkondicionálás és fűtés. Napozóterasz pezsgőfürdővel. 2 fedett parkolóhely.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie.

TYP C-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie.

TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem i wysuwanym łóżkiem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 bez bidetu), obszerne balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie.

TYP D1-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 bez bidetu), balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie. Solarium z wanną z hydromasażem. 2 miejsca parkingowe zadaszone.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 bez bidetu), balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie.

TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki (1 bez bidetu), balkon. Klimatyzacja i ogrzewanie. Solarium z wanną z hydromasażem. 2 miejsca parkingowe zadaszone.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 jednolůžkový pokoj, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace a topení.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob sestává z: obývací pokoj s rozkládacím gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, koupelna, balkon. Klimatizace a topení.

TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob sestávají z: obývacího pokoje s pohovkou a 1 rozkládací pohovkou, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 jednolůžkový pokoj, kuchyňský kout, 2 koupelny, jedna bez bidetu, velká terasa. Klimatizace a topení.

TYP D1-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob sestává z: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro jednu osobu, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými postelemi, 1 jednolůžkový pokoj, kuchyňský kout, 2 koupelny, jedna bez bidetu, terasa. Klimatizace a topení. Solárium s vířivkou. 2 krytá parkovací stání.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob sestává z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 jednolůžkový pokoj, kuchyňský kout, 2 koupelny, jedna bez bidetu, terasa. Klimatizace a topení.

TYP D1-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob sestává z: obývací pokoj s rozkládacím dvoulůžkem, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 1 jednolůžkový pokoj, kuchyňský kout, 2 koupelny, jedna bez bidetu, terasa. Klimatizace a topení. Solárium s vířivkou. 2 krytá parkovací stání.

OPEN ALL YEAR ROUND



756 RESIDENZA MONICA

Viale dei Platani 50 - LIGNANO SABBIAORO



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIĘ DO GRUP MŁODYCH PONIŻEJ 26 LAT
NENÍ VĚHODNÁ PRO MLADŠÍ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUCĚNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal és fürdőszobával, 1 egyágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal és fürdőszobával, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz.
TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaággal, 1 kétágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba, tágas fedett terasz.

PL TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim i łazienką, 1 sypialnia z tózkim pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim, 1 sypialnia z 2 tózkami, aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim i łazienką, 1 sypialnia z tózkim piętrowym, aneks kuchenny, łazienka, balkon.
TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z tózkim matzeńskim, 1 sypialnia z 2 tózkami pojedynczymi, aneks kuchenny, 2 łazienki, obszerny zadaszony balkon.

CZ TYP C-5: TRILOKÁL pro 3-5 osob: obyvací pokoj s gaucem, 1 ložnice s manželským lůžkem a s koupelnou, 1 jednolůžkova ložnice, kuchynský kout, koupelna, terasa.
TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 dvoulůžkova ložnice, kuchynský kout, koupelna, terasa.
TYP C1-6: TRILOKÁL pre 4-6 osob: obyvací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem a s koupelnou, 1 ložnice s palandou, kuchynský kout, koupelna, terasa.
TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, kuchyňský kout, pračka, 2 koupelny, velká krytá terasa.



754 APPARTAMENTI DAL MORO

Lungomare Trieste 74 - LIGNANO SABBIA DORO



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIĘ DO GRUP MŁODYCH PONIŻEJ 26 LAT
NENÍ VHDNÁ PRO MLADÉ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ földszinti 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok, fürdőszoba, parkolóhely nélkül. Légtkondicionálás.

TÍPUS C-5: HÁROM LÉGTERŰ földszinti 5 fő részére: nappali, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, 1 kétágyas zsoza összetelhető ágyakkal, kis konyha vagy fűzősarok, fürdőszoba, parkolóhely nélkül. Légtkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, 2 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fűzősarok vagy kis konyha, fürdőszoba, külső folyosó / terasz. Légtkondicionálás.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas zsoza összetelhető ágyakkal, 1 egyágyas zsoza, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

TÍPUS D-8: NÉGY LÉGTERŰ 6-8 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 2 szoba franciaágygal, 1 kétágyas zsoza, fűzősarok, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, tazienka, taras. Bez miejsca parkingowego. Klimatyzacja.

TYP C-5: TRZYPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 5 osób: pokój dzienny, 2 sypialnie z łózkciem matzeńskim i pojedynczym, 1 sypialnia z 2 łózkkami pojedynczymi z możliwością łączenia, mała kuchnia, tazienka. Bez miejsca parkingowego. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 2 sypialnie z łózkciem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny lub mała kuchnia, tazienka, balkon. Klimatyzacja.



757 RESIDENCE TORRE JUMEIRA

Viale dei Platani 37 - LIGNANO SABBIA DORO



1 FREE KEZDŐ ÁGNEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REZINKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY 1. DODÁNÍ ZDARMA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeles ágygal, fűzősarok, mosógép, mosogatógép, fürdőszoba, terasz. Légtkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament, dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łózkciem matzeńskim, 1 sypialnia z łózkciem piętrowym, aneks kuchenny, pralka, zmywarka, tazienka, balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, složený z: obyvací pokoj s rozkládací pohovkou, 1 dvoulůžkový pokoj, 1 pokoj s palandou, kuchyňský kout, pračka, myčka, koupelna, terasa. Klimatizace.



760 APPARTAMENTI LAS PALMAS

Via Latisana 28 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 2-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval és 1 kinyitható ágygal, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, napozó terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 kétágyas szoba összerolható ágyakkal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére, mint a C-6 típusú, de garázzsal. Légkondicionálás.

PL TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i wysuwanym łóżkiem, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, aneks kuchenny, łazienka, taras solarium. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem matzeńskim, 1 sypialnia z 2 łóżkami pojedynczymi z możliwością łączenia, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.

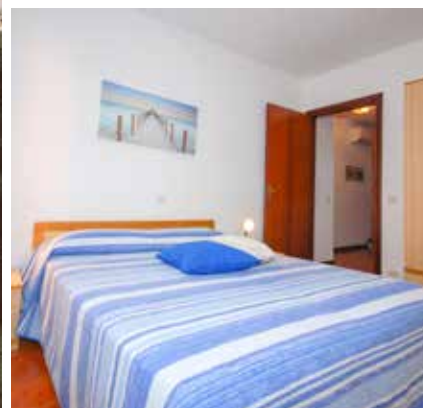
TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób, jak typ C-6 ale z garażem. Klimatyzacja.

CZ TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem a 1 luzkem, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP B1-5: BILOKÁL pro 2-5 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby a s 1 vysouvacim luzkem, 1 loznice s manzelskym luzkem, kuchynsky kout, koupelna, solarium. Klimatizace.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: obyvaci pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 loznice s manzelskym luzkem, 1 loznice se 2 luzky ktera je mozna spojit, kuchynsky kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C1-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob: jako C-6 ale s garazi. Klimatizace.



762 APPARTAMENTI VISCONTI

Via Monte Ortigara 3 - LIGNANO SABBIA DORO



PAGE 14

HU TÍPUS C-4: HÁROM LÉGTERŰ magasföldszinti, 4 fő részére: nappali konyhasarokkal, 1 hálószoba 1 franciaágygal, 1 hálószoba 1 emeletes ágygal, fürdőszoba ablakkal és mosógéppel, terasz, foglalt parkolóhely, légkondicionáló.

PL TYP C-4: TRZYPKOJOWY apartament dla 4 osób, położony na podwyższonym parterze, składa się z: salonu z aneksem kuchennym, 1 sypialni z 1 łóżkiem podwójnym, 1 sypialni z 1 łóżkiem piętrowym, łazienki z oknem i pralką, dużego balkonu, zarezerwowanego miejsca parkingowego, klimatyzacji.

CZ TYP C-4: TŘÍPOKOJOVÝ apartmán pro 4 osoby, který se nachází ve zvýšeném přízemí a skládá se z: obývacího pokoje s kuchyňským koutem, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice s 1 palandou, koupelny s oknem a pračkou, velké terasy, vyhrazeného parkovacího místa, klimatizace.



766 APPARTAMENTI GABY

Via Isonzo 1 - LIGNANO SABBIA DORO



PAGE 14

HU TÍPUS A-2: EGYLÉGTERŰ 2 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, tágas terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ földszinti, 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba. Légkondicionálás.

TÍPUS B1-4: KÉT LÉGTERŰ 3-4 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, főzősarok, fürdőszoba, kis terasz. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére: nappali, 2 háromágyas szoba összetelhető ágyakkal, főzősarok, fürdőszoba, kis terasz. Légkondicionálás.

PL TYP A-2: GARSONIERA dla maks. 2 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, łazienka, obszerny balkon. Klimatyzacja.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament na parterze dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka. Klimatyzacja.

TYP B1-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem jednoosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, mały balkon. Klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPKOJOWY apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 2 sypialnie z 3 łózkami z możliwością łączenia, aneks kuchenny, łazienka, mały balkon. Klimatyzacja.

CZ TYP A-2: GARSONKA pro 2 osoby: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, kuchynský kout, koupelna, velká terasa. Klimatizace.

TYP B-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby v prízemí: obývací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchynský kout, koupelna. Klimatizace.

TYP B1-4: BILOKÁL pro 3-4 osoby: obývací pokoj s gaucem pro 1 osobu, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 lůžkem, kuchynský kout, koupelna, malá terasa. Klimatizace.

TYP C-6: TRÍLOKÁL pro 6 osob: obývací pokoj, 2 ložnice se 3 lůžky která se mohou spojit, kuchynský kout, koupelna, malá terasa. Klimatizace.



767 APPARTAMENTI

ZERO5.ZERO5

Via Monte Santo 4 - LIGNANO SABBIAORO



NEM ALKALMAS 26 ÉVEN ALULI CSOPORTOKNAK
NIE NADAJE SIĘ DO GRUP MŁODYCH PONIZEJ 26 LAT
NENÍ VODNÁ PRO MLADŠÍ LIDI MLADŠÍ NEŽ 26 LET



1 FREE
KEZDŐ ÁGYNEMŐ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELNYI POŚCIOŁEWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

HU TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére az első, második vagy harmadik emeletken: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok indukciós főzőlappal és mosogatógéppel, 1 szoba franciaágygal, fürdőszoba zuhanyfülkével, erkély kerti bútorokkal. Légkondicionálás, számozott parkolóhely.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 hálószoba franciaágygal és 1 egyszemélyes ágygal, fürdőszoba, 1 erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, 2 fürdőszoba, 3 erkély. Légkondicionálás.

TÍPUS C1-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére a földszinten: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, 2 fürdőszoba, 3 terasz. Légkondicionálás. Tágas kert kizárólagos használatra.

TÍPUS C2-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, 2 fürdőszoba, 3 erkély, tengerre néző. Légkondicionálás.

TÍPUS C3-6: HÁROM LÉGTERŰ 4-6 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba 2 egyszemélyes ágygal, 2 fürdőszoba, 3 erkély. Légkondicionálás. Parkolóhely 2 autó részére. Tengerre és lagúnára néző kilátás, felszerelt szoláriummal.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére a 4. vagy 5. emeleten tengerre és lagúnára néző kilátással: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok indukciós főzőlappal és mosogatógéppel, 2 szoba franciaágygal, 1 egyágyas szoba, 3 fürdőszoba, melyek közül kettőben zuhanykabin található, 3 kerti bútorokkal berendezett erkély. Légkondicionálás és 1 számozott parkolóhely.

TÍPUS D1-7: NÉGY LÉGTERŰ 5-7 fő részére a 6. emeleten tengerre és lagúnára néző kilátással: nappali kétszemélyes kanapéval, főzősarok indukciós főzőlappal és mosogatógéppel, 2 szoba franciaágygal, 1 egyágyas szoba, 3 fürdőszoba, melyek közül kettő zuhanykabinnal felszerelt, 3 kerti bútorokkal berendezett erkély. A 7. és legfelső emeleten egy nagy, felszerelt napozóterasz exkluzív használatra, kilátással a tengerre és a lagúnára. Légkondicionálás és 2 db számozott parkolóhely.

PL TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób, na pierwszym, drugim albo trzecim piętrze: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny z płytą indukcyjną i zmywarką, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, łazienka z kabiną prysznicową, umeblowany balkon z meblami balkonowymi. Klimatyzacja, numerowane miejsca parkingowe.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i łóżkiem pojedynczym, łazienka, 1 balkon, klimatyzacja.

TYP C-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki, 3 balkony, klimatyzacja.

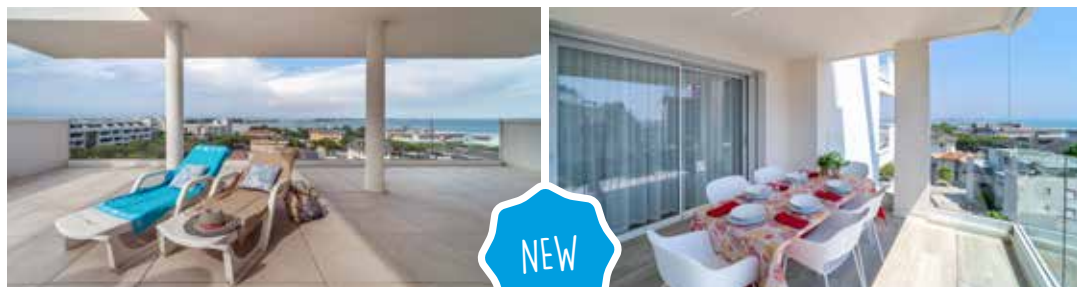
TYP C1-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki, 3 balkony, klimatyzacja. Duży prywatny ogród.

TYP C2-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki, 3 balkony, widok na morze. Klimatyzacja.

TYP C3-6: TRZYPOKOJOWY apartament dla maks. 4-6 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, aneks kuchenny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim oraz sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi, 2 łazienki, 3 balkony. Klimatyzacja. Parking na 2 samochody. Widok na morze i lagunę, wyposażone solarium.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na czwartym albo piątym piętrze z widokiem na morze i lagunę: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny z płytą indukcyjną i zmywarką, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, 3 łazienki (dwie z z kabiną prysznicową), 3 umeblowane balkony z meblami balkonowymi. Klimatyzacja, numerowane miejsca parkingowe.

TYP D1-7: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-7 osób, na czwartym albo szóstym piętrze z widokiem na morze i lagunę: pokój dzienny z dwuosobowym tapczanem, aneks kuchenny z płytą indukcyjną i zmywarką, 2 sypialnie z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, 3 łazienki (dwie z z kabiną prysznicową), 3 umeblowane balkony z meblami balkonowymi. Na siódmym i ostatnim piętrze znajduje się duże, wyposażone solarium do wyłącznego użytku z widokiem na morze i lagunę. Klimatyzacja, 2 numerowane miejsca parkingowe.



NEW





CZ TYP B-4: BILOKÁL pro 2-4 osoby, v prvním, druhém nebo třetím patře, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční varnou deskou a myčkou na nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí, koupelna se sprchovým koutem, terasa s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP B-5: BILOKÁL, pro 3-5 osob, v prvním, druhém nebo třetím patře, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční deskou a myčkou nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 samostatným lůžkem, koupelny se sprchovým koutem, terasy s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP C-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v prvním, druhém nebo třetím patře, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční deskou a myčkou nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelen se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP C1-4: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v přízemí s vlastní zahradou, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční deskou a myčkou nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelen se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP C2-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, ve čtvrtém nebo pátém patře s výhledem na moře, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční deskou a myčkou nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelen se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP C3-6: TRILOKÁL pro 4-6 osob, v šestém patře s výhledem na moře a lagunu, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční varnou deskou a myčkou nádobí, 1 ložnice s manželskou postelí a 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky, 2 koupelen se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. V sedmém a posledním patře se nachází velké vybavené solárium pro výhradní použití s výhledem na moře a lagunu. Klimatizace, 2 číslovaná parkovací místa.

TYP D-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob, ve čtvrtém nebo pátém patře s výhledem na moře a lagunu, skládá se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční deskou a myčkou nádobí, 2 ložnic s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, 3 koupelen, z toho 2 se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. Klimatizace, číslované parkovací místo.

TYP D1-7: KVADRILOKÁL pro 5-7 osob, v šestém patře s výhledem na moře a lagunu, skládající se z: obývacího pokoje s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, kuchyňského koutu s indukční varnou deskou a myčkou nádobí, 2 ložnic s manželskou postelí, 1 ložnice s 1 samostatným lůžkem, 3 koupelen, z toho 2 se sprchovým koutem, 3 teras s venkovním nábytkem. V sedmém a posledním patře se nachází velké vybavené solárium pro výhradní použití s výhledem na moře a lagunu. Klimatizace, 2 číslovaná parkovací místa.

769 APPARTAMENTI LAGUNA

Via Carso 34 - LIGNANO SABBIAORO



1 FRIE
KEZDŐ ÁGYNEMŐ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRĄDKO A RUCZNIKIY 1. DODANI ZDARMA



HU TÍPUS C-6: HÁROM LÉGTERŰ 6 fő részére a magasföldszinten: nappali konyhasarokkal és kétszemélyes kanapéágy, 1 szoba 1 franciaágygal, 1 szoba 2 egyszemélyes ágygal (nem összenytható), fürdőszoba zuhanyfülkével, kis erkély, mosógép, foglalt számozott parkolóhely, légkondicionálás.

PL TYP C-6: TRZYPKOJOWY apartament dla 6 osób, położony na podwyższonym parterze: pokój dzienny z aneksem kuchennym i podwójnym rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z 1 łóżkiem podwójnym, 1 sypialnia z 2 łózkami pojedynczymi (nie można ich złączyć), łazienka z kabiną prysznicową, balkon, pralka, zarezerwowane numerowane miejsce parkingowe, klimatyzacja.

CZ TYP C-6: TRILOKÁL apartmán pro 6 osob, umístěný ve zvýšeném přízemí: obývací pokoj s kuchyňským koutem a rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s 1 manželskou postelí, 1 ložnice se 2 samostatnými lůžky (nelze oddělit), koupelna se sprchou, malá terasa, pračka, vyhrazené číslované parkovací místo, klimatizace.



768/A RESIDENZA OLIMPO

Via Monte S. Gabriele 16 - Via Vittorio Veneto 5/29 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS A-4: EGYLÉGTERŰ 4 fő részére: nappali 1 kétszemélyes kanapéval és 2 egyszemélyes, összerakható ágygal, vagy 2 kétszemélyes kanapéval, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Parkolóhely vagy garázs.

TÍPUS B-4: KÉT LÉGTERŰ 2-4 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz, légkondicionálás. Parkolóhely vagy garázs. Légkondicionálás.

TÍPUS B-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, plusz 1 ágy a szobában vagy a nappaliban, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Parkolóhely vagy garázs. Légkondicionálás.

TÍPUS D-7: NÉGY LÉGTERŰ 7 fő részére, 2 szinten: az alsó szinten nappali 1 kanapéval, főzősarok, 1 szoba 2 emeletes ágygal, fürdőszoba, tágas terasz; az emeleten 1 franciaágyas szoba, 1 egyágyas szoba, fürdőszoba, napozó terasz, garázs, légkondicionálás.

PL TYP A-4: GARSONIERA dla maks. 4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym i 2 łózkami z możliwością łączenia lub 2 rozkładanymi tapczanami dwuosobowymi, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Miejsce parkingowe lub garaż.

TYP B-4: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 2-4 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, aneks kuchenny, łazienka, balkon, klimatyzacja. Miejsce parkingowe.

TYP B-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 łóżko w pokoju dziennym albo w sypialni, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Miejsce parkingowe lub garaż, klimatyzacja.

TYP D-7: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 7 osób: na dole: pokój dzienny z tapczanem, aneks kuchenny, 1 sypialnia z 2 łózkami piętrowymi, łazienka, obszerny balkon. Wyższe Piętro: 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, łazienka, balkon-solarium. Garaż. Klimatyzacja.



1 FREE
KEZDŐ ÁGINEMŰ ÉS TÖRÖLKÖZŐ SZETT INGYENES
PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIELOWEJ I REZNIKÓW JUZ W CENIE
ŁOŻNI PRÁDLA A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

CZ TYP A-4: GARSONKA pro 4 osoby: obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby a se 2 lůžky které se mohou spojit (nebo 2 gauče každý pro 2 osoby), kuchynský kout, koupelna, terasa. Parkovací místo nebo garáž.

TYP B-4: BILOKAL pro 2-4 osoby:obyvací pokoj s 1 rozkládacím dvoulůžkovým gaučem, 1 ložnice s manželskou postelí, kuchyňský kout, koupelna, terasa, klimatizace. Parkovací plocha. Klimatizace.

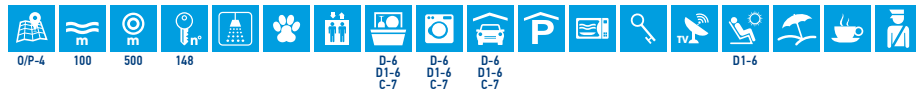
TYP B-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obyvací pokoj s gaučem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 prístylka v ložnici nebo v obyvacím pokoji, kuchynský kout, koupelna, terasa. Parkovací místo nebo garáž. Klimatizace.

TYP D-7: KVADRILOKÁL se 7 lůžky, na dvou podlažích, sestávající z: přízemí, obyvací pokoj s 1 pohovkou, kuchyňský kout, 1 ložnice se 2 palandami, koupelna, velká terasa; nahoře 1 dvoulůžkový pokoj, 1 jednolůžkový pokoj, koupelna, terasa-solárium. Garaž. Klimatizace.



768/D RESIDENZA PORTA DEL MARE

Via Monte Canin 12 - LIGNANO SABBIAORO



HU TÍPUS B1-5: KÉT LÉGTERŰ 3-5 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal és 1 kinyitható ágygal, főzősarok, fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.
TÍPUS C-7: HÁROM LÉGTERŰ 5-7 fő részére: nappali kétszemélyes kanapéval, 1 hálószoba franciaágygal, 1 hálószoba emeletes ágygal és 1 kihúzható ágygal, konyhasarok, mosógép, mosogatógép, fürdőszoba, bútorozott terasz. 1 autó számára parkolóhely a garázsban. Fűtés, légkondicionálás.
TÍPUS D-6: NÉGY LÉGTERŰ 5-6 fő részére: nappali egyszemélyes kanapéval, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, 1 ágyágyas szoba, főzősarok, 2 fürdőszoba, terasz. Légkondicionálással.
TÍPUS D1-6: NÉGY LÉGTERŰ 6 fő részére 2 szinten: Bejárati szinten: nappali, 1 szoba franciaágygal, 1 szoba emeletes ágygal, főzősarok, 2 fürdőszoba, terasz. Emeleten: manzárd kétszemélyes kanapéval, napozó terasz. Légkondicionálással.

PL TYP B1-5: DWUPOKOJOWY apartament dla maks. 3-5 osób: pokój dzienny z rozkładanym tapczanem dwuosobowym, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim i wysuwanym łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, łazienka, balkon. Klimatyzacja.
TYP C-7: TRZYPOKOJOWY apartament dla 5-7 osób: pokój dzienny z podwójnym rozkładanym tapczanem, 1 sypialnia z podwójnym łóżkiem, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym i 1 rozkładanym łóżkiem, aneks kuchenny, pralka, zmywarka, łazienka, umebłowany balkon. Parking na 1 samochód w garażu. Ogrzewanie, klimatyzacja.
TYP D-6: CZTEROPOKOJOWY apartament dla maks. 5-6 osób: pokój dzienny z jednoosobowym tapczanem, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, 1 sypialnia z łóżkiem pojedynczym, aneks kuchenny, 2 łazienki, balkon. Klimatyzacja.



1 FREE KEZDŐ ÁGYNEMŰ ÉS TOROLKÓZÓ SZETT INGYENES PIERWSZY KOMPLET BIELIZNY POŚCIOŁOWEJ I REÇZNIKÓW JUZ W CENIE ŁOŻNI PRÁDLO A RUČNÍKY I. DODÁNÍ ZDARMA

TYP D1-6: CZTEROPOKOJOWY dwupoziomowy apartament dla maks. 6 osób: pokój dzienny, 1 sypialnia z łóżkiem małżeńskim, 1 sypialnia z łóżkiem piętrowym, aneks kuchenny, 2 łazienki, balkon. Na wyższym poziomie, poddasze z dwuosobowym tapczanem, taras solarium, zmywarka i pralka. Klimatyzacja.

CZ TYP B1-5: BILOKÁL pro 3-5 osob: obývací pokoj s gaucem pro 2 osoby, 1 ložnice s manželským lůžkem a 1 vzsouvacím lůžkem, kuchynský kout, koupelna, terasa. Klimatizace.

TYP C-7: TRILOKÁL pro 5-7 osob: obývací pokoj s rozkládací pohovkou pro 2 osoby, 1 ložnice s manželskou postelí, 1 ložnice s palandou a 1 rozkládací postelí, kuchyňský kout, pračka, myčka nádobí, koupelna, zařízená terasa. Parkování pro 1 auto v garáži. Vytápění, klimatizace.

TYP D-6: KVADRILOKÁL pro 5-6 osob: obyvací pokoj s gaucem, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s palandou, 1 ložnice s 1 lůžkem, Kuchynský kout, 2 koupelny, terasa. Klimatizace.

TYP D1-6: KVADRILOKÁL pro 6 osob rozlozen ve 2 urovních. Uroveň vstupu: obývací pokoj, 1 ložnice s manželským lůžkem, 1 ložnice s poschodovou postelí, kuchynský kout, 2 koupelny, terasa. Vyšší patro: manžarda s gaucem pro 2 osoby, solarium, myčka nádobí, pracka. Klimatizace.



OPEN ALL YEAR ROUND





For information please contact:

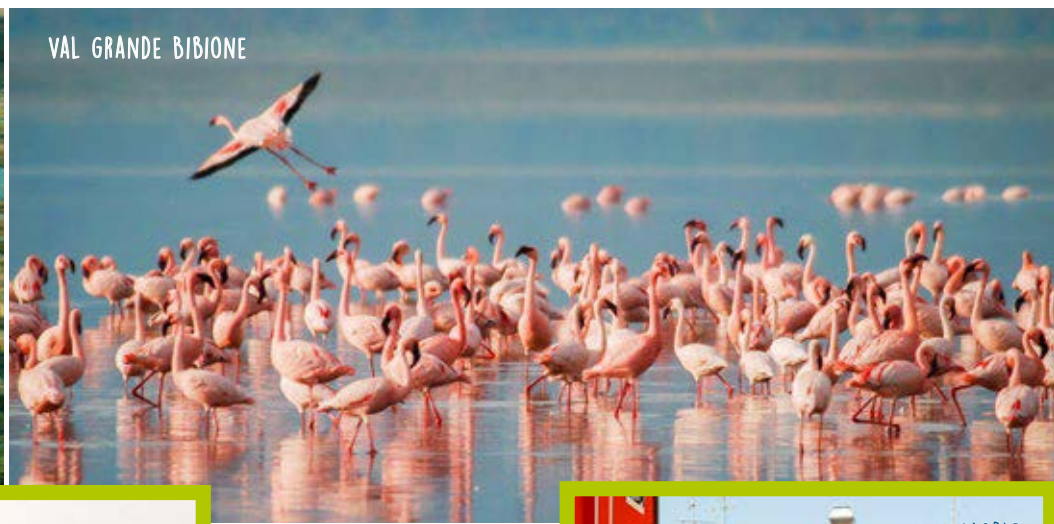


HOTEL • APARTHOTEL • APARTMENTS • VILLAS • THERMAE • WELLNESS

DESIGN: TROMA.IT | PRINT: WWW.POLIGRAFICIBORG.UT



VAL GRANDE BIBIONE



VAL GRANDE BIBIONE



TRIESTE — MIRAMARE



CIVIDALE DEL FRIULI



VENEZIA



SAN DONÀ DI PIAVE



CAORLE